# প্রথম প্রকাশ

### প্রকাশক

শিবত্রত গঙ্গোপাধ্যায়
চিরায়ত প্রকাশন প্রাইডেট লিমিটেড
১২ বঙ্কিম চ্যাটার্জী দ্রীট, কলকাতা ৭০০ ০৭৩

মুদ্রাকর শ্রামাপদ মুখোপাধ্যায় বি. এম. এণ্টারপ্রাইজ ২২/বি বেথুন রো, কলকাতা ৭০০ ০০৬

## মুখবন্ধ/৫

#### এক

যদি সেদিন বঙ্গজঙ্গ আন্দোলন না হতো/১১ শ্রীযুক্ত বাবু রবীন্দ্র কাকোটিদের কাহিনী/১৮ কারমেল ব্রিকম্যান: কিছু শ্বতি, কিছু কাহিনী/২৩ তাই ব'সে ব'সে করছি লিষ্টি/২৮ তা হ'লে কি শান্তিদারা হারিয়ে বাবেন গু/৩২ দূরের আকাশ কাছের আকাশ/৩৬ ঝালেঝোলেঅম্বলে/৪২ মাতৃভাষা ইংরেজি চাই/৪৭ কী সম্ভব-কী সম্ভব নয়/৫২ বিবমিষার অপরাধ নেই/৫৭ দমাজতদ্বের অ-আ-ক-খ/৬২ মরুবিজ্ঞয়ের কেতন উড়াও শুক্তে/৬৭ পরীক্ষার সাহস/৭২ না, তিনি মেলাবেন না/৭৭ বেঁকে যাচ্ছে, আরো বেঁকে যাচ্ছে/৮৩ উৎসবের ঋতু ?/৮৭ নিয়ম ভাঙার নিয়ম/৯২ নান্তিকভার বাইরে/৯৮

### ब्र

শ্রেণীবন্ধ বিভাসাগর ?/>
গাভ কোটি-ভিরিশ কোটির ইভিকথা/>>
ভ্রমিকে কয় বাতুল'/১২০
ভ্রমিকে কয় বাতুল'/১২০
ভ্রমিকাহীন—অন্তহীন বেদনার পথে'/১২৫
কে বিদেত্রী বন-উদাত্রী'/১৩১
য়িভকাহহিতা/১৩৫
কলকাতার কণ্ঠস্বর/১৪১
রসাপ্পুত স্মতিচারণ/১৪৬
চেতনাকে গড়ে জীবনধারা/১৫১
হৈলেক্ট্রনের তামাশা'/১৫৫
হৈলেক্ট্রনের তামাশা'/১৫৫
৩২ মনের সাধ বাতাসেতে বিসর্জন/১৬৭
ভ্রমিই মালিনী, তুমিই তো ফুল প্রিয়ে'/১৭২
পৌছতে চাই এক পরিবৃত্তে/১৭৮

'কবিতার মুহূর্ত/১৮৩' খেলা আর খেলা/১৮৭

# **মুখবন্ধ**

গত তিন-চার বছর ধ'রে লেখা ঈষৎ বিক্ষিপ্ত চরিজের নানা প্রবন্ধ এখন বইয়ের আকার পেল। অনেক ক্ষেত্রে প্রবন্ধ না ব'লে প্রবন্ধিকা বলাই হয়তো সমীচীন। প্রকৃতিগত ভেদ লক্ষ্য ক'রেই ছই পর্বে সাজানো হয়েছে রচনাগুলিকে। তাতেও অবশ্য মিল-অমিলের আড়াআড়ি তেমন ক্ষান্ত নয়। কী আর করা, গুরুচগুলীদোষ তো লেখকের স্বভাবে। আরো একটা ষে-ব্যাপার অন্তর্ভুক্ত রচনাগুলি থেকে প্রতীয়মান হবে, পৃথিবীর অন্তর্জ কী ঘটছে-না-ঘটছে তা বর্তমান লেখকের অন্তত্ত চিন্তচাঞ্চল্যের উদ্রেক করে না, কারণ আমাদের পরিপার্থের সমস্যা আমাদেরই একান্ত সমস্যা, আমাদের আদর্শ আমাদের অভিজ্ঞতার নির্বাদ।

লেখাণ্ডলি বেরিয়েছিল 'গণলক্তি', 'আজকাল', 'আনন্দবাজার পত্রিকা', 'বার মাস', 'বিভাব', 'কবিভাভবন বার্ষিকী' ও 'বিজ্ঞাপনপর'-এ। 'নিয়ম ভাঙার নিয়ম' প্রবন্ধটি বর্থমান বিশ্ববিভালয়ের ১৯৮১ সালের সমাবর্তন অভূষ্ঠানে দীক্ষান্ত ভাষণ হিশেবে পঠিভ হয়েছিল। প্রকাশক সংস্থার পক্ষ থেকে প্রস্তামাপ্রসাদ ভট্টাচার্য প্রচুর দৌড়ঝাঁপ করেছেন বইটির প্রকাশ স্বরাম্বিভ করার ব্যাপারে, ভাঁকে সাধ্বাদ জানাই।

অশোক মিত্র

গ্রন্থপ্রেমিক বাঙালিপ্রেমিক কলকাভাপ্রেমিক শ্রীদাউদম্বাল মেহ,রা-কে

প্রক

# যদি সেদিন বঙ্গভঙ্গ আন্দোলন না হতো

জঙ্গি শাসনের হ্রোচার আমাকে বিবমিষাযুক্ত করে, বাংলাদেশে যা-ষা ঘটছে, তার অনেক-কিছুতেই আমার সায় নেই। তা হ'লেও এই স্বীকারোজিতে গলা কাটা যাবে কি, দূরদর্শনের অনবচ্ছিন্ন হিন্দিবিক্রমে ক্লান্ত-বিধ্বন্ত, ইদানীং প্রান্তই আমি বোভাম ঘুরিয়ে বাংলাদেশ টেলিভিশনের আশ্রয় যাক্ষা করি, পরিমাজিত বাংলা বচন শুনতে গাই। হয়তো কোনো আলোচনা, হয়তো কোনো শিক্ষায়ূলক অফুষ্ঠান, নয়তো কোনো কথিকা, অথবা অনেক-অনেক ক্ষুপ ধ'রে রবীন্দ্রনাথের বা নজকলের গান, প্রতি মুহূর্তে আমার মাতৃভাষার আস্বাদে হ্লাদিত হই। কয়েকদিন আগে এক সন্ধ্যায় বেজিংরে এক ভোজনভার ছবি ভেনে উঠলো। বাংলাদেশের রাষ্ট্রৰেতা চীন সফরে গেছেন, তাঁর সন্মানে ভোজ, প্রথমাফিক ভাষণ-প্রতিভাষণ হচ্ছে। হুসেন মহম্মদ এরশাদ অতি-পরিচ্ছন্ন বাংলায় তাঁর ভাষণ পড়লেন। আমার দেশের নেতা নন, কিন্তু আন্তর্জাতিক বিনিময়-প্রতি-বিনিময়ের প্রাঙ্গণে আমাদের ভাষা, আমার মাতৃভাষা, বাংলা, স্থপ্রবিষ্ট, হলোই বা তা পরবৈষপদী আনন্দ, সেই আনন্দের কথা আমি লুকোতে যাবো কেন ? এবং जानत्मृत मर्प्य भिष्टिक य-त्थम कथा वियाम, कांत्र कथाई वा ? निरक्षक कांच क्टिंद की नाज, निर्द्धापत्र (मान), जांद्रज्यार्थ, जांत्रारम्ब गांज्जांचा निर्देश जांक्त्रा একটু কুঁকড়ে আছি। হাজার বৈচিত্রো সমৃদ্ধ, হাজার বিভিন্ন সংস্কৃতিতে বন্দিত ভারতবর্ষের অঙ্গীভূত আমরা। বুহত্তর সন্তায় নিজেকে মিলিয়ে দেওয়ার মধ্যে এক মন্ত চরিভার্থতাবোধ, তার স্পর্দে আমরা ধক্ত। বিভক্তির মধ্যে ঐক্য আমাদের অস্ত্রিষ্ট, ক্ষুদ্রতর সরোবরের মোহ পরিহার ক'রে এক মহাসমুদ্রে জলকেলি সম্পন্ন করার দিকে আমাদের আগ্রহ, ইভিহাসের কাছে আমরা সেই অদীকার করেছি। তা হ'লেও মাঝে-মাঝে ঈষৎ অস্তুতর এক আবেপ মাথা কাঁফুনি দের। ঠিক এমনটি ভো কথা ছিল না, আমাদের স্বাধীনতা আন্দোলনের প্রতিশ্রতি ভো অভা রকম ছিল, হিন্দি আমাদের দেশের অভাত ভাষার গলা টিপে মারবে, আমাদের সরকারি প্রচারপ্রতিষ্ঠানে ঐ ভাষার একছল আধিপতা থাকবে, আছ প্রত্যেকটি ভাষা ছন্নোরাদী, খাবীনতা-উত্তর বুক্তদানীর বে-ভারভবর্বের সম আমরা দেখেছিলাম, ভার সঙ্গে ভো বাস্তবাহিত বঁটনাবলীর কোনো মিল নেই। পশ্চিম বলে, এবং আলেশালে আরও চড়ানো নানা রাজ্যে, সব মিলিরে এই তারতবর্ষে আমরা হ' কোটরও উপর বন্ধভাষী। সন্মিলিত জাতিপুরের ফেশ' দেড়েক সদস্ত नीके, बोध कि तम नीन निरद्ध कारमन बाज नवस्मन कामरका कामारमा कामारमन कामरकानि চেয়ে কম, তারা দিব্যি নিজেদের ভাষায় অবাধে কলকল কথা বলতে পারছে, নিজেদের বেতার-টেলিভিশন কেন্দ্র খূলতে পারছে, অথচ আমাদের ক্ষেত্রে সে-ত্রুড়ে বালি, এমন ধারা তো হবার কথা ছিল না, কিন্তু তা-ই হয়েছে।

অভুতকিন্তৃত ব্যাপারস্যাপার। মাতৃতাষার অধিকার প্রতিষ্ঠার জন্ম বাংশাদেশের মান্থ্যজন লাঠি-গুলির মুখোমুখি হয়েছে, তরতাজা অনেক প্রাণ বিসজিত
হয়েছে, তাদের স্বাধীনতা-সংগ্রামের সঙ্গে ওতপ্রোত জড়ানো মান্তৃতাষা, বাংলাভাষা সম্পর্কে গর্বঅভিমানভালোবাসা। এখন সর্বস্তরে সর্বক্ষেত্রে মাতৃতাষার
চর্চা, মাতৃতাষার স্বপ্রোথিত প্রতিষ্ঠা। অথচ আমাদের পশ্চিম বঙ্গে হইরই কাণ্ড,
যে-মুহুর্তে রাজ্য সরকার ঘোষণা করলেন প্রাথমিক হুর থেকে মাতৃতাষায় শিক্ষাদানের ব্যবস্থা করা হবে, চিচিক্কার পড়ে গেল, এমন সর্বনেশে কথা নাকি কেউ
কোনোদিন শোনেননি, শিক্ষাক্ষেত্রে মাতৃতাষার সন্তাব্য সামাজ্যবিস্তার প্রতিরোধের
উদ্দেশ্যে পরিখা তৈরির আয়োজন-উত্যোগ শুরু হলো, শিক্ষাবিদ্-সাহিত্যিক নানা
রখী-মহারথীর সমাবেশ ঘটলো, অনেকটা আগে-কে-বা-প্রাণ-করিবেক-দান গোছের
উন্মাদনা পশ্চিম বঙ্গের মধ্যবিস্ততালাঞ্বিত আকাশে জড়ো হ'তে লাগলো।

এখন অবশ্র বিতর্কটি থিতিয়ে গেছে। মাতৃভাষায় সর্বস্তরে শিক্ষাদানের সরকারি সিদ্ধান্তের বিরোধিতা কিছুটা নিশ্চয়ই করা হয়েছিল নিছক রাজনীতিগত অস্থা থেকে, যাকে দেখতে নারি, কে না জানে, তার চলন বাঁকা। কিন্তু মার্ক্সীয় বীক্ষণ তো পাশে সরিয়ে রাখা চলে না, মধ্যবিত্ত শ্রেণীভূক্ত বাবা-মা'র মনে তো বথার্থ ই ভয় ঢুকেছে, সাংসারিক হিসেবগত ভয়, বাংলাভাষায় পড়াশুনো চালু হ'লে হিন্দি-ইংরেজিতে সন্তান তেমন দক্ষ হ'তে পারবে না, পরিণামে সর্বভারতীয় প্রতিযোগিতায় বিভিন্ন ক্ষেত্রে পিছিয়ে পড়বে, ভালো চাকরিবাকরির আশা তা হ'লে পরাহত।

বৈদেহী ভাবনায় নিজেদের পুষ্ট ক'রে নিয়ে আমরা এই মানসিকতার নিন্দা করতে পারি, মধ্যবিস্ত সমাজ ক্রমণ কত 'বিজ্ঞাতীয়' হচ্ছে তা নিয়ে কপাল চাপড়াতে পারি, কিন্তু অপত্যের ভবিষ্যং নিয়ে উদ্বিগ্ধ বাবা-মাকে, ভারতবর্ধের বর্তমান অবস্থায়, কোনো বিকল্প পরামর্শ সভ্যিই কি আমরা দিতে সক্ষম? তাঁদের মনে যদি একবার ভন্ন প্রবেশ করে, গরিবগুরবোদের লেখাপড়া শেখাবার পণ্ডশ্রমে রাজ্য সরকার অপেক্ষাকৃত বিস্তবান শ্রেণীভূক্তদের সর্বনাশ ঘটাবেন, মাতৃভাষানিয়ে নাচানাচি করতে গিয়ে হিন্দি-ইংরেজিকে অবহেলা করবেন, তাঁদের ছেলেমেয়েয়া এই অবিমৃষ্যকারিভার ভূক্তভোগী হবে, এই ভয়ের য়ে বাত্তবভিত্তি আদে নেই তা তো বলা চলে না। আতীয় অর্থবাবস্থার সোনার কাঠি-রূপোর কাঠিকেন্দ্রে অধিষ্ঠিত শাসকগোন্ঠীর হাতে, তাঁরা হিন্দি-ইংরেজির সংকীর্ণ বলয়ের বাইরে পজর দিতে আগ্রহী নন, এবং দেশের সামগ্রিক রাজনৈতিক পরিস্থিতি এমন নত্রঃ বে বত পরিবর্তনে তাঁদের বায়্য করানোর সম্ভাবনা হঠাৎ উদয় হবে। বাংলাদেশে-

যা স্বাভাবিক ও স্বচ্ছন্দ, আমাদের পশ্চিম বন্ধে আপাতত তাই অলীক আকাশকুস্কম। বেহদ্ধ বোকা না হ'লে কেউ এখানে মাতৃতাযার সন্মানরক্ষার্থে আন্মোৎসর্গে সন্মত হবে না, স্কুলকলেজ থেকে মাতৃতাযা হটিয়ে বিদায় করা হোক সেরকম
কোনো আন্দোলন সংঘটিত হ'লে তাতে সোৎসাহে যোগদানের উদ্দেশ্যে অনেক
স্বেচ্ছাসেবক বরঞ্চ সহজেই মিলবে :

এই বিমর্থ সিদ্ধান্ত থেকে অবশ্য অন্ত চিন্তায় পৌছে ষেতে হয়। ইতিহাস তো
নিজের থেকে ঘটে না, সাধারণ মানুষই ইতিহাস রচনা করেন। পশ্চিম বঙ্গের,
এমনকি, গোটা ভারতবর্ধের, ইতিহাসও সম্পূর্ণ অন্তরকম কি হ'তে পারতোনা যদি,
বিংশ শতকের গোড়ার দশকে, আমাদের পিতৃপিতামহেরা যা ভাবছিলেন এবং
করছিলেন, ঠিক দে-রকম না ভেবে, সে-রকম না ক'রে, ভাবনাকর্মপ্রবাহে একটু
ভিন্নরকম উন্তনের আগ্রহ দেখাতেন? রবীন্দ্রনাথ আমাদের অবশ্য বকুনি দিয়েছেন, 'কী হবে আর কী হবে না, কী রবে আর কী রবে না' সেই উটকো চিন্তায়
সমরক্ষেপণ না কবতে; কী হলো অথবা কী হলো না, কী হ'তে পারতো কিন্ত হ'তে
দেওয়া হলো না তা নিয়ে জল্পনাও হয়তো তাঁর বিবেচনায় অসমর্থনবাাগ্য। যদিও
পিছনে ফিরে গিয়ে নতুন ক'রে ইতিহাস লেখা সম্ভব নয়, অতীতে-ক্বত ভুলগুলির
বিশ্লেষণ থেকে আমরা তো অন্তত ভবিশ্বতের জন্ম কিছু কিছু নিশানা থুঁজে পেতে
পারি। স্থতরাং ঈষৎ কল্পনাবিলাসিতার পক্ষে মোটামুটি একটি যুক্তি দাঁড়
করানো তেমন কঠিন নয়; মানুষ ইতিহাস রচনা করেন, কিন্তু অন্ত পক্ষে ইতিহাসতো মানুষকে কান ধ'রে এটা-ওটা শিথিয়ে-পড়িয়ে দেয়।

১৯০৫ সাল আধুনিক বাঙালি চেতনার সঙ্গে অঙ্গান্ধী মিশে আছে। ঐ বছরটি, লোকপ্রবাদ যদি বিশাস করতে হয়, বাঙালির পক্ষে গভীর শোকের শ্বৃতি বহন করছে। কিন্তু বাঙালি উজ্জীবনের অধ্যায়ও নাকি ঐ বছর থেকেই শুরু, একটি কাহিনী কার্যকারণ সম্পর্কস্তরে অক্যটর শরীরে বিশ্বত হয়ে আছে। বলভঙ্গের বছর ১৯০৫ সাল। কার্জন সাহেব বাংলাকে বিশ্বণ্ডিত করলেন, পূর্ববল ও অসম নামে একটি নতুন প্রদেশ তাঁর ফরমানে গঠিত হলো। কী ছিল বিধাতার মনে তা নিয়ে এখন চর্চা চালিয়ে তেমন লাভ নেই। হয়তো প্রশাসনিক স্বার্থে যেমন উত্তর-পশ্চিম সীমান্ত প্রদেশকে পঞ্জাব থেকে বড়োলাট অলয় করেছিলেন, ঐ একই উদ্দেশ্রে বাংলার উপর দিয়েও তিনি অফ্রমণ পরীক্ষা চালাতে আগ্রহী হয়েছিলেন। অথবা হয়তো তিনি বাঙালি হিন্দু জমিদার সম্প্রদায়কে একটু লেজে থেলাতে চেয়েছিলেন। প্রজ্ঞাপুত্রের মধ্যে বিসংবাদ স্থি কারে শাসন কায়েম রাখা তো সাম্রাজ্যবাদীদের অভি গ্রপদী কৌলল: হিন্দুরা একটু বেশি ভড়পাচ্ছে, বাংলাদেশের হিন্দুরা বিশেষ ক'রে; ওদের একটু শিক্ষা দেওয়া যাক, এমন মানসিকতা সত্যিই হয়তো কার্জনের উপর ভর করেছিল। তবে এটাও হ'লে হ'তে পারে, পূর্ব বল ও অসমের মুসলমান সম্প্রদায়ভুক্তদের অনগ্রসরতা তাঁকে ভাবিত করেছিল,

তাঁদের ঘনখোর ভমসা থেকে ঈষৎ জ্যোতিতে উত্তরণ করবার নিকষ লক্ষ্য মনে রেখেই কার্জন বৃক্ষতকের সিদ্ধান্ত গ্রহণ করেছিলেন।

কোথায় যেন উল্লেখ দেখেছিলাম, এই শতকের গোড়ার দিকে অখণ্ড বঙ্গদেশ থেকে জ্বোতদার-জমিদাররা প্রতি বচর আট থেকে দশ কোটি টাকার মতো উদ্বন্ত হেঁকে তুলে আনতেন, এই উদ্বন্তের নির্ভরেই বাঙালি হিন্দু উচ্চ ও মধ্য-বিস্ত সম্প্রদায় নিজেদের জীবিকার সংস্থান করতেন। এই টাকার পরিমাণ এখন পরিহসনীয় তুচ্ছ মনে হয়। কিন্তু তখনকার মূল্যমানের হিশেবে আদে তা নয়। লও কর্নওয়ালিস-ক্লভ মৌরসি পাটায় একশো বছরের বেশি সময় ধ'রে বাঙালি হিন্দু ভদ্রলাকেরা অভ্যন্ত, বলভদের তাৎক্ষণিক পরিণাম নিয়ে তাই তাঁদের ছশ্চিন্তার কারণ ছিল। পূর্ব বন্ধ ও অসম আলাদা প্রদেশ হয়ে যাওয়াতে তাঁদের প্রভাব-প্রতিপত্তি অবশ্রুই খানিকটা ক'মে আসবে, মুসলমানরা বাড়তি স্থযোগ-স্থবিধা পাবে, একটু আধটু লেখাপড়া শিখবে, সরকারি চাকরি-ইম্বুল মাস্টারি-পাট ইত্যাদি সদাগরি দফতরে ভাগ বসাবে; এধরনের অঘটন ঘটতে শুরু করলে ভবিষ্যুৎ কোথায় গিয়ে দাঁড়াবে কে বলতে পারে। অর্থকরী এই বিশ্লেষণ মনে চাপা রইলো, যা প্রকাশ্তে রূপ পেলো তা সত-ইংরেজি বই প'ড়ে রপ্ত-করা স্থাশনালিজমের বাঙালি হিন্দু রূপকল্প। জননীকে রামদা দিয়ে কেটে ছু' টুকরো করা হয়েছে: বাঙালি রোমকৃপ শিহরিত করবার পক্ষে এই কল্পনাই যথেষ্ট। इनुष्रुन পড়ে গেল। यদেশী আন্দোলন সূচিত হলো, মধ্যবিস্তশেণীভুক্ত বাঙালি যুবকরা আখড়া থুললেন, বলেমাতরম্ মন্ত্র উচ্চারণ করতে শিখলেন। বরোদা থেকে শ্রীষ্মরবিন্দ ছুটে এলেন। তাঁর অহুজ কয়েক মাস আগেই এসে গিয়েছিলেন, তিনি স্বদেশী ডাকাভিতে হিন্দু যুবকদের মক্সো করিয়ে দিলেন, বোমা-গুলির অধ্যায় গুরু হলো, কুদিরাম বস্থ —'একবার বিদায় দে মা সুরে আসি' —হাসিমুথে কাঁসিকাঠে ঝুললেন, অগণিত আরো অনেকে তাঁর পদাক্ষ অমুসরণ করলেন। বাঙালির ঘরে-ঘরে প্রতিনিয়ত অরন্ধন, বাঙালি হিন্দু মহিলারা অবিশ্রান্ত শব্দ বাজালেন, উনুধ্বনি দিলেন। বঙ্গভন্ধ মহাপাতক, এ বড়ো শোকের দিন বাঙালিদের, ওঠো, জাগো, এই পাপকে দূর করো, অঙ্গীক্বভ হও, মন্ত্রের সাধন, অক্সথা শরীর পাতন। এমনকি রবীন্দ্রনাথও নিশ্চেষ্ট রইলেন না, রাজপথে নেমে এসে তিনি রাখীবন্ধনের আয়োজনে নিযুক্ত করলেন নিজেকে, একটার পর একটা গান শিখলেন, 'বাংলার মাটি বাংলার জল, এক হউক, এক হউক হে ভগবান—' **স্বাহ্নশী** গানের তালিকার শীর্ষে চ'ডে বসলো।

বিলেতে জ্বমানা বদল ঘটলো, কার্জনের বিরোধীপক্ষতুক্তরা সরকার গঠন করলেন, ভারতবর্ষে একজন মোলায়েম-ধাঁচের ভাইসরয় পাঠানো হলো। ১৯১১ সালে মহামাজ ভারতসমাটের নামে পর-পর মুটো বোষণা বাঙালি ইতিহাসকে নতুন খাতে বইয়ে দিল। বিভেক্তর রদ করা হলো, শুসম খালাদা প্রদেশ হিশেবে

থেকে গেল । কিন্তু পূর্ব বন্ধ কিরে এলো বন্ধদেশের অন্তে। অবচ, পাশাপাশি, অস্ত্র যা যন্ত নিদ্ধান্ত, বন্ধক্রর হিতসংগ্রামবিজ্ঞরী আনন্দে-পাগল-হরে-ঘাওয়া বাঙালিয়া আনলই দিলেন না বাকে, তা ভারভবর্বের রাজ্বানী দিল্লিভে সরিয়ে নিয়ে যাওয়ার: রাজ্বানী চ'লে গোল বাক, জননীর বক্ষ থেকে ছিনিয়ে নেওয়া সন্তানকে তো ফিরিয়ে আনতে পেরেছি। ১৯১১ সাল বাঙালিদের বড়ো আনন্দের বছর। সভ্ত-সিংহাসনে-সমাদীন পঞ্চর কর্জের কাছে ভ্যাধিকারঅভিমানমন্তিত হিন্দু উচ্চবর্ণ-ভূক্তদের ক্রতজ্ঞতার অবধি রইলো না। রবীজ্রনাথ-ক্ষিত্ত ভাগ্যবিধাতা অলক্ষ্যে মৃচকি হাসলেন।

এখন যখন দুরদর্শনের আর্থাবর্তঅহমিকার পরাক্রম থেকে সামন্ত্রিক পরিক্রাণের জক্ত বাংলাদেশ টেলিভিশনে পলায়নপর হই, ঢাকা থেকে উচ্চারিভ নিটোল ৱাংলা ভাষার আস্বাদে প্লাবিভ হই, আমাদের পিতৃপিতামহদের দূরদৃষ্টিহীনতাকে क्रदा एन उद्योद रेक्टा मः रदव कता मृश्किम रदा भए । जाता यनि वक्षणकारिक সম্ভাব্য শেৰীগত ক্ষম-কতির বিষয়কে একটু কম গুরুত্ব দিয়ে, সংকীর্ণ সাম্প্রদায়ি-কতার উর্ধের উঠে গোটা বাঙালি সম্প্রদারের শিক্ষাঞ্জিসম্পদবিকাশের সমস্তার চিন্তার নিজেদের যুক্ত করতেন, তা হ'লে কি সম্পূর্ণ এক অন্ত চরিত্তের রাজনৈতিক-দামাজিক ভারদাম্যে নিজেদের দেখতে পেতাম না আমরা? করনা করন, किमनातरमञ्ज चार्जनारमञ्ज भरक शमा यमारमन ना मनाविख हिम्मू यूव मच्छानाव, তাঁরা বন্ধভন্ন সাদরে বরণ করে নিলেন এই বিবেচনা থেকে যে ব্যাপক মুসলমান গণজাগরণের ভা মন্ত সহারক হবে, যে-জাগরণ থেকে বাঙালি-সমেত সমগ্র জাডির সামাজিক-আর্থিক-রাজনৈতিক প্রগতি তীব্রতর হ'তে বাধ্য। কার্জন সাহেবের করমান টি'কে থাকতো, কিন্তু একমাত্র ভ্যাবিকারী শ্রেণীর তাৎক্ষণিক হুর্ভোগ চাড়া তার অল্প-সমস্ত ফলই প্রভব্যঞ্জক হতো। পূর্ব বন্ধ ও অসম জুড়ে লক্ষ-লক্ষ মুসলমান ক্লষকপ্রজা পরিবার শভাস্কীর গোড়া থেকেই একটু মাথা তুলবার স্থবোপ পেড ; ভখন থেকেই মুসলমান সম্প্রদারের মধ্যে শিক্ষার প্রসার ঘটভো, শরকারে এবং দরকারের বাইরে বিভিন্ন প্রতিষ্ঠানে শিক্ষিত মুসলমানরা একটু-একটু ক'রে চাকরিতে প্রবিষ্ট হতেন। অর্থাৎ বা-যা ঘটেছিল ভিরিশের দশকের সাঝাসাঝি সময় থেকে, তাদের পটভূমিকা সিকি শতান্দী এগিয়ে বেত। অতএব আত্মবিশাসে-স্থিত বাঙালি মুসলমান মধাবিত শ্রেণীর অস্থ্যুদয়ের জন্ত আর দেশতাগের অপেকায় থাকার প্রয়োজন হতো না, প্রথম বহাযুদ্ধ বখন শেষ হবো-হবো, তখন থেকেই এই শ্রেণী, পূর্ব বন্ধ ও অসমের নিশ্চিন্ত সংস্থানে গাঁড়িয়ে, নিজেদের বিজয়কেতন উর্ব্বে তুলে ধরতেন, উচ্চমধ্যবিভ হিন্দু সম্প্রদায় সম্পর্কে তাদের হীনমন্ততাবোষের প্রশ্ন অবান্তর হয়ে পড়ভো। এবং বাংলা ভাষাকে কড়িয়ে ভালের ভালোবাদা-স্বশ্ন ৰেখার পালা শুরু হতো একুশে ফেব্রুয়ারির আস্থাছভির ইতিহালকে অলিবিভ রেখে পঞ্চাশের হশকের অন্তত ছুই যুগ আগে থেকে। বাংলা ভো বাছণ্য- ভাষা নর, বাডালি চাষাভুষোদের ভাষা, যে-চাষাভুষোদের অধিকাংশ মুসলমান, এই দেশজ-প্রাকৃত ভাষাকে অবলম্বন ক'রেই বাঙালি মুসলমানের জাত্যতিমান , বিকশিত হ'তে থাকতো। বাংলাদেশে রাষ্ট্রের প্রসাদে আমার-আপনার মাতৃভাষা যে-পরিশীলিত স্বাচ্ছন্যে; উপনীত হয়েছে, যে-স্বাচ্ছন্যের সঙ্গে বাঙালি মুসলমান মানসিকতার স্বাভাবিক প্রকাশ ওতপ্রোত জড়ানো, সেই পর্যায়ে আমরা উপনীত হতাম আন্ত থেকে পঞ্চাশ-ষাট বছর আগে, বাংলা ভাষায় তথাক্থিত ইসলামি ঝোঁক অন্মপ্রবেশের প্রশ্নাস অনারক্ষ থাকতো।

অক্স পরিণতিগুলির কথাও ভাবুন। জমিদারশ্রেণী পিছু হটছেন, প্রথম মহায়দ্ধের পূর্বাহ্নেই কৃষকপ্রজাকুল সংঘবদ্ধতার মন্ত্রে দীক্ষিত হ'তে শুরু করচেন, তাঁদের ক্ষীয়মান প্রভাবহেতু কংগ্রেস দলেও আর জমিদাররা তেমন স্থবিধা করতে পারছেন না। স্বতরাং প্রজাসত্ব আইন, বঙ্গীয় মহাজনী আইন, বঙ্গীয় চাষী খাতক আইন ইত্যাদির জন্ম ভিরিশ দশকের শেষার্ধে ফজলুল হক মন্ত্রিসভার সমাসীন হওয়া পর্যন্ত প্রতীক্ষা করতে হতো না, এধরনের আইনগত সংস্কার প্রথম মহাযুদ্ধের অব্যবহিত পরেই সম্ভবত প্রবৃতিত হতো। এবং মধ্যবিত্ত শ্রেণীচেতনায় হিন্দু-মুসলমান সম্প্রদায়গত বিভেদের প্রশ্ন জায়গা পেত না, সম্মিলিত, স্থসংহত, শ্রেণী-ভিত্তিক রাজনৈতিক-অর্থ নৈতিক সংগ্রাম ক্রমশ ভারতবর্ষের বিস্তীর্ণ পূর্বাঞ্চল ভুড়ে বিস্তার লাভ করতো। আজ পশ্চিম বাংলায় বামপন্থী আন্দোলন যে-বিশালব্যাপক শক্তির ভিত্তিতে প্রতিষ্ঠিত, কে বলতে পারে হয়তো দ্বিভীয় মহাযুদ্ধ স্চনার মুহুর্তেই গোটা বঙ্গভূমি-অসমে কমিউনিস্ট পার্টি অফুরূপ দাফল্যশীর্ষে পৌছে যেত। ফ্লাউড কমিশনের রিপোর্ট তা হ'লে লেখা হতো আরো অন্তত বছর কুড়ি আগে, তেন্ডাগা আন্দোলন মাথা উচু করতো বিশের দশকেই, এবং চিরস্থায়ী বন্দোবন্তের বিলোপ ঘটতো ইংরেজদের এদেশ থেকে পাততাডি গুটোনোর পূৰ্বাছেই।

কল্পনাকে আরো একটু পেথমমুক্ত ক'রে দিন। হিন্দু জমিদারদের অত্যাচার-শোষণের শুতুশেষ, সমস্ত সম্প্রদারত্বক নিমবর্গীয়দের সমর্থনে দৃঢ়বদ্ধ সাম্যবাদী আন্দোলন প্রধান রাজনৈতিক শক্তি, মুসলিম লীগ দাঁত ফোটাতে পারতো না পূর্বাঞ্চলে, ইতিহাসের ধারা পূরোপুরি পালটে বেত। চল্লিশের দশকের উপান্তে দেশ যদি ভাগও হতো, সেই বিভাজনের চেহারা অক্সরুকম দাঁড়াত। হয়তো ক্যাবিনেট মিশনের আদি প্রস্তাব অক্স্বায়ী ভারত্বর্ষ একটি শিথিল মুক্তরাষ্ট্রের রূপ পেত; পূর্ব, মধ্য ও পশ্চিম অঞ্চলে তিনটি প্রদেশপুঞ্জ স্থাপিত হতো, অধিকাংশ প্রশাসনিক ক্ষেত্রে তাদের সার্বভৌম স্বাধিকার কেন্দ্রীর সরকারকে মেনে নিভে হতো, এবং প্রদেশপুঞ্জয়্র কেন্দ্রকে স্বেচ্ছার যে-যে ক্ষমতা অর্পণ করেছে, ভার বাইরে ভার বাছতি কোনেশঅধিকার থাকত না। বলাই বাছল্য, পূর্ব প্রদেশপুঞ্জের ক্ষভানীদের প্রাধান্ত স্বভাসিদ্ধ হিশেবে স্বীকৃতি লাভ করতো, মাতৃভাষার

অরুপণ প্রসাদকণা কুড়োবার জন্ম আমাদের লুকিয়ে-চুরিয়ে বাংলাদেশ টেলি-ভিশনের দারস্থ হ'তে হতো না।

প্রায় ভূলেই যাচ্ছিলাম যে-কথা, কে জানে, আমাদের পিতৃপিতামহকুল যদি বঙ্গভন্ধ মেনে নিতেন, ইংরেজ ছজুররা তাহ'লে হয়তো আর রাগ ক'রে ভারতবর্ধের রাজধানী কলকাতা থেকে দিল্লিতে সরিয়ে নিয়ে যেতেন না, ভারতবর্ধে বাঙালিদের আর্থিক-রাজনৈতিক আপেন্দিক সংস্থান সেই পরিস্থিতিতে খোল-নলচে পার্ণেট যেত। ভারতরর্ধের রাজধানী কলকাতা, পনেরো-যোলো কোটি দেশবাসী বাংলাকে মাতৃভাষা হিশেবে ঘোষণা করতো, হিন্দির অন্তত সমপ্র্যায় সন্মান সরকারি ব্যবস্থাপনায় বাংলার উপর বৃষ্ধিত হতো।

আমার এই কল্পনাকুশলতায় ধারা সংকীর্ণমনা বাঙালিপনার গন্ধ পাবেন, এমনকি প্রচ্ছন্ন বিচ্ছিন্নতাবাদের প্রবণতা পর্যন্ত থুঁজে পাবেন কেউ-কেউ, তাঁদের সবিনয়ে বলবো: আমার স্থপবিলাসের ছক ধ'রে যদি বিগত আশি-নন্ধ ই বছর প্রাঞ্চনীয় ইতিহাসের ছান্দিক বিকাশ ঘটতো, তাহলে বাঙালিদের যতটুকু লাভ হতো, অঙ্ক ক'ষে দেখুন, তা থেকে বছন্তণ বেশি প্রাপ্তিযোগ ঘটতো গোটা ভারতবর্ষের। তা ছাড়া, বিচ্ছিন্নতাবাদের জন্ম বিচ্ছিন্নতাবোধ থেকে, মনের বরে আর কতদিন আমরা চুরি ক'রে ফিরবো?

বিষাদের সঙ্গে কৌতুকাসুভৃতি মিশে যায়, অথবা কৌতুকের সঙ্গে বিষাদাসুভৃতি, হুদিন আগে সায়ংকালে বাংলাদেশ টেলিভিশনে রবীন্দ্রনাথের গান শুনছিলাম, কতিপয় তরুণতরুণী একসঙ্গে গাইছেন। রবীন্দ্রনাথের গান, যে-গান অভিমানী রবীন্দ্রনাথ বন্ধভন্ধের শোকপ্রস্তাবের মুহূর্তে লিখেছিলেন: 'বাংলার মাটি বাংলার জল. বাংলার বায় বাংলার ফল—-পুণ্য হউক, পুণ্য হউক, পুণ্য হউক হে ভগবান। 
···বাঙালির প্রাণ, বাঙালির মন, বাঙালির ঘরে যত ভাইবোন—এক হউক, এক হউক, এক হউক হে ভগবান॥' হায়, যে-উদার্য এই গীতিসন্তামণে সম্পত্তে, ভার্ধ্র ছিটেকোটাও যদি আমাদের পিতৃপিতামহরা বিংশ শতান্ধীর প্রারম্ভসমত্ত্বে দৃষ্টান্তিত করতেন!

# जीयुक वायू त्रवीट्य कार्रकाणिरात्र कारिनी

চিঠির তারিষ ১৯৪৭ সালের একুশে ভূলাই, অর্থাৎ স্বাধীনতা-প্রাপ্তির মাসখানেক আগে। গোপন চিঠি, লিখেছেন ভারতীয় চা সমিতির অসম শাখার শ্রমিক সম্পর্ক বিভাগের ভারপ্রাপ্ত অফিসার। অধিকাংশ চা বাগানে, কী বাংলায়, কী অসমে, কী দাম্মিণাভ্যে, তখনও বৃটিশ মালিকদের একছন্ত্র প্রতাপ. সাম্রাজ্যবাদী শোষণের প্রতিভূ তাঁর।। কিন্তু ভারতবর্ষের স্বাধীনতা আসম, জাতীয় কংগ্রেসের নেতৃর্নের সঙ্গে বিদেশী প্রভূদের বোঝাপড়া হয়ে গেছে, মাউণ্টব্যাটেন তাঁর হাতের ব্যাটন কার হাতে অর্পণ ক'রে যাবেন তা আন্তে-আন্তে স্পষ্ট হয়ে আসছে।

দামাজ্য যায়, কিন্তু দামাজ্য গেলেও শ্রেণীযার্থ টি কিয়ে রাখার ব্যাপার থাকে। স্বত্তরাং গোপন চিঠি দিচ্ছেন বিদেশী চা-বাগানের মালিকদের সংগঠন ভারতীয় চা দমিতি; চিঠির প্রাপক অসম প্রদেশের প্রত্যেকটি চা-বাগানের ম্যানেজার। চিঠির হবছ বয়ান:
"প্রিয় মহাশয়,

### বিষয়: শ্রমিক সম্পর্ক

- ">। ভারতের জাতীয় টেড ইউনিয়ন কংগ্রেস ও মাননীয় প্রধান মন্ত্রী সিদ্ধান্ত গ্রহণ করেছেন যে অসম উপত্যকায় চা-বাগান প্রমিকদের সংগঠিত করার দায়িত্ব শিবসাগরের শ্রীযুক্ত বাবু রবীন্দ্র কাকোটির উপর অর্পণ করা হবে।
- "২। শ্রমিক সংগঠনের ব্যাপারে শ্রীযুক্ত বাবু রবীন্দ্র কাকোটিকে সাহায্য করার উদ্দেশ্যে বিগত ৯ই মুলাই, ১৯৪৭ তারিখে এক সভা আহত হয়। উক্ত সভায় আপনাদের শাখা সভাপতি ও শ্রম উপদেষ্টা উপস্থিত ছিলেন। সভায় সিদ্ধান্ত হয় বাছাই করা কিছু শ্রমিকসংগঠক কর্মীর নাম সমস্ত চা-বাগান ম্যানেজারের কাছে পাঠানো হবে। এই কর্মীদের প্রত্যেকের সঙ্গে শ্রীযুক্ত বাবু রবীন্দ্র কাকোটির সই-সংবলিত পরিচয়পত্র থাকবে। ( বলা বাছল্য যাদের কাছে এধরনের পরিচয়পত্র নেই চা-বাগানের ম্যানেজাররা তাদের কোনোরকম স্বযোগস্থবিধা দিতে বাধ্য থাকবেন না। পরিচয়পত্রহীন কেউ যদি বাগানের মধ্যে সভা ভাকতে চায় তা হ'লে তাকে বা তাদের শ্রীযুক্ত বাবু রবীন্দ্র কাকোটি'র সঙ্গে
- "৩। উক্ত সভার শ্রীষ্ক্ত রাব্ রবীন্দ্র কাকোটি প্রতিশ্রুতি দিয়েছেন বে তাঁর সংগঠকরা একমাত্র টেড ইউনিয়ন-সংক্রান্ত বিষয়াদি নিয়েই বক্ত,ভাদি দেবেন,

এবং মালিক-শ্রমিকদের মধ্যে বর্তমানে যে-স্থিত সম্পর্ক আছে তা কোনোক্রমে ব্যাহত হয় এমন-কোনো অন্তর্যাতমূলক কাজকর্মের সঙ্গে কোনো অবস্থাতেই নিজেদের জড়িত করবেন না।"

গোপন চিঠিখানার বরান উদ্ধৃত হলো অধ্যাপক অমলেন্দু .গুহ'র বিখ্যাত গ্রন্থ 'প্ল্যান্টার রাজ টু স্বরাজ' (প্রকাশক: পিপলস পাবলিশিং হাউস) থেকে। ১৯৪৭ সালের অগস্ট মাসে স্বরাজ যদিও এলো, বকলমে বিদেশী মালিকদের আধিপত্য তথাচ যে বহাল রইলো তা চিঠির সারাংশ থেকে বুঝতে অস্থবিধা হয় না। এখন থেকে মালিকদের স্বার্থ দেখবার দায়িছে থাকবেন জাতীয় কংগ্রেসের নেতারা, বিনিময়ে জাতীয় কংগ্রেসের স্বার্থ দেখবেন বাগানের মালিক সম্প্রদায়। একমাত্র জাতীয় কংগ্রেসের লোকেরাই বাগানে ঢোকবার অন্থ্যতি পাবেন, শ্রমিক সংগঠন তৈরি করতে পারবেন, অক্স সমস্ত রাজনৈতিক দলের দেই অধিকার থাকবে না, তাঁদের চুকতেই দেওয়া হবে না বাগানে।

ভারতের জাতীয় কংগ্রেদের নামে ছাপ-মারা জতি-বশংবদ শ্রমিক আন্দোলন। ত্-ভ্ ক'রে অসম প্রদেশের বাগানে-বাগানে কংগ্রেদি ইউনিয়নের প্রভাব ছড়িয়ে পড়লো। ছড়িয়ে না প'ড়ে উপায় কী, মালিকরাই ভো সমস্ত ব্যবস্থাদি গ্রহণ ক'রে কংগ্রেদি ইউনিয়ন গঠনের পথ স্থগম ক'রে দিচ্ছিলেন। জন্ত কারো, বিশেষ করে কমিউনিস্টদের, বাগানের ত্রিসীমানা মাড়ানোও নিষিদ্ধ। কিন্তু কংগ্রেদ দলের প্রতি বৈদেহী বিমূর্ত প্রেমে বিগলিত হয়ে মালিকরা এধরনের একপেশে ব্যবস্থায় সন্মত হননি। তাঁদের চেতনায় ধমনীতে, প্রতিটি ক্রিয়াকর্মে-আচরণে, শ্রেণীস্বার্থের ইশারা। চিঠিখানার শেষ অহ্নচ্ছেদে স্পষ্ট ক'রে বলা আছে, কংগ্রেদের পক্ষ থেকে প্রতিশ্রভি দেওয়া হয়েছে প্রতিটি বাগানে পেটোয়া ইউনিয়ন গড়া হবে, এমন-কিছু করা হবে না যাতে মালিকদের শ্রেণীস্বার্থে বা পড়ে; মালিক আর 'শ্রমিক' সংগঠন পরস্পরের সঙ্গে মিশে যাবে, পরস্পরের স্বার্থ দেখবে, মালিক বাঁচলেই শ্রমিক বাঁচবে, মালিকের দন্ধায় শ্রমিক বাঁচলেই

কিন্তু চা-বাগান অঞ্চলে কংগ্রেসের থয়ের খাঁ-ধর্মা শ্রম সংগঠন গড়ার কাছিনী তো কোনো বিচ্ছিন্ত ঘটনা নয়। শিল্পের প্রতি ক্ষেত্রে স্বাধীনতার অব্যবহিত পরবর্তী সময়ে তারতের জাতীয় ট্রেড ইউনিয়ন কংগ্রেসের নামে এরকম তুরি-ভূরি শ্রমিক সংগঠনের কথা ঘোষণা করা হয়েছিল। বিদেশী মালিক, স্বদেশী মালিক, কংগ্রেসের তরফ থেকে কোনো বাছবিচার করার প্রশ্ন ওঠেনি ব'রেই নেওয়া হয়েছিল মালিকদের স্বার্থ সারা দেশ ভূড়ে দেখবে শাসক দল। কিন্তু কতগুলি লোক-দেখানো ব্যাপার থাকে। কালের হাওয়ার ওপে চেতনায় ছোপ পড়তে তাক করেছে, একটু-একটু ক'রে তারতবর্ষের শ্রমন্ত্রীবী সম্প্রদার জোট বাঁধার সার্থকতা রুরতে পারছেন। স্বত্রমাং, যদিও মালিকদের কাছে অলীক্বত প্রতিশ্রতি থেকে স'রে আসার প্রশ্নই নেই, অন্তত্ত আলাদা। একটি সাইনবোর্ড দরকার.

শ্রমিক সংগঠনের নামে, নইলে ভুল বোঝাবুঝি হ'তে পারে। স্থভরাং কংগ্রেস দলের পক্ষ থেকে বিভিন্ন শিল্পে একটা-দ্বটো ক'রে টেড ইউনিয়ন খোলা শুরু রাতের অন্ধকারে এ-সমস্ত ট্রেড ইউনিয়নকে সাহায্য করতে এগিয়ে গেলেন মালিকপক্ষ, তাঁদের দিক থেকেও এ-লড়াই বাঁচার লড়াই: নিজেরাই ইউনিয়ন গড়লেন, সেই ইউনিয়নকে স্বীকৃতি দিলেন, সেই ইউনিয়নের দঙ্গে চক্তি সই করলেন, বাইরে থেকে কারো-কারো হয়তো ধারণা কারখানায়-কারখানায় শ্রেণীবিভাজন সম্প্রসারিত হচ্ছে, আসলে কিন্তু ঐ পর্বে গোটা দেশ জুড়ে যা ঘটেছিল তা মালিক প্রভুদের এবং বশংবদ ইউনিয়নের পারস্পরিক বোঝাপড়ার লীলাভিনয়। সমস্তটাই যেন রঙ্গ, সেই হালকা চালের পঢ়াকাহিনীটির মতো: "'চাই ভালো টুথপেস্ট', নিমগাছ হাঁকে।/ 'এ কী তব আচরণ', শুধালাম তাকে ৮ 'আত্মরক্ষা মহাধর্ম, অতএব ভাই/দাঁতন চাড়িয়া সবে ধরিও উহাই'।" মালিকদের কাছে শ্রেণীস্বার্থ রক্ষার চেয়ে মহন্তর ধর্ম নেই, তার তাণিদে যদি পেটোয়া ইউনিয়ন গড়ার প্রয়োজনীয়তা দেখা দেয়, দ্বিধাহীন চিত্তে কোমর বেঁধে সেই কাজে নেমে পড়বেন মালিক সম্প্রদায়। যেমন পড়েছিলেন স্বাধীনতা লাভের ঠিক পরে-পরেই। তাঁদের দেই কাজে সাহস ও ভরসা জুগিয়েছিলেন শাসক কংগ্রেস দল, তাঁরা বিদেশী মালিক-স্বদেশী মালিকে ভেদাভেদ টানেননি, ছোটো মালিক আর বড়ো মালিকের মধ্যেও বাছবিচার করেননি: নিবিচারে সমগ্র মালিকশ্রেণীর স্বার্থরক্ষার জন্ম শ্রমিক আন্দোলনের বিরাট-বিশাল ক্ষেত্রে কোমর বেঁধে নেমে পড়েছিলেন।

সেই ঐতিহ্য এখনও বহমান। অবশ্ব আজ থেকে চার-পাঁচ দশক আগে যেমধ্যযুগীয় ব্যবস্থা চা-বাগানগুলিতে কায়েম ছিল, এখন তা সময়ের স্রোতে
অনেকটাই খ'সে পড়েছে। সহস্র বাধা অভিক্রম ক'রে বিভিন্ন শিল্পে বামপত্বী
কর্মীরা অন্ধ্রুবেশ করেছেন, একট্ব-একট্ ক'রে জোট বাঁধার মর্মকথা শুনিয়েছেন
সভ-গ্রাম-থেকে-আসা পিছিয়ে-থাকা শ্রমিকদের, তাঁদের, সাহসী হ'তে শিথিয়েছেন,
সংকটে বিপদে তাঁদের পাশে থেকেছেন। অত্যাচারের খড়া নেমে এসেছে,
ধর্মঘট-আন্দোলন সংঘটিত হয়েছে, মালিকের হয়ে পুলিস আসরে নেমেছে, লাঠিগুলি চলেছে, শহীদ হয়েছেন শত-শত শ্রমিক কর্মী ও নেতা। কারখানায় বা
চা-বাগানে হয়তো ছাঁটাই হয়েছে, কিন্তু বজ্রকঠিন ঐক্যে সংবৃত্ত শ্রমিক আন্দোলন
ক্রমশ শক্তি সঞ্চয় করেছে, ছাঁটাইয়ের বিরুদ্ধে সংঘবদ্ধ সংগ্রাম বোষিত হয়েছে।
কোথাও সফলতা এসেছে সংগ্রাম থেকে, অল্প-কোথাও হয়তো সাফল্যের জল্প
আরো বছ সময় অপেকা ক'রে থাকতে হয়েছে, তারপর সেখানেও হয়তো ছাঁটাই
বন্ধ হয়েছে, মন্ত্রি বেড়েছে, মন্ত্রে শ্রেণী আত্মবিশাসে দীপ্ত হয়ে উঠেছেন। এ
এক রোমাঞ্চকর উপাধ্যান, যার সঙ্গে আত্মবিশ্ব প্রস্ক।

কিন্তু তা ব'লে মালিকপক্ষের বড়যন্ত্র থেমে থাকেনি, ছেদ পড়েনি মালিকপক্ষের সক্তে শাসকদলের আত্মিক-বৈষয়িক যোগাযোগের অধ্যায়ে। প্রামশকান্ত প্রধান-প্রধান আইনের নিয়ামক-নির্ধারক কেন্দ্রীয় সরকার। এই সরকার কালো কাতুন প্রণয়ন ক'রে ট্রেড ইউনিয়ন কর্মীদের বিনা বিচারে আটক রাখার ব্যবস্থা গ্রহণ করেছেন, বিশেষ-বিশেষ শিল্পে ধর্মঘট নিষিদ্ধ করেছেন। বে-সরকারি মালিকদের স্থলে ভুল হবার তো নম্বই, কিন্তু সরকারের তরফ থেকে রাষ্টায়ত্ত প্রতিটি কারখানায়-শিল্প সংস্থায়ও নির্দেশ পাঠানো হয়েছে কোনৃ ইউনিয়নকে মদত দিতে হবে এবং কাকে দিতে হবে গলা ধান্ধা। কেন্দ্রীয় সরকার শ্রম আইনের হর্তাকর্তা, কোন ইউনিয়নকে স্বীক্ষতি দিতে হবে অতএব তারওনির্ধারক। বাস্তব অবস্থার সঙ্গে কোনো সম্পর্ক নেই, কিন্তু সরকারি কাগজ্পত্তে এখনো দেখানো হচ্ছে দারা দেশে বিভিন্ন শিল্পে প্রধান শ্রমিক সংগঠন ভারতের জাতীয় ট্রেড ইউনিয়ন কংগ্রেস। এটা করা হচ্ছে অনেকটাই গায়ের জ্বোরে। বামপন্তী রাজনৈতিক দলগুলির তরফ থেকে বছরের-পর-বছর ধ'রে দাবি জানানে৷ হয়েছে: কারখানায়-কারখানায় দপ্তরে-দপ্তরে গোপন ব্যালটের ব্যবস্থা করা হোক, সেই ব্যালটে যে-শ্রমিক সংগঠনকে কারখানার বা দপ্তরের কর্মজীবীরা সবচেয়ে বেশি ভোট দিয়ে সমর্থন জানাবেন, সরকারি স্বীকৃতি পাবে সেই সংগঠন, তাকে বাদ দিয়ে কোনো আলোচনা-বোঝাপড়াই গ্রাহ্ম হবে না। গোপন ব্যালটের মধার্বতিভার সংখ্যাধিক্য যাচাইয়ের প্রথা গ্রহণ করার জন্ম আন্তর্জাতিক শ্রমিক সংখ্যে দপ্তর থেকে সরকারের কাছে বছবার উপরোধ করা হয়েছে, কিন্তু চক্ষু-লজ্জাকে চাপিয়ে শ্রেণীস্বার্থ। পেটোয়া ইউনিয়ন বাদ দিয়ে মালিকদের যেমন চলে না, কংগ্রেস দলেরও না। গোপন ভোটের ব্যবস্থা চালু হ'লে অস্থবিধা দেখা দেবে, বশংবদ শ্রমিক নেতা শ্রমিকদের প্রতিনিধিত্ব করার নামে আলোচনায় ব'লে অমিকদের স্বার্থ পুরোপুরি জলাঞ্জলি দেওয়ার আর স্থযোগ পাবেন না, স্বতরাং নানা ছুতোম্ব শাসকশ্রেণী বর্তমান আইনের পরিবর্তনে বাধা দিতে থাকবেন। উপস্থিত তো কোনো অস্থবিধা নেই, দাবি করলেই হলো আমাদের এত লক্ষ সদস্য সংখ্যা, সেই সঙ্গে কিছু ভুয়ো রসিদের বই এনে উপস্থাপন করা : এই মিথ্যার বেদাভিতে বামপন্থী ট্রেড ইউনিয়নগুলি স্বভাবতই পরাভূত, বিশেষ ক'রে বর্তমান আইনে যেহেতু কোনু দাবি যথার্থ আর কোনু দাবি মেকি তা যাচাইয়ের দায়িত্ব মালিকদের হাতেই ছেড়ে দেওয়া হয়েছে।

অধ্যাপক অমলেন্দু গুহ স্তরাং যেখানে তাঁর বই শেষ করেছেন, সেখানেই সাধারণ মাসুষের আন্দোলনের ইতিহাসের গুরু। বিদেশী চা-বাগান মালিকদের রাজত্বের অবসানে কংগ্রেসী রাজত্বের প্রতিষ্ঠা, এক অর্থে তা নিশ্চরই দেশাধি-বাসীদের পক্ষে স্বরাজে উন্তরণ। কিন্তু শ্রেণীদৃশ্ব বিস্তাসের পরিপ্রেক্ষিতে এই উন্তরণের মধ্য দিয়ে কোনো প্রক্রতিগত বৈশিষ্ট্য প্রকাশ পায়নি, মাউন্টব্যাটেন

যাদের কাছে সেই হাতের ব্যাটন সমর্পণ ক'রে গিয়েছিলেন তারা অক্তত্ত্ত নর, দেশী ও বিদেশী পুঁজির মধ্যে কোনো ভেদাভেদ টানেনি তারা, ধে-কোনো বর্ণের বে-কোনো গন্ধের থে-কোনো ধর্মের পুঁজিকে তারা বরণ ক'রে নিয়ে, সেই পুঁজির যার্থে, পরম পরাক্রমে চার দশক ধ'রে তারা প্রজাপীড়ন করেছে। যাধীনতা-উজর চল্লিশ বছরে সংঘটিত প্রমিক আন্দোলনের প্রগতি-প্রবণতা নিয়ে গণ্ডায়-গণ্ডায় সভা-আলোচনা-সেমিনার হচ্ছে, কিন্তু, শাক দিয়ে ভো মাছ ঢাকা যায় না, পুরোটাই তো দেশী-বিদেশী পুঁজির মহামিলন কাহিনী, সংবিধান যদিও বলে ভারতবর্ষ সমাজ্বাস্ত্রিক রাষ্ট্র, এবং নতুন ক'রে নাকি আইনও হচ্ছে নির্বাচনে দাঁড়াতে গেলে হাত তুলে শপথ নিতে হবে প্রার্থীকে যে তিনি সমাজতন্ত্রে আছা রাথেন। তবে শপথ-অমুবায়ী ক্রিয়াকর্ম করতে হবে এমন-কথা কোনো আইনেই লেখা নেই, অতএব সমাজতান্ত্রিক ভারতবর্ষে প্রামিকদলন অব্যাহত থাকবেই।

# कांत्ररमन खिकम्यान : किছू श्रृष्ठि, किছू कारिनी

মে দিবসের পাশাপাশি ছটো আদাদা তাৎপর্যকে আমরা মিলিয়ে নিতে চেষ্টা করি। পৃথিবীর সর্বত্ত এই দিনটিতে শ্রমজীবী মাতৃষ তাঁদের অধিকার প্রতিষ্ঠা তথা সম্প্রসারণের জন্ম অঙ্গীকার গ্রহণ করেন, বজ্রকণ্ঠে আওয়াজ তোলেন তাঁরা, শোষণ শেষ কথা বলে না. ইতিহাসের প্রতি প্রহরে শেষ স্বাক্ষর শেষ পর্যন্ত লেখে কিন্তু সেই সঙ্গে মে দিবস অন্ত-একটি তোতনার কথাও বলে: শ্রমজীবী মাত্র্য, খেটে-খাওয়া মাত্র্য, আপাতত-শৃত্রশাবদ্ধ মাত্র্য, যে যেখানে ছিটিয়ে-ছড়িয়ে থাকুন না-কেন, যে-অবস্থাতেই থাকুন না-কেন, আন্তর্জাতিক সৌল্রাক্তবন্ধনে তাঁরা আবদ্ধ, তাঁদের কারো লড়াইই তাঁদের একার লড়াই নয়, সকলের লড়াই; তাঁরা পরস্পারের কাছে অনীক্বত, পরস্পারের কাছে শপথবন্ধ, একই প্রতিজ্ঞা ও আদর্শের শিখার তাঁরা রান্তা থুঁজে পাচ্ছেন, শৃঙ্খলমুক্তির দিকে এপোচ্ছেন। মে দিবস প্রতি বছর আমাদের মনে করিয়ে দেয় এই আন্তর্জাতিক সৌত্রাত্রবোবের কথা। আমরা, এ দেশে কিংবা ও দেশে অথবা অন্ত-কোনো ভিন্ দেশে, বছর ভ'রে নিজেদের সমস্যায় হয়ভো জর্জরিত থাকি, কিন্তু অন্তত এই দিনটিতে নতুন ক'রে অঙ্গীকার গ্রহণ করি, আমাদের কাছের-দুরের পড়নীদের সংগ্রামও আমাদের সংগ্রাম, তাঁদের অকুতোভর থেকেও আমাদের সাহসের সমারোহ।

একজন-মুজন নান্তিক হয়তো বলবেন, এ-সমন্তই কথার কথা, আসলে প্রমঞ্জীবী কামুষের আন্তর্জাতিকভাবোধ ক্রমণ ক'রে-ক'রে আসছে, প্রতিটি দেশেই এমনকি আদর্শবাদী মান্ধবেরা পর্যন্ত একমাত্র নিজেদের সমন্তা নিরেই বিক্রত, নিজেদের সংকীণ উপস্থিত স্বার্থের কষ্টিপাথরেই তাঁরা তাঁদের কর্তব্যের তালিকা নির্ধারণ করছেন, পৃথিবীর অন্তন্ত্র শোষিত-নিম্পেষিত মান্ধবেরা কেমন ক'রে দিনবাপন করছেন তা নিয়ে তাঁদের বিবেক আরু মাধা বামাতে রাজি নয়।

এটা অভিবোগও হ'তে পারে, অন্থশোচনাও, খানিকটা হয়তো আশ্ব-সমালোচনাও। বিগত করেক বছরের সামগ্রিক অভিজ্ঞতা হয়তো এখানে-ওখানে হতাশা সৃষ্টি করেছে, সেই হতাশা প্রকাশ পাছে বিশিশু মন্তব্যের মহ্য দিয়ে। কিছু অভিজ্ঞতা তো একপোশে নত্ন। একপেশে বে নত্ন তার প্রমাণ হিশোবে মাত্র একটি নাম উচ্চারশ করলেই চলবে: কার্যেল ক্রিকর্যান।

আমাদের দেৱল, কিন্তি-কলকাড়া-বোধাইতে, ক'জন বনে রেখেছেন কার্যেল ত্রিকন্যানকে, ক'জনই বা কার্যেরেলে বলে পরিচিত হবার ক্ষেত্রা পেরেছিলেন ?

শ্বতি থুঁড়ে চ'লে যেতে হয় আজ থেকে একচল্লিশ বছর আগে কলকাতায়: অমুষ্ঠিত দক্ষিণ-পূর্ব এশিয়া যুব সম্মেলনের উপাধ্যানে। বিভীয় মহাযুদ্ধ শেষ, পৃথিবী টালমাটাল, ফ্যাসিবাদ পরাভূত, লালফৌজ শৌর্যের-বীর্যের যে-নতুন ইতি-হাস রচনা করেছে তার গর্বে গরীয়ান ইওরোপ, একটির-পর একটি, পূর্ব ইওরোপের বিভিন্ন রাষ্ট্রে সমাজতান্ত্রিক শক্তি নিজেদের প্রাথান্ত স্থপ্রোথিত করছে, এমনকি ফ্রান্স ও ইতালিতে পর্যন্ত কমিউনিস্ট পার্টির জন্মবাত্রা অব্যাহত, ব্রিটেনে শ্রমিক দলের সরকার তাদের সাম্রাজ্য কুঁকড়ে আনতে বাধ্য হয়েছে। এশিয়া ভূখণ্ডেও সংগ্রামশীল জনতার পদভরে মেদিনী কম্পিত, চীনে মুক্তি ফোজ সপ্তাহের পর সপ্তাহ ধ'রে তাদের অপ্রতিরোধ্য অগ্রগতি অব্যাহত রাখছে। মালয়দেশে বিদ্রোহ, ইন্দোনেশিয়ায় সাম্রাজ্যবাদ পর্যুদন্ত, ভিয়েৎনামে হো চি মিনের প্রেরণায়-नायकर्ष धारम-भाशास-महरतत गनिकन्मरत मुक्तिरमाक्षाता भतिकन्ननात छक কাটছেন। ব্রহ্মদেশ অস্থির, আমাদের ভারতবর্ষেও তেলেঙ্গানা-তেভাগার উত্তাল जत्रक. क**्ल-**कांत्रश्रानायु-दिश्ल-वन्मदित खेमिकदानत क्रमण श्रादता क्लांप्रेवस्त रूखहा. সদাগরি-সরকারি কর্মীরা মিছিলে শামিল, মিছিলে শামিল মহিলারাও, অফুরূপ চাঞ্চল্য ছাত্রসমাব্দে। গোটা পৃথিবী যেন ক্রান্তির লগ্নে উপনীত। গোটা পৃথিবীর লড়াকু মান্তবেরা যদি আরো কাছাকাছি আসতে পারেন, পারস্পরিক বিনিময়ের মধ্যবভিতায় তাঁদের আলাদা-আলাদা প্রতিজ্ঞা-পরিকল্পনাকে শাণিততর ক'রে নিতে পারেন, তা হ'লে, এ দেশে-ও দেশে-দে দেশে, কোনো শক্রশ্রেণীর পক্ষেই আর বিপ্লবকে ঠেকিরে রাখা দক্তব হবে না, গোটা পৃথিবী যেন বিপ্লবের দার-প্রান্তে উপনীত।

সেই মুহুর্তে, যুব-ছাত্র সম্প্রদায়ের আন্তর্জাতিক আদর্শবোধ প্রতিটি দেশে দৃঢ়তর করার স্থমহান উদ্দেশ্যে, দক্ষিণ-পূর্ব এশিয়া যুব সম্মেলনের আয়োজন করা হয়েছিল এই কলকাতায়, ১৯৪৮ সালের ফেব্রুয়ারি মাসের প্রথম পক্ষকালে। যদিও মুখ্যত দক্ষিণ-পূর্ব এশিয়ার দেশগুলি থেকে এসে জড়ো-হওয়া ছাত্র-ছাত্রী যুবক-যুবতীদের সম্মেলন, প্রাত্যুলক প্রতিনিধি এসেছিলেন পৃথিবীর বিভিন্ন প্রাত্ত থেকে, ব্রিটেন-ফ্রান্স-ইতালি-ক্ষাত্তিনেভিয়া - ফিনল্যাণ্ড-যুগোল্লাভিয়া - চেকোল্লোভাকিয়া থেকে যেমন, যেমন সোভিয়েট দেশ থেকে, তেমনি চীন-জাপান-কোরিয়া থেকে, অস্ট্রেলিয়া-নিউজিল্যাণ্ড থেকে, একটি-ছু'টি দক্ষিণ আমেরিকার দেশ থেকে। সম্মেলনের ছই হোতা, আন্তর্জাতিক ছাত্র সংগ (ইণ্টারগ্রাশনাল ইউনিয়ন অব স্টুডেন্টস) ও বিশ্ব যুব সংস্থা (ওয়ান্ড কেডারেশন শ্বে ডেমোক্র্যাটিক ইউথ)। সম্মেলনের প্রাথমিক উত্যোগ-আয়োজন তত্তাবধানের জক্ত এই ছই সংগঠনের পক্ষ থেকে যে-কয়েকজনকে আগে থেকে বিভিন্ন দেশে পাঠানো হয়েছিল, তাঁদের মধ্যে জক্তুজ ছিলেন কারমেল ব্রিক্র্যান। পাঁচিশ-ছাব্বিশ বছর রয়্বন্ধ ইংরেজ মুব্তী, উত্তর ইংল্যাণ্ডের একটি বিশ্ববিভালয়ের স্নাতক, বয়সের তুলনায়্ব আনেকটাই স্থিতনী,

আলাপে-আলোচনায় দক্ষ, মধ্যস্থতায় নিপুণ, আদর্শে-প্রত্যয়ে-বিখাসে অথচ অবিচল। নানা দেশ থেকে বে-প্রতিনিধিরা আসবেন সম্মেলনে, তাঁদের মধ্যে মধ্যবিত্ত শ্রেণীভুক্তদের পাশাপাশি শ্রমিক-ক্রমক শ্রেণীর যুবকদেরও উপস্থিতি স্থনিশ্চিত করার প্রয়োজন ছিল, কৌশলগত কারণেও এটা প্রয়োজন ছিল যে বিভিন্ন রাজনৈতিক দৃষ্টিভন্দিযুক্ত যুব-ছাত্রদের সমাবেশ ঘটে সম্মেলনে। প্রতিটি দেশ থেকে সর্বমতসম্পন্ন প্রতিনিধিমগুলী গঠনের প্রয়াসে তাই প্রচুর বিবেচনা-বিচক্ষণতা প্রয়োগ করতে হয়েছিল, অতিক্রম ক'রে আসতে হয়েছিল অনেক মান-অভিমানের অধ্যায়। এই দায়িত্বগুলি কারমেল ব্রিক্যান পালন করেছিলেন দৃঢ়তার সঙ্গে মাধুর্য মিশিয়ে। কলকাতায় অন্থান্ঠিত ঐ ঐতিহাসিক মহাসম্মেলনের সাফল্যের ক্রতিত্ব জাযায়তই অনেকেই দাবি করতে পারতেন, তবে, যারা সেই উল্যোগ-আয়োজনের সন্ধে কোনো-না-কোনোভাবে জড়িয়ে ছিলেন, তাঁদের কাছে অন্তত, যাঁর ভূমিকা সর্বাত্রে উল্লেখযোগ্য, এবং স্বচেয়ে বেশি উল্লেখযোগ্য, তিনি কারমেল ব্রিক্যান।

তারপর অবশ্য ইতিহাস দ্রুত এগিয়ে গেছে, কলকাতার সেই মহাসম্মেলনের কথা এখন শ্বতিতে পর্যবিদিত, তা-ও, আজ থেকে চার দশক আগে যুব-ছাত্র রাজ্বনৈতিক কর্মী ছিলেন, এমন মাত্র কয়েকজনের শ্বতিতেই শুধু। ভারতবর্ষে, অদ্মদেশে, মালয়েশিয়ায়, ইন্দোনেশিয়ায়, ভিয়েৎনামে-লাওসে-কম্বোজে, জাপানে-চীনে, সোভিয়েট দেশে-ইওরোপের অহ্যত্র, লাতিন আমেরিকায়-উত্তর মার্কিন মহাদেশে-আফ্রিকায়, জনতার আন্দোলন বহু বৈচিত্র্যের সস্তারে বিবর্তিত হয়েছে এই চার দশক ধ'রে, কোথাও অপ্রতিহত অগ্রগ্তি, অহ্য-কোথাও সাময়িক পশ্চাদপসরণ। নতুন চিন্তার ছায়া পড়েছে এখানে-ওখানে, সংগঠনের প্রকরণ-পদ্ধতিতে পরিবর্তন ঘটেছে, পুরনো কমরেজনা কে কোথায় উধাও, কারমেল ত্রিকম্যানরা নিরুদ্দেশ।

অথচ, রবীন্দ্রনাথের ভাষায়, হারিয়ে যেতে হবে আবার ফিরিয়ে পাবে ব'লে। আদ্ধ থেকে ঠিক তেরো বছর আগে, ১৯৭৬ দালে, লগুনে কিছু ভারতীয়দের মে দিবস উদ্যাপন। দেশে জরুরি অবস্থা, সৈরতন্ত্রের অন্ধকার, নিপীড়ন, মে দিবদের উত্তেজনা-উদ্দীপনার অনেকথানি জুড়ে স্বভাবতই স্বদেশপ্রদক্ষ। সভাগৃহ থেকে বেরিয়ে আসার পর কাছাকাছি এক বন্ধুর গৃহে সম-আদর্শবাদী কিছু কমরেডের বিশ্রম্ভালাপ। ঘরের এক কোণে, একটু আলাদা হয়ে ব'সে থাকা, এক প্রায়-বৃদ্ধা মহিলা, নাম গুনে চমকে উঠতে হলো: কারমেল বিকম্যান। প্রায় ভিরিশ বছরের পুরনো শ্বন্তি আছড়ে পড়লো মনের তটদেশে।

না, কারমেল ব্রিক্স্যান হারিয়ে খেতে দেননি নিজেকে, কমলিকা বয়সে খে-স্পপ্নের্গ্রেক মুক্ত করেছিলেন নিজেকে, তার প্রতি আফুগত্য অটুট রেখে গেছেন বছরের পর বছর ধ'রে। অনেক তুফানের মধ্য দিয়ে গেছেন, অনেক কালো হাওয়ার ক্রকুটি, অজ্জ বিপর্যয়ের অভিজ্ঞতা, কিন্তু আদর্শ থেকে এভটুকু স'রে LIV—3

আসেননি। এক আশ্চর্ষ রোমাঞ্চকর কাহিনী, বে-কাহিনী আমাদের প্রায় কানে ধ'রে নতুন ক'রে শেখায়, মে দিবসের প্রতিজ্ঞায় কোনো খাদ নেই, আন্তর্জাতিক সোলাত্রবন্ধন টি কছে, টি কবে।

সম্ভবত কলকাতাতেই, দক্ষিণ-পূর্ব এশিয়া যুব সম্মেলনে প্রতিনিধি হয়ে আসা এক ইন্দোনেশীয় কমরেডের সঙ্গে কারমেল ব্রিকম্যানের প্রথম পরিচয় হয়, পরিচয় থেকে অত্বরাগ, অত্বরাগ থেকে বিবাহ। কারমেল স্বামীর সঙ্গে অত্বর্যক করেন ববদীপে। জাকার্তা শহরকে কেন্দ্র ক'রে তাঁরা পার্টির কাজে সর্বক্ষণের কর্মী হিশেবে নিজেদের নিয়োগ করেন, কখনো ছাত্র ফ্রন্টে, কখনো শ্রমিক ফ্রন্টে, কখনো অন্তত্র। আন্তে-আন্তে ইংল্যাণ্ডের সঙ্গে সম্পর্ক শিথিল হয়ে গেল কারমেল ব্রিকম্যানের, কিন্তু কিছু যায় আন্যেনা তাতে, শ্রমজীবী মাত্ত্বরে আন্দোলন তো ভ্রন-জোড়া, সামাজ্যবাদী নিম্পেষণে জর্জরিত এশিয়ার দেশে-দেশে জনচেতনা উদ্বৃদ্ধ করার প্রস্নাসের সঙ্গে নিজেকে যুক্ত করার চেয়ে শ্রেমতর ভূমিকা আর কী হ'তে পারে সমাজতন্ত্রের-মন্ত্রে-বিশাসী তল্গাতপ্রাণ কোনো কর্মীর পক্ষে। কারমেল ব্রিকম্যান নিজেকে হারিয়ে যেতে দেননি, তিনি হারিয়ে গেলেন ইন্দোনেশিয়ার জনারগ্যে, ওখানেও তো বিপ্রবের আপাত-আকাশকুত্বমকে বাস্তবের পৃথিবীতে টেনে নামাতে হবে, তার জল্প প্রস্তুতি প্রয়োজন, প্রস্তুতি, পরিকল্পনা, পরিকল্পনা-অত্ব্যায়ী পরিশ্রম, ইন্দোনেশিয়া পার্টির সর্বক্ষণের কর্মী একদা-ইংল্যাণ্ডের-লীড্ স্-শহরের-কল্যকা কারমেল ব্রিকম্যান।

পঞ্চাশের দশক স্কুড়ে, এবং ষাটের দশকের প্রথমার্ধের, ইন্দোনেশিয়ায় প্রগতিশীল আন্দোলন ক্রমশ জোরদার হয়েছে, প্রতি ঋতুতে নতুন-নতুন সাফল্যশিখরে
পৌছেছে, পার্টি এগিয়ে গেছে, ক্রমশ ঐ দেশের বৃহস্তম রাজনৈতিক শক্তিরূপে
পরিগণিত হয়েছে, বৃাহ গঠিত হয়েছে শ্রমিকদের মধ্যে, ক্রমকদের মধ্যে, ছাত্রদের
মধ্যে, মহিলাদের মধ্যে, সদাগরি-সরকারি কর্মচারিদের মধ্যে। পার্টির সদস্থ
সংখ্যা পঁচিশ লক্ষের কাছাকাছি উপনীত, গণ-ফ্রন্টের সংগঠনস্তলির সম্মিলিত
সদস্থসংখ্যা কোটি ছাপিয়ে। আত্মবিশ্বাস তুলে, বিপ্রব তো অত্যাসন্ত্র, যে-কোনো
দিন যে-কোনো লগ্যে তা সংঘটিত হ'তে পারে, আমরা চলি সম্থপানে কে
আমাদের বাঁধবে।

কিন্ত না, হঠাৎ ১৯৬৫ সালে হিশেবের পাটিগণিত ছিন্নভিন্ন হয়ে গেল। বিপ্লব নর, প্রতিবিপ্লব, গোটা ইন্দোনেশিয়া রাই সামরিক বাহিনীর দখলে, কমিউনিন্ট নিধনের নারকীয় যজ্ঞামুষ্ঠান, অন্তত পঞ্চাশ হাজার কমরেডকে, জনশ্রুতি, দশ দিনের সময় জুড়ে গুলি ক'রে হত্যা করা হয়েছিল। বে-কমরেডের সলে কারমেল বিবাহবন্ধ হয়েছিলেন, প্রথম কিন্তিতেই তিনি ধরা পড়লেন, খুঁচিয়ে হত্যা করা হলো তাঁকে, বেমন হত্যা করা হলো আরে। হাজার-হাজার কমরেডদের, খেই মৃতদেহগুলি কোথায় স্মিরিয়ে দেওয়া হয়েছিল আজ পর্যন্ত তার হর্দিস পাওয়া

যায়নি । প্রতিবিপ্লবী সন্ধাস, ইন্দোনেশিয়ার প্রতিটি রোমকৃপ থেকে কমিউনিস্ট প্রভাব সমৃশ উৎপাটনের বিরতিহীন কাহিনীতে ঠাসা অব্যবহিত পরের বছরগুলি ।
. কারমেল ব্রিকম্যান নিজেও রেহাই পেলেন না, তিনিও গ্রেপ্তার হলেন ।
ইতিমধ্যে যেহেত্ তিনি ইন্দোনেশীয় নাগরিকত্ব গ্রহণ করেছেন, বিদেশী হিশেবে আলাদা স্ববিধার অন্থরোধ করার অধিকার ছিল না তাঁর, অবশু অধিকার থাকলেও তা ব্যবহার করার কথা ভাবতেও পারতেন না তিনি । ব্যাকরণ-অন্থযায়ী তিনি ইন্দোনেশীয় নাগরিক, পার্টির অন্ততম প্রধান সংগঠক, অতএব কারাগারে অবর্ণনীয় অত্যাচারের সম্মুখীন হ'তে হলো তাঁকে । পার্টির গোপন খবর তাঁর কাছ থেকে, যে-ক'রেই হোক উদ্ধার করতে হবে, অতএব প্রথামাফিক সমস্ত অত্যাচারের পালা, তা থেকে কোনো সফলতা না পাওয়ায়, ক্রোধে-প্রতিহিংসায়্বিরেষে, প্রথাবহিত্ব'ত অত্যাচার, যা মধ্যমুণীয় সমস্ত বর্বরতাকে পরিয়ান করে ।

দীর্ঘ এগারো বছর প্রতিবিপ্পবীদের কারাগারে কারমেল ব্রিকম্যান অভিবাহিত করেছেন, অত্যাচারে তাঁকে পঙ্গু ক'রে দেওয়া হয়েছে, হাত-পা জড়ত্বে আক্রান্ত, সারা শরীরে অত্যাচারজড়িত অকালবার্ধক্যের ছাপ। কিন্তু মনোবল ভাঙেনি তাঁর, আন্দোলনের অথবা পার্টির সংগোপন তথ্য বা স্বত্তের ছিটেকোঁটাও কারমেল ব্রিকম্যানের কাছ থেকে অত্যাচারীরা উদ্ধার করতে সক্ষম হয়নি; নিজ্ফের জীবনের চেয়ে জীবনাদর্শ বড়ো এই প্রতিজ্ঞার সঙ্গে কমলিকা বয়দে যিনি নিজেকে যুক্ত করেছিলেন, কোনো অত্যাচারীর অস্ত্রই তাঁর অবৈকল্যকে তছনছ করতে পারে না, পারবে না।

# তাই ব'সে-ব'সে করছি লিস্টি, এ-পাড়ায় কে কে দেশভোহী

পুরনো দিনের কথা মনে প'ড়ে গেল। সম্ভবত ১৯৬৪ সাল সেটা, সন্ধ্যাবেলা এক সাহিত্যিক বন্ধুর বাড়ি গেছি। ঘুট্ঘুটে অন্ধকার, ফিউজ উড়ে গেছে। টুলের উপর দাঁড়িয়ে দেশলাই কাঠির আলােয় এক প্রবীণ ভদ্রলােক ফিউজের তার বসাচ্ছেন নিপুণ অধ্যবসায়ের সলে। আলাে ফিরে এল, সামাল্ল পরিচয় হলাে পরে ভদ্রলােকের সঙ্গে, কলকাতার ডাকসাইটে সংবাদপত্রগােটার অল্পত্রম কেষ্টবিষ্টু। কয়েকদিন বাদে ভনতে পেলাম আমার অল্প এক স্কছদকে বলেছেন, তােমার বন্ধু, কী-যেন-নাম, তাঁর সঙ্গে আলাপ হলাে. কথাবার্তায় তাে সজ্জনই মনে হলাে, তবে দেশদ্রোহী কেন।

প্রায় পাঁচিশ বছর আগেকার ইতিহাস, চীনের সঙ্গে দশ দিনের সীমান্তসংঘর্ষে আমাদের সৈক্সবাহিনী পর্যুদন্ত হয়েছে, যাঁরা বলতে চাইছিলেন এসব যুদ্ধফুদ্ধের কী দরকার, আলোচনায় ব'সে দেওয়া-নেওয়ার ভিত্তিতে চীনের সঙ্গে বিসংবাদটি মিটিয়ে নিলেই তো হয়, তাঁদের সবাইকে ধ'রে-ধ'রে দেশন্রোহী আখ্যায় ভূষিত করা হচ্ছিল। রেভিও-তে সকাল-বিকাল দিলীপকুমার রায়ের কঠে 'ধাও ধাও সমরক্ষেত্রে' আর 'অরাতি রক্তে করিব স্নান' শোনানো হচ্ছে, কে রে এই বেরসিকগুলি যারা বলছে যুদ্ধ নয়, শান্তি চাই, নিশ্চয়ই এরা দেশন্রোহী, ধ'রে জেলে পুরে দাও সব ক'টাকে। ঐ বিশেষ সংবাদপত্রগোষ্ঠী মহা উৎসাহে মাঠেনেমে পড়লেন, তাঁরাই ঠিক ক'রে দিতে শুরু করলেন, ঐ নিরিধের বিচারে, কে খাঁটি আর কে দেশন্রোহী।

যেহেতু পঁচিশ বছরের ইতিহাস গড়িয়ে গেছে, আমরা অনেকে ভেবেছিলাম এ-ধরনের তাৎক্ষণিক আখ্যাভ্যণের পালা আর পুনরভিনীত হবে না। তুল ভেবেছিলাম আমরা। দেশের খোদ প্রধান মন্ত্রী হঠাৎ নতুন ক'রে দেশদ্রোহিতা নিয়ে মাথা থামাতে শুরু করেছেন। এবার এখানে-ওখানে খুচরো-খাচরা দেশদ্রোহীদের পাকড়ানো নয়, এবার রাঘববোয়ালকাহিনী, প্রধান মন্ত্রী দেশবাসীকে সতর্ক ক'রে দিচ্ছেন গত কয়েক সপ্তাহ ধ'রে, ঝোপে-ঝাড়ে, তাঁর সন্দেহ হচ্ছে, এক বা একাধিক দেশদ্রোহী রাজ্য সরকার গা-ঢাকা দিয়ে আছে, তাঁর জমানায় তাদের নিস্তার নেই, এখন থেকে তারা যেন সহবৎ ফেরায়, তা না হ'লে গলাধাকা দিয়ে বের ক'রে দেবেন তাদের তিনি। চমকপ্রদ ঘোষণা। দেশ তো ধুলো-মাটি-কাকরের কণ্ট নয়, দেশ মানে মামুষ। সেই মামুষগুলি গণতান্ত্রিক পদ্ধতিতে চৌকো বাজে ভোট ফেলে রাজ্যে-রাজ্যে নিজেদের পছলমত প্রার্থীদের

নির্বাচনে জয়ী করেন। নির্বাচনে-জয়ী-হওয়া সেই প্রার্থীরা সরকার গঠন করেন। রাজ্যে-রাজ্যে সাধারণ মাস্থ্যের ভালোবাসা অণিত সেই সরকারের উপর, কিছ সাধারণ মাস্থ্যের মতামতের মৃশ্য কী, তাঁরা দেশপ্রেমের কী বোঝেন, প্রধান মন্ত্রী স্বন্ধং উপর থেকে রাম্ব দেবেন কোন্-কোন্ রাজ্য সরকার থাঁটি, আর কারা-কারা দেশদ্রোহী, যারা দেশদ্রোহী, তাদের সঙ্গে-সঙ্গে তিনি থারিজ করে দেবেন।

যখন প্রধান মন্ত্রীকে প্রশ্ন করা হলো, দেশপ্রেম তথা দেশদ্রোহিতার সংজ্ঞা কী, কোন্ নিরিখে তিনি সিদ্ধান্তে পৌছুবেন যে অমুক রাজ্য সরকার দেশদ্রোহী, তমুকটি নয়, তিনি জানালেন এটা কোনো সমস্থাই নয়, তার স্বরাষ্ট্র মন্ত্রক আছে, সেই মন্ত্রক স্থির করবে, কোন্-কোন্ রাজ্য সরকার দেশদ্রোহী, কোতল করো তাদের। অর্থাৎ প্রধান মন্ত্রী তাঁর গোমন্তা মন্ত্রীকে জিজ্ঞেদ করবেন, ওহে মন্ত্রী, আজ প্রভাতবেলায় কোন্-কোন্ রাজ্য দেশের স্বার্থের বিরুদ্ধে বড়বন্ত্রে লিপ্ত, তাদের লিপ্তি তৈয়ার? স্বরাই মন্ত্রী তৎক্ষণাৎ দক্ষিত উত্তর দেবেন, হুজুর, ধর্মাবতার, আজ সকালে পশ্চিম বঙ্গের মুখ্যমন্ত্রীকে একটু বাঁকাভাবে চলতে দেখেছি, অতএব ঐ রাজ্যের সরকার দেশদ্রোহী। প্রধান মন্ত্রী সঙ্গে-দক্ষে গাঁদির হুকুম দেবেন।

স্বরাই মন্ত্রী ভদ্রলোকটি পাঞ্জাবের অধিবাসী, কিন্তু সেই রাজ্যের মাকুষ তাঁকে এত ভালবাসেন যে ওখান থেকে নির্বাচনে অবতীর্ণ হ'তে সাহস পাননি, পালিয়ে এসে রাজস্থান থেকে দাঁড়িয়েছেন তিনি। এহেন ব্যক্তি যাচাই করবেন কোন্ রাজ্যের জনসাধারণ থাঁটি মাল বাছাই করেছেন, আর কোন্ রাজ্যে তাঁরা গলদ ক'রে কিছু দেশদ্রোহীকে সরকারে বসিয়েছেন; শেষোল্লিখিতদের সরকার থেকে অপসারিত করা হবে, জনসাধারণের অনুরাগের চেয়ে দেশের স্বার্থ অনেক বড়ো।

কিন্তু, ঐ একটু আগে যা বলছিলাম, দেশ তো ধুলো-মাটি-কাঁকরের কণা নর, মাস্থ্যকে বাদ দিয়ে তো দেশ হয় না, মাস্থ্যকে ভালোবাদাই তো দেশপ্রেম, মাস্থ্যরে প্রতি বিশ্বাস্থাতকতাই দেশদ্রোহিতা। দেশের মাস্থ্যরে যথার্থ স্বার্থ কোন্ কর্ম-কোন্ দিয়ান্তের সঙ্গে অঞ্চালী জড়িত তা ঠিক করবেন কারা, দেশের মাস্থ্য নিজেরা, না নিজের রাজ্য থেকে পালিয়ে বেড়ানো মহাস্থতব স্বরাট্ট মন্ত্রী মশাই ও তাঁর মতো মৃষ্টিমেয় আরো যে—ক'জন আছেন প্রধান মন্ত্রীর আশপাশে ধ্যজাধারী হিশেবে? একেকটি রাজ্যে পর-পর নির্বাচন হচ্ছে, প্রধান মন্ত্রীর দল হেরে ভ্রত হয়ে যাচ্ছে; ইতন্তত উপনির্বাচনও হচ্ছে, বোঘাই শহরে অথবা কলকাতায়, প্রধান মন্ত্রীর দল আগেকার জ্বতা আসন অনেক, অনেক ভোটের ব্যবধানে বিরোধী দল্ভলির কাছে খোভ্রমাচ্ছেন। তবে কি বারা মাস্থ্যের ভালোবাসা পান, মাস্থ্য বাদের উপর আস্থা দ্বাপন করেন, তাঁরা দেশদ্রোহী, আর বাদের উপর মাস্থ্যের আদেণ আস্থা নেই, দেশের মাস্থ্য মনে করছেন দেশকে সর্বনাশের দিকে ঠলে পাঠাচ্ছে বাদের কর্মকুশলতা, তাঁরাই নিখাদ

দেশপ্রেমিক ? স্কুমার রায়-বর্ণিত শিবঠাকুরের দেশে সত্যি-সত্যি পৌছে গেছি স্মামরা তা হ'লে ?

প্রধান মন্ত্রী যে এত হম্বিতম্বি করতে পারছেন তার কারণ অন্তত সংসদে তাঁর ভোটের ভোর আছে। তাঁর মাতৃদেবীকে হত্যা করার অব্যবহিত পরে গোটা দেশ ব্দুড়ে বে-নির্বাচন হয়, তাতে ছেলের প্রতি করুণায় গ'লে গিয়েই হোক. কিংবা অক্ত কোনো কারণেই হোক, বিপুল জনসমর্থন পেয়েছিল প্রধান মন্ত্রীর দল। কিন্তু তারপর তো সময় ব'য়ে গেছে, অনেক ঘটনাবলীর আরক্ততায় দেশ আপুত হয়েছে, দেশের মাতুষ বছ অভিজ্ঞতার মধ্য দিয়ে গেছেন, অনেক কীতিকলাপ চোখে পড়েছে তাঁদের, অনেক কাণ্ডকারধানার ভুক্তভোগী হয়েছেন তাঁরা। অসম বিকাশের দেশ ভারতবর্ষ, আমরা অনেকেই ধারণায় আঁকড়ে থাকতাম যে দেশের অক্তত্তে বা-ই হোক না কেন, আর্যাবর্তে যেহেতু এখনও সামন্ততন্ত্রের সর্বসমাচ্ছন্ত প্রভাব, বেহেতু ঐ অঞ্চলের শাদামাটা মুখ্যস্বখ্য দেহাতি মাসুষঙলি নেহরু পরি-বারকে রাজ্পরিবার হিশেবে অনন্তকালের জন্ম বরণ ক'রে নিয়েছে, এবং যেহেতু তাদের কাছে এটা ধরাধার্য কথা সামন্ততম্ভে রাজার মেয়ে রানী হয়, রানীর ছেলে কের রাজা, প্রধান মন্ত্রীর দল স্রেফ ঐ অঞ্চলের মধ্যযুগীয় সংস্থানে দাঁড়িয়ে রাজত্ব কায়েম রাখতে পারবে আরও বেশ কিছুদিন। কিন্তু দেই আর্যাবর্তেই এখন অস্ত হাওয়া বইছে। বারা ঠিক ক'রে দেবেন কারা সাচ্চা আর কারা দেশদ্রোহী সেই প্রধান মন্ত্রী ও তাঁর স্বরাষ্ট্র মন্ত্রীর দল হরিয়ানায় নির্বাচনে ধুরে মুছে গেছে, দিল্লিতে নির্বাচনের মুখোমুখি হবার সাহস নেই তাদের, একটা ছুতো তুলে শেষ মুহুর্তে নির্বাচন পিছিয়ে দেওয়া হয়েছে সেখানে। অহরেপ অছিলায় এলাহাবাদেও লোকসভার শৃক্ত আসনটির জক্ত উপনির্বাচন স্থগিত রাখতে হয়েছে, আইনশৃঞ্চলার অবস্থা নাকি সেখানে, উত্তর প্রদেশে, এত ভয়ংকর যে রাজ্য সরকার মনে করেন উপনির্বাচন অন্তর্কিত করার মতে। পরিস্থিতি নেই। সোজা বাংশা করলে মানে माँछात्र. ७ नव कावनात्र निर्वाहन र'ल अर्थान मन्त्रीत नम दश्दर छोन रख याद. অতএব বন্ধ ক'রে দাও নির্বাচন-উপনির্বাচন।

অর্থাৎ এমনকি আর্থাবর্তেও জনসাধারণের মুখোমুখি হ'তে প্রধান মন্ত্রীর দলের সাহলে কুলোচ্ছে না, তারা ভরগ্রন্ত, গণতান্ত্রিক পদ্ধতি আপাতত তাদের অষাদ্ধন্দ্যের উদ্রেক করছে। দেশের সর্বত্র সাধারণ মাত্র্য এই দল ও তার নেতাদের সম্পর্কে বীতপ্রদ্ধ । মুখ্যুস্থ্যু মাত্র্যন্তলিও বুঝতে পারছে দেশের টাকা বিদেশে পাচার হচ্ছে, পাচার করছে প্রধান মন্ত্রীরই কিছু কিছু আমাত্য-পারিষদ্বর্গ, বারা পাচার করছে তাদের বিদেশে ধাওয়া ক'রে বারা চুরি বন্ধ করতে চাইছে প্রধান মন্ত্রীর রাগ গিয়ে পড়েছে সেই শেষোজ্ঞদের উপর । বিদেশ থেকে হাজার-হাজার কোটি টাকার অক্লান্ত্র কেনা হয়েছে, এটা প্রমাণিত এক বিদেশী সংখ্যা তাদের কাছ থেকে বাতে অল্পান্ত কেনা হয়, সেই উদ্দেশ্যে কয়েবশা কোটি টাকা

বৃষ দিয়েছে, দেশের মৃখ্যুস্থ্যু মাক্ষণ্ডলি অতটা বোকা নয় বে তারা বিশাদ করবে বে ঘ্রের টাকা অপাত্তে গেছে, প্রধান মন্ত্রী ও তাঁর দল ধোওয়া তুলদীপাতা। এই মৃখ্যুস্থ্যু মাক্ষণ্ডলি দোজা-সরল সত্য থ্ব চটু ক'রে ধ'রে ফেলে, তারা জানে গলাজলেই গলাপ্জা, বিদেশী সংস্থাটি ঘ্রের টাকার ব্যবস্থা করেছে ওসব অস্ত্র-শত্তের দাম আরো চড়িয়ে দিয়ে, যার খেসারত দিতে হচ্ছে মৃখ্যুস্থ্যু মাক্ষ্যদেরই, প্রধান মন্ত্রীর সরকার প্রতিদিন এখন নিত্যপ্রয়োজনীয় জিনিশের মৃল্যবৃদ্ধি ঘোষণা করছেন টাকা তোলবার জ্বন্ধ, ঘ্রের টাকার ব্যবস্থা করতে হবে তো, যে-ঘ্রের টাকা, মৃখ্যুস্থ্যু মাক্ষ্যগুলি এটা হাদয়দ্বম করেছে, প্রধান মন্ত্রীর দলভুক্ত কেউ-কেউই পকেটস্থ করেছেন।

চোরের মায়ের গলা বড়ো। যারা দেশের টাকা বিদেশে পাচারের সঙ্গে জড়িত, যারা দেশের গরিব মাসুষের গলা কেটে টাকা সংগ্রহ ক'রে বিদেশ থেকে অস্ত্রসামগ্রী কেনার ব্যবস্থা করেছে ঐ টাকার একটা অংশ তাদের পকেটে ফিরে আসবে এই গোপন শর্তে, তারা নাকি এখন থেকে সার্টিফিকেট লিখবে কে সাচচা আর কে দেশক্রোহী। যারা চলনে-বলনে বিজ্ঞাতীয়, এক সপ্তাহের বিদেশী সফরে যাদের জন্ম সরকারি তহবিল থেকে পনেরো কোটি টাকা বেরিয়ে যায়, বারা সাধারণ মান্ত্রষের সর্বপ্রকার অস্ত্রবিধা ঘটিয়ে সাধারণ মান্ত্রষেরই টাকায়ে রাজকীয় ঐশ্বর্থের সমারোহ ঘটিয়ে প্রমোদবিহারে যান, তাঁরা নাকি আমাদের দেশপ্রেমর অ-আ-ক-খ শেখাবেন।

প্রধান মন্ত্রী মহোদয়, বলতে বাধ্য হচ্ছি, স্পর্ধার সীমা ছাড়িয়ে যাচ্ছেন। যদি
মধ্যমুগীয় ব্যবস্থায় রুচি থাকতো, বলা যেত, ওঁকে শ্লে চড়ানো উচিত। কিন্তু,
তাঁর ও তাঁর পার্মবর্তীদের সহস্র চেষ্টা সত্ত্বেও, যেহেতু এটা মধ্যয়ুগ নয়, বিনীত
অন্তরোধ রাখতে হয় প্রধান মন্ত্রীর কাছে: দয়া ক'রে স্থিতধী হোন, তব্যতায়
ফিরুন, ভারতবর্ষ, আপনার ধারণা ভুল, এখনও রাজতন্ত্র নয়, গণতন্ত্র, এখানে কে
দেশপ্রেমিক আর কে দেশবৈরী তা স্থির করবেন দেশের মান্ত্র্য, তাঁরা কী রায়
দেবেন তা যাচাই করার জন্ম আর-একবার নির্বাচনের ব্যবস্থা কর্মন না কেন, আর
দেশসহস যদি উপস্থিত না থাকে, বরঞ্চ মৃথ্য কুলুপ দিয়েই থাকুন না তা হ'লে?

## তা হ'লে কি শান্তিদারা হারিস্নে যাবেন ?

ভিড়ের মধ্যে যে-মামুষ হারিয়ে যেতে চান, আসলে সেই মামুষকেই ভিড়ের মধ্যে সহজে চেনা যায়। পরিতোষ চট্টোপাধ্যায়কে যেত। সাধারণ, অনাড়ম্বর, অন্তরের উচ্ছলভাকে আটপোরে আন্তরণে ঢেকে রেখেছেন সব সময়। যে-কাউকে ভালোবাসতে পারতেন, কারণ যে-কাউকে ভালোবাসতে জানতেন। এই জান্ত তো সকলের থাকে না। নানা ধরনের লোকজন, সমাজের নানা তার থেকে উঠে আসা, আচরণে-রুচিতে-বিচারে অনেক তফাৎ, কিন্তু এ'দের স্বাইকেই শান্তিদা চুম্বকের মতো আকর্ষণ করতেন। আকর্ষণ করতেন তাঁর সাধারণত্ব দিয়ে, তাঁর অসাধারণ সাধারণত্ব। বাঁরা কাছে আসতেন, কেমন ক'রে তাঁরা যেন বুঝে গিয়ে-ছিলেন এই মাকুষ্টির মধ্যে কোনো ঘোরপাাঁচ নেই, এই মাকুষ্টির কাছে তাই খোলদা হওয়া যায়, অকপট কথা বলার মর্যাদা দেবেন এই মাহুষটি, অকপট मन निरम् य-कथाछनि वना शला, धनरवन; स्नानात शत द्वरथ-एएक किছू বলবেন না, সরল ভাষায় সরল উপদেশ দেবেন, অকপট সাচ্চা উপদেশ, কনিষ্ঠ সহোদর বা সহোদরা যে-উপদেশ পাওয়ার আশা কিংবা দাবি করতে পারেন. সে-ধরনের উপদেশ। ভর্ণনার প্রয়োজন হ'লে উপদেশের সঙ্গে তা জড়িয়ে থাকবে, কিন্তু সব-কিছু যা চাপিয়ে থাকবে তা ভালোবাসা। যে-মাহুষ নিকষ ভালো, এমন ক'রে ভালোবাসা তিনি ছড়িয়ে দিতে পারেন। পরিতোষ চটো-পাধ্যায় পারতেন, নিকষ ভালো মাত্রুষ ছিলেন ব'লেই পারতেন।

আমরা ছেলেবেলায় লিও শাও চী গলাধ:করণ করেছি, অফ্টাফ্ট পণ্ডিত-মনীষীর লেখা থেকে জানবার চেষ্টা করেছি ভালো কমিউনিন্ট হ'তে গেলে কী-কী গুণাবলী প্রয়োজন। ঐ গোছের পাঠ বা গবেষণা কত অপ্রয়োজনীয় এখন বুঝতে পারি। বুঝতে পারি পরিভোষ চট্টাপাধ্যায় প্রমুখদের দৃষ্টান্ত থেকে। ভালো কমিউনিন্ট হ'তে গেলে সর্বাত্তে ভালো মাহ্ম্ম হ'তে হয়। ভালো মাহ্ম্ম, যিনি নিজের গুভাগুভর প্রমন্ধ পানে সরিয়ে রেখে পড়শীর গুভাগুভ নিয়ে সবচেয়ে আগে ভাববেন; যিনি নিজেকে কখনো জাহির করবেন না; অফ্তকে যিনি ভালোবাসা দিয়ে, উৎসাহ দিয়ে অহ্প্রাণিত করবেন; যিনি আদর্শে স্থিত থাক্বেন, কিন্তু আদর্শের সঙ্গে বীরা এখনো অন্থিত হননি, তাঁদের সম্পর্কে অশ্রমা প্রকাশ করবেন না; যিনি সংকটের দিনের বন্ধুদের সৌভাগ্যবান-ঝতুতে-হাজির-হওয়া অহ্বরাগীদের ভিড়ের গুঁতোর হারিয়ে যেতে দেবেন না; যাঁর সকলের সঙ্গেই আলাদা ক'রে কথা বলার সময় আছে, প্রত্যেকের সংসারের খুঁতিনাটি খবর নেবার সময়; অহ্থের

স্থবর, আনন্দের থবর ; যিনি অপরের ত্ব:খকে ভাগ ক'রে নিতে জানেন, যেমন জানেন অপরের আনন্দে সমান দীপ্যমান হয়ে উঠতে।

क्रिफेनिके भार्षि, श्रामता दनि, এक्षि मिनिक मश्मात । मराहित्क निरम् अहे সংসার, ছোটো-বড়োর ভেদাভেদ নেই, ধার যতটুকু দেয়, তিনি দিচ্ছেন, স্বাই-ই নিজের-নিজের সাধ্যাত্মষায়ী এই সংসারে ঢেলে দিচ্ছেন প্রতিভা-পরিশ্রম-সামর্থা-স্ষ্টিশীলতা, পরিবর্তে হাত পেতে সবিনয়ে গ্রহণ করছেন সন্মিলিত সিদ্ধান্ত-অন্ম্যায়ী প্রত্যেকের যা প্রাপ্য তা। অনেক তিতিক্ষা-ত্যাগের মধ্য দিয়ে গিয়ে আন্দোলন বাড়ে, পার্টির সংগঠন দৃঢ়তর হয়, মিলিত সংসার আন্তে-আন্তে বিরাট ব্যাপ্তি লাভ করে। ইতিহাসের নিয়ম মেনেই এটা হয়, পৃথিবীর এক-তৃতীয়াংশ ভূপণ্ডে এখন সমাজতন্ত্রের স্মপ্রতিষ্ঠা। তারও বাইরে বিভিন্ন রাষ্ট্রে কমিউনিস্ট পার্টির মিলিত সংসার প্রতিদিন নতুন ইতিহাস রচনা ক'রে যাচ্ছে। কিন্তু ইতিহাসের নিয়ম তো কোনো বিমূর্ত ব্যাপার নয়, কমিউনিস্ট পার্টির মিলিত সংসারও বৈদেহী কোনো সন্তা নয়। মালুষেরাই ইতিহাস রচনা করেন, সেই মালুষেরাই কমিউনিস্ট পার্টির সংসারকে গ'ড়ে তোলেন। শুঝলার সংসার, আদর্শনিষ্ঠা ও কর্তব্যবোধের সংসার, দায়িত্বপালনের সংসার, কিন্তু সেই সঙ্গে ভালোবাসার সংসার, মেহের টানে পরস্পারকে কাছে টানার সংসার। জেলায়-মহকুমায়-গ্রামে-গঞ্জে, শহরের পাড়ায়-পাড়ায়, শহরতলীর গলিধিঞ্জতে, ছড়িয়ে-থাকা অনেকগুলি সংসার, আবার তাদের দব-ক'টিকে জড়িয়েও সংদার। এবং এই প্রতিটি সংদারেই একই আদর্শের, কর্তব্যপরায়ণতার, শৃঙ্খলাবোধের, পারস্পরিক অমুরাগের, প্রবহমানতা। এই সম্মিলিত সংসার আদর্শে উদ্বুদ্ধ করে, হাতে ধ'রে ক্রটি সংশোধন করতে শেখায়, বিনিময়-প্রতিবিনিময়ের অন্তঃস্থিত মহত্ত সম্পর্কে অবহিত করে, ত্র্বলকে আত্মবিশ্বাসী ক'রে ভোলে, যার উপর ঈষৎ আত্মস্তরিতা ভর করেছে তাকে বিনয়ের বিশুদ্ধতায় পৌছে নিয়ে যায়। এই সংসারে বিভর্ক আছে, এমনকি কখনো-কখনো কলহও আছে, কিন্ধ যেহেত তা আদর্শে উত্তীর্ণ হবার পদ্ধতি-প্রণালী নিমে বিসংবাদ, তার প্রভান্তে সম্মিলিভ সিদ্ধান্ত, সমিলিভ অঙ্গীকারের আনন্দ তথা প্রশান্তি।

কমিউনিস্ট পার্টির এই বিরাট দশ্মিলিভ সংসার প্রভাকেরই পরিচর্যায় গ'ড়ে ওঠা। যা অলক্ষ্য শক্তিব ব'লে মাঝে-মাঝে ভুল হয়, তা আসলে সংযুক্ত নিষ্ঠা ও নিবেদনের পরিণতি। অথচ এই উজির পাশাপাশি অস্তু-একটি বাস্তবভাও সমান সভ্য। ইতক্তত-ছড়ানো একজন-ছ'জন মাকুষ এই সংসার দিরে থাকেন, জুড়ে থাকেন, তাঁদের নিঃশন্ধে উপস্থিতিই যেন এই সংসারকে তার আসল আদল দেয়। যেমন পরিভোষ চট্টোপাধ্যায়, শান্তিদা, দিয়েছিলেন। এই এতগুলি বছর ধ'রে গাঁরের-গঞ্জের-শহরভলীর শাদামাটা মাকুষ, তাঁরা তক্কথা জানেন না, ইতিহাসের নিরমকলার কাহিনী কেউ তাঁদের কাছে আলাদা বুঝিয়ে বলেনি, কিন্তু তাঁদের

মানসপটেও কমিউনিস্ট পার্টির একটি ছবি চিত্রিত হয়ে আছে, সেই ছবির:
সঙ্গে আষ্টেপ্ঠে জড়ানো পরিতোষ চট্টোপাধ্যায়ের মতো ব্যক্তিপুরুষদের সম্পর্কে
তাঁদের শ্রদ্ধাপ্ত ধ্যানধারণা, কমিউনিস্ট পার্টির প্রতি তাঁদের অন্থরাগ পরিতোষ
চট্টোপাধ্যায়দের প্রতি তাঁদের শ্রদ্ধা নিবেদনের সঙ্গে একাকার মিশে গেছে। দল
বা আন্দোলন তো কোনো দ্রাগত বস্তু নয়, আমার-তোমার-পড়শীর সমস্তা নিয়ে
সংগ্রাম করবার জন্মই দল, সেই দলের কর্মী ও নেতারা আমার-তোমার-পড়শীর
সমস্তা নিয়ে সংগ্রাম ক'রে গেছেন এই এতগুলি বছর ধ'রে, দলের কর্মী ও
নেতাদের সঙ্গে অতএব নাড়ির বন্ধন, শিকড়ের সম্পর্ক। পরিতোষ চট্টোপাধ্যায়রা
পাঁচ-ছয় দশক জুড়ে এই শিকড়ের সন্ধান করেছেন, জনগণের নাড়ির অনুসন্ধানে
নিজেদের নিময়্ম রেখেছেন। আজ কমিউনিস্ট পার্টি, অন্তত পশ্চিম বঙ্গে, যেঅবস্থায় উত্তীর্ণ, তা পরিতোষ চট্টোপাধ্যায়রা তাঁদের ত্যাগ দিয়ে, তাঁদের মহন্ত্বদিয়ে, তাঁদের ভালোত্ব দিয়ে সেখানে পোঁচে দিয়েছেন ব'লেই।

অথচ, জীবনের নিয়ম, সিম্মিলিত সংসারের জান্ত্র্আকর্ষণও তাঁদের ধ'রে রাখতে অসফল হয়, শান্তিদারা চ'লে যান। নিজেদের তাঁরা উজাড় ক'রে দিয়েছেন, এবং সেই সঙ্গে নিজেদের তাঁরা সর্বক্ষণ আড়াল ক'রে রেখেছেন। অপরের জন্ত উৎসাগিত জীবন, আদর্শের জন্ত উৎসাগিত জীবন, আন্দোলনের জন্ত উৎসাগিত জীবন। বিনয়ের ঘেরাটোপে ঘিরে রেখেছেন নিজেদের, সেই বিনয়েকানো খাদ ছিল না কোনোদিন। যিনি নিবেদিতপ্রাণ কর্মী, এটা তাঁদের কাছে তো স্বতঃসিদ্ধ, তাঁকে নম্ম হ'তেই হবে, নিজেকে পুরোপুরি বিলোপ ক'রে দিয়ে আদর্শের অন্থেবণে ময় হ'তে হবে। আদর্শপ্রচারের বাইরে তাই আক্মপ্রচারের তো তাঁদের কোনো প্রয়োজন ছিল না কোনোদিন, প্রয়োজন বোধ, করেননি তাঁরা কোনোদিন, খবরের কাগতে যদি কখনো তাঁদের নাম ছাপা হতো, তা নিছক আক্মিকতা।

জনতার ভিড়ে হারিয়ে যেতে বারা ভালোবাসতেন, কিন্তু সেই কারণেই জনতার ভিড়েও চোথে পড়তেন এই মামুষঙলি। তাঁদের ত্যাগ দিয়ে, অধ্যবসায় দিয়ে, বিনম্ব-নম্রতা-আদর্শনিষ্ঠা দিয়ে জনতাকে সংহততর, সংঘবদ্ধতর ক'রে তুলেছেন তাঁরাই তো। তাঁদের হাতে-গড়া সংসার, হাতে-গড়া আন্দোলন। এখন, যেহেতু সময় অতিক্রান্ত, তাঁরা একজনের পর-একজন বিদায় নিচ্ছেন। নিজেদের কথা আলাদা ক'রে তাঁরা কোনোদিন বলেননি, তাঁদের বিবেচনাম তা অবিনম্ব হতো, অথচ তাঁদের ব্যক্তিগত কাহিনী নিছক তাঁদেরই কাহিনী নয়, তার সকে অভিয়ে আছে আন্দোলনের ইতিহাস, সংগঠন তৈরির ইতিহাস, অত্যাচারিত-নিপীড়িত মামুষকে ভালোবাসার ইতিহাস, সেই ভালোবাসাকে শ্রেমীকাম্প্রামের পর্যায়ে উনীত করার ইতিহাস, অনেক হর্ষোগের মধ্য দিয়ে নেই ইতিহাস এগিয়েছে, অনেক হর্ষোগ, অনেক সংকট, অনেক সাহসের কাহিনী, সামন্ত্রিকং

পরাজরের কাহিনী, সেই সঙ্গে অনেক শপথ-প্রতিজ্ঞার কাহিনীও। একট্ব-একট্ব ক'রে নানা ঝড়ঝঞ্জার মধ্য দিয়ে পথ কেটে আন্দোলন কী ক'রে এগোলো, কবে কোথায় কোন্ ধরনের স্থলন বা বিচ্নতি থেকে কী শিক্ষাগ্রহণ করা হয়েছিল, কোন্ আপাতসাধারণ মামুষ কোন্ অভ্তপূর্ব দৃষ্টান্ত দেখিয়ে আন্দোলনকে হঠাৎ বলীয়ান ক'রে তুলতে সফল হয়েছিলেন এই জেলায় কিংবা ঐ জেলায়, আন্দোলনকে কী ভয়ংকর বিপদসঙ্গল অন্ধকার অতিক্রম ক'রে আসতে হয়েছে প্রতি দশকে অথবা দশকান্তরে, নিচের তলার মামুষজনের নিবিড় আমুগতো কী ক'রে আন্দোলন নিজেকে টি কিয়ে রেখেছে ঘোর প্রতিক্রল পরিস্থিতির মধ্যেও, আন্দোলনের বিভিন্ন ধারা ক্রমে-ক্রমে কী প্রক্রিয়ায় পরস্পরের সঙ্গে যুক্ত হ'তে পেরেছে, দে-সমন্ত কাহিনী।

আশস্কা হয়, পরিতোষ চট্টোপাধ্যায়রা চ'লে যাবেন, আন্দোলন আজ যে-শক্তি-শিধরে পোঁছিছে তা নিয়ে আমরা গর্ববোধ করবো, কিন্তু এই শক্তির উৎসে যে-আক্সত্যাগনিষ্ঠাপ্রতায়বিনয়সাহসপ্রতিজ্ঞা সততামমতাভালোবাসার মহান্ রোদ্র-করোজ্ঞল কাহিনী, ক্রমশ তা ভূলে যেতে থাকবো. উৎস থেকে বিশ্লিষ্ঠ হবো আমরা। তা শুধু যে মহাপাতক হবে তা নয়, অক্স নানা সংক্রামক বিপদও দেখা দিতে পারে সেই সঙ্গে।

শান্তিদারা ভিড়ের মধ্যে হারিয়ে যেতে ভালবাসবেন, কিন্তু বরাবর তা-ই কি হ'তে দেবো আমরা ? মৃত্যুর পর একদিন-দ্ল'দিন তর্পণ, তারপর তাঁরা কোথায় গল্লচ্ছলে কাকে কী কাহিনী বিবৃত করেছিলেন তা নিয়ে কিছু অগোছালো আলোচনা, এবং আমাদের দায়িত্ব শেষ ? জ্বেলায়-জেলায় মহকুমার-মহকুমার যেপরিতোষ চট্টোপাধ্যায়রা ছড়িয়ে-ছিটিয়ে আছেন, তাঁদের ভিড়ের আড়ালে হারিয়ে যেতে দেবো ?

# দূরের আকাশ কাছের আকাশ

প্রায় প্রতি বছর, বন্ধপুত্র আর তার উপনদী-শাখানদীগুলি ফুলে-ফেঁপে উঠে; প্রায় প্রতি বছর বন্ধা-প্রাবন, অসম রাজ্যের বিস্তীর্ণ অঞ্চল জলের তলায় হারিয়ে যায়, বরবাড়ি ডুবে যায়, ভেসে যায় মামুষজন-গবাদি পশু। উন্তর বন্ধ এবং দক্ষিণ বন্ধের বেশ কয়েকটি জেলাভেও প্রায় প্রতি বছর একই কাহিনী, উন্তর বিহার-উন্তর বিহারের পূর্ব প্রান্তের জেলাগুলিভেও তাই। প্রতি বছর বন্ধা, বন্ধাজনিত যুত্যু, আর্তের, হাহাকার, ত্রাণের জন্ম হাহাকার, ত্রাণের অপ্রতুলতা নিয়ে অভিযোগ-মানিবোধ।

বছরের-পর-বছর ধ'রে একই কাহিনীর পুনরাবৃত্তি। আমরা যেন ধ'রেই নিয়েছি এমন ধারাই হবে, হ'তে থাকবে, বজা প্রাকৃতিক ঘটনা, অপ্রতিরোধ্য, যেন কিছুই করবার নেই আমাদের, শুধু ত্রাণের সমস্যাটি যাতে প্রতি বছর স্বষ্ঠৃ-ভাবে নিরসন করা যায়, তার দিকে তাই নিষ্ঠার সঙ্গে পোণে থাকতে হবে আমাদের, অস্তু সব-কিছু তো ভবিতব্য।

সত্যিই কি তাই ? বদ্ধপুত্ৰ পৃথিবীর অন্ততম বৃহত্তম নদী, কিন্তু এখন পর্যন্ত বাঁধনহীন এই মস্ত নদীর জলোচ্ছ্রাস, যেন ধ'রেই নেওয়া হয়েছে বৃষ্টিপাত বেশি হ'লে এবং হিমালয় থেকে জলের ধারা নামলে কিছু করবার নেই, বছরের-পর-বছর ধ'রে প্লাবন হবেই। অথচ ব্রহ্মপুত্তকে যদি নিগড়ে বাঁধা যেত, ছোট-বড়ো-মাঝারি বিভিন্ন ধরনের বাঁধের যদি ব্যবস্থা করা যেত, বাঁধের জল তার পর সারা বছর ধ'রে একটু-একটু ক'রে বিভিন্ন অববাহিকা মারফৎ উপত্যকার সর্বত্ত সেচের জক্ম ছড়িয়ে দেওয়া যেত, ভোজবাজি ঘ'টে যেত তা হ'লে। বছ্যা-প্লাবন অতীত দিনের কাহিনীতে পর্যবসিত হতো, অম্বদিকে বংদরব্যাপী দেচের কল্যাণে অসম রাজ্যের বর্গক্ষেত্রের পর বর্গক্ষেত্র স্কৃড়ে বপনবিচ্ছাসে বিপ্লব ঘ'টে যেত, এক-ফদলি জমি ত্র-তিন-চার ফদলি হতো, পাঞ্জাব-হরিয়ানায় যেমন হয়েছে, অসম রাজ্যে প্রাচুর্যের বক্সা নামতো, মাতুষজন হথের মুধ দেখতো। ঠিক তেমনটিই ঘটতে পারতো আমাদের পশ্চিম বঙ্গে, বিহারে, উত্তর প্রদেশের হতজীর্ণ পূর্ব প্রান্তে। আরো বেশি-বেশি ক'রে বাঁধ, উন্নত ধরনের বাঁধ, আরো বেশি-বেশি ক'রে জলনিকাশী প্রকল্প, ভারতবর্ষের গোটা পূর্বাঞ্চলের চেহারা পাল্টে ষেতো। যা হ'তে পারতা, ত্রা হয়নি, হচ্ছে না। হচ্ছে না, কারণ টাকার অভাব। রাজ্য সরকারগুলি ধ্<sup>°</sup>কছে. প্রতি বছর জাণের ব্যবস্থা করতেই তাদের াজিত লম্বা হয়ে যায়, দীর্ঘমেয়াদী বস্তা প্রতিরোধক-দেচবর্ধক ব্যবস্থাদি স্থদপ্রম

করতে যে-বিরাট অক্টের অর্থের প্রস্নোজন, তা প্রতিটি রাজ্য সরকারের সাধ্যের বাইরে। গরিব দেশ আমাদের, টাকা নেই, তাই ত্রন্ধপুত্রকে নিগড়ে বাঁধা যেমন যার না, যার না প্রাঞ্চলের অক্যান্ত দামাল নদনদীওলিকেও, পুরনো বাঁবওলিকেও প্রতি বছর ঘণায়ও মেরামত করা যায় না, যেখানে-ঘেখানে পাকাপোক্ত করা দরকার, তা-ও করা যায় না, জন্সনিকাশের জন্ম যে-সব নতুন-নতুন প্রস্তাব কাঁদা হয়, অবহেলায় প'ড়ে থাকে তারা, কী হবে স্বপ্ন দেখে, টাকা নেই। বছরের-পর-বছর তাই বন্ধপুত্র আর তার উপনদী-শাখানদীগুলি লক্ষ-কোটি মাতুষজনকে কান্নার প্লাবনে ভাসিয়ে নিম্নে যায়, একই কাহিনী মহানদী-ভিস্তা-পুনর্ভবা-গণ্ডক-কোশী ইত্যাদির ক্ষেত্রেও। টাকা নেই, গরিবের ঘোড়ারোগ হ'তে নেই তাই, গরিব মাস্থরভালির স্বপ্ন দেখারও অধিকার নেই, তাদের পক্ষে, মেনে নেওয়া ভালো, रक्या প্রতিরোধের উদ্দেক্তে পাকা, দীর্ঘমেয়াদী প্রকল্পাদির স্বপ্ন দেখা বোরতর অসমীচীন। টাকা নেই, অসমে-পশ্চিম বঙ্গে-বিহারে-পূর্ব উত্তর প্রদেশে তাই গ্রামের গরিবওর্বো বস্থায় ভাসবে, স্থচারু সেচের স্থযোগ তারা পাবে না, আর্থিক উন্নতির সম্ভাবনা অতএব ব্যাহত হবে। আর্থিক উন্নতি তেমন-কিছু रुष्ट ना-रत ना, अक्षेत्र जनमः या वाष्ट्रत, कर्ममः शानशीने वाष्ट्रत, उथन বোঝানো হবে তোমার অবস্থার হেরফের হচ্ছে না কারণ বাঙালিরা অথবা অক্ত কেউ তোমার রাজ্যে উড়ে এসে জুড়ে বসেছে, কিংবা সমতলের মায়ুবেরা এসে দোকান খুলে বসেছে, অথবা পাহাড়ি মাহ্মষেরা এসে। আর্থিক বিকাশ ঘটে না, তাই যতটুকু সংস্থান আছে, তাই নিয়ে পারস্পরিক কামড়াকামড়ি, হানাহানি, থুনোথুনি, থেমে-থেমে রজের বক্ষা। টাকা নেই, যভটুকু টাকা আছে তা নিয়ে তাই খেয়োখেয়ি।

নিরক্ষরতা দ্রীকরণের ব্যাপারেও, অথবা গ্রামে-গ্রামে পানীয় জলের ব্যবস্থা করার ক্ষেত্রেও, একই কাহিনী, টাকা নেই। গরিব ঘরের ছেলেমেম্বেদের জক্ত কোনো রাজ্য সরকার এক বেলা আহারের ব্যবস্থা করেন, খ্যাক-খ্যাক ক'রে ওঠেন কেন্দ্রের সরকার, অপব্যয়, অপচয়, গরিব দেশের টাকা হিশেব ক'রে ধরচ করতে হয়, সাধ্যের সঙ্গে সাধ্য মেলাতে হয়; এই সংযমের অভাব ঘটলে, নন্দপুর চন্দ্র বিনা যেমন বৃন্দাবন অন্ধকার, আমাদের ভবিশ্বংও তেমন অন্ধকার; কে না জানে আমরা পৃথিবীর অন্ততম দরিদ্রতম দেশ, সম্মিলিত জাতিপুঞ্জের একশো বাটটি সদস্য রাক্টের গড়পড়তা জাতীয় আয়ের হিশেবে ধরা পড়ে, আমাদের জাতীয় আয় একেবারে নিচের কোঠায়, তলার দিক থেকে পঞ্চম কি ষষ্ঠ। এই অবস্থায়, উপদেশ ওনতে হয় আমাদের, ইচ্ছা-স্বশ্ব-আকাজ্কাকে সংবৃত করা প্রয়েজন, বস্থা-প্রতিরোধের-পানীয় জল সরবরাহের-নিরক্ষরতা দ্রীকরণের পাকা ব্যবস্থা হবে, তবে র'য়ে-স'য়ে, গরিব দেশের যে অটেল টাকা নেই তা ভূলে গেলে কী ক'রে চলবে ?

একটি ক্ষেত্রে কিন্তু টাকার অভাব হয় না। আমরা বিশের অক্সতম দরিপ্রতম দেশ হ'তে পারি, কিন্তু প্রতিরক্ষা তথা জাতীয় নিরাপন্তার খাতে আমাদের ব্যব্র সম্মিলিত জাতিপুঞ্জের একশো ঘাটটি রাষ্ট্রের মধ্যে অন্তত একশো পঞ্চান্নটির চেয়ে বেশি, আমাদের সামগ্রিক জাতীয় আয়ের প্রায় আট শতাংশ এই খাতে প্রতি বছর ধরচ করা হচ্ছে, এবং এই ধরচের হার প্রতি বছরই উর্ধ্বমূরী। অন্তত একটি বিশেষ ব্যাপারে আমরা পৃথিবীরে অক্য-সমন্ত দেশকে টেক্কা দিয়েছি: অন্ত আমদানির ক্ষেত্রে গোটা পৃথিবীতে আমরা শীর্ষস্থান অধিকার করতে সফল হয়েছি, ১৯৮৭ সালে আমরা প্রায় সাড়ে সাত হাজার কোটি টাকার অন্ত্রশন্ত্র আমদানি করেছি, আমাদের ধারে-কাছেও নেই অক্য-কোনো দেশ। কবির সেই আকৃতি—'ভারত আবার জ্বাৎ সভায় শ্রেষ্ঠ আসন লবে'—অন্তত অন্ত আমদানির ক্ষেত্রে বাস্তবায়িত, সত্যিই গর্ববাধ করতে পারি আমরা।

বক্তা প্রতিরোধের জন্ম টাকা নেই, জলনিকাশী ব্যবস্থার জন্ম টাকা নেই, পৃথিবীর অর্থেকেরও বেশি নিরক্ষর আমাদের দেশে, অথচ নিরক্ষরতা দূর করবার জন্ম টাকা নেই, পিছিয়ে-পড়া রাজ্যগুলিতে দ্রুত শিল্পায়নের জন্ম টাকা নেই,কোটি-कां हि तकांत्र दिवद बागांना कारना वाक्षा शहन कतांत बग्र होका स्नरे। কিন্ত ফৌজি বিমান কেনার জন্ম টাকার অভাব হয় না, অতি-আধুনিক কামান-বন্দুক কেনার জ্বন্তও হয় না, যেমন হয় না একেবারে হালের সাবমেরিন কেনার জন্ম। দেশকে-জাতিকে তো রক্ষা করতে হবে, শত্রুরা আমাদের সর্বব্যাপী অগ্র-গতির কাহিনী শুনে অতীব ঈর্যায়িত, তারা আমাদের ক্ষতি করতে চায়, ধ্বংস করতে চাম, স্বতরাং যে-ক'রেই-হোক আমাদের প্রতিরক্ষা-ব্যবস্থাকে প্রতি বছর আরো প্রসারিত করতে হবে, আরো অনেক-অনেক টাকা ঢালতে হবে আমাদের সৈক্তবাহিনী-নৌবাহিনী-বিমানবাহিনী-গুপ্তচরবাহিনীকে সম্ভ্রান্ত, সম্ভ্রান্ততর করবার উদ্দেশ্যে, বিদেশ থেকে সংগোপনে আরো অনেক-অনেক অন্ত্রশস্ত্র আমদানি করতে হবে। প্রতিরক্ষাব্যবস্থা অতি সংবেদনশীল ব্যাপার, প্রকাশ্তে তা মিয়ে বেশি कथावार्जा ना रुख्यारे वास्नीय: এটা সংসদ সদক্ষদের তথা দেশবাসীদের ভালো ক'রে বুঝতে হবে, প্রতিরক্ষাহেত্ব কী সরঞ্জাম কিনছি-কোথা থেকে কিনছি-সাপ কিনছি না ব্যাঙ কিনছি তা নিয়ে দয়া ক'রে বেশি প্রশাদি করবেন না, তাতে জাতীয় স্বার্থ ব্যাহত হবে, আপাতত স্বাইকে মেনে নিতে হবে দেশের সরকার যা করেন তা জাতির মঙ্গলার্থে। এই সরল সত্যটুকু ধারা বুঝতে চান না, প্রতিরক্ষা থাতে ব্যয়বাছল্য নিয়ে সংসদে বা অক্তত্ত বাগ্বিস্তার করেন, তাঁরা, প্রধান মন্ত্রী তো সেই গত বছরই ব'লে দিয়েছেন, দেশের শক্র। এই শ্রেণীর মামুষেরা चारिंग हिला जारना क'रत राज्यहन ना शांकिकारनत मात्रकवर्ग बहत्र बामारित অনিষ্ট কামনা করছেন, তাঁদের প্রত্যক্ষ বা পরোক্ষ সাহায্যে খোদ মাকিনি नामाकारांगीता नना প्रबच. डाहे (य-क'रतहे-स्हाक बाबाएनत প্রভিत्रका

খাতে ব্যয়ের বহর বাড়িয়ে যেতেই হবে, পাকিস্তানের থেঁাতা মুখ ভোঁতা করতে হ'লে অন্ত-কোনো বিকল্প ব্যবস্থা নেই। দরকার পড়লে দেশের লোককে না থেকেও প্রতিরক্ষার আম্বোজন নিথুঁত-সম্পূর্ণ করতে হবে, জয় হিন্দ্।

কিন্তু, গত দেড়-ছই বছর ধ'রে যে-সব রোমহর্ষক খবর বেরিয়েছে তা থেকে তো আমরা জানি, অনেক বিষয়েই যা মনে হয় আসলে তা নয়। প্রতিরক্ষার টাকায় ঘূরের খেলা চলেছে, মাথার ঘাম পায়ে ফেলে এই গরিব দেশের মাছ্র্য যে-টাকা উপার্জন করেছেন, তার একটি অংশ রাজস্ব হিশেবে কেন্দ্রীয় সরকারের তহবিলে জমা পড়েছে, দেশের নিরাপত্তা ব্যবস্থা-প্রতিরক্ষা ইত্যাদি স্বশৃত্যালতর করার অছিলায় সেই টাকা স্বইজারল্যাও অথবা জাসি দ্বীপপুঞ্জ অথবা পানামারাজ্যে বিভিন্ন বেনামী তহবিলে অদৃশ্ব হয়েছে, সেই তহবিল থেকে ফের বেপান্তা হয়েছে তারা, দেশের গরিব মান্থবের টাকা দেশেরই মৃষ্টিমেয় কিছু বড়োলোকের ভোগে লেগেছে, সমন্তই প্রতিরক্ষার নামে, দেশপ্রেমের নামে। চোর চুরি করবে, কিন্তু বেহেতু সে জনগণমনঅধিনায়ক গাইছে, জাতীয় নিরাপত্তা-প্রতিরক্ষার দোহাই পাড়ছে, অতএব তার সাত খুন মাপ।

ন স্বাধীনভাবে চিন্তা করার অধিকার স্বেচ্ছায় কেন ত্যাগ করবো আমরা ? গত বছর অন্ত্রশস্ত্র আমদানি করতে যে-সাড়ে সাত হাজার কোটি টাকা আমাদের সরকারের তহবিল থেকে ধরচ হয়েছে, তাতে স্থইডেন অথবা ওরকম অস্থ একটি-প্রটি অতিশয় ধনী, প্রাচুর্যে-উপচে-পড়া দেশে আরো কয়েক হাজার মান্তবের কর্ম-সংস্থান হবে, জীবনযাত্রার মান ওধানে আরো একটু উপরে উঠবে। সরল বাংলাম্ব বলতে গেলে যার অর্থ দাঁড়ায়, ঐ সাড়ে সাত হাজার কোটি টাকার অল্রসম্ভার সংগ্রহের মধ্যবভিতাম্ব পৃথিবীর প্রায় দরিক্রতম দেশ, ভারতবর্ষ, পৃথিবীর ঐশ্বর্যতম দেশগুলিকে আরো একটু ধনবান হ'তে সাহায্য করছে, এবং সাহায্য করছে নিজেকে আরো একটু হতমলিন ক'রে নিয়ে, নিজেকে আরো একটু বঞ্চিত ক'রে নিয়ে। ঐ সাড়ে সাত হাজার কোটির মাত্র এক-তৃতীয়াংশ পরিমাণ অর্থ হাতে ণেলে সেচৰাঁধব্যবস্থা খোল-নল্চে পাণ্টে গোটা ব্ৰহ্মপুত্ৰ উপত্যকাকে পাঞ্জাব-হরিয়ানা-পশ্চিম উন্তর প্রদেশের মতো ঐশ্বর্যান ক'রে তোলা সম্ভব, মাত্র এক-পঞ্চমাংশ হাতে পেলে হলদিয়া পেট্নোকেমিক্যাল কারখানা চালু ক'রে পশ্চিম বঙ্গে লক্ষ-লক্ষ কর্মদংস্থানহীন যুবক-যুবতীকে আশার আলো দেখানো সম্ভব, মাত্র এক-দশমাংশ হাতে পেলে পশ্চিম বঙ্গের চল্লিশ বছর ধ'রে ধুঁকে-মরা শরণার্থীদের স্বষ্ঠ্ পুনর্বাসনের অবশ্রকর্তব্যটিকে খানিকটা এগিয়ে নিয়ে যাওয়া সম্ভব · · । তা ছাড়া, ঐ সাড়ে সাত হাজার কোটি টাকার অস্ত্র আমদানি তো মাত্র এক বছরের হিশেব, এই পরিমাণ খরচ তো প্রতি বছরই হচ্ছে, হয়তো এখন থেকে এই খরচের বহর ·আরো বেডেই চলবে।

এমন নম্ব যে বলজে চাইছি প্রভিরক্ষা ব্যয়, অথবা প্রভিরক্ষাধাতে আমদানি,

শৃহ্যতে নামিয়ে আনা হোক। বলতে চাইছি, একটু সামলেস্থমলে খরচ করা হোক গরিব দেশের পক্ষে যা বেমানান, এমন ধারা খরচপাতি বন্ধ করা হোক, কারণ সরকারি টাকার —দেশের গরিব মাতুষজ্ঞনদের মাথার দাম পায়ে ফেলে উপার্জন যে-টাকার উৎস —তার, আমাদের মতো হতদরিন্ত দেশে, হাজার বিকল্প প্রয়োজন আছে। প্রতিরক্ষাতেই যদি এত কাঁড়ি-কাঁড়ি টাকা ধরচ করবো, তা হ'লে আমরা মন্ত বৈদেশিক দপ্তর খুলে বসেছি কেন, দেড়শো দেশে দূতাবাদ পুষছি কেন? আথিক ক্ষেত্রে ঋণ-জর্জর অতি দীন দেশের পক্ষে বৈদেশিক নীতির প্রধান লক্ষ্য তো হওয়া উচিত বিভিন্ন রাষ্ট্রশক্তির সঙ্গে যথাসম্ভব বোঝা-পড়ায় পৌচনো, যার পরিণামে প্রতিরক্ষার দায়ভার কমবে, সেই সঙ্গে বিদেশ থেকে অস্ত্রশস্ত্র তথা নানা অস্ত্রাস্ত যুদ্ধসরঞ্জাম আমদানির তাগিদও, যে-টাকা স্ব-মিলিয়ে বাঁচবে দেই টাকা তখন আমরা ঢালবো দ্রুত আর্থিক উন্নতির পুণ্য প্রয়াসে, বাঁধ তৈরির জন্ম, জলনিকাশী ব্যবস্থা প্রসারের জন্ম, নিরক্ষরতা দূর করার জন্তু, নতুন-নতুন কলকারখানা খোলার জন্তু। দেশ তো খুলোমাটি-কাঁকরের কণা নয়, দেশ মানে কোট-কোট নিরন্ন রোগগ্রস্ত অক্ষরবিহীন কর্মবিহীন মাত্মষণ্ডলি। দেশবাসীদের একট্ট স্থাখের মুখ দেখাতে পারলে জাতীয় নিরাপত্তা অধিকতর বৃদ্ধি পাবে, না তাঁদের অভুক্ত নিরক্ষর স্বাস্থ্যহীনতায় রেখে বিদেশ থেকে বোমারু বিমান-সাঁজোয়া গাড়ি আরো বেশি-বেশি পরিমাণে কিনলে আমাদের মোক্ষমুক্তি ঘটবে, এই তর্কের বিচার দেশবাসীদের উপর ছেড়ে দিলেই তো হয়. তাঁরা নিরক্ষর হ'তে পারেন. কিন্তু নিজ্ঞান নন, স্থলে ভুল হবে না তাঁদের, বিশেষ ক'রে যেহেতু তাঁরা গত দেড বছর-ত্ব'বছরে মস্ত এক অভিজ্ঞতার মধ্য দিয়ে গেচেন।

মিছিলে নেমে 'যুদ্ধ চাই না শান্তি চাই' এই শপথে আমরা নিজেদের মুখরিত করি, লক্ষ পায়ের স্পান্দনে রাজপথ-জনপথ কম্পিত, মার্কিন সাম্রাজ্ঞ্যানের সর্বগ্রাসী ষড়যন্ত্রের বিরুদ্ধে পরস্পরকে সাবধান করি আমরা, পারমাণবিক অন্তর্ক্ত সম্ভার পৃথিবীকে কোন্ সর্বনাশের দিকে ঠেলে নিয়ে যাচ্ছে ভাববিহরল উচ্চারণ সেই সভ্যকে উদ্ঘাট্নের চেটা করি। কিন্তু আমাদের নিজেদের দেশে যা ঘটছে, আমাদের শ্রেণীবিশ্বিট্ট কেন্দ্রীয় পরকার কী আচরণ করছেন, প্রতিরক্ষা-নিরাপভার নামে কোন্ অন্তর্গলিতে আমরা উপনীত, সে-সব প্রসঙ্গ এখনো কিন্তু আমাদের বাদ্ময়তায় ধরা পড়ছে না। যুদ্ধ চাই না, শান্তি চাই। আথিক বিকাশ চাই, সাম্থের প্রসার চাই, নিরক্ষরভার নির্মৃণ দ্বীকরণ চাই, প্রতিবেশীদের সব্দে মিভালি-সোহার্দ্য চাই, আমাদের ছেলেমেরেদের জন্ম কর্মসংস্থান চাই, নিত্তা-প্রয়োজনীয় পণ্যাদির নায্য মূল্যে রান্ধ্রীয় ব্যবস্থাপনায় বিলিবণ্টনের ব্যবস্থা চাই : যুদ্ধবাজরা এইদব লক্ষ্যের কোনো-কিছুই চাইবে না, এই সব লক্ষ্য ভাদের শ্রেণী-স্থার্থের পরিশ্বী, এই সব শিক্ষ্য ভারতবর্ষের কেন্দ্রীয় সরকারের আদর্শহেতনা

অভিলাবের পরিপন্থী। যদি যুদ্ধ না চাই, যদি শান্তি আমাদের কাজ্জিত, তা হ'লে লাগাম-ছাড়া প্রতিরক্ষাব্যরের বিরুদ্ধেও মিছিলে-ময়দানের সভায় আমাদের সোচচার হ'তে হবে, শুধু দূরের আকাশ নয়, আমাদের কাছের আকাশকেও নিরুদ্বিগ্র-মেঘশৃষ্য নীলিমার প্রান্তরে পরিণত করতে হবে, শান্তির শপথ অক্তথা ব্যর্থ হ'তে বাধ্য।

#### **यादमद्यादमञ्जूष्ट**म

শ্রীলঙ্কা-মালদীপে শান্তিশৃন্ধলা বজায় রাখার উদ্দেশ্তে কোটি-কোটি টাকা ব্যয় ক'রে ভারতীয় সৈম্ববাহিনী পাঠানো, না দেশের সাড়ে পাঁচ লক্ষ প্রামে পানীয় জল সরবরাহের উন্মোগ নেওয়া, কোন্টি বেশি প্রয়োজন ? প্রতি বছর সাত-আট হাজার কোটি টাকার মতো অস্ত্রশস্ত্র বিদেশ থেকে আমদানির মারফৎ বিদেশী পুঁজিপতিদের মুনাফা ফাঁপানো, অথবা বন্ধ কলকারখানা খোলার ব্যবস্থা ক'রে, এবং সেই সঙ্গে নতুন বিনিয়োগের আয়োজন গ্রহণ ক'রে, দেশের কোটি-কোটি বেকারের জন্ম কর্মাংস্থান করা, কোনটি শ্রেয়তর ?

পাগলা দাশুর মতো প্রশ্ন করা হলো হয়তো, কিন্তু উপায় কী। প্রলম্মংকর ঘূণিবাত্যায় দক্ষিণ বাংলায় স্থল্পরবনের লক্ষ-লক্ষ মানুষ অবর্ণনীয় হর্দশাগ্রন্ত, ঝড়েজনে তাঁদের জীর্ণ কুঁড়েদর খড়কুটোর মতো উড়ে গেছে, মতের সংখ্যা হাজার ছাড়িয়ে যাওয়ার উপক্রেম, শস্ত-গ্রাদি পশু বিধ্বস্ত, অথচ নুন্তম ত্রাণের জন্ম টাকা কেন্দ্রীয় সরকারের তহবিল থেকে বের করা যাচ্ছে না। সেই সরকারের ভাতে টাকা নাকি বাড়ন্ত, হিশেব ক'রে থরচ করতে হয়, পশ্চিম বঙ্গে ত্রাণের জন্ম দরাজ হাতে টাকা ঢাললে তা নাকি অপচয় হবে, কারণ, কে না জানে, পশ্চিম বঙ্গের সরকার বাম-বেঁষা, এবং বামপন্থীরা টাকার মর্যাদা বোঝে না, যে-কোনো ছুতোয় গরিবদের পিছনে টাকা ঢালে, অথচ হিশেব ক'রে টাকা খরচ করা কত প্রয়োজন, প্রীলয়ায়-মালঘীপে সৈম্ম বহাল রাখতে হচ্ছে, স্থইডেন থেকে বাহারি কামান কিনতে হচ্ছে, ইংরেজদের কাছ থেকে নোজাহাজ, আরো নানা জায়গা থেকে যুদ্ধবিমান-ক্ষেপণান্ত্র-সমরসজ্জার সর্বাধুনিক বিবিধ উপকরণ-সরঞ্জাম।

আত্মসমালোচনা বাদ দিয়ে ভো আত্মশোধন সম্ভব নয়। স্বীকার করা ভালো, যুদ্ধের বিপক্ষে শান্তির সপক্ষে আমাদের আন্দোলন একটু যেন, প্রাক্তন্ত ভাষায় যাকে বলে, ঝিম মেরে গেছে। তারিখ-তিথি মেনে নিয়ে আমরা সভানিছিল করি, বয়ানে-বাঁধা ধুয়ো তুলে আকাশ চৌচির করার চেষ্টা করি, মার্কিন সাম্রাজ্যবাদের বিশ্বব্যাপী চক্রান্ত সম্পর্কে নিজেদের তথা পড়শীদের সতর্ক করতে প্রশ্নস্পাল হই। কিন্তু সব-কিছুই নামতা-পড়ার মতো, খানিক বাদে নিজেরাই বুঝতে পারি, আমরা অসমর্থ, আমাদের হাজার বক্তৃতা সব্তেও, দেশের সাধারণ মাহ্ম তাঁদের দিনযাপনের সমস্ভাদির সলে যুদ্ধ-বিরোধী আন্দোলনের প্রাসন্ধিকতা আবিকার করতে পারছেন না। প্রথম বা দিতীয় বিশ্বযুদ্ধের প্রসন্ধ এমনকি প্রবীণদের কাছেও শ্বতি অথবা শ্বতিহীনতায় পর্যবিস্তি, যুদ্ধের ভ্রমাবহতা

সম্বন্ধে নতুন প্রজন্মের কোনো প্রত্যক্ষ ধ্যানধারণা নেই, শাদামাটা এই কথাটি অবশ্য সকলের কাছে স্পষ্ট যে পারমাণবিক যুদ্ধ কোনোভাবে একবার শুরু হয়ে গেলে কেউই আমরা রেহাই পাবো না। ধনতান্ত্রিক দেশগুলিতে বিবেকহীন অস্ত্র ব্যবসামীরা নিজেদের ব্যক্তিগত ও শ্রেণীগত স্বার্থসিদ্ধির জন্ত, সারা পৃথিবী ভূড়ে অস্ত্রের চাহিদা বাড়ানোর উদ্দেশ্যে, বিবিধ ফন্দিফিকিরে মন্ত, তা-ও লোকেদের দিয়ে বিশাস করানো যায়, কিন্তু এ-সমন্ত আলোচনা শেষ পর্যন্ত ভাসা-ভাসা থেকে যায়, একটা-প্রটো সভায়-মিছিলে অংশগ্রহণ করা ছাড়া আমরা আর কী করতে পারি শেষ পর্যন্ত এই মনোভাবই পারস্পরিক কথোপকথনে প্রকট হয়ে আসে।

এটা হয় সম্ভবত পাগলা দাশুর মতো প্রশ্নগুলি উচ্চারণ করতে আমরা বিরভ থাকি ব'লেই। যুদ্ধের উঢ়োগ-আমোজন ঐ দূরবর্তী মার্কিন হামলাবাজরাই শুধু করছে না। খোদ আমাদের দেশে শাসককুলও যে সমান উৎসাহে যুদ্ধের সরঞ্জাম-উপকরণের ব্যবস্থা করতে ব্যস্ত, প্রতি বছর প্রতিরক্ষা খাতে কেন্দ্রীয় সরকারের ব্যয় বরাদ ছ-ছ ক'রে বাড়ছে, প্রতিরক্ষা থাতের সবে সম্রতি যোগ হয়েছে 'আডান্তরীণ নিরাপত্তা' নামে অক্স-একটি খাত, এই ত্বই খাত জড়িয়ে যে-কাঁড়িকাঁড়ি টাকা খরচ হচ্ছে তার কোনো মাপজোক নেই; অথচ এই কথাগুলি অকপটে উচ্চারণ করতে আমরা ঈষৎ দ্বিধাগ্রস্ত। এই দ্বিধার উৎস আবিষ্কার করতে তেমন বেগ পেতে হয় না। যদি আমরা প্রতিরক্ষা ব্যবস্থার ব্যয়বাছল্য নিয়ে সমালোচনা-মুখর হই, অন্তশন্ত্রের আমদানি কমাতে বলি, কিংবা গলা উচিয়ে দাবি করি পাকিস্তানে কী হচ্ছে না-হচ্ছে তা নিয়ে মাথা ঘামাবার দরকার নেই, পারমাণবিক বোমা আমরা কথনোই তৈরি করবো না, আমাদের সরকারের উচিত এই মর্মে শপথ ঘোষণা করা, শাসকদল তা হ'লে নতুন ক'রে প্রচারের ছতো পাবে যে বামপন্থীদের দেশপ্রেমে গাটতি আছে, ওরা চীনের কিংবা পাকিস্তানের দালাল. ওদের বিশ্বাস করতে নেই। যেহেতু কোনো অবস্থাতেই জনগণের কাছ থেকে বিচ্ছিন্ন হওয়া বামপদ্বীদের পক্ষে উচিত হবে না, শাসককুলকে অতএব আমাদের বিরুদ্ধে সাধারণ মাত্রবকে কেপিয়ে তোলবার স্বযোগ ক'রে দিতে নেই। আমাদের চেতনাম ছামা ফেলে ১৯৪২ সালে জনযুদ্ধনীতি গ্রহণের অব্যবহিত পরবর্তী অভিজ্ঞতার স্মৃতি, বাটের দশকের গোড়ায় চীনের দক্ষে সীমান্তসংঘর্ষের মৃত্যুর্ভ বামপন্থীদের উপর যে-বীভংস হামলা চলেছিল তার কথা, ১৯৬৫ সালে পাকিস্তানের দলে যুদ্ধের স্থযোগ গ্রহণ ক'রে ফের এক দফা বামপন্থীদের বিরুদ্ধে কুৎদার বক্তা বইদ্রে দেওরার প্রদক। ঘরপোড়া গোরুর ভূমিকা আমাদের, দাবধান হ'তে শিৰেছি আমরা, বিবেচনাজ্ঞান বেড়েছে আমাদের, দেশে প্রতিরক্ষা-ব্যবস্থা স্থানুত করবার নামে যে-ধরনের ব্যক্তিচার চলছে, তার বিরুদ্ধে আর চট ক'রে সোচচার হই না আমরা, চিন্তাভাবনা ক'রে এগোই। মার্কিন সাম্রাজ্ঞ-বাদ পাকিতান সরকারকে প্রকাতে মদত দিছে, ঢালাও অন্তলন্ত প্রতিদিন উপহার পাঠাচ্ছে, এই অবস্থায় আমাদের সরকার যদি প্রভিরক্ষাব্যবস্থা আরো একটু জোরদার করার উদ্যোগ গ্রহণ করে, তার বিরুদ্ধে কী ক'রে তা হ'লে প্রভিবাদ-মুখর হই ? আমাদের তাই প্র'নোকোয় পা দেওয়া অবস্থা, আমরা মুদ্ধের বিপক্ষে, শান্তির সপক্ষে, অথচ খোদ নিজেদের দেশেই যে আমা-সামন্তভান্ত্রিক আধা-পূঁজিবাদী সরকার পরম উৎসাহে প্রতিরক্ষার নামে ব্যয় বাড়িয়ে চলছে, নিয়ত বিদেশ থেকে অভ্যাধুনিক মারণান্ত আমদানি করছে, দেশের অভ্যন্তরেও অস্ত্রোৎপাদন, শুধু অব্যাহত নয়, বর্ধমান, জাতীয় নিরাপন্তার অজ্হাতে সরকার কর্তৃক নানা আধা-সামরিক বাহিনী দিয়ে দেশ ছেয়ে ফেলা হচ্ছে, স্ব-কিছু সম্পর্কেই আমরা নীরব থাকি। স্ববিরোধিতার কুন্তিপাকে জড়িয়ে পড়েছি আমরা, নিজেদেরই বোঝাতে পারছি না, জনগণের কাছে গিয়ে তাঁদের ভালো ক'রে বোঝাবো তা হ'লে আর কোন্ কেরামতির উপর নির্ভর ক'রে ?

ধনতান্ত্রিক প্রতিটি দেশে যুদ্ধবাজরা হিশেব কষচে, ধনতান্ত্রিক ব্যবস্থা টি কিয়ে: রাখার প্রয়োজনেই তাদের নিত্য-নতুন অস্ত্রশস্ত্র তৈরির দিকে দৃষ্টি দিতে হয়, দে-সব অস্ত্রশস্ত্র তারপর তারা বিভিন্ন গরিব দেশের সরকারের কাছে বিক্রি করার উদ্দেশ্যে নানা ধান্দায় মনোনিবেশ করে। সঙ্গে-সঙ্গে তারা কোনো চরম অস্ত্র আবিকারের খোয়াবও দেখে, যেই অস্ত্র প্রয়োগ ক'রে এক মুহুর্তে গোটা সমাজতান্ত্রিক পৃথিবীকে ধ্বংস করা সম্ভব হবে, অথবা স্বপ্ন দেখে নক্ষত্রযুদ্ধের, যে-মুদ্ধে জ্বয়ী হয়ে প্রগতিশীলধ্যানধারণামণ্ডিত সমস্ত প্রবণতাকে তারা পৃথিবী থেকে নিমুল করবে। পুঁজিওয়ালাদের বিশ্বব্যাপী চক্রান্তের বিরুদ্ধে গোটা পৃথিবী স্কুড়ে আদর্শবাদীদের সংঘবদ্ধ হ'তে হবে, পুঁজিওয়ালাদের চক্রান্ত নিছক সমাজতন্ত্রের বিরুদ্ধে নয়, দামগ্রিক মানবসভ্যতার বিরুদ্ধে, তাদের বর্বর অভিযান প্রতিহত করতে না পারলে মহাদেশের পর মহাদেশ জুড়ে চরম সর্বনাশের আশঙ্কা। আমরা যুদ্ধ চাই না, শান্তি চাই, জীবন রচনা করতে চাই, প্রতিটি দেশে শোষণ-বঞ্চনার অবদান ঘটিয়ে অর্থব্যবস্থার বিকাশ দেখতে চাই, চাই শ্রী-সম্পদ-স্থথের সমামুপাত ব্যাপ্তি, মার্কিন হামলাবাজরা ও তাদের অমুগামী-অমুচরদের বড়যন্ত্র আমাদের স্থানংহত প্রতিরোধে গুঁড়িয়ে-মিলিয়ে দিতেই হবে, মানবসভ্যতাকে বাঁচাবার অন্ত-কোনো উপায়ই নেই।

কিন্ত প্রতিরোধের পরিখা তো গড়তে হবে জনগণকে সঙ্গে নিয়ে। আমাদের দেশের অভুক্ত জনগণ, সংকটে আকণ্ঠ ডুবে-থাকা জনগণ, বাঁদের অভাবে-অস্বাস্থ্যে-অজ্ঞানের অন্ধারে স্থপরিকল্লিভভাবে ফেলে রেখে দেওয়া হয়েছে। কোনো মার্কিন যুদ্ধবাজকে তাঁরা চোখে দেখেননি, পারমাণবিক যুদ্ধের ভয়াবহতা তাঁদের কাছে বুঝিয়ে বলার চেষ্টা আপাতত পণ্ডশ্রম, তাঁদের কাছে উৎকীর্ণ সমস্যা প্রতিদিন বেঁচে থাকার সমস্যা। ঝড়ে-জলে বিপন্ন তাঁরা, অন্ধহীনভায় বিপন্ন তাঁরা, তাঁদের কাছে প্রকটভন্ম সভ্য অভাবগ্রন্তভা, শিকার-স্বাস্থ্যের-স্থযোগের অভাব,

পানীয় জল-সেচের জলের অভাব, জীবিকার স্থযোগের অভাব। নিজ্যপ্রয়োজনীয় জিনিশপজের দাম প্রতি সপ্তাহে লাফিয়ে-লাফিয়ে বাড়ে, অথচ দিনমজ্রি বাড়েনা, কর্মজীবীর বেতনভাতা বাড়েনা, এই সত্য জড়িয়ে যে-সংকট, দেশের সাধারণ নাম্ব তার মর্মন্থ অচিরে প্রবেশ করতে পারেন, কিন্তু দৈনন্দিন বেঁচে-থাকার এই সংগ্রামের সঙ্গে বিশ্বজোড়া শান্তি আন্দোলনের অন্তর্গু রহস্তাট বুঝে উঠতে পারেন না।

বুকে উঠতে পারেন না আমাদের বোঝানোম্ব একটি বিশেষ ফাঁক থেকে যায় वरनरे। विरम्भी राभनावाञ्चरम्त मरक **यामार**म्त यरम्भी भामककूरम्त एस्पी-চরিত্রগভ মিলের প্রসন্ধটি আমরা উহু রাখি। বস্তায়-ভরংকর ঘূর্ণিঝড়ে হাজার-হাজার গ্রাম ধ্বংস হয়ে যায়, কোটি-কোটি মান্ত্র্য মৃত্যুমূবে পতিত, কিন্তু সরকারের হাতে ত্রাণের টাকা নেই, ত্রাণে টাকা ঢালতে গেলে প্রতিরক্ষায় টান পড়বে যে তা হ'লে। বিদেশ থেকে প্রতি বছর সাত-আট হান্ধার কোটি টাকার অস্ত্র আমদানি করতে টাকার অভাব হয় না, কিন্তু প্রাথমিক শিক্ষার ব্যবস্থা করবার প্রস্তাব উত্থাপন করলে অর্থাভাব দেখা দেয়, গ্রামে-গ্রামে পানীয় জল সরবরাহের প্রসক্ষ উল্লেখ করলে দেখা দেয়। আমাদের সামরিক বাহিনীকে শ্রীলঙ্কায় শান্তিশৃঞ্চলা বজায় রাখবার দায়িত্বে বহাল রাখতে প্রতিদিন স্ব-মিলিয়ে তিরু কোটি টাকার মতো খরচ করতে হয়, সেই টাকার জোগানে টান পড়ে না, কিন্তু যে-মুহুর্তে বলা হয় বন্ধ কলকারখানা খুলতে হবে, সরকার থেকে অর্থের ব্যবস্থা করা হোক. অথবা নতুন শিল্পের বিনিয়োগে সরকারি তহবিল থেকে টাকা ছাড়া হোক, সলে-সঙ্গে হাত উল্টিয়ে জানানো হবে, সম্ভব নয়, সঞ্চয়ে ঘাটতি আছে, টাকা নেই। গুপ্তচরবাহিনী পুষতে টাকার অভাব হয় না, বিদ্বাৎ সম্প্রদারণের কেত্রে হয়। সব ছাপিয়ে নাকি দেশকে টি কিয়ে রাখার, দেশের প্রভিরক্ষা জোরদার করার দায়িত্ব, সেই দায়িত্ব পালন করতে গিয়ে সরকারের টাকার অভাব ঘটলে নোট চাপানো হয়, বাজারে দেই নোট চড়িয়ে পড়লে জিনিশপত্তের দাম বাড়ে, অভুক্ত মামুষগুলি আরো-একটু অভাবগ্রন্ত হয়ে পড়েন, তাঁরা পুরোপুরি মারা না পড়লে হয়তো দেশকে টি<sup>\*</sup>কিয়ে রাখা অসম্ভব।

কিন্ত, আমাদের মনে জড়তা, স্পষ্ট উচ্চারণে এই কথাগুলি বলতে আমরা ভয় পাই। আমাদের দেশের পরিপ্রেক্ষিতে, আমাদের দেশের পারিপার্দ্দিকতায় শান্তি আন্দোলনের তাৎপর্যের বিশ্লেষণ করতে গিয়ে আমরা বোবা ব'নে যাই: কী জানি, যদি নিন্দা রটিয়ে দেওয়া হয়, আমরা প্রতিরক্ষা খাতে ব্যয়-কমানোর কথা বলছি, আমাদের দেশপ্রেম নেই, আমরা দেশক্রোহী, একবার অপবাদ রটলে, তা যত মিথ্যাই হোক, তাকে খণ্ডন করার হজ্জোতি অনেক, তার চেয়ে চুপচাপ থাকাই ভালো।

অতএব আমরা নীরব থাকি, যুদ্ধের বিপক্ষে শান্তির সপকে স্লোগানে ঠোঁট

নাড়ি, জনগণের অভিজ্ঞতার সদে এই স্নোগানের 'দন্তর্গীন অভিব্যক্তির মির্ল'
ব্যাখ্যা করার দিকে ভয়েও এগোই না। মার্কিন যুদ্ধবাজদের শক্ষরে প'ড়ে
পাকিস্তানের শাসক সম্প্রদায় কী ক'রে ঐ দেশটাকে ষড়যন্ত্রের বাঁটি হিশেবে
বাবহার করছে তা নিয়ে কৃপিত হই, কিন্তু পাকিস্তানের শাসকশ্রেণীর সঙ্গে
আমাদের দেশের শাসকশ্রেণীর চরিত্রগত তথা আচরণগত সাদৃশ্রের দিকে দৃষ্টি
আকর্ষণ করি না, উভয় দেশের স্বভাবযুদ্ধবাজদের বিরুদ্ধে ছই দেশের জনগণকে
সংঘবদ্ধ করার প্রস্ত্রের ধার-কাছ দিয়েও যাই না।

সামাজ্যবাদীদের চক্রান্তের বিরুদ্ধে অবশ্যই সোচচার হবো, প্রতিরোধের পরিখা গড়বো, কিন্তু, সঙ্গে-সঙ্গে, নিজেদের ক্রটি-বিচ্যুন্তি-অক্ষমতা সম্পর্কে কেন সচেতন হবো না? আত্মসমালোচনা বাদ দিয়ে তো আত্মশোধন অসম্ভব। ঝালেঝোলেজম্বলে জড়িয়ে-থাকার মতো স্থবিধাবাদের মোহ যদি পরিত্যাগ না করতে পারি, কোন্ আদর্শের অহংকার নিয়ে জনগণের মুখোমুধি হবো তা হ'লে আমরা?

# মাতৃভাষা ইংরেছি চাই

আশা করি হ্রয়ো দেবেন না কেউ, আমার ভীষণ স্বদেশী হ'তে ইচ্ছে করছে। স্বদেশী হওয়া মানে কি ব্রাত্য হওয়া, আমার সমাজতান্ত্রিক আদর্শ থেকে আমি কি শ্বলিত হয়ে গেলাম ?

ঠিক বুঝতে পারি না।

ঠিক ব্রতে পারি না, চৌরাস্তার মোড়ে ওজম্বী ভাষায় —ইংরেজি বুকনি-ভরা, অনেক-সময়ই ভুল ইংরেজি বুকনি-ভরা ওজম্বী ভাষায় —বক্তৃতা হচ্ছে, বক্তৃতার ব্যবস্থা করেছেন সমাজতন্ত্রে-বিশাস-করেন এমন-দাবি-করেন এমন-এক দল, বক্তৃতার উপজীব্য, যে ক'রেই হোক ইংরেজি ভাষায় প্রাথমিক শিক্ষার ব্যবস্থা করতে হবে, যারা ইংরেজি ভূলে দিয়ে মাতৃভাষায় শিক্ষাদানের ব্যবস্থা করতে চাইছে ভারা নাকি গরিবদের শক্র, ভারা সমাজতন্ত্রের শক্র, তাদের উৎখাত করতে হবে।

আমাদের ওপারের বাংলায় মাতৃভাষার দাবি প্রতিষ্ঠার উদ্দেশ্যে শত-শত তরুণ-তরুণী-বালক-বালিকা-শিশু আত্মদান করেছে; এক আশ্চর্য-উজ্জ্বল ইতিহাস রচনা করেছে তারা। এপার বাংলায় আন্দোলনের ছমকি দেওয়া হচ্ছে কিন্তু ঠিক উল্টোম্পো: মাতৃভাষা নয়, সাম্রাজ্যবাদীরা বে-ভাষার মধ্যবতিতায় দেড়শো-দ্ল'শো বছর রাজত্ব করে গেছে, সেই ইংরেজি ভাষায় যদি প্রাথমিক শিক্ষার ব্যবস্থা অব্যাহত না রাখা হয় তা হ'লে, শাসানো হচ্ছে, প্রলয়্মকাণ্ড বইয়ে দেওয়া হবে। এ দের যা দাবি, তা, মনে হয়, মাতৃভাষা বাংলা নয়, ইংরেজি হওয়া চাই।

এ-সমস্ত উলটোবুঝলিরামদের বুঝতে পারছি না।

গোটা পশ্চিম বাংলায় দেড়কোটি-ছ'কোটি শিশু, শভকরা নক্ষ্ ই ভাগ গ্রামে, তাদের মধ্যে এখনো অর্থকেরও বেশি অক্ষরপরিচয়ের হ্যথোগটুকু পর্যন্ত পায়নি। পাঠশালা-প্রাথমিক বিভালয় এখন কাভারে-কাভারে খোলা হচ্ছে। প্রাথমিক-মাধ্যমিক-উচ্চমাধ্যমিক শিক্ষা পুরো অবৈভনিক করা হয়েছে, গরিব বরের ছেলে-মেয়েদের জন্ম জামাকাপড়, শেলেট-পেনসিল-পাঠ্যপুস্তক, একবেলা সামাশ্র আহার্য, ইভ্যাদির ব্যবস্থা করা হচ্ছে, মাইনেপত্তর বাড়িয়ে দিয়ে উত্যোগ নেওয়া হচ্ছে যাতে দক্ষতর শিক্ষকরা প্রাথমিক শিক্ষার দায়িছে থাকেন। এই লক্ষ-লক্ষ্ চেলেমেয়েদের মাভাপিতৃপুরুষরা লেখাপড়ার হ্যথোগ পাননি, সমাজের অধামর্থ-শেষনের উপজীব্য হয়ে খেকৈছেন ভারা যুগের-পর-মৃগ্ ব'রে। তাঁদের

ঘরের ছেলেমেয়েদের জন্ম এখন একটু আলাদা ক'রে ভাবা হচ্ছে, আহা, একটু লেখাপড়া শিখুক তারা, একটু অক্ষরপরিচয় ঘটুক তাদের, একটু যোগবিয়োগ-শুণভাগ রপ্ত হোক তাদের। তা হ'লে নিজের পায়ে আরো-একটু জোরদার হয়ে দাঁড়াতে শিখবে তারা; পৃথিবীটার হালচাল একটু আরো স্পষ্ট ক'রে খোলসা হবে তাদের কাছে। একটু-আধটু লেখাপড়া শেখা থেকেই তারা অনেকটা দূর এগিয়ে যেতে পারবে, তাদের অহুভৃতি-অভিজ্ঞতাগত জ্ঞানের সঙ্গে লেখাপড়া থেকে আছত জ্ঞানের সাযুজ্য ঘটবে, তারা বুঝতে শিখবে সমাজে-সংসারে যা হওয়া উচিত তা হ'তে পারে না অনেক সময়ই, হ'তে পারে না কারণ হ'তে দেওয়া হয় না, কেউ-কেউ এই হ'তে-দেওয়াটাকে আটকে রাখেন নিজেদের ব্যক্তিস্বার্থে-গোষ্ঠীস্বার্থে-শ্রেণীস্বার্থে। এই অস্তায়কে প্রতিহত করতে হ'লে সংঘবদ্ধ সংগ্রাম শ্রমোজন। লড়াই ছাড়া গতি নেই, এবং লড়াইতে ভালো ক'রে যাতে উৎরোনো যায়, সংগ্রামে যাতে জেতা যায়, সেজক্তই এটা জরুরি যে যত দ্রুত শন্তব প্রাথমিক শিক্ষার ঢেউ গ্রামে-গ্রামে ছড়িয়ে পড়ুক, বস্তি এলাকায়, শ্রমিক এলাকার ছড়িয়ে পড়ুক; গরিব বরের মামুষগুলি যত বেশি লেখাপড়া শিথবে, ভত বেশি চোখ-কান খুলবে তাদের, তত বেশি সাধারণ মান্নষের আন্দোলনের বাঁধুনি আরো দৃঢ় হবে।

কিন্তু এই যে প্রাথমিক বিভালয়গুলি খোলা হলো, গরিব ঘরের ছেলেমেয়ে-ঙলি সেখানে ঢুকেই কি গলাধাকা খাবে? বোঝার উপর শাকের আঁটির মতো, মাতৃভাষার সঙ্গে অশ্য-এক বিদেশী ভাষার বোঝা তাদের উপর চাপিরে দেওরা হবে প্রথম দিন থেকেই ? তারা তো ভাষার গহনে ঢুকছে, কারণ এই ভাষার মধ্যবভিতায় তারা জ্ঞানের থিড়কি ছয়োরে পৌছুতে চায়। বে-ভাষায় তারা তাদের আবেগ-ইচ্ছা-অমুভূতিকে ব্যক্ত করে, সেই ভাষার মধ্যবভিতার তারা অনেক সহজে এগোতে পারবে। অজ্ঞানা, অচেনা পৃথিবীতে প্রবেশ করছে তারা, তাদের মনে শঙ্কা, ভয়, কিন্তু এই মুহূর্তে অন্তত শিক্ষার বাহন যদি হয় তাদের চেনা-জানা মাতৃভাষা, তা হ'লে প্রাথমিক ভীতি, একটু-একট্ট ক'রে, ভারা কাটিয়ে উঠতে পারবে। স্থতরাং, দোহাই, অযথা বাড়তি ভার চাপিও না তাদের উপর; মাতৃভাষার অক্ষরপরিচয় বটুক তাদের, মাতৃ-ভাষাকে সোপান হিশেবে ব্যবহার ক'রে, জ্ঞান থেকে অক্সতর জ্ঞানে একটু-একটু ক'রে, র'ম্বে-স'য়ে, তাদের এগোতে দাও। তাদের প্রয়োজনের অগ্রাধিকার বাড়তি বিষয়জ্ঞানে, বাড়তি ভাষাজ্ঞানে নয়। যে-ছেলেমেয়েণ্ডলির বরবাড়িতে কোনো অতীত-পুরুষে লেখাপড়ার স্থযোগ আদে ছিল না, তাদের গ্রহণক্ষমতা তেমন বেশি নম্ন এই মুহূর্তে। একটু পইয়ে-সইয়ে আমাদের এগোতে হবে, অক্সতর বিদেশী ভাষার প্রসন্ধ তাই আপাতত উহু থাক না। নিজেদের মাতৃ-ভাষাতেই লেখা পুঁথিণত্র উপস্থিত রপ্ত করতে দাও ওদের, তার বেশি বিরক্ত ক'রো না,

গুরা দাবড়ে ধাবে, গুরা ভয়ে হিম হয়ে আসবে। জ্ঞাের ক'রে আরাে বাড়তি ভাষার বোঝা চাপালে গুরা ছেড়ে-ছুড়ে পালিয়ে থাবে, প্রাথমিক বিভালয়ের ত্রিদীমানায় আর বেঁষবে না। তাই কি চাই আমরা?

আদলে এখানেও শ্রেণীস্বার্থ। এই গরিবঘরের ছেলেমেয়েদের পিতৃপুরুষ্ণাণকে প্রজন্মের-পর-প্রজন্ম ধ'রে শোষণে দীর্ণ করা হয়েছে, সমস্ত স্থােগ থেকে বঞ্চিত রাখা হয়েছে। দেই একই শ্রেণীস্বার্থ এখন নতুন ক'রে উত্থাপিত; ঐ ছােটোলোকগুলির সন্তানাদির জক্ষ্ম মাতৃভাষায় অক্ষরপরিচয়ের ব্যবস্থা হয় হোক, ওদের পক্ষে ওইটুকুনই য়থেষ্ট, কিন্তু তা ব'লে আমাদের ছেলেমেয়েদের কেন ইংরেজিতে পঠনপাঠন শুরু করার জক্ষ্ম আরো তিন-চার বছর অপেক্ষা করতে হবে ? এই বক্তব্যটি স্পাষ্ট ক'রে বলতে অথচ একটু লজ্জা পান এই আত্মরতিসমাচ্ছম ভদ্রনহাদয়নহাদয়রা: গণতন্ত্রের মধ্যে আছি, কী ক'রে বলি আমাদের ছেলেন্মেয়েদের জক্ষ্ম আলাদা বাড়ভি স্থযোগ ক'রে দিতে হবে সরকারি ব্যবস্থাপনাতেই, সরকার কর্তৃক সংগৃহীত রাজম্ব খরচ ক'রে। সরকার থেকে মখন বলা হয়, গরিব আর বড়োলোকদের জক্ম আলাদা-আলাদা উপচার সন্তব নয়, রাষ্ট্রীয় ব্যবস্থায় সবাইকে সমানভাবে পরিচর্যা করতে হবে, আমাদের সংবিধানের নির্দেশও তাই, তখন, রুদ্ধমনস্থাম এঁরা, রাগটা গিয়ে পুঞ্জীভূত হয় মাতৃভাষার উপর, শুর্ মাত্রভাষায় বারা প্রাথমিক বিভাচর্চার ব্যবস্থা করেছেন সেই রাজ্য সরকারের উপর।

এবং, তারপর, এই শ্রেণীস্বার্থান্ধদের সম্প্রদায় অস্ত-এক যুক্তির স্বড়ঙ্গে স্বড়ুৎ করে চুকে পড়েন। ষড়যন্ত্র, ষড়যন্ত্র, যাঁরা মাতৃভাষার প্রাথমিক শিক্ষাদানের প্রথক্তা. তাঁরা আসলে হিজাতিতত্ত্ব, হিশ্রেণীতত্ত্ব বিশ্বাসী, তাঁরা ভুয়ো বামপন্থী, তাঁরা শ্রেণীভেদপ্রথা বরাবরের মতো চালু রাখতে আদলে বন্ধপরিকর। প্রমাণ: তাঁরা ইংরেজিনবিশ বিচালয়গুলি তুলে দিচ্ছেন না, বিত্তবানরা, যেহেতু তাঁরা আর্থিক দিক থেকে সক্ষম, এ-ধরনের বিভালয়ে বেশি মাইনে মাসে-মাসে গুণে তাঁদের ছেলেমেয়েদের পাঠাচ্ছেন, এই ছেলেমেয়েরা ইংরেজি ভাষার মধ্যবতিভায় আরো অনেক বেশি তুথোড় হচ্ছে, দক্ষ হচ্ছে, জ্ঞানাশ্বিত হচ্ছে, ফলে জীবিকার সমস্ত স্থবোগস্থবিধাণ্ডলি অতি অবলীলায় তাঁদের কুন্দিগত হচ্ছে। অস্ত দিকে গরিব খরের ছেলেমেয়েরা, নিম্নধ্যবিত্ত খরের ছেলেমেয়েরা, তাদের বাবা-মার সামর্থ্য নেই, ইচ্ছা থাকলেও তারা এ-সব বিচালয়ে ভত্তি হতে পারছে না, স্কুতরাং তারা পিছিয়ে পড়ছে, প্রতিযোগিতার হ'টে যাচ্ছে, বড়োলোকের বরের ছেলে-মেরেদের আধিপত্য অনন্তকালের জন্ম অতএব অটুট থাকছে; যদি এই রাজ্য সরকার সন্ত্যি-সন্তিয় সাম্যবাদী চেতনাসম্পক্ত হতো, তা হ'লে হয় ফতোয়া দিয়ে, নম্ব তো আইন প্রবর্তন ক'রে, এই ইংরেজিনবিশ বিভালয়গুলিকে তুলে দিত। कुल र पिराइ ना, जा श्वरक दे अभाग इव अहे मत्रकांत्र शतिवरणत विकृत्य वर्षाया

লিপ্ত, অভিসন্ধি কেঁদে গরিবদরের ছেলেমেরেদের প্রাথমিক পর্যারে ইংরেজিন শেখার অধিকার থেকে বঞ্চিভ রাখছে, অহা পক্ষে বড়োলোকের ছেলেমেরেরা বেদরকারি বিভালরের স্থযোগ গ্রহণ ক'রে ঝটপট-ঝটপট এগিয়ে যাছে। স্থভরাং এই শিক্ষানীতি জনস্বার্থবিরোধী, এই শিক্ষানীতির প্রবর্তক রাজ্য সরকার ভেক বামাচারী, আসলে উচ্চবিস্তদের স্থযোগ-স্থবিধা চিরকালের জহা পাকাপোক্ত করবার গভীর লক্ষ্য মনে রেখেই তাঁর রক্ষমঞ্চে আবির্ভাব।

ধারা ছোটোলোকগুলিকে প্রশ্রম দিয়ে দেশটাকে কোনু অতলে ডুবিয়ে দেওয়া হচ্ছে তা নিয়ে সকাল-বিকাল বিলাপ করেন, তাঁদের মুখে এবংবিধ যুক্তি উচ্চারিত হ'তে দেখলে কৌতুকের উদ্রেক হয়। তা হ'লেও যুক্তিটির জ্বাব দেওয়া প্রয়োজন। রাজ্য সরকার ইংরেজিনবিশ বিভালয়ের অনুদান বন্ধ ক'রে দিতে পারেন মাত্র —ধা ইতিমধ্যেই করা হয়েছে—, কিন্তু এ-ধরনের বিচা-লয়গুলিকে বন্ধ ক'রে দেওয়ার সাংবিধানিক অধিকার রাজ্য সরকারের নেই। ধন-তান্ত্রিক ব্যবস্থায় বেসরকারি মালিক বিভালয় খুলবেন, ইংরেজিতে পড়ানোর ব্যবস্থা করবেন, মাতৃভাষার মধ্যবভিতায় পড়ানোর ব্যবস্থা রাধ্বেন না. টাকা-ওয়ালা মামুষরা বেশি মাইনে গুণে নিয়মিত তাঁদের ছেলেমেয়েদের এই বিভা-শয়ওলিতে পাঠাবেন। কোনোরকম বাধা দিতে গেলে লঙ্কাকাণ্ড ঘটবে, আদা-লতে ছুটোছুটি হ'তে থাকবে, সংবিধান লজ্ঞ্যন করার ভন্নংকর অভিযোগ উঠবে ৷ ম্ভরাং শেশীবিভাঞ্জিভ শিকার জন্ত যদি হয়ে। দিতে হয়, তা হ'লে হয়ে। দিতে रब मःविधानरक, तांका मतकांतरक नद्ग, धिकांत निर्छ रद्ग मभाकवावकारक. যে-ব্যবস্থায় এক বিশেষ শ্রেণীভুক্ত মাতুষ তাঁদের সন্তানাদির জন্ম টাকা দিয়ে. এমনকি লেখাপড়ার ব্যাপারেও, আলাদা স্থযোগস্থবিধা তৈরি ক'রে নিতে পারেন।

কিন্তু যদি বলি, এই সমাজব্যবন্থা পাণ্টানোর জন্তই তো প্রয়োজন মাতৃভাষার শিক্ষার স্থােগ ব্যাপ্তত্তর-বিস্তৃত্তর করা ? মাতৃভাষার মধ্যবিভিতার
শিক্ষাদান যত বেশি দ্রুত্তর হবে, যত বেশি লাখাে-লাখাে গরিব খরের ছেলেমেরেদের লেখাপড়ার সলে পরিচর ঘটবে, তত তাদের চোখ-কান খুলবে, তত
ভারা পৃথিবীর ব্যাকরণটি রপ্ত করতে পারবে, তত বেশি তাদের ছদয়লম হবে
নিজেদের অধিকার ছিনিয়ে নিতে হ'লে জােট বাঁধা প্রয়োজন, তত বেশি জােট
বাঁধা হবে, সাধারণ মাত্র্যের আন্দোলনে তত বেশি দার্ট্য আসবে, সমাজবিপ্লব
তত বেশি থরাহিত হবে, শ্রেণীবিভক্ত সমাজের ক্রান্তিলগ্ন তত বেশি এগিয়ে
আসবে। শ্রেণীহীন সমাজকে, স্বশ্লের আকাশ থেকে, দ্রুত ছিনিয়ে এনে মাটির
পৃথিবীতে আমরা নামাতে চহিছি ব'লেই মাতৃভাষার প্রাথমিক শিক্ষার উল্যোগআরোজন।

কিছ কাদের কাছে বলা এই কথাঙলি ? বারা জেপে গুমোন, তাঁদের তো

कांगांता योद्य ना । यांत्रा वर्णन. छ'वछत थ्यरक न'वछत वद्यम शर्यछ है दिखान। পড়লে, তারপর দশ বছর বয়দ থেকে শুরু ক'রে যতই পড়া হোক না কেন, वाश्मा ভाষাচর্চার তথা বাংলা সাহিত্যের চরম দর্বনাশ ঘটবে, সেই সন্মানিভ পণ্ডিত ব্যক্তিদের সঙ্গে আলাপে প্রবৃত্ত হয়েই বা কী লাভ ? আসলে ইংরেন্সরা তাদের সাম্রাজ্য গুটিয়ে চ'লে যেতে বাধ্য হয়েছে বলে এঁরা বড়ো অসহায় বোধ করছেন, এ দের বিরদ দিন-বিরল কাজ, প্রেমিক এ রা, প্রবল বিজ্ঞোহে বিদেশী ভাষাকে আর-একবার প্রেমমদির প্রত্যাদামন ক'রে আনার তাগিদে এঁরা অস্থির। সম্মানিত সব পণ্ডিত-মনীমী, এ দের মধ্যে একজন সম্প্রতি মন্ত প্রবন্ধ ফেঁদেছেন, শেক্দপীয়র, কীট্স, শেলী, ফ্রাঈনবর্ণ, বর্নস প্রভৃতির কাব্যের সঙ্গে পরিচয় না থাকলে নাকি বাংলা সাহিত্য অথর্ব হয়ে যাবে. এবং চ'বছর বয়স থেকে না শিখে দশ বছর বয়স থেকে ইংরেজি শিখলে নাকি এই পরিচয় হওয়া সম্ভব নয়। এই উক্তির যুক্তি বোঝা অসম্ভব: বাঙালি কবিসাহিত্যিক আদি ভাষায় হোমার-ভজিল পড়েনি, দাঁতে পড়েনি, পড়েনি গোয়টে বা বদলেয়ার অথবা মালার্মে, বাংলা সাহিত্য তথাচ অথর্ব হয়ে যায়নি, কিন্তু, যদি কোনো ঘটনাসম্পাতে, ইংরেজ কবিদের রচনাপাঠ বন্ধ থাকে, কিংবা তিন-চার বছরের ব্যবধানে তা শুরু হয়, তা হ'লেই তুক্ত সর্বনাশ: মহারানী ভিক্টোরিয়াভারাতুর এই বিবৃতিতে ভারদাম্য কোথায় ?

এ-ধরনের ক্রেদাক্ত, হীনমক্ত, পরাআ্থী কথাবার্তা ধারা বলেন, মনে হয় তাঁদের
প্রতি অকরুণ হবার সময় এসেছে, বিনয়-অফ্কম্পা ইত্যাদির ঋতুশেষ, থারা সমাজবিপ্লবকে ব্যক্তিগোগিশ্রোশীস্বার্থে, অথবা নিছক মৃঢ় কুসংক্ষারের বলে, আটকে
দিতে চাইছেন, তাঁদের খোলা আকাশের নিচে জনতার মুখোমুখি দাঁড়
করিয়ে হিশেবটা দাখিল করতে এবার বলতেই হয়। কিন্তু ঐ অভ্য থারা
আছেন, থারা সমাজতয়ে-বিশাস-করেন এমন-দাবি-করেন এমন-এক-দল গড়েছেন,
দল গ'ড়ে ইংরেজি বুকনি ভরা তত্তকথা চৌরান্তার মোড়ে সাধারণ সামুখের
উপর চাপাতে চাইছেন, তাঁদের জভ্য একটু করুণাই হয়। একটু ক্ষমাঘেয়া করুন,
এঁরা ভয়এন্ত, ঐ ছ'চার বছর বাদ দিয়ে ইংরেজি শেখা শুরু করলে যদি, বলা
তো যায় না, কোনো অঘটন হ'টে যায়, দেশের লোকগুলি যদি সভি্য সভ্যি
ইংরেজি তুলেই যায়, কী উপায় হবে তা হ'লে এই দলের, এই দলের নেভাদের
ইংরেজি বুকনি ভরা তাঁদের ভাষা চৌরান্তার মোড়ে যদি কেউ বুঝতে না পারে ?
আমরা স্বদেশী হ'তে গিয়ে এ দের যদি কর্মহীনভায় পর্যবসিত করি, ঘোর
পাপাচার হবে না কি তা ? বিশ্বাস করুন, এই পাপভারাত্রভার আতকে আমি

আপাতত বিশাপগ্রস্ত, আমার কঠে উদ্যাত আর্তনাদ: 'মাতভাষা ইংরেজি চাই'।

### কী সম্ভব-কী সম্ভব নয়

শেষ নাহি যে, শেষ কথা কে বলবে। একজন-ছু'জন বেপরোয়া আছেন, তাঁরা বলবেন। বিশ্বভারতীর আচার্য, জ্ঞান-বিদ্যা-পাণ্ডিত্য-মনীয়া-বিবেচনা-বিচক্ষণতার ভারে যিনি হুয়ে পড়েছেন, বাণীদান ক'রে গেছেন গত সপ্তাহে, মাতৃভাষার মধ্য-বতিতায়, বিজ্ঞান ও প্রযুক্তির চর্চা নাকি আদে সম্ভব নয়। এই আচার্য মহোদয় ছদ্মের যন্ত্রণায় ভোগেন না। তাঁর মনে কোনো দিধা নেই, যেন তিনি নিজে কত বিজ্ঞান ও প্রযুক্তি অধ্যয়ন-অধ্যবসায়ের ছ্রহ চড়াই-উৎরাই অতিক্রম ক'রে এসেছেন, তাঁর অভিজ্ঞতার সারকথা এখন দেশবাসীদের কাছে নিবেদন করছেন, ইংরেজি ভাষা না-জানলে বিজ্ঞানের গংনতম রহম্মের অন্তর্লোকে প্রবেশ করা অসম্ভব, প্রযুক্তির ক্ষেত্রেও নাকি তাই।

যদি আচার্য মশাই একটু রেখে-তেকে বলতেন, যদি বলতেন সব ভাষায় শব্দের ভাণ্ডার সমান ঐশ্বর্যমন্তিত নয়, কোনো-কোনো ভারতীয় ভাষা শব্দ-সম্ভারের দিক থেকে এখনো খানিকটা পিছিয়ে আছে, এই মূহূর্তে ঐ-ঐ ভাষার মধ্যব্যতিভায় বিজ্ঞান ও প্রযুক্তি চর্চায় কিছু-কিছু ব্যবহারিক অস্থবিধা দেখা দিতে বাধ্য, তাঁর কথায় সমর্থন জানাতে অস্থবিধা হতো না। কিন্তু না, তিনি রেখে-তেকে বলার মাসুষই নন, তিনি সব সমন্ত্র অব্যয়ন সম্ভব নয়। ওক্তমূখীর মতো ভাষায় কদাপ নাকি প্রযুক্তি তথা বিজ্ঞান অধ্যয়ন সম্ভব নয়।

অথচ এই আচার্য মহোদয় বিদেশে ঘুরে বেড়াতে ভালোবাদেন, ছুতো পেলেই বেরিয়ে পড়েন, মন্ত্রীশান্ত্রী পরিবৃত হয়ে আপানে গেছেন বেশ কয়েকবার। প্রযুক্তর ক্ষেত্রে জাপান বহু বছর ধ'রে শীর্ষস্থান অধিকার ক'রে আছে, ঐ দেশের বৈভব প্রযুক্তির এই অভাবনীয় প্রগতির সঙ্গে অকান্ত্রী সম্পর্কযুক্ত। জাপানের কাছাকাছিও আসতে পারছে না অন্থ-কোনো দেশ, এমনকি শোদ মার্কিন দেশে আধুনিকতম ইলেকট্রনিক পণ্যসরঞ্জাম-যন্ত্রপাতি যা বিক্রিন্ধ হচ্ছে ভার অন্তত সন্তর ভাগ জাপান থেকে আমদানি। ইওরোপে যত গাড়ি কেনা হয় প্রতি বছর, তার অন্তত অর্থেক জাপান থেকে আসছে। বৈজ্ঞানিক গবেষণায়-প্রযুক্তির নৈপুণ্যে জাপান এখন এতটাই এগোনো যে উৎপাদনের প্রতিযোগিতায় হটে যাছে দেশের পর দেশ। যত সন্তায় যত উৎক্রই পণ্য জাপান বাজারে ছাড়তে পারছে, অন্থ-কোনো দেশের পক্ষে তা সন্তব হচ্ছে না, অনুর বা স্বন্ধ ভবিয়তেও সে-শ্বনের সন্তাবনা পরাহত।

অথচ এই আশ্চর্য অগ্রগতি ঘটেছে জাপানে সম্পূর্ণ মাতৃভাষার উপর নির্ভর

ক'রে। কাতারে-কাতারে বিশ্ববিত্যালয়-কারিগরি বিত্যালয়-গবেষণাগার থেকে প্রতি বছর বৈজ্ঞানিক ও প্রযুক্তিবিদ বেরোচ্ছেন। প্রতিটি কারখানায় আধুনিক-তম প্রযুক্তির দলে কর্মীদের বিশদ পরিচয় করিয়ে দেওয়ার এলাহি ব্যবস্থা, কিন্তু সব-কিছুই হচ্ছে মাতৃভাষায়। জাপানের মাতুষজন বিদেশী ভাষার চর্চায় আদে রপ্ত নন, এই একটি ব্যাপারে তাঁদের প্রতিভা মোটেই খোলে না। কিন্ত সামান্ততম ক্ষতি হয়নি তাতে. তাঁদের নিজেদের ভাষাকে এতটাই শাণিত ও সম্ভারযুক্ত ক'রে তুলতে তাঁরা সফল হয়েছেন যে বিজ্ঞানের প্রকৃহতম তত্ত্ব, প্রযুক্তির শাণিততম আবিষ্কারের সারাৎসার প্রকাশ করতে বিন্দুতম অস্থবিধা হচ্ছে না। তাঁরা গবেষণা-বিজ্ঞানচর্চা যেমন নিজেরা চালিয়ে যাচ্ছেন মাত-ভাষার মধ্যবতিতায়, পাশাপাশি পৃথিবীর অক্ত সমস্ত দেশে নতুন-নতুন যা আবিষ্কার বা প্রযুক্তি-প্রয়োগ ঘটছে সে-সম্পর্কেও প্রায় সঙ্গে-সঙ্গে জানতে পারছেন ব্যাপক অন্মবাদের ব্যবস্থার মধ্য দিয়ে। বিজ্ঞান বা প্রযুক্তির ক্ষেত্রে উল্লেখযোগ্য যে বই অথবা গবেষণাপত্ৰই এ দেশে ও দেশে প্ৰকাশিত হোক না কেন, এক মাস-ত্ব'মাসের মধ্যে জাপানি ভাষায় তা অনূদিত হচ্ছে, কোনো জ্ঞান তথা প্রযুক্তিই জাপানিদের আয়ুত্তের বাইরে থাকছে না। বা জর্মান বা ফরাশি বা ঐ ধরনের কোনো ইওরোপীয় ভাষা না জানলে আধুনিকতম জ্ঞানবিজ্ঞান-চর্চা থেকে বঞ্চিত থাকতে হবে, এই উপনিবেশিক মানসিকতাকে পুরোপুরি খণ্ডন করছে জাপানের প্রোজ্জল দৃষ্টান্ত। বিশ্ব-ভারতীর আচার্য মহোদয় ব্যস্ত মানুষ, ঠিক-ঠাক সব খবর রাখতে পারেন না, নিজেও লেখাপডার ব্যাপারে তেমন অগ্রসর হতে পারেননি, তিনি যে-শ্রেণীভুক্ত, সেই শ্রেণীর ক্ষেত্রে মাতৃভাষার প্রতি অবজ্ঞা প্রদর্শন নিত্যক্রিয়াপদ্ধতি, তাই ঐ বিশেষ উক্তি তাঁর পক্ষে স্বাভাবিক। তবে একটা বড়ো সন্দেহ থেকেই যায়। যে-ধরনের কথাবার্তা বলা হচ্ছে, তাতে শ্রেণীস্বার্থের ইশারাই যেন প্রকট হয়ে দেখা দিচ্ছে। মাতৃভাষার মারফং বিজ্ঞান ও প্রযুক্তির চর্চা ঘটলে তা ছড়িয়ে পড়বে দেশের সাধারণ মান্ত্ষের মধ্যে, বৈজ্ঞানিক দৃষ্টিভঙ্গির ফলিত প্রয়োগ সর্বব্যাপী আকার ধারণ করবে, দেশের দরিক্রভম অধিবাসীও তা হ'লে একট্ট-একট্ট ক'রে বিজ্ঞানের গভীরে প্রবেশ করতে সফল হবেন, তাঁরও চোখ-কান খুলবে, চোখ-কান খোলার সঙ্গে সঙ্গে সমাজব্যবস্থা-সামাজিক কাঠামো ইত্যাদি নিয়ে তাঁর মনে প্রশ্নের উদয় হবে, বড়ো বিপজ্জনক উপত্যকায় তা হ'লে পেঁচিছ যাবো আমরা, শাসককুলের পক্ষে তা মোটেই স্থকর হবে না। স্থতরাং মাতৃ-ভাষার অভিযাত্তা রুখে দিতে তাঁরা বন্ধপরিকর। যে-প্রবৃত্তির বশবর্তী হয়ে তাঁরা তথাকথিত নবোদয় বিভালয়গুলি থেকে মাতৃভাষা বিদর্জন দিতে চাইছেন, সেই একই মানসিকতার প্রেরণায় বিশ্বভারতীর আচার্য মহোদয় বিজ্ঞান-প্রযুক্তির চর্চার ক্ষেত্রে মাতৃভাষার উপযোগিতা নিম্নে কটাক্ষপাত করছেন। তিনি যদি

এমনওবলতেন, আমাদের দেশের বর্তমান অবস্থায় বিজ্ঞানের তথা প্রযুক্তির ব্যাপারে একেবারে হালে বিদেশে কী-কী ঘটছে তা অবগত হওয়ার জন্ত ইংরেজির মতো অন্তত একটি ভাষা জানা বাছনীয়, গ্রহণযোগ্য হতো সেরকম ঘোষণা, কিন্তু না, তাঁর বাচনে কোনো অস্পষ্টতা নেই: গুরুমুখী-টুরুমুখী গোছের মান্তভাষা দিয়ে কিছু হবার ময়, যদি বিজ্ঞানে এগোতে হয়, প্রযুক্তিতে দীক্ষিত হ'তে হয়, তা হ'লে একমাত্র ইংরেজি চাই, ইংরেজি বিনা ভবিশ্বৎ অন্ধকার। অন্তর্কপ এক মন্তব্য জনৈক অধ্যাপক মহোদয়ও কয়েব বছর আগে করেছিলেন, শেক্সপিয়র-ডাইডেন-মিল্টন না পড়লে, অর্থাৎ ইংরেজি কাব্যের সঙ্গে পরিচয় না থাকলে, বাংলা ভাষায় নাকি কবিতা রচনা অসম্ভব। সাম্রাজ্যের অবসান ঘটেছে চল্লিশ বছরের উপর, কিন্তু সাম্রাজ্যবাদীদের গোলামি করবার মনোবাসনায়, কারো-কারো ক্ষেত্রে অন্তত, যতি পড়েনি এখনো: তোমার ফুলবাগিচায় রইবো চাকর, আমায় চাকর রাখো জী।

অথচ খুব বেশি দূর যেতে হয় না, বাংলাদেশের দিকে তাকালেই রবীন্দ্রনাথ-প্রতিষ্ঠিত বিশ্বভারতীর বর্তমান আচার্যের বক্তব্যের তুচ্ছতা প্রমাণিত হয়। বাংলা-দেশের রাষ্ট্রভাষা বাংলা, সেই দেশের মাস্কুষের মাতৃভাষা বাংলা, সেই ভাষার অধিকার প্রতিষ্ঠার জন্ম দেশের মামুষেরা যুদ্ধ করেছেন, করেছেন, অনেক ত্যাগের-লাঞ্চনার-শোর্যের ইতিহাদ অতিক্রম ক'রে এদেছেন। মাতৃভাষা সম্পর্কে তাঁদের অপার গর্ব, মাতৃভাষার প্রতি তাঁদের অসীম মমতা। দেই গর্ব ও মমতার সংস্থানে দাঁড়িয়ে গত সতেরো-আঠারো বছরে বাংলা ভাষা-চর্চার ক্ষেত্রে, তাঁরা একটির-পর-আরেকটি অধ্যবসায়ের প্রান্তর নিরন্তর অতিক্রম ক'রে গেছেন, যাচ্ছেন। বাংলাদেশের রাজনীতি অস্থির, সামাজিক বিক্যাস এখনো নানাকলুষে অর্জরিত, কিন্তু দে-সমস্ত কোনো-কিছুর অক্টাই মাতৃভাষার অগ্রগতি শুদ্ধ হয়ে থাকেনি, ভাষা নিয়ে সহস্র পরীক্ষা ও গবেষণা চলছে, নতুন-নতুন পরিভাষা রচিত হচ্ছে। বিদেশী ভাষা থেকে বিজ্ঞান ও প্রযুক্তিসম্পর্কিত বইপত্ত প্রচর অনুদিত হচ্ছে, রেডিও-টেলিভিশনের মারফৎ মাতৃভাষার বিকাশ ব্যাপক-তর করার সব রকম প্রশ্নাস অহরহ চালিয়ে যাওয়া হচ্ছে। মাতৃভাষার মধ্য-বৃতিতাম্ব জ্ঞান-বিজ্ঞানের প্রতিটি ক্ষেত্রে তাঁরা এগিয়ে যেতে পারবেন, বাংলা-দেশের মাত্রযজ্ঞনের সে-বিষয়ে বিন্দুতম সংশয়বোধ নেই, তাঁদের আত্মবিশ্বাসই তাঁদের পথ দেখাচ্ছে, দেখাবে।

আমরা আরেকটি বাংলা নববর্ষ পেরিয়ে এলাম। চিরাচরিত প্রধান্ত্রযায়ী, নববর্ষে আমাদের পশ্চিম বলে সাংস্কৃতিক নানা অন্তর্গানের আরোজন হলো, করেক দিন বাদে পঁচিশে বৈশাধ উপলক্ষে আরেক প্রস্কৃতির তারপর কাজী নজরুলের জন্মতিথি উপলক্ষেও হবে। অথচ, এই প্রতিটি তিথি জুড়ে যে-নিষ্ঠা, যে-আবেগ, বে-উদ্বীপনা নিয়ে বাংলাদেশে উৎসব অন্তর্গিত হয়, সনে হয় যেন জাতির সমস্ক

সন্তা নিজেদের ভাষাকে সন্মিলিভ ভর্ণণ করছে গান-কবিতা-অভিনয়-আরুছির নিবেদনের মধ্য দিয়ে, তার কাছাকাছিও যেন আমরা পশ্চিম বাংলায় পৌছুতে পারি না। মাঝে-মাঝে ভয়ে হিম হয়ে আসতে হয় আমাদের, তবে কি ভারতবর্ষে, পশ্চিম বঙ্গে, ক্রমে-ক্রমে রবীন্দ্রনাথের ভাষার বিলুপ্তি ঘটবে, ষেহেভূ এখানে রাজপ্রসাদলাভে বঞ্চিত মাতৃভাষা, সেই ভাষার চর্চা, সেই ভাষার পরিচর্যা, সেই ভাষাকে ভালোবাসা ক'মে আসবে, সমাজস্তম, মাতৃষ ঝুঁ কবেন ইংরেজি তথা হিন্দির দিকে, বাংলাভাষা বেঁচে থাকবে, উত্তরোভর উৎকর্ষের দিকে পোঁছুবে, ফুলে-ফলে-সন্তারে পুল্পিত হয়ে উঠবে, একমাত্র বাংলাদেশে প

জান কবুল ক'রে মাতৃভাষার জন্ম লড়াই করেছিলেন বাংলাদেশের মানুষ। তাঁদের জাতীয়তাবোধের বিকাশের সঙ্গে ভাষা-অভিমান তাই জড়িয়ে আছে। আমাদের সেই অভিজ্ঞতার মধ্য দিয়ে যেহেতু যেতে হয়নি, মাতৃভাষার প্রতি আকর্ষণের তীব্রভাবোধও সম্ভবত সেই কারণে সম-পরিমাণ তীব্র নয়। কিন্তু এরও বাইরে, স্বীকার করা ভালো, অন্ত-এক বাস্তব সমস্তার চায়া পডেচে আমাদের ক্ষেত্রে। বাংলাদেশে মাতৃভাষাই রাইভাষা, মাতৃভাষার চর্চা বুদ্তির ক্ষেত্রে, জীবনযাত্রার ক্ষেত্রে, প্রতিবন্ধক নয়, সহায়ক। আমাদের বেলায় কিন্তু ঠিক তা নয়। এখানে অনেক সচ্ছল পরিবারের বাবা-মারা বলবেন, চেলেমেয়েরা বাংলা ভাষা বেশি-বেশি ক'রে চর্চা করলে তো আরো পিছিয়ে পড়বে জীবি-কান্বষণের দৌড়ে, দর্বভারতীয় প্রতিযোগিতার ক্ষেত্রে বাংলা জ্ঞান কোনো काष्ट्रिय मागर ना. हम्र देश्टबिन ना दम्र दिन्ति नाक्षानल कार्ना हाकवित क्लाबरे স্ববিধা করতে পারবে না তারা। রবীন্দ্রনাথ-কাজী নজকুল ইসলাম শিকেয ভোশা থাকুন, প্রাণের তাগিদেই মাতৃভাষার প্রতি অবজ্ঞা দেখাতে অতএব বাধ্য হয় পশ্চিম বন্ধের সম্পন্ন ঘরের ছেলেমেয়েরা। আদর্শ বা আবেগ গুয়ে তো পেট ভরবে না, স্বভরাং, শান্তিনিকেতনের মাটিতে দাঁড়িয়ে রবীন্দ্রনাথের উত্তরস্বরী হিশেবে বিশ্বভারতীর আচার্য মশাই যা ব'লে গেছেন, তাতে সায় না দিয়ে আমাদের উপায় কী ? ওপার বাংলার মাতভাষা নন্দিত-বন্দিত হবে, আমাদের এখানে ধুঁকপুক করবে, তারপর একদিন হয়তো সম্পূর্ণ নিশ্চিক হয়ে যাবে, কিন্তু কী আর করা, এটাই তো ইতিহাসের নিষম, দব দেশে তো ইতিহাসের ধারা সমান্তরাল খাতে বয় না. আমরা মন্ত বড়ো এক রাষ্ট্রের ঈষৎ অঞ্চরাজ্ঞা, বাংলা দেশের স**দ্ধে আমা**দের তো তফাং হবেই। এই রাষ্ট্রে যদি আমরা টি<sup>\*</sup>কে থাকতে চাই, আমাদের সন্তানেরা যদি জীবনযুদ্ধে জয়ী হ'তে চান, বাংলা ভাষা তথা বাংলা শংম্বৃতি সম্পর্কে মোহ আন্তে-আন্তে বুচিয়ে ফেলতে হবে; নতুন দিল্লি থেকে শিক্ষা সংস্কৃতির কেত্রে যে নির্দেশ দেওয়া হবে, মাথা পেতে মেনে নিতে হবে তা। এবং যদি এটা বলা হয়, ঠিক আছে, ইংরেঞ্জি-ছিন্দি শিখুক ছেলে-্মেয়েরা, কিন্তু দক্ষে মাজুভাষার চর্চাও করুক, পাশ্টা অভিযোগ করা হবে,

ধারা এ-ধরনের কথাবার্তা বলছেন, তাঁরা হৃদরহীন, তাঁদের বাস্তববোধ নেই।
এতগুলি ভাষা পাশাপাশি শিখতে গিয়ে হাঁপিয়ে উঠবে আমাদের ছেলেমেয়েরা,
তার চেয়ে বাংলাভাষা, মাতৃভাষা, না হয় না-ই বা পড়লো তারা, কী এমন
মহাভারত অশুদ্ধ হবে।

বিশ্বতারতীর আচার্য মশাই যে-প্রলাপই বকুন না কেন, এটা বৈজ্ঞানিক সভ্য, পরীক্ষিত সভ্য, যে জ্ঞানের বাইরে আছে তাকে জ্ঞানে অন্তপ্রবেশ করাতে হ'লে মাতৃভাষায় মধ্যবভিতায় সেই কাজ যতটা সহজ, অক্স-কোনো ভাষাতেই ততটা নয়। সর্বস্তরের শিক্ষার ক্ষেত্রে বাঁরা মাতৃভাষাকে উপেক্ষা করার কথা বলছেন, তাঁদের শ্রেণীদৃষ্টিভিঙ্গির প্রদক্ষ তাই পাশে সরিয়ে রাখা সন্তব নয়। কিন্তু অন্ত প্রসম্বাটিরও উল্লেখ করবো না কেন? ভারতবর্ষে, আমরা বলি, বিবিধের মাঝে দেখো মিলন মহান্। অথচ এই মহান্ মিলনের কারণে যদি আমাদের নিজেদের ভাষাকে অবহেলায় সরিয়ে রাখতে হয়, হিন্দি-ইংরেজির পরাক্রান্ত চাপে যদি কুঁকড়ে আসে আমাদের সংস্কৃতি-আমাদের সাহিত্য-আমাদের সংগীত-আমাদের আচারকলা, কোন্ মিলনের কথা বলবো তা হলে? আমাদের সন্তাভাষা-সংস্কৃতিই যদি তুচ্ছাতিতুচ্ছ বিবেচিত হয়, কোথায় গিয়ে দাঁড়াবো আমরা তা হ'লে? এ-ধরনের চিন্তা-ভাবনা-উল্লেগ বিচ্ছিন্নভাবাদের বোধন নয়। আমরা বঙ্গভাষী হিশেবে যদি বেঁচে থাকতে না পারি, ভারতীয় হিশেবে আমাদের পরিচয়ও তা হ'লে মিথা৷ হয়ে যাবে।

ভাষার সঙ্গে জড়িয়ে আছে শ্রেণীগত সমস্থা, আরো জড়িয়ে আছে সংস্কৃতিগত সমস্থা, এবং এই সব-কিছুর সঙ্গে জড়িয়ে আছে জাতির অন্তিত্বের অগ্রগতির সমস্থা। বিশ্বভারতীর উপাচার্যের অন্তশাসন পালন করলে দেশ থ্ব বেশিদিন টি কবে না।

## বিবমিষার অপরাধ নেই

গত কম্বেক মাদ ধ'রেই কাহিনীটি মুখে-মুখে ঘুরছে। জনৈক তথাকথিত বুদ্ধিজীবী, এক সময়ে ভারতের কমিউনিস্ট পার্টির সদস্য ছিলেন, এখন দলের সঙ্গে সম্পর্ক নেই, ইন্দিরা কংগ্রেসের খুব কাছাকাছি চ'লে এসেছেন, প্রধান মন্ত্রীর সঙ্গে দেখা করতে গিয়েছিলেন। গিয়েছিলেন একটি বিশেষ উদ্দেশ্য নিয়ে। প্রধান মন্ত্রীকে স্থনির্ভর জাতীয় অর্থব্যবস্থার মহত্ত সম্পর্কে অবহিত করা বিশেষ প্রয়োজন, বুদ্ধি-জীবীটি নিজের মনে বেশ কিছুদিন ধ'রেই সেই তাগিদ অমুভব ক'রে আস্ছিলেন। थ्यान मन्त्रीत नानामभारे, ज्वाहतनान त्नरुक, व्यगायक थ्रमान्नरक्त महनानवित्मत পরামর্শ পুরোপুরি গ্রহণ ক'রে একটি বিশেষ অর্থনীতি দেশে প্রবর্তন করার উত্যোগ নিম্নেছিলেন, যার ফলে পঞ্চাশ ও ষাটের দশকে আমরা স্বনির্ভরতার দিকে অনেকটা দ্রুত এগিয়ে যেতে পেরেছিলাম। বুদ্ধিজীবী ভদ্রলোক এ সমস্ত প্রাক্তন গৌরবকাহিনী প্রধান মন্ত্রীর কাছে প্রাঞ্জল ক'রে বিবৃত করছিলেন। এবং সেই সঙ্গে এটাও বোঝাচ্ছিলেন, সম্প্রতি বিপদ দেখা দিয়েছে, নানা উটকো লোক कूरि किसीय महकारित शीि की जिल्ला का निर्म परिष्ठ हिए पर्य-ব্যবস্থার উপর সর্ববিধ রাষ্ট্রীয় নিয়ন্ত্রণ শিথিল করার জন্ম চাপ দিচ্ছে তারা, ফলে ক্রমশই আমরা স্থনির্ভরতার লক্ষ্য থেকে স'রে আসছি। বুদ্ধিজীবীটির প্রধান মন্ত্রীর উপর অপার আস্থা, প্রধান মন্ত্রী জবাহরলাল নেহরুর সাক্ষাৎ নাতি, নেহরু-মহলানবিশ দেশের অগ্রগতির জন্ম যে-পথ নির্দেশ ক'রে গিয়েছিলেন, সেই পথে ভারতবর্ষকে প্রত্যাবর্তন করতেই হবে, বুদ্ধিজীবীটি প্রধান মন্ত্রীর দিকে তাকিট্রে আছেন, প্রধান মন্ত্রী নিশ্চয়ই বিষয়টির গুরুত্ব উপলব্ধি করতে পেরেছেন। তিনি— অর্থাৎ বুদ্ধিজীবীপ্রবর — আশা করেন, নেহক্র-মহন্দানবিশের নির্দেশিত অর্থনীতির পুন:প্রয়োগের দিকে এখন থেকে প্রধান মন্ত্রী উত্তরোত্তর অধিক গুরুত্ব দেবেন। প্রধান মন্ত্রী প্রচুর ধৈর্য ও বিনয়ের সঙ্গে বুদ্ধিজীবী ভদ্রলোকের বক্তব্য গুনলেন, এবং, জনশ্রুতি, শোনার পর মন্তব্য করলেন: 'মহাশয়, আমি অত্যন্ত ক্বভক্ত। আপনি আমাকে এত সব মূল্যবান কথা জানিয়ে গেলেন, যা আমি অনেক-কিছুই **জানতুম না। এবার দহা ক'রে আরো একটু উপকার করতে হ**বে আপনাকে। আপনি অধ্যাপক মহলানবিশকে গিয়ে আমার হয়ে একটু উপরোধ করুন, পরের বার উনি যখন দিল্লি আসবেন, যেন দয়া ক'রে আমার সঙ্গে একবার দেখা করেন, আপনি যে-সমস্ত মূল্যবান কথাবার্তা বললেন, আমি সে-সব সম্পর্কে चॅंबर व्यवार्गिक महनामवित्मत कार्छ (थरकहे ब्यादा-किंडू ब्यामटल-वृक्षरक ठाँहे।'

এখানেই গোল বাধলো, বুদ্ধিজীবীটিকে যুগণৎ বিব্রুভ ও হতাশ বোধ করতে হলো। প্রশান্তন্ত্র মহলানবিশ মশাই প্রায় সতেরো বছর হলো প্রশ্নাত হয়েছেন, তাঁর পক্ষে দিল্লি গিয়ে বর্তমান প্রধান মন্ত্রীর সঙ্গে দেখা করা আর সম্ভব নয়। উক্ত বুদ্ধিজীবীটি যতই হতাশ হোন, এই ব্যাপারে প্রধান মন্ত্রীকে দোষারোপ করার তেমন সার্থকতাও নেই। বুদ্ধিজীবীটি নিজে জবাহরলাল নেহকতে মাতোয়ারা, তাঁর মানসিকতাও সম্ভবত কিছুটা সামন্ততান্ত্রিকতাবোধ-আশ্রমী, তিনি ধ'রে নিয়েছেন দাদামশাই যেহেতু স্থ-নির্ভর অর্থনীতির মন্ত প্রবক্তা ছিলেন, দৌহিত্র-পুরুষও অতএব তাই হবেন, অব্যাপক মহলানবিশের নামোল্লেখে গদগদ হবেন। এই বিশাসের পিছনে তা ছাড়া কোনো আলাদা যুক্তি নেই। প্রশান্তচন্ত্র মহলানবিশের নামই শোনেননি কোনোদিন বর্তমান প্রধান মন্ত্রী। যে বৃদ্ধি থেকে তুলে এনে তাঁকে দেশের প্রধান মন্ত্রী করা হয়েছে, সেই বৃন্ধিতে সকলতা পেতে হ'লে মহলানবিশৈ মশাইয়ের নাম না জানলেও চলে। এবং প্রধান মন্ত্রীর যা আচরণ-বিচরণ-জীবনদর্শন, তার সঙ্গে স্বয়ংভর অর্থনীতির আড়াআড়ি সম্পর্ক। উন্তরাধিকার স্ত্রে দেশের প্রধান মন্ত্রী হয়েছেন, তাঁকে তো কেউ মাথার দিব্যি দেশ্বনি যে ক-খ-গ-ব'র নাম জানতে হবে।

এটাও হয়ত অনুমান করা অক্যায় হবে না যে অধ্যাপক মহলানবিশের নাম যেমন তাঁর জানা ছিল না, প্রধান মন্ত্রীক্সপে অভিষিক্ত হবার আগে তিনি সম্ভবত রবীন্দ্রনাথের নামও জানতেন না। এখানেই মুশকিল দেখা দিয়েছে। আইন ক'রে বিশ্বভারতীকে কেন্দ্রীয় বিশ্ববিচ্ছালয় হিশেবে ঘোষণা করা হয়েছিল তিরি-**लार्थ्य रह**त जारा। पार्ट जारेल जर्म काथां काथां कर य प्रतान মন্ত্রী বরাবর বিশ্বস্তারতীর আচার্য পদে বৃত হবেন। কিন্তু জ্ববাহরলাল নেহরু জ্ঞান-পিপাত্ম মাত্রুষ ছিলেন, নিচ্ছে বইপত্র লিখেছেন, পৃথিবীর বছ পণ্ডিত-মনীষী-দার্শ নিক-কবি-সাহিত্যিকের সঙ্গে তাঁর প্রীতির সম্পর্ক ছিল, তাঁকে বিশ্বভারতীর আচাৰ্য হিশেবে মোটেই বেমানান লাগতো না। ইন্দিরা গান্ধি অবশ্য তেমন বইপত্তের ধার দিয়ে ঘেঁ যতেন না। কিন্তু অল্প কিছু সময় শান্তিনিকেতনে ছাত্রী ছিলেন; তাঁর অক্ত সহস্র নেভিবাচক গুণাবলীর উল্লেখের সঙ্গে-সঙ্গে বিভিন্ন নন্দনকলা চর্চা সম্পর্কে তাঁর আগ্রহের কথাও বলতে হয়। স্থতরাং তাঁর বাবার দুষ্টান্ত অনুসরণ ক'রে প্রধান মন্ত্রী থাকাকালীন তিনিও যথন বিশ্বভারতীর আচার্য মনোনীত হলেন, তেমন দৃষ্টিক টু কিংবা বেমানান ঠেকেনি তা। জরুরি অবস্থার সময় খবরকাগজে রবীন্দ্রনাথের উদ্ধৃতি ছাপানো তিনি বন্ধ ক'রে দিয়েছিলেন, বেভার কিংবা দুরদর্শনে রবীন্দ্রনাথের বিশেষ-বিশেষ গান গাওয়া বারণ ছিল। ভা সত্ত্বেও বিশ্বভারতী পরিচালনার সলে বারা যুক্ত, সেই ধর্মভীক্র সম্প্রদায় আদে বিচলিত বোধ করেননি, ইন্দিরা গান্ধির প্রতি তাঁদের ভক্তি অটল থেকেছে। ১৯৭৭ সালে देनिया शक्तिय প্রধান মদ্রিছ খদলো, মোরারজী দেশাই নতুন

প্রধান মন্ত্রী। অস্তা অনেক ব্যাপারে আমরা মোরারজীর সমালোচনা করতে পারি, তাঁর ক্লক আচরণ তথা রক্ষণশীল দৃষ্টিভলির বিক্লমে দোচচার হ'তে পারি, কিন্তু বিশেষ কয়েকটি ক্ষেত্রে তিনি প্রভৃত পরিমিতিবোধের পরিচয় দিয়েছেন, প্রধান মন্ত্রী নিযুক্ত হবার অব্যবহিত পরে তিনি স্পষ্ট জানিয়ে দিলেন, বিশ্বভারতীর আচার্য হবার মতো যোগ্যতা তাঁর নেই, প্রধান মন্ত্রী হয়েছেন ব'লেই স্রেফ পদাধি-কারের বলে তিনি বিশ্বতারতীর আচার্যও হবেন এ-ধরনের যুক্তিতে তাঁর সাম্ব নেই। অতএব দেই সময় প্রথাভঙ্গ ক'রে উমাশস্কর যোশীকে বিশ্বভারতীর আচার্য পদে বরণ করা হলো। উমাশঙ্কর যোশী কবি-উপদ্যাসিক-সাহিত্যিক-দার্শনিক, সব দিক দিয়েই আচার্যপদের জন্ম যোগ্য। যে-ক'বছর আচার্য ছিলেন, বিশ্বভারতী জুড়ে একটি অতি পরিশীলিত পরিবেশ রচনা করতে সফল হয়েছিলেন তিনি। নিজেদের মধ্যে থেয়োথেয়ি ক'রে জনতা সরকার বিদায় নিলেন, ১৯৮০ সালে ইন্দিরা গান্ধির প্রধান মন্ত্রিত্বে প্রত্যাবর্তন। সঙ্গে-সঙ্গে তিনি ফিরে এলেন বিশভারতীর আচার্যরূপেও। এবং তাঁর প্রয়াণের পর তাঁর পুত্র, বংশাতুক্রমে যিনি প্রধান মন্ত্রী হয়েছেন, তিনিও বিশ্বভারতীর আচার্য ব'নে গেলেন। তিনি আগে হয়তো রবীক্সনাথের নামও শোনেননি কোনোদিন, শান্তিনিকেতনের ভৌগোলিক অবস্থান সম্পর্কেও বোধ হয় তাঁর বিন্দুমাত্র ধ্যানধারণা ছিল না। কিন্তু তাতে কী, তিনি জমিদারি হিশেবে যেমন প্রধান মন্ত্রীর পদ লাভ করলেন, ধ'রে নেওয়া যেতে পারে ঐ একই ভূসামিত্বের স্তত্তে বিশ্বভারতীর আচার্য পদেও বৃত হলেন। কাণ্ডাকাণ্ডজ্ঞান থাকলে মোরারজী দেশাইর দৃষ্টান্ত অমুসরণ ক'রে আচার্য হ'তে অস্বীকার করতে পারতেন তিনি, কিন্তু সকলের কাণ্ডাকাণ্ডজ্ঞান তো সমান হয় না।

রবীন্দ্রনাথের আদর্শ-অধ্যাধিত বিভাশ্রম বিশ্বভারতী, এই বিভাশ্রমের এধান পুরুষ হবার মতো কোনো যোগ্যতাই বর্তমান প্রধান মন্ত্রীর নেই, এবং আইনে এমন কথা কোথাও লেখা নেই যে প্রধান মন্ত্রীকে পদাধিকারবলে বিশ্বভারতীর আচার্য হ'তেই হবে। স্বতরাং বিশ্বভারতী পরিচালনার দায়িছে ধারা আছেন, রবীন্দ্রনাথের শ্বতির প্রতি, এবং দেই সঙ্গে বিশ্বভারতীর ঐতিক্তের প্রতি, তাঁদের ধিনি বিশ্বতম শ্রমাও থাকতো,তাহ'লে তাঁরা সবিনয়ে প্রধান মন্ত্রীর কাছে অমুরোধ জানাতে পারতেন, তিনি ব্যক্ত মামুষ, তাঁরা না হয় অভ্য-কাউকে বিশ্বভারতীর আচার্যক্রপে মনোনীত করবেন। তবে ভায়ধর্মের সঙ্গে ভাবকতার্ত্তির বরাবরই আড়াআড়ি সম্পর্ক। বিদ্যকদের মধ্যে সাধারণত একটি প্রকৃতিগত ভেদ থাকে। এক দল বিদ্যক বিশেষ স্বার্থসিদ্ধির উদ্দেশ্রে ভাবকতায় লিপ্ত হন, কর্তাহানীয় ব্যক্তিদের যথাযথ খোলামোদ করলে আখেরে এখানে-ওখানে কিছু স্থবিধা হ'তে পারে, তাঁদের মনের কোণে সর্বদা এই চিন্তা জাগরুক থাকে। অন্ত সম্প্রেশির ব্যাপারটা সব সমন্ন ঠিক মাথান্ন রাখেন না, তাঁরা নিচুক ভাবকতার জন্তই ভাবকতা ক'রে থাকেন, যে-কোনো রাঅপুরুষ্ণের পদযুগল

দেখলেই তাঁরা মন্ত্রবং সাষ্টাক হয়ে প্রণিণাত করেন, সব ঋতুতে সব ক্ষমতাবান ব্যক্তিদের কেন্ট্রেই করেন। বিশ্বভারতীর কর্তৃপুরুষদের মধ্যে, সন্দেহ হয়, এই দ দ্বিধ স্তাবক সম্প্রদায়ের মিলন ঘটেছে। প্রায় অক্ষরপরিচয়হীন এক প্রধান মন্ত্রীকে তাঁরা বিশ্বভারতীর প্রধান পুরোহিতরূপে বরণ ক'রে নিয়েছেন, বে-কোনো দেবতাকেই পূজা করতে হয়, তাঁর দেবতুল্য গুণাবলী থাকুক না-থাকুক কিছু যায় আসে না, এই বিবেচনায়, কিন্তু, তার পাশাপাশি হয়তো এই আশাও কাজ করছে, প্রধান মন্ত্রী প্রধান মন্ত্রীই, খোশামোদ-টোশামোদ করলে আরো-কিছু পয়সাকড়ি, আরো-কিছু স্থবিধাসন্থান তিনি হয়তো পাইয়ে দেবেন।

উপনিষদের বাণীমন্ত্র নিজের সমস্ত সন্তা দিয়ে গ্রহণ ক'রে রবীন্দ্রনাথ শান্তি-নিকেতন আশ্রম গডেছিলেন ভারতীয় দর্শনের সারাৎসার প্রচার করার মহান্ উদ্দেশ্য নিয়ে: ভোগের চেয়ে তাাগ বড়ো, আসক্তির চেয়ে নিরাসক্তি। যাঁরা প্রধান মন্ত্রীর পিছু ধাওয়া ক'রে তাঁকে আচার্য বানিয়েছেন, রবীন্দ্রনাথের সমস্ত ব্দাদর্শ জলাঞ্জলি দিয়েছেন তাঁরা। স্তাবকতার কুস্তীপাকে একবার জড়িয়ে পড়লে নিক্রমণ অবভাই মুশকিল; গভীর গাড্ডায় এখন পড়েচেন তাঁরা। চিরাচরিত রীতি অমুযায়ী শীতশ্বতুতে বিশ্বভারতীর বাৎসরিক সমাবর্তন উৎসব অমুষ্ঠিত হবার কথা। সাধারণত ডিসেম্বর-জামুয়ারি মাসে কোনো তারিখ বেছে এই অমুষ্ঠানের আয়োজন হয়, স্নাতকদের অভিনন্দন জানানো হয়, কিছু-কিছু সম্মানিত অতিথিকে বরণ করা হয়, দীক্ষান্ত ভাষণ দেন কোনো নিমন্ত্রিত মনীষী। এ বছর এই সমাবর্তন উৎসব অনুষ্ঠিত হ'তে পারছে না, কারণ প্রধান মন্ত্রীর নাগাল পাওয়া যাচ্ছে না। তিনি আচার্য, তাঁকে বাদ দিয়ে সমাবর্তন ঠিক সম্ভব নয়, কিন্তু তিনি ব্যম্ভ আছেন। আজ তামিলনাডু যাচ্ছেন, কাল মিজোরাম, পরন্ত পাকিস্তান বা অন্ত-কোথাও। সপ্তাহের পর সপ্তাহ গড়িয়ে যায়. মাদের পর মাস, প্রধান মন্ত্রী সময় দিতে পারছেন না, ব্যক্ত প্রধান মন্ত্রী, বিশ্ব-ভারতীর সমাবর্তন অনুষ্ঠান তাঁর অগ্রাধিকার তালিকার অন্তর্ভুক্ত নয়। কর্তা-ব্যক্তিরা দিল্লিতে চিঠি পাঠাচ্ছেন-টেলিফোন করছেন-তার পাঠাচ্ছেন, প্রধান মন্ত্রীর দপ্তরে গিয়ে ধর্না দিচ্ছেন, কবে তাঁর এক ঘণ্টা-দেড ঘণ্টার মতো সময় হবে. বিমানে ক'রে উড়ে এসে, তাঁর নিরাপস্তারক্ষীদের তাডনায় গোটা শান্তিনিকেতনকে দাপিরে-কাঁপিরে, একটা-ছটো ভাসা-ভাসা কথা ব'লে আচার্যের দায়িত্ব পালন করবেন তিনি; সাতকরা শস্ত হবেন, সাতকরা শস্ত হোন বা না হোন, य-क्ठीवाकित्मत छावकछात्र विभागाकत्रनी त्मवन ना कत्रत्म खीवनशात्र छुत्रह, তাঁরা অন্তত বস্থ হবেন। দাঁত চেপে বর্মা দিয়ে পড়ে আছেন তাঁরা, প্রধান মন্ত্রীর সময় নেই, তামিলনাডু ুরাজ্যের দ্বিরাচনে তার দলের প্রাজ্যের আড়ালে 🚁 বড় অর ঘটেছে তা ব্যাখ্যা করতে তিনি ব্যক্ত। বিভিন্ন রাজ্যের, মুখ্য মন্ত্রীদের ভব্যতা-সভ্যতা-কর্তব্যবোধ শেখাতে তিনি বাস্ত, তার জমানার ভারতবর্ষ, ইভিমধ্যেই কোন্ পারিজাতভূমিতে উত্তীর্ণ হয়েছে, যা দেশের বোকা সাম্বঙলি বুঝতে পারছে না, তা বিদেশী সাংবাদিকদের ব্যাখ্যা ক'রে বোঝাতে তিনি ব্যস্ত, তাঁর হাতে সময় কই মন্ত্র-শান্ত্রী-গুপ্তচরবাহিনী পরিবৃত হয়ে দেড় ঘণ্টার জন্ম শান্তি-নিকেতনে এদে বিশ্বভারতীর সমাবর্তন অক্ষুধান সম্পন্ধ ক'রে যাবেন।

বিশ্বভারতীর সমাবর্তন এ বছর তাই কবে হবে কেউ বলতে পারেন না, আদে হবে কিনা তা-ও না। সামন্ততান্ত্রিক ভারতবর্ষ, তাবকতাসমৃদ্ধ ভারতবর্ষ। এই স্তাবকের সম্প্রদায়ই যখন ইনিয়ে-বিনিয়ে রবীন্ত্রনাথের আদর্শ নিয়ে লম্বা বক্তৃতা ফাঁদেন, উপনিষদ থেকে কাপা গলায় উদ্ধৃতি দেন, বিবমিষার উদ্রেক হয়। অর্থাৎ বিমি করতে ইচ্ছা হয় আমাদের মধ্যে কারো-কারো।

মানা ভালো, বিবমিষার অপরাধ নেই।

#### সমাজতল্পের অ-আ-ক-খ

একজন- হ'জন পণ্ডিত ব্যক্তির হঠাৎ দেখা পাণ্ডয়া হাচ্ছে। দেশের-জাতির হুর্গতির ব্রপ্ত তাঁদের রাতে ঘূম হয় না। নতুন দিল্লির সরকার বোকার মতো অনেক কাজ করছেন, তাতে দেশ প্রতিদিন আরো ছুবছে। তাঁরা কিন্ত প্রধান মন্ত্রীর ঘাড়ে কোনো দোষ চাপাতে রাজি নন। আহা, ও বেচারীর কচি বয়স, ওঁর কোনো অভিজ্ঞতা নেই, আমাদের সংবিধানে কী-কী খুঁটিনাটি আছে, আমাদের স্বাধীনতা সংগ্রামের কী ঐতিহ্য ছিল, সে-সব ওঁর পক্ষে কী ক'রে জানা সম্ভব। প্রধান মন্ত্রীর আশেপাশে যে-উপদেষ্টারা আছেন, তাঁরাই সমন্ত নপ্তের মূল। অনভিজ্ঞ, অল্পশিক্ষিত প্রধান মন্ত্রীকে তাঁরা ঠিকমতো পরামর্শ দিচ্ছেন না ব'লেই তিনি এতা ভূল-ভাল করছেন, তাই-ই তো দেশের-জাতির এত ত্বর্গতি। শূলে যদি কাউকে চড়াতে হয়, পরামর্শদাতাদের চড়াও, প্রধান মন্ত্রীর প্রসক্ষ আমছে কোথা থেকে, প্রধান মন্ত্রী অনভিজ্ঞ হ'তে পারেন, অনেক অবিম্যুকারী কাজকর্ম অহরহ ক'রে থাকতে পারেন, অনেক অভূত-কিন্তৃত কথাবার্তা বলতে পারেন, দেশের-জাতির অনেক সর্বনাশ সাধন করতে পারেন, কিন্তু তাঁকে সমালোচনা করা সমীচীন হবে না, তাঁকে সামাল দিয়ে ঠিক পথে চালিয়ে নেওয়ার দান্ধিছ তো তাঁর নয়, তাঁর পরামর্শদাতাদের। তিনি ভালো, পরামর্শদাতারা খারাপ।

পণ্ডিতরা তাঁদের প্রাক্ত কথাবার্তা বলেন, হয়তো তেমন চিন্তা না ক'রেই বলেন।
কিন্তু এমন অনভিজ্ঞ, অর্বাচীন প্রধান মন্ত্রীর দায়ভার কেন আমাদের অনন্তকাল
ধরে বহন ক'রে যেতে হবে সেই কথাটা বলেন না। কারণ গুরুবাদী, ভজিবাদী
দেশ আমাদের; একবার যাকে গুরুর আদনে বদানো হয়েছে, তিনি বংশপরম্পরায় গুরু। অবাহরলাল নেহরু সতেরো বছর ব'রে আমাদের দেশের প্রধান
মন্ত্রী ছিলেন, দেশের প্রথম প্রধান মন্ত্রী, তারপর তাঁর কন্ত্রাও সব-মিলিয়ে যোলো
বছরের মতো রাজত্ব করেছেন, পণ্ডিতেরা ভজিবাদে সমাচ্ছায়, অবাহরলাল নেহরুর
আরেক বংশবর এখন প্রধান মন্ত্রীগিরি করছেন, তাতে তাঁদের নয়নে আনন্দের
ধারা বইছে, তিনি বদি দেশকে রসাতলেও নিয়ে যান, তাতে কী, তিনি তো
ক্রবাহরলাল নেহরুর নাতি, ক্রবাহরলাল নেহরুর জন্মের শতবামিকী উদ্যোপনের
অস্ট্রানাদিও গুরু হচ্ছে এ নাস থেকে, আমরা যেন তাঁর নাতিকে সমালোচনা
করার স্পর্ধা না রাখি। সমালোচনা যদি নেহাৎ করতেই হয়, যেন তাঁর পরামর্শদাতাদের করি: তিনি ক্রী আর নিজে থেকে তামাক খান, তাঁর হাত দিছে,
তামাক খাওয়া হয়।

অসম বিকাশের দেশ ভারতবর্ষ, পণ্ডিতদের জ্ঞানগিম্যিরও অতএব অসম বিকাশ। দেব-ছিজে ভক্তি তাঁদের বেহেতু অটুট, এবং তাঁদের চেতনার সামস্তবাদ-আশ্রমী চিন্তার সর্বসমাজ্ঞর-করা বোর, দেবতাদের ক্ষেত্রেও তাই তাঁরা বংশাস্থক্রমিক উন্তরাধিকারের ধারাটি অবলীলার সঙ্গে মেনে নেন, দেব-দেবীদের নাতি-নাতনীদেরও বিধাতার আসনে বসিয়ে পরম চরিতার্থতা অমুভব করেন। জ্বাহরলাল নেহক্র মন্ত বড়ো সাম্যবাদী ছিলেন, স্থতরাং তাঁর নাভিও নিশ্চরই, তাঁদের যুক্তি-অমুখায়ী, এক অতি বাঘা সাম্যবাদী, তাঁর প্রধান মন্ত্রিবে এবার আমরা হুড়মুড় ক'রে সমাজতন্ত্রের পারিজাতরাজ্যে পেঁচিত না গিয়েই নাকি পারি না।

ঠেলা ভুগতে হয় দেশের মাত্রয়দের। ইন্দিরা গান্ধি রাজনীতির খেলা খেলতে গিয়ে পাঞ্জাবে যে-আগুনের স্ত্রুপাত করেছিলেন, দেই আগুন লেলিহান শিখায় জলছে। গোটা দেশকে এখন তার খেসারত দিতে হচ্ছে, তাঁর ছেলে, বর্তমান প্রধান মন্ত্রী, অবস্থা সামাল দিতে পারছেন না। দিনের পর দিন পাঞ্জাবে সংকট বর্ণমান। খুন-জখম-সম্ভ্রাস-আতঙ্ক, সাম্প্রদায়িক ভুল-বোঝা-বুঝি, স্বাভাবিক জীবনযাত্রা ভয়ংকররকম ব্যাহত। যত বেশি ফৌজ-পুলিশ মোতায়েন করা হচ্ছে, অবস্থা তত বেশি খারাপের দিকে যাচ্ছে। প্রধান মন্ত্রী কখনো ক-র কথা শুনে নতুন-কোনো অবিবেচক কান্ত করছেন, ভাতে পরিস্থিতির আরো অবনতি ঘটছে। অতঃপর প্রধান মন্ত্রী হয়তো খ-র পরামর্শে কান পেতে আরো বোর অবিবেচক এক সিদ্ধান্ত নিয়ে ফেলছেন, ফলে পাঞ্জাব অশান্ততর হচ্ছে। এমনধারা চলচে গত বেশ কয়েক বছর ধ'রে। জলের মতো টাকা ঢালা হচ্ছে ঐ রাজ্যে আইন-শৃঞ্চলা ফিরিয়ে আনার প্রয়াদে, সেই দলে আর্থিক বিকাশের প্রবাহ অব্যাহত রাধার উদ্দেশ্রেও। অথচ, অস্বাভাবিক পরিস্থিতিহেতু, রাজ্ঞে রাজ্ঞস্বসংগ্রহ ভীষণ ক'মে গেছে। স্থভরাং ধরচপাতি সমস্ত জোগাতে হচ্ছে বাইরে থেকে, কেন্দ্রীয় সরকারের তহবিল থেকে, কিংবা ব্যাংকগুলি থেকে, অচেল টাকা ঋণ দেওবার ব্যবস্থা ক'রে। পাঞ্জাবের বেলার শাধারণ নিষ্ম-কান্ত্রন মানার প্রশ্ন নেই, যে-কোনো ছুতোম টাকা পাইমে দেওমা হরেছে পাঞ্জাব সরকারকে। ঐ রাজ্যের বাধিক যোজনার পুরো বরচই মেটানো হচ্ছে কেন্দ্রীয় অমুদানের মধ্যবর্তিতায়।

প্রধান মন্ত্রী, এবং তাঁর পরামর্শদাতারা, বে-কোনোভাবে হোক, পাঞ্জাবে আবিপত্য পুন:প্রতিষ্ঠা করতে চাইছেন: কেন্দ্রীয় দারকারের আবিপত্য, তথা কেন্দ্রীয় শাসকদলের আবিপত্য। টাকা দিয়ে যদি পাঞ্জাবের বস্তুতা কেনা সম্ভব হয়, তা হ'লে তাই চেষ্টা ক'রে দেখা যাক না কেন। অতএব জলের মতো টাকা ঢালা হছে। বে-কোনো ছুতোর পাঞ্জাবকে টাকা পাইয়ে দেওয়া হছে : যদি ওখানে অবস্থার মোড় ফেরানো যায়, যদি ঐ রাজ্যের মাছ্ম কংগ্রেস দলকে ফের ভালোবাসতে শেবেন্দ্র।

এ বছর গোটা দেশ ভূড়ে বস্থা হয়েছে: অসমে, পশ্চিম বঙ্গে, বিহারে, গুজরাটে, সব শেষে জম্মু ও কাশ্মীরে, হিমাচল প্রদেশে, হরিয়ানায় ও পাঞ্জাবে । প্রাণহানি, শশ্যের অবর্ণনীয় ক্ষয়্ম-ক্ষতি, গরিব মান্ত্রমজনের ঘর-বাড়ি ধ্ব'সে-পড়া, গোরু-মহিষ-ছাগলের অসহায় ভেসে-যাওয়া। হতভাগ্য দেশ, স্বাধীনতা-প্রাপ্তির পর চার দশকের বেশি সময় অতিক্রান্ত, কিন্তু বস্থার প্রকোপ থেকে দেশবাসীকে বাঁচাবার জন্ম তেমন-কোনো স্বষ্ঠু পরিকল্পনা আজ পর্যন্ত রূপায়ণ করা সম্ভব হয়নি। প্রতি বছরই তাই প্রাকৃতিক বিপর্যয়ের মূহুর্তে রাজ্যে-রাজ্যে বিপন্ন মান্ত্রম্বের হাহাকার।

রাজ্য সরকারগুলির থে-আর্থিক হাল, ব্যাপক আকারে বক্সা দেখা দিলে নিজেদের তহবিল থেকে স্বষ্টু ত্রাণের ব্যবস্থা করা তাদের পক্ষে অসম্ভব। অর্থ কমিশন থেকে তাই নির্দেশ দেওয়া হয়েছে, প্রতিটি রাজ্যের ক্ষেত্রে একটি নির্দিষ্ট পরিমাণ অস্ক পর্যন্ত বক্সাত্রাণের খরচ কেন্দ্র এবং রাজ্য সরকার তাগাভাগি ক'রে সম-পরিমাণ বহন করবেন। তবে তার চেয়েবেশি যদি অর্থ বরাদ্দের প্রয়োজন দেখা দেয়, তা হ'লে রাজ্য সরকারের অম্বরোধের ভিত্তিতে একটি কেন্দ্রীয় পর্যবেক্ষক দল ক্ষম্বন্দতির বহর যাচাই ক'রে দেখবেন, তাঁদের স্থপারিশ পরীক্ষান্তে কেন্দ্রীয় সরকার বাড়তি সাহায্যের ব্যবস্থা করবেন।

এটাই এখন পর্যন্ত সীকৃত পদ্ধতি, এবং এই পদ্ধতি অন্থায়ী বিভিন্ন রাজ্যে বস্থাজাগহেতু অতিরিক্ত কেন্দ্রীয় সাহায্য পৌছে দেওয়া হয়ে আসছিল। এ বছর বস্থাতে সবচেয়ে বেশি ক্ষতিগ্রন্ত অসম রাজ্য, ব্রহ্মপুত্র ও তার উপনদী-শাখানদীসমূহ ফুঁসে-কেঁপে গোটা অসম উপত্যকা ভাসিয়ে নিয়ে গেছে, লক্ষ-লক্ষ গবাদি পশু নিহত হয়েছে, এক হাজারেরও বেশি গরিব মান্থ্য মারা গেছেন। বিস্তীর্ণ অঞ্চল ভূড়ে বস্থাপীড়িত গৃহহীন মান্থ্য খোলা আকাশের নিচে কোনোক্রমে-ব্যবস্থা-করা জার্গশিবিরে সপ্তাহের পর সপ্তাহ কোনোক্রমে দিন্যাপন করেছেন। অস্থান্থ রাজ্যেও সাধারণ মান্থ্য বন্থার ভূজভোগী। কিন্তু অসম রাজ্যের বন্থাজনিত ক্ষতির ব্যাপকতা নিংসন্দেহে সর্বাপেক্ষা বেশি। প্রধান মন্ত্রী আচার মেনে সৌজস্তবশত একদিন-ফু'দিনের জন্ম প্লেনে-হেলিকপ্টারে চেপে অসমের বন্থা ত্র্গতদের দেখে গেছেন। তারপর কেন্দ্রীয় পর্যবেক্ষ্ দল অন্থ-সন্ধানে এসেছেন, ফিরে গিয়ে রিপোর্ট দাখিল করেছেন, সেই রিপোর্টের ভিত্তিতে অসমের জন্ম কুড়ি কোটি টাকা বন্ধাজাণে কেন্দ্র-কর্ডক ব্রাদ্ধ করা হয়েছে। বরাদ্ধের পরিমাণ রাজ্য সরকারকে সন্তুষ্ট করতে পারেনি, এ-ব্যাপারে জ্বমের মুখ্য মন্ত্রীর সঙ্গে প্রধান মন্ত্রীর প্রত্যক্ষ কিছু কথাকাটাকাটিও হয়েছে।

এখন পর্যন্ত বর্ণিত কাহিনীটিতে অস্বাভাবিকত্ব কিছু নেই। অধিকাংশ ক্ষেত্রেই রাজ্য সরকারেরা মনে করেন, বস্থাত্তাণে যে-পরিমাণ কেন্দ্রীয় সাহায্য বরাদ্দ হয়ে থাকে, তা অপ্রভূস। এই ঝুলাগরে রাজ্য সরকারদের অভিযোগগুলি পরীক্ষা ক'রে দেখার জন্ম বন অর্থ কমিশনকে অন্ধরোধ জ্ঞাপন করা হয়েছে। ক্মিশনের প্রতিবেদনের প্রতীক্ষায় আছেন স্বাই।

কিন্তু হঠাৎ গোল বাঁধিয়েছেন প্রধান মন্ত্রী। গত মাসে পাঞ্জাবেও বক্তা দেখা দিয়েছিল। সহসা জলোচ্ছাসে রাজ্যের কিছু-কিছু অঞ্চলে অনেক গ্রাম ভেসে যায়, শত্যেরও ক্ষয়-ক্ষতি হয়। সলে সঙ্গে সপারিষদ প্রধান মন্ত্রী ছুটে যান, পাঞ্জাবের বন্তান্তর্গত মান্ত্রের হুংথে কেঁদে-গ'লে উনি নদী হন। কেন্দ্রীয় পর্যবেক্ষক দলের স্থপারিশ আসা পর্যন্ত অপেক্ষা করতে প্রধান মন্ত্রী গররাজি। তিনি অকুস্থলে নিজে থেকে পাঞ্জাবের জন্তু বন্তাত্রাণে একশো কোটি টাকা বরাদ্দ ঘোষণা করেছেন। সাধারণ নিয়ম-নীতি নাকি পাঞ্জাবের ক্ষেত্রে থাটে না; পরে কেন্দ্রীয় পর্যবেক্ষক দল যা-যা করনীয় তা কক্ষন এসে, আপাতত প্রধান মন্ত্রী পাঞ্জাবকে একশো কোটি টাকা হাতে ধ'রে দিয়ে গেলেন।

এটা অবশ্ব রাজনৈতিক বিবেচনার ব্যাপার। প্রধান মন্ত্রী ও তাঁর দল কোনো ক্ষেত্রেই নিয়ম-নীতির তেমন ভোয়াকা করেন না, সৈরতম্রের দিকে তাঁদের সাভাবিক ঝোঁক। স্থতরাং অসম ও অস্থান্ত রাজ্যের ক্ষেত্রে বস্থাত্রাণের ব্যাপারে একটি বিশেষ পদ্ধতি অমুস্ত হলো, পাঞ্জাবের ক্ষেত্রে হলো না, তা নিয়ে আমাদের কারো-কারো অস্বন্থিবোধ হ'তে পারে, কিন্তু সৈরাচারী ব্যবস্থায় নিয়মহীনতাই তো নিয়ম। তা ছাড়া, বস্থাত্রাণের অস্তুংতে যদি পাঞ্জাবে আরেক দফা একটু বেশি টাকা-কড়ি পোঁছে দেওয়া হয়, তাত্তেও আলাদা ক'রে বিচলিত হবার কোনো কারণ নেই, কত অস্থাতেই তো পাঞ্জাবকে বাড়িত টাকা পোঁছে দেওয়া হছে।

মুশকিল দেখা দিয়েছে প্রধান মন্ত্রীর সাফাই গাওয়া নিয়ে। বাঁরা বলেন, প্রধান মন্ত্রীর চোধের চামড়া পর্যন্ত নেই, তাঁরা ভুল বলেন। এ বছর বস্থায়, প্রধান মন্ত্রীর এই থেয়ালটুকু আছে, অসমের মাসুষ সবচেয়ে ক্ষতিগ্রস্ত। অসমের বস্থার ব্যাপকভার সঙ্গে পাঞ্জাবের ক্ষয়-ক্ষতি তুলনা করা চলে না, এটা প্রধান মন্ত্রী মেনে নিয়েছেন। কিন্তু তা হ'লেও, অসমকে যেখানে তিনি মাত্র কৃত্তি কোটি টাকা ব'রে দিয়েছেন, পাঞ্জাবকে অথচ একশো কোটি টাকা দিতে কেন সিদ্ধান্ত গ্রহণ করেছেন, সেই সিদ্ধান্তের কারণ বিখ্যাত সাম্যবাদী জবাহরলাল নেহরুর সাক্ষাৎ নাতি, বিখ্যাততর সাম্যবাদী বর্তমান প্রধান মন্ত্রী, প্রাঞ্জল ব্যাখ্যা ক'রে বলেছেন: অসমের লোকজনেরা গরিব, ওদের কম পেলেও চলে; পাঞ্জাবের বস্থাক্রান্ত মান্তবেরা অনেক বেশি অবস্থাপয়, বস্থাতে ওদের টাকার পরিমাণে অনেক বেশি ক্ষতি হয়েছে, স্ভরাং ওদের বেশি-বেশি ক'রে সাহায্য না দিলে অস্তান্ত হতো।

প্রতিবাদ জানিয়ে লাভ নেই, এটা জীবনদর্শন: গরিবরা ষেহেতু গরিব, স্পুদের অভাববোধ কম, পুদের কম দিলেও চলে; বড়োলোকদের অভাববোধ তথা প্রবোজন বেশি, স্থতরাং সরকার থেকে তাদের বেশি-বেশি ক'রে দিতেই হয়।
বড়োলোকদের সরকার, বড়োলোকদের ছারা পরিচালিত সরকার, বড়ো-লোকদের স্বার্থ প্রসারিত করার উদ্দেশ্তে গঠিত সরকার, স্থতরাং তার জীবনদর্শন তো অন্তরক্ষ হ'তে পারে না। ওধু বস্তাত্তাণের ক্ষেত্রে নয়, গত কয়েক বছর হ'রে এই সরকারের প্রতিটি সিদ্ধান্তই একচক্ষ্ শ্রেণী-স্বার্থ বিস্তারের প্রতিজ্ঞা বহন

এটাই ললাটলিখন। গুরুবাদী, ভক্তিবাদী দেশ, উন্তরাধিকার স্তত্তে সমাসীন নেতাদের দায়ভার আমাদের বহন করতে হয়, তাঁদের বিশেষ সমাজতান্ত্রিক চিন্তার দায়ভারও। একজন-ত্ন'জন পণ্ডিত অবশ্য অন্ত কথা বলেন: আহা, কচি-কাঁচা ছেলে, কোথায় কী বলতে হয় তা কি ও জানে নাকি, মনের কথা ত্বম ক'রে যে বাইরে প্রকাশ করতে হয় না, তা কি ওকে একটু শিধিয়ে-পড়িয়ে দিতে পারতো না ওর ঐ অপদার্থ পরামর্শনাতারা; এখন তাথো তো কী গেরো।

পাঞ্জাবকে কিছু টাকা বেশি পৌছে দেওয়া হলো, অসমকে তুলনায়
অনেক কম: এটা তো একটি নিরেট হিশেবের ব্যাপার। প্রধান মন্ত্রীকে
ধন্মবাদ, তিনি উপলক্ষ্য অভিক্রম ক'রে আমাদের আদর্শের উপভ্যকায় তুলে নিয়ে
গেছেন, একজন-হ'জন পণ্ডিভের সভকীকরণ উপেক্ষা ক'রে। সমাজভদ্তের নবপ্রজ্ঞা শুনিয়েছেন ভিনি আমাদের: বড়োলোকদের বেশি-বেশি ক'রে দিতে হয়,
গরিবদের র'য়ে-স'য়ে।

জবাহরলাল নেহক্সর জন্মের শতবাধিকী উদ্যাপন শুক্স হচ্ছে, সমাজতন্ত্রের বস্থায় এখন থেকে ভেসে যাবো আমরা।

# মরুবিজম্মের কেত্র উড়াও শুগ্রে

গত এক পক্ষ কাল বিজয়ী বীরেরা আমাদের পরিবৃত ক'রে রেখেছেন। শুক্রবার, তিরিশে সেপ্টেম্বরের সকাল পর্যন্ত হিশেব, এখনো শেষ দ্ব'দিনের বিভিন্ন ফলাফল বাকি, কিন্তু মোট পাটিগণিতে তেমন-একটা হেরফের হবে ব'লে মনে হয় না। পৃথিবীর সামগ্রিক জনসংখ্যার এক-তৃতীয়াংশেরও কম মাত্ব্য সমাজতান্ত্রিক দেশ-শুলির নাগরিক, অথচ সিওল অলিম্পিকে সোনা, রূপা, পিতল মিলিয়ে পাঁচশোর মতো পদক যা বিলোনো হয়েছে, তার অর্থেকেরও বেশি জিতেছেন সমাজতান্ত্রিক দেশগুলিতে-বড়ো-হয়ে-ওঠা যুবক-যুবতী-তরুণ-তরুণীরা। একশো উনস্তরটি স্বর্ণপদকের মধ্যে একশোটিই, অর্থাৎ প্রায় শতকরা যাট ভাগ, তাঁরা জিতেনিয়েছেন। তা-ও তো কিউবা, উত্তর কোরিয়া, আলবেনিয়ার মতো কয়েকটি সমাজতান্ত্রিক রাষ্ট্রের প্রতিযোগীরা এই অলিম্পিকে অংশগ্রহণ করেননি। যদি করতেন, ধ'রেই নেওয়া যায় সমাজতান্ত্রিক দেশগুলির দিকে পদকের ঢল আরো উচ্ছলিত হতো।

অবশ্য অলিম্পিক ক্রীড়ামুষ্ঠানের ঐতিহ্যাশ্রমী আদর্শ প্রতিযোগিতায় অংশ-গ্রহণ করা, জয়-পরাজয়ের সক্ষাতিসক্ষ নিরিখ দিয়ে এই অংশগ্রহণের তাৎপর্যের গ্রহণযোগ্য নয়। তা হ'লেও আমাদের মুগ্ধতার আবেশকে উপেক্ষা করি কী ক'রে ? গোটা পৃথিবী থেকে প্রতিযোগীরা জড়ো হয়েছেন. তাঁদের সাধনার সারাৎসার অলিম্পিক ফলাফলে ধরা পড়বে, গোটা পৃথিবীর কাছে তাঁরা প্রমাণ করবেন উৎকর্ষের অন্মেষণে নেমে কোনু শিখরচুড়ায় পৌছুতে তাঁরা সক্ষম হয়েছেন: আদিমতম যুগ থেকে মান্তবের মনে এই তলাত আকৃতি। একমাত্র মাতুষই ক্রমান্বয়ে নিজেকে অভিক্রম ক'রে যেতে পারে, তার লক্ষ্য এক উৎকর্ষের শীর্ষবিন্দু থেকে অপর-এক উৎকর্ষের শীর্ষবিন্দুতে পৌছোনো। অতীত কীতিকে ছাড়িয়ে নতুন আরেক কীতিতে নিজেকে প্রতিষ্ঠা করার প্রয়াদে **শাস্থার** অদম্য **অভি**যাত্রা। উৎকর্ষের অভিসার আর প্রগতির অন্বেষণ মা<mark>স্থান</mark>ের কাছে তাই সমার্থক। পরিবেশকে বাদ দিয়ে মাস্কুষের অস্তু-কোনো পরিচয় নেই, পরিবেশই মাছুবকে লালন করে, পালন করে, ব্যাকরণ শেখায়, শেখায় নিয়ম<del>-কলা-প</del>দ্ধতি। কিন্তু, সেই সঙ্গে, পরিবেশই মাহুষকে স্বপ্ন দেখতেও শেখার, উমততর কোনো আলোকমণ্ডলে উম্বীর্ণ হ্বার আন্নোজন-উপকরণ ইত্যাদির ব্যবস্থাও পরিব্রেশ থেকেই ক'রে দেওরা হয়। মাত্র্য পরিবেশ থেকে সঞ্জাত, কিন্তু তাকে পেরিয়ে যাওয়ার প্রতিষ্ঠা তথা প্রেরণাও মামুষ পরিবেশ থেকেই সংগ্রহ করে। পরিবেশের বাইরে তো মাহুষের পরিচয় নেই।

সিওল অলিম্পিকে যুবক-যুবতী-তরুণ-তরুণীরা কাঁড়ি-কাঁড়ি পদক কুড়িয়ে ঘরে ফিরে গেলেন, তাঁরা ফিরে গেলেন সমাজতন্ত্রের প্রসন্ধ্রপ্রায়। এখন অনেক দিন পর্যন্ত অফ্রান্ত দেশের মান্ত্রেমা নিজেদের মধ্যে বলাবলি করবেন, সমাজতন্ত্রে কী আশ্চর্য জাত্ব আছে কে জানে, যার ফলে কাতারে-কাতারে যুবক-যুবতী-তরুণ-তরুণীরা শ্রেষ্ঠত্বের সাধনায় নিজেদের নিয়োগ করছেন, বছরের পর বছর ধ'রে, ধৈর্য, অধ্যবসায়, শৃন্তালাবোধ, কায়িক পরিশ্রম সব-কিছুর সমন্ত্র্য ঘটছে, উৎকর্ষ থেকে অধিকতর উৎকর্ষের অহরহ অমুসন্ধান।

সমাজদর্শন পাশে সরিয়ে রেখে তো এই উৎকর্ষের চর্চা সম্ভব নয়। এই তরুণ-তরুণী-যুবক-যুবতীরা একটি বিশেষ সমাজব্যবস্থার অঙ্গনে বেড়ে উঠেছেন, তাঁদের দৃষ্টান্তিত উৎকর্ষ উক্ত সমাজব্যবস্থার উৎকর্ষ। সমাজতাস্ত্রিক দেশগুলির ছেলেমেয়েরা কাঁড়ি-কাঁড়ি স্বর্ণপদক জয় করেছেন দিওল অলিম্পিকে। কিন্তু তা ব'লে ঐ দেশগুলি সভ্যিই দোনা দিয়ে মোড়া নয়। মান্তবের জীবনকলার অনেক সমস্তাই এখনো ঐ সব দেশে মীমাংসা করা সম্ভব হয়নি। নিশ্চয়ই এখনো অনেক স্থানন-পত্তন-বিচ্যুতি-অসম্পূর্ণতার মধ্য দিয়ে ঐ সব দেশগুলিকে খেতে হচ্ছে, ভবিষ্যতেও হয়তো যেতে হবে। কিন্তু একটি বিশেষ সমাজব্যবস্থায় ষে-মহত্বের আকর, উৎকর্ষের অঙ্কুর, তার উল্লেখ এড়াই কী ক'রে ? বেহেতু সমাক্র তান্ত্রিক ব্যবস্থা, সমাজের সর্বস্তরে তাই সর্বপ্রকার হ্রযোগের ব্যাপ্তি, শিক্ষার স্থবোগ, স্বাস্থ্যের স্থবোগ, পুষ্টির স্থবোগ, চিকিৎসার স্থবোগ, অফুশীলনের হুযোগ। মাত্র কেউ-কেউ হুযোগ পেল, বাকিরা পেল না,ধনতান্ত্রিক-সামন্ততান্ত্রিক ব্যবস্থায় যা আকছার ঘটছে, আসলে ধনতান্ত্রিক-সামন্ততান্ত্রিক ব্যবস্থায় যা সাধারণ নিয়ম সমাজতান্ত্রিক রাষ্ট্রবাবস্থায় তা অভাবনীয়। পরস্পরকে জড়িয়ে সমাজ, পরস্পারের প্রতি অম্বপ্রেরণায় এই সমাজের বিকাশ, যে-কোনো স্তরের যে-কোনো শ্রেণীর, যে-কোনো পরিপার্শ্বের শিশুদের মধ্যে প্রতিভার সম্ভাবনা উপ্ত আছে, উৎসাহে-অমুকম্পায়-পরিচর্যায়-প্রয়াদে-প্রয়ত্ত্বে সেই প্রতিভাকে বিকশিত করতে হবে: সমাজতান্ত্রিক ব্যবস্থার প্রধান অঙ্গীকার এটা। সকলের জন্ত হুযোগ, সকলের জন্ম উৎসাহ, সকলের জন্ম উত্যোগ। আগে থেকে জানা সম্ভব নম্ব কোনু শিশুর মধ্যে কোনু বিশেষ প্রতিভার বীষ্ণ নিহিত আছে, কিন্তু যদি যত্বের-পরিচর্যার কোনো অভাব না থাকে, স্বাস্থ্য-পুষ্টি-অফুশীলনে ঘাটভি না হয়. এই শিশুরা যদি পরস্পারের অধাবসায়-উত্তম-প্রচেষ্টা থেকে নিজেদের আরো উন্নত করবার প্রেরণা সংগ্রহ করতে পারে, তা হ'লে জান্ত্রর পরে জান্ত্র ঘটবে, অসম্ভব দক্তব হবে, এই বিশেষ সমাজব্যবস্থায় বেড়ে-ওঠা ছেলেমেরেরা বিশ্ববিজয় করবে। সিওল অলিম্পিকে, আর কিছু না-হোক, স্পষ্ট,উচ্চারণে সভ্যের সারাৎসারটুকু কেউ

উচ্চারণ করুন না-করুন, সমাজভান্ত্রিক জীবনদর্শনের ফলিত প্রয়োগ পৃথিবীর সমস্ত প্রান্তের মান্ত্রমকে চমৎকুত করেছে।

অতএব বাঁরা বলেন ১৯১৭ সালের রুশ বিপ্লবের পর সমাজতান্ত্রিক দেশগুলিতে গঠনমূলক কোনো কীতি বা সৃষ্টি আর পরিলক্ষিত হয়নি, সমাজতাগ্রিক অন্বেষা মানব ইভিহাসের এক অপব্যায়িত অধ্যায়, এবং সেটা এত দিনে বুঝাতে পেরেছেন ব'লেই সমাজতান্ত্রিক দেশের নেতৃবৃন্দ এখন অস্ত ধরনের চিন্তাভাবনা করছেন, এমন কি খোলা হাওয়ার কথা পর্যন্ত বলছেন, সেই সব স্বভাবনিন্দুকদের আরেক বার হয়তো ভেবে দেখতে হয়। খুবই মুশকিলে প'ড়ে গেলেন তাঁরা। সমাজতান্ত্রিক দেশগুলিতে নাকি চলনের-বলনের স্বাধীনতা নেই, আর্থিক ব্যবস্থা নাকি সে-স্ব দেশে ভেত্তে গড়ার মুখে, ওবানকার মাত্মজনেরা নাকি ভালো ক'রে খেতে পর্যন্ত পান না, ভোগ্যপণ্যের জন্ম দোকানের বাইরে ওখানে লম্বা লাইন পড়ে, পশ্চিমী দেশগুলির মতো ওখানে শৌখিন গাড়ির বাহার নেই অতিবিলাদী জীবনযাত্রার অনেক উপকরণই নেই, সমাজ্তন্ত্র অতএব ব্যর্থ: বছরের পর বছর ধ'রে, ধ্বরের কাগজ তথা অন্ত বছবিধ প্রচারব্যবস্থার মধ্যবতিতায় ইত্যাকার বাণী ছড়িয়ে দেওয়া হয়েছে, সমাজতম্ব মানেই নাকি হতাশা, গ্লানিমা, অস্বাস্থ্যের অন্ধকার, প্রতিভার অপমৃত্যু। যা রটনা করা হয়েছে তার মধ্যে নিখাদ সত্যের অংশ যে প্রায় শৃক্তা, দিওল অলিম্পিকের ফলাফল বিখনিন্দুকদের তা চোখে আঙুল দিয়ে प्तिथिए। मिन ।

সভ্যতা-সংস্কৃতির সংজ্ঞা নিয়ে বিতর্ক আছে, থাকবে। সাধীনতার সার কথা কী, তা নিয়েও বিতওা বহমান থাকবে। যদি কোনো পণ্ডিত দাবি ক'রে বসেন, দেশের ছেলেমেয়েদের উচ্ছুঙ্খল নেশাগ্রন্থতায় ভেসে যাওয়ার পরিপূর্ণ অধিকার-ভোগেই স্বাধীনতার মর্মকথা ব্যক্ত, যৌন বিকৃতির অবাধ প্রসারের অধিকারের অপর নামই স্বাধীনতা, সেই পণ্ডিতকে প্রকৃতিস্থ অবস্থায় ফিরিয়ে আনার দায়িত্ব আমাদের গ্রহণ করতে হবে, এমন-কোনো মাথার দিব্যি কদাচ তো দেওয়া হয়নি। জীবনের, জীবনধারণের, মানবসমাজের কর্মকীতির সার্থকতা নিরূপণের অন্ত কিছু কিছু সংজ্ঞা আছে, যা মুনাফাখোরদের অভিধানে লিপিবদ্ধ নেই, যা যুদ্ধবাজদের প্রচারে কথনো উচ্চারিত হয় না। সমাজতান্ত্রিক বিখের যুবক্যুবতী-তর্মণ-তর্মণীদের অভ্যাশ্রর্য ক্রীড়ানৈপুণ্য থেকে ধারা অন্তত এই শিক্ষাটুকু গ্রহণ করতে পারবেন, পাশ থেকে তাঁদের নিশ্চয়ই আমরা অভিনন্দন জানাবো।

সিওল অলিম্পিক থেকে এটাই মন্ত লাভ হলো, সমাজতান্ত্ৰিক দেশে-দেশে পুনৰ্গঠনের তাগিদে বাদের রাত্তির বুম ব্যাহত হচ্ছিল, তাঁরা এখন থেকে একটু ভাবিচ্যাকা থেরে যেতে বাধ্য। 'পুনর্গঠন' ছাড়াই যারা এরকম ভোজবাজি দেখাতে পরিলো থেলাধুলার ক্ষেত্রে, 'পুনর্গঠিত' ব্যবস্থায় তারা আরো কোন্

স্থ-উচ্চে পৌছে যেতে পারে, দেই খাসরোধকারী চিন্তায় এখন তাঁরা আচ্ছয় थांकर्यन किछूमिन। जांभनांत्रा वतांवत्र जांत्रारमत विक्रक्षांच्रत क'रत अरमरहन, আমাদের বিরুদ্ধে বড়যন্ত্র ফেঁদেছেন, বাণিজ্ঞা বন্ধ ক'রে দিয়ে আমাদের ভাতে মারার চেষ্টা করেছেন, হঠাৎ আপনাদের উট্কো উপদেশাবলী আমরা কেন ভনতে যাবো: সভাবতই সমাজভান্তিক দেশের মাতুষ এ ধরনের প্রশ্ন করতে পারেন। তাঁদের স্ব-স্থ সমাজব্যবস্থা-অর্থব্যবস্থা ইত্যাদির ক্ষেত্রে যদি পরিবর্তন-পরিশোধন-পুনর্গঠনের প্রয়োজন চোখে পড়ে, তাঁদের নিজেদের কাছে যদি চোধে পড়ে, তাঁদের নিজেদের অভিজ্ঞতার ভিন্তিতে যদি তাঁরা কোনো সিদ্ধান্তে পোঁছন, তা হ'লে তা তাঁদের নিজেদের ব্যাপার, বাইরে থেকে কিছু ফড়ে তাঁদের নিন্দামন্দ করলো কিনা তাতে কিছু যায় আদে না, সেই নিন্দামন্দের ভাড়নায় তাঁরা 'পুনর্গঠিত' হবেন না। মিছু মাসানি মহাশন্ত্র ও তাঁর সম্প্রদায়-ভুক্তদের তাই উল্লাসের কোনো কারণ নেই, তাঁরা বরঞ্চ সিওল মলিম্পিকের ফলাফল থেকে একটু নম্ৰতা শিখুন, কোনু সমাজব্যবস্থা মাতুষকে বিকশিত হবার প্রেরণা দের, অক্ত-কোন সমাজব্যবস্থা দেশের সমগ্র যুবসমাজকে মন্তপ-গঞ্জিকা-দেবীতে পরিণত করতে চায়, দে-ব্যাপারে একটি-ছুটি সরল-নির্মল শিক্ষাগ্রহণ ক্রুন |

অপর একটি মন্তব্য সংযোজন করা দরকার। সমাজতান্ত্রিক দেশের ছেলে-মেরেদের পাশাপাশি, দিওলে অক্ত ধারা শৌর্থে-নৈপুণ্যে-কুশলতার পৃথিবীজোড়া মাত্র্যকে মুদ্ধ-বিস্মিত করেছেন, সেই প্রতিযোগী-প্রতিযোগিনীদের মস্ত বড়ো অংশ, স্পষ্ট ক'রে বলা ভালো, ক্লফ্রকায়। এই ক্লফ্রবর্ণের তরুণ-তরুণী-যুবক-যুবতীদের অনেকে যেমন বিভিন্ন গরিব, অফুন্নত দেশ থেকে এসেছেন, অনেকে আবার মার্কিন যুক্তরাই, গ্রেট ব্রিটেন, কানাডা ইত্যাদি ধনতান্ত্রিক দেশগুলির প্রতিনিধি হিশেবেও এসেছেন। এ সমস্ত ধনতান্ত্রিক দেশে অসম সমাজব্যবস্থা, প্রচ্ছন্ত্র-অপ্রচ্ছন্ত নানা বর্ণ বৈষম্য, সামাজিক বছ ধরনের অভ্যাচার-অনাচার। পরিবেশের প্রতিকৃশতা ভেদ ক'রে, দামান্ত্রিক-আর্থিক প্রতিবন্ধকতার দঙ্গে লড়াই ক'রে এই কৃষ্ণকার প্রতিযোগী-প্রতিযোগিনীরা সাফল্যের চূড়োর উঠে এসেছেন, তাঁরাও আমাদের নমশ্য। তাঁদের কীতি পৃথিবীর সর্বত্ত বর্ণ বৈষম্যবিরোধীদের প্রেরণা জোগাবে, প্রেরণা জোগাবে দক্ষিণ আফ্রিকায়, প্রেরণা জোগাবে খোদ মার্কিন যুক্তরাষ্ট্রেও। পুইদ বা জন্মনাররা যখন মার্কিন পতাকা বুকে জড়িয়ে অববা আকাশের দিকে উচু ক'রে তুলে ধরেন, রবীক্সনাথ-বণিত মানব-অভ্যুদয় काश्निव नष्ट्रन व्यवाध উत्त्राठिल श्व त्राहे मुहूर्त, श्रुथिवीत वर्गविद्ययोता लद्ध কুঁকড়ে গিয়ে বিবরে লুকোর।

ভারতবর্ব থেকে পাঠানো প্রতিযোগী-প্রতিযোগিনীরা প্রতিটি ক্ষেত্রে নিরাশ করেছেন, জাতীয় নৈরাভের মানি জানাদের প্রত্যেককে স্পর্ণ করেছে। ব্যক্তি- শত দোষারোপের কোনো ব্যাপার নম্ন এটা, আমাদের দাবিক দামাজিক ব্যবস্থার প্রতিষ্ঠলন। সমাজবিশ্লেষণের বাইরে তো সত্যের কোনো অধিষ্ঠান নেই। সিওল অলিম্পিক থেকে অন্তত এই শিক্ষাটুকু যদি, পরোক্ষে হ'লেও, আমাদের কর্তাব্যক্তিরা মেনে নেন, আপাতত তা-ই মন্ত লাভ।

### পরীক্ষার সাহস

সময় পাণ্টায়, সমস্যাগুলিও পাণ্টায়, অথবা পুবোনো সমস্যাগুলি নতুন আকার নিয়ে দেখা দেয়। আজ থেকে পঁচান্তর বছর আগে, সোভিয়েট প্রজাতন্ত্রী যুক্তরায় নামে বে-দেশকে আমরা চিনি, তার অবস্থান ছিল প্রায়্ম মধ্যমুগে। ১৯১৭ সালের নভেম্বর বিপ্লব সংঘটিত হবার মুহূর্তে যে-বিদ্যুৎচমক স্পষ্ট করেছিল, তা নিছক শ্বতি হিশেবেই বেঁচে থাকতো, যদি গত সাত দশক ধ'রে, বিপ্লবোত্তর পর্যায়ে, সোভিয়েট দেশের মায়ুষ থমকে দাঁড়িয়ে থাকতেন এক ভায়গায়, কিংবা নামমাত্র উন্নতি হাতেন নিজেদের অবস্থার। কিন্তু যা ঘটেছে তা যথার্থ ই, সেই সময়ের প্রেক্ষিতে দেখলে, অকল্পনীয়। যে-কোনো দেশের, যে-কোনো কালের ইতিহাসে শুরুপক্ষের পাশাপাশি এখানে-গুখানে কচিৎ-কখনো ক্ষম্পক্ষের ছায়া পড়তে বাধ্য। সভাবনিন্দুকদের কথা যদি ছেড়েণ্ড দিই, ধারা বিশেষ ধরনের কোনো আদর্শ বা প্রতি-আদর্শের আবেগের তাড়নায় ভুগছেন, তাঁরা সোভিয়েট রাষ্ট্রের তথ্য তথা ঘটনাবলী ঘেঁটে নেভিবাচক বা নৈরাশ্রব্যঞ্জক হাজারো বিষয় খুঁটে বের করতে পারবেন। এটা অবশ্ব যে-কোনো সমাজতান্ত্রিক দেশ সম্পর্কেই প্রযোজ্য, যেন বাইরেকার ফড়েদের বিরূপ মন্তব্য করবার স্থযোগ ক'রে দেওয়ার জ্বন্তই এ-সমস্ত দেশে আজ্ববিশ্লেশ-আল্ববীক্ষণের পালা শুরু।

কিন্তু যা মনে হয়, আসলে তো তা নয়। সোভিয়েট দেশের মানুষ গৈত সন্তর বছর ধ'রে অনেক বিভিন্ন অভিজ্ঞতার নদী-উপত্যকা অভিজ্ঞম ক'রে এসেছেন, তাঁদের সরকারও এসেছেন: এখানে-ওখানে সফলতা, এখানে-ওখানে মৃথ-পুবড়ে-পড়া, কোথাও নির্ভূল সিদ্ধান্ত, অস্থ্য-কোথাও হয়তো মারাত্মক ভুলপ্রান্তি। অথচ তা হ'লেও মূল সত্যটি তো অস্বীকার করার উপায় নেই, আর্থিক বিকাশের ক্ষেত্রে সোভিয়েট দেশের সাফল্য পৃথিবীর ইতিহাসে এখন পর্যন্ত অনক্ষ। এবং অর্থ-ব্যবস্থা যত এক স্তর থেকে উর্ধবতর স্তরে উত্তীর্ণ হয়েছে, শিক্ষা, সংস্কৃতি, দৈনন্দিন জীবনচর্চার ক্ষেত্রেও সক্ষে-সক্ষে গোত্রান্তর ঘটেছে। ছিদ্রান্থেরীর দল অবশ্র তাঁদের বৃত্তিগত ভূমিকা থেকে কদাপি স'রে থাকেননি, অপেক্ষাক্বত কম ক্বতকার্যতা যে-যে ক্ষেত্রে, তাদের উপরে ঝাঁলিয়ে পড়েছেন তাঁরা, নিজেদের চরিতার্থ বোধ করেছেন। এই সব পণ্ডিতদের কৃট-কুটিল মীমাংসা অনেকটাই আমাদের অভিজ্যতান্ত কলকাতান্ত সাঙ্গু জ্যালির গোল টেবিলে প্রতি রবিবার ছুটির দিনের প্রাত্যাহিক এঁছে তর্ত্বের মত্তা। স্টালিন বা তাঁর কোন্ অস্কুচর কবে কোথায় কী অমার্জনীয় অপরাধ করেছিলেন, তা যদি না করতেন, উত্তর-সমালোচকদের

ভবিশ্বং সভর্কীকরণ পূর্বাহেন্ড সঠিক অন্তমান ক'রে নিয়ে সেই অন্ত্যায়ী নিজেদের ক্রিয়াকর্ম পরিশোধিত ক'রে নিতেন, তা হ'লে সোভিয়েট রাষ্ট্রের সার্বিক উন্নতি সম্পূর্ণতর, ক্রিপ্রতর হ'তে পারতো: আহা, এই অপোগণ্ড অবিবেচক একদেশনর্শী আদর্শায় নায়ককুলের বয়ারে প'ড়ে ওই দেশের মান্ত্র্য এই কয় পুরুষ ধ'রে কত ত্বর্ভোগই না বহু করেছেন, আরো কত ত্বর্ভোগই না ওদের সহ্থ করতে হবে আগামী দিনে।

অথচ যেহেতু সময় পাণ্টায়, পরিবেশের প্রক্নতিগত পরিবর্তন ঘটে, যে-কোনো সমাজব্যবস্থাতেই পুরনো রীতিনীতিপ্রকরণপদ্ধতির পুনর্মুন্যায়নের প্রয়োজন দেখা দেয়, ইতিহাসের নিয়ম মেনেই দেখা দেয়। সোভিয়েট দেশেও দতত দেখা দিয়েছে, পূর্ব ইওরোপের অক্সান্ত রাষ্ট্রে দেখা দিয়েছে, চীনের গত পঁচিশ বছরের টালমাটাল ইতিহাসও একই স্বাক্ষর বহন করছে। অনেকগুলি আলাদা সিদ্ধান্ত এক সত্তে বাঁধা পড়ে। অভিজ্ঞতা থেকে শিক্ষাগ্রহণ করা হয়। বদি কেউ এই ব্যাপারটাকে ভদ্দীকরণ নামে অভিহিত করতে চান, কিছু ষায় আদে না তাতে; অভিজ্ঞতাই সামাজিক মান্ত্ৰকে দক্ষ থেকে দক্ষত্ৰ হ'তে শেখায়। ইতিহাসের একটি স্তর থেকে অন্ত একটি স্তরে উন্নীত হবার ক্রান্তি-মুহুর্তে কিছু-কিছু অভিনব সমস্যা আত্মপ্রকাশ করে, নিজেদের ভাবনাপ্রকরণ-স্ত্রাদি অতএব নতুন ক'রে গুছিয়ে নেওয়ার প্রয়োজন উপস্থিত হয়। অনেক সময় কোনো বিশেষ সফলতা থেকেও অভৃতপূর্ব এক পরিস্থিতির মুখোমুঞ্চি হওয়া অপ্রতিরোধ্য হয়ে পড়ে, কিংবা নতুন নানা প্রযুক্তির ব্যাপ্তি প্রচ্ছন্ন-অপ্রক্ষন্ন তাগিদ নিয়ে আদে। তা ছাড়া, যেহেতু বহিবিশ্ব পরিবর্তিত হচ্ছে, কিংবা বহিবিশের মূল্যায়নে নতুন চিন্তার ছায়া পড়ছে, বিনিময়-প্রতিবিনিময়ের বিভঙ্গ ও বিষ্যাদে অদলবদলের কথা ভাবতে হয়। এটাও বলতে হয়, আত্মবিশ্বাদ যত বাড়ে, পরীক্ষার সাহদও বাড়ে দেই দঙ্গে।

এমন নয় যে সোভিয়েট দেশে এই এতদিন পর্যন্ত কোনোরকম আত্মবিশ্লেষণপুনবিবেচনা ইত্যাদি ঘটেনি, হঠাৎ গত হু'তিন বছরে সব-কিছু ওলটপালট হ'তে
ভক্ত করেছে। যে-কোনো সজীব সামাজিক ব্যবস্থার ক্ষেত্রেই একটি অন্তর্লীন
আবেগ নিরন্তর সক্রিয়। ঘান্দিক নিয়মকলার সঙ্গে অঙ্গান্ধী জড়িত এই আবেগ,
ভার নিজের কাজ সে ক'রে যাচ্ছে বছরের-পর-বছর ধ'রে। কখনো-কখনো:
তা বাইরের পৃথিবীর কাছে প্রতীয়মান হয়, যেমন একবার হয়েছিল আজ থেকেবছর তিরিশ-পঁয়াত্রিশ আগে সোভিয়েট দেশের ঘটনাবলী সম্পর্কে, পশ্চিমের
মনতান্ত্রিক দেশগুলিতে একটু আদিখ্যেতা ক'রে যা তৃষারগলার সঙ্গে তুলনা
করার উপাধ্যান এখনো ঠিক ধূলিমলিন হয়নি। প্রায় অফুরূপ বিভঙ্গে আমাদের
মাঝেমধ্যে লিবারম্যান-অন্ত্রপ্রাণিত অর্থ নৈতিক গণেশ-ওল্টানোর প্রসন্থ ভনতেহেরেছে, অথবা 'চেক বসস্তে'র কথা, নয় তো পোল্যাণ্ডের প্রায় ধুয়ুমার কাণ্ড—

হামে—৪

ঘটানো 'গ্রীমে'র কথা। সমাজতান্ত্রিক দেশগুলিতে, বিশেষ ক'রে সোভিয়েট যুক্তরাই ও চীন প্রজাতন্ত্রে, কী ঘটছে না-ঘটছে তা নিয়ে দশকের-পর-দশক ধ'রে ধনতান্ত্রিক ব্যবস্থার অন্তর্গত পাড়াপড়শিদের ঘুম নেই, এই চিরঔৎস্থক্যের উৎসে কিছুটা আতঙ্ক, কিছুটা পরশ্রীকাতরতা। মিখাইল গর্বাচভের চিন্তায়-কর্মে ্রেশাভিষেট দেশের বিগত পনেরো-কুড়ি বছরের ঘটনাক্রমের সমাচ্ছন্ন প্রভাব। কতগুলি বিশেষ সমস্যায় সোভিয়েট দেশ দীর্ণ হয়েছে এই সময় জুড়ে, সাবিক আধিক উন্নতির হারে ভাঁটা দেখা দিয়েছে, কৃষিক্ষেত্রে উৎপাদন ব্যাহত থেকেছে, পরিকল্পনার পদ্ধতি-প্রকরণে এক ধরনের অনড় কাঠিন্ত লক্ষিত হয়েছে. সংস্কৃতির ক্ষেত্রে এক ধরনের আড়ষ্টতা ও অভাববোধ প্রকট হয়ে উঠেছে। সমাজতয় কোন প্রান্তর অতিক্রম ক'রে কোথায় পৌছলো, দামনের দিকে কী দেখা যাচ্ছে, কোন্-কোন্ স্বপ্লকে মাটির পৃথিবীতে নামিয়ে আনা সম্ভব হয়েছে অথবা হয়নি, ना इ'रम् शोकरल की-की कांत्रण इम्रनि, माधात्रण गृश्स्मृत অत्रः चित्र पाकृष्टि-ভাবনা-আতি কতটা পাণ্টেছে, সমাজতান্ত্রিক আদর্শের সঙ্গে কতটা সাযুক্তা ঘটেছে কিংবা ঘটেনি, মন্ত বড়ো বছবিচিত দেশে বিকেন্দ্রীকরণের গুরুত্ব তথা উপযোগিতা মেনে নেওয়া হ'লেও তা স্বীকৃত, পরীক্ষিত অভিজ্ঞতার পোড়-খাওয়া পরিকল্পনার প্রকরণ-পদ্ধতির দঙ্গে কী অনুপাতে মেলানো সম্ভব, এ-সমস্ত প্রদন্ধ নিয়ে বছ জটিলতা দেখা দিয়েছে, বিশেষ ক'রে সত্তরের দশক জুড়ে। তা চাড়া বাইরের পৃথিবী তার চায়া ফেলেচে; পারমাণবিক অস্ত্রসম্জার বিভীষিকা, বিজ্ঞান ও প্রযুক্তির অবিশ্রান্ত নব-নব অভিযাত্রা, এশিয়া-আফ্রিকা-লাতিন আমেরিকার সচ্<mark>যোমুক্ত অথবা সংগ্রামরত মাহুষের দীপ্ত কাহিনী, সে-</mark> সব দেশে বিপ্লবী চিন্তা ও কর্মের উন্মোচন, কোনো-কিছুই সোভিয়েট রাষ্ট্রের পক্ষে উপেক্ষা করা সম্ভব ছিল না। ইতিহাসের অন্ত একটি অধ্যায় তাই গর্বাচভের নেতৃত্বে আপাতত বিকচিত হ'তে শুরু হয়েছে, এবং হয়েছে ইতিহাসেরই তাগিদে। আত্মবিশাস এখন বহু গুণ বৃদ্ধি পেয়েছে ব'লেই গর্বাচভের পক্ষে আজ খোলামেলা অনেক পরীক্ষার কথা বলা সম্ভব। দলের সঙ্গে সাধারণ নাগরিকের বিনিয়ম-প্রতিবিনিময়ে সম্পূর্ণতা আনতে হ'লে, সমাজ-ভয়ের সঙ্গে ব্যাকরণিক গণতন্ত্রকে মেলাতে হ'লে. আঞ্চলিক বিকেন্দ্রীকরণের পাশাপাশি আর্থিক ব্যবস্থার একেবারে নিচের তলা পর্যন্ত স্বায়ন্তশাসনের স্তত্তাদি প্রদারের প্রয়োজন, পাশ্চান্ত্য ধনতান্ত্রিক ব্যবস্থা থেকে মুনাফাভিন্তিক প্রতি-যোগিতাকেন্দ্রিক অর্থকদার গ্রহণীয়তা, প্রযুক্তির উন্নতি যথাসম্ভব দ্রুততার সঙ্গে শ্বটাতে গেলে বছজাতিক সংস্থাদির উপর নির্ভর করার যৌক্তিকতা বা যুক্তি-হীনতা, সোভিয়েট নেতা রেখে-ঢেকে কিছু বলেননি। স্পষ্ট উচ্চারণে সমস্তা-গুলি ব্যক্ত করেছেন, অতীতের ভুলল্রান্তির দিকে আঙুল ভুলে ধরেছেন, তাঁর নিষের প্রদ-অপ্রদের কর্ণী অল্প কথার গুচিয়ে বলেচেন। সমাজভাষ্ট্রিক

ব্যবস্থার বাইরে বারা অবস্থান করছেন, তাঁদের কাছে এ-ধরনের অবপট তীক্ষ বাচন যুগপৎ বিষ্মন্ন ও অস্বস্তির উদ্রেক করেছে। অন্তত তাঁদের কাছে, মিধাইল গর্বাচন্ডের এবংবিধ স্থবিস্তৃত আলোচনা না-বলা বানীর ঘন যামিনীর মাঝধানে অত্যক্ষল তারকার প্রতিভা নিয়ে বিভাসিত।

কিন্তু তার মানে অবশ্রুই এটা নয় যে ১৯১৭ সাল থেকে ১৯৮৫ সাল পর্বন্ত মধ্যেকী ইতিহাস অপেকাকত ব্যর্থতা বা অন্ধকারের ইতিহাস, অর্থনীতি অথবা সমাজগঠনের পরিপ্রেক্ষিতে, কিংবা সোভিয়েট বিপ্লবের ইতিহাস, লেনিনের পরই গর্বাচন্ড প্রধান পুরুষ। পাদপ্রদীপের সামনে দাঁড়িয়ে ঋজ্ভাষণে নিঃসংকোচে গর্বাচন্ত যে-কথাগুলি আজ বলতে পারছেন, সোভিয়েট দেশ স্কুসংবদ্ধ-স্থমহান্ একটি সোপানে উন্তীর্ণ ব'লেই পারছেন। এবং যে-যে পরীক্ষা বা অরেষণের কথা তিনি উচ্চারণ করছেন, তাদের সব-ক'টেই যে প্রোপে টিকবে তা নয়, কারো-কারো সার্থকতা প্রমাণিত হবে, কোনো-কোনোটকে সমাজতান্ত্রিক আদর্শের সঙ্গে মেলাতে গেলে ঈয়ৎ পরিশোধন ক'রে নেওয়ার প্রয়োজন দেখা দেবে, কিছু-কিছু পরীক্ষা অসফল হবে, অভিজ্ঞতার পোড় খেয়ে সোভিয়েট রাইব্যবস্থা নতুন-এক ভারসাম্যে পোঁছুবে, সেই ভারসাম্য থেকে অন্তংপর উৎকৃষ্টতর কোনো ভারসাম্যের দিকে প্রজ্ঞান্ত্র মন্থ হবে, ভাবনায়-অন্ত্র্তাবনায় সংঘাত হবে, এক কর্মকলাপের সঙ্গে অন্ত জিয়াকলাপ ছন্ত্র্যুক্ত হবে, ছান্দ্রিক ইতিহাসের গতিপথ ধ'রেই ভবিষ্যুৎ নিজেকে উদ্যাটিত করবে।

মিখাইল গ্রবাচভের এই গ্রন্থ অবশ্রেই অত্যন্ত গুরুত্বপূর্ণ দলিল, যার নাম দিয়েছেন তিনি 'পুনর্গ ঠন'। কিন্তু পুনর্গ ঠন তো গঠনেরই প্রান্তিক ইতিহাস, যে-প্রান্তে আমরা বিরাজ করছি, তার। গঠনের সঙ্গে এক স্থতে তাই পুনর্গঠনের প্রসঙ্গও বাঁধা। তবে সম্পূর্ণ নতুন ক'রে যে-মূল্যায়ন বইটিতে ব্যক্ত তা ধনতান্ত্রিক দেশগুলির সঞ্চে সমাজতান্ত্রিক রাষ্ট্রসমূহের পারস্পরিক অবস্থান সম্পর্কে। শান্তিপূর্ণ সহাবস্থানের কথা ক্রুন্চভ তাঁর সময়ে বছবার বলেছেন। কিন্তু তাঁর ব্যাখ্যায় শান্তিপূর্ণ সহাবস্থান শ্রেণীযুদ্ধ থেকে স'রে আদা নয়, আন্তর্জাতিক শ্রেণী-সংগ্রামের অচ্ছেন্ত অঙ্গ হিশেবেই ক্রুশ্চন্ত পুঁজিবাদী দেশগুলিকে আর্থিক প্রতি-যোগিতার হারিয়ে দেওয়ার স্বপ্ন দেখতেন। মিখাইল গর্বাচভ অন্ত বুত্তে চ'লে গেছেন। চতুর্দিকে পারমাণবিক অস্ত্রের সম্ভার, সমগ্র মানবজাতির অস্তিত্ব বিপন্ন। আন্তর্জাতিক ক্ষেত্রে প্রথাগত শ্রেণীদংগ্রামের ঋতু অতএব অবসিত। বাস্তবকে মেনে নিতে হবে, এবং মেনে নিয়ে বোঝাপড়ায় আসতে হবে ধনতান্ত্রিক দেশগুলির সঙ্গে, সহাবস্থানের বোঝাপড়া, নিরস্ত্রীকরণের লক্ষ্য নিয়ে বোঝাপড়া। এই সংযমের অভাব ঘটলে মানবজাতির সামগ্রিক সর্বনাশ অভএব দেশে-দেশে শ্রমজীবী মাছবেরও সর্বনাশ। এটা আদর্শ থেকে স'রে জাসা নৱ. আদর্শকে কঠিন সভ্যের আগুনে ঝালিয়ে নেওয়া।

গর্বাচন্ড অর্গলের পর অর্গল অবারিত করার কথা বলেছেন। স্বন্ধাবতই তাঁর বইরে অনেকটা জায়গা জুড়ে বাইরের জগতের কথা, নিরস্ত্রীকরণের কথা, নিরস্ত্রীকরণের কথা, নিরস্ত্রীকরণের কথা, নিরস্ত্রীকরণের পর পৃথিবীর চেহারাটা কেমন দাঁড়াতে পারে দে-সম্পর্কে নানা সম্ভব-অসন্তবের কথা থে-জাতিসমন্তিকে সাংবাদিকতার ভাষায় 'তৃতীয় বিশ্ব' ব'লে অভিহিত করা হয় সে-সব দেশের সম্পর্কে প্রভূত অত্বকম্পা-তথা-অত্বর্বদনাসঞ্জাত কথা, আমাদের ভারতবর্ষের কথা। এতটা জায়গা জুড়ে পুরোপুরি আলাদা সমাজব্যবস্থায় স্থিত রাষ্ট্রাদির সমস্তা নিয়ে এত বিশদ আলোচনা ইতিপূর্বেণ সোভিয়েট দেশের অক্য-কোনো সর্বোচ্চ নায়কের কাছ থেকে শোনা যায়নি। এবং সমস্ত আলোচনায় ছড়িয়ে আছে চিন্তা ও কর্মের ক্ষেত্রে, যুক্তি ও বিচারের প্রসক্ষে পারম্পরিক সার্বভোমত্বের স্বীকৃতি ও অঙ্গীকার।

সব শেষে অবশ্য সব চেয়ে গুরুত্বপূর্ণ প্রশ্নটি থেকেই যায়। সোভিয়েট রাষ্ট্রে গর্বাচন্ডের নায়কত্বে যে-পরীক্ষা শুরু হয়েছে, কিংবা পূর্ব ইওরোপের অক্সত্র যে-ধরনের অক্স্মীলন চলছে, অথবা চীনে, আধুনিকীকরণের তাগিদে, তাদের প্রান্ত-সীমায় পৌছে সমাজভান্ত্রিক মাত্র্য গড়ার স্বপ্ন কডটা সফল হবে ? মাত্র্য কি লোভ-অত্যা-ব্যক্তিগত ঝোঁক সব-কিছু উত্তরণ ক'রে প্রেম-ক্ষমানন্দিত পারিজ্ঞাত-ভূমিতে প্রবেশ করতে পারবে ? আমরা কেউই এই প্রশ্নের স্পাই জ্বাব এই মুহূর্তে বুকে হাত দিয়ে উচ্চারণ করতে পারবোনা। শেষ পর্যন্ত যুক্তির সঙ্গে —যাকে বলতেই হবে ধর্মবিশ্বাস —তা যুক্ত হবেই।

পেরেক্সম্বকা, মিখাইল গর্বাচভ। কলিন্স, ১২'৯৫ পাউও।

#### मा. डिनि (मलादन ना

বাস্তব ঘটনাবলী থেকে আমরা শিক্ষা গ্রহণ করি, সত্যের সারাৎসার ছেঁকে তুলে নেওয়াব চেষ্টা করি। সমাজতান্ত্রিক চীনে বিগত মাসখানেকেরও বেশি সময় ধ'রে যা ঘ'টে গেল, এবং আপাতত যে-ঘটনাক্রমের যতিপাত হয়েছে ব'লেই মনে হয়, তা আমরা কয়েক হাজার মাইল দক্ষিণে এশিয়ার অক্ত-এক বৃহৎ ভূখণ্ডে যারা আছি, ভাদেরও অস্পর্শিত রাখতে পারে না। আমাদের আবেগ দোলান্বিত হয়েছে, আমাদের উদ্বেগ, আমাদের শ্রহাজনিত ভালোবাদা, দেই ভালোবাদা-জনিত উদ্বেগ। কারণ কী ক'রে এটা আমরা ভুলি বিংশ শতান্ধীর যে-দ্বই মহানু বিপ্লব মানবেতিহাসের প্রকৃতি পালটে দিয়েছে, তার একটি সংসাধন কবেছেন চীনের কোটি-কোটি সাধারণ মাতুষ। সেই বিপ্লবের আদর্শ থেকে আমরা, পৃথিবীর অন্তত্ত্র যে-যেখানে থাকি না কেন, প্রেরণা খুঁজে বেড়াই : বিপ্লবোত্তর চীনে সমাজ ও অর্থব্যবস্থার বিক্যাস ও গঠন নিয়ে যে-প্রবহমান পর্কাক্ষা গত চার দশক ধ'রে চলেচে. তার থেকেও প্রেরণা খুঁজি। আমরা অহরহ আমাদের নিজেদের অভিজ্ঞতা মিলিয়ে নেওয়ার চেষ্টা করি। সমাজতান্ত্রিক আদর্শের ভিত্তিতে জাতীয় প্রগতি ক্ষিপ্রতম করতে হ'লে কোন প্রকরণের উপর নির্ভর করা বাস্থনীয়, অথবা কোনু পদ্ধতি বর্জনীয়, সেই বিতর্ক কান গেতে ভান। আদর্শবোধের দায় এটা।

চীনের পার্টি একটা মস্ত মুঁ কি নিয়েছিলেন দশ-বারো বছর আগে। পার্টির নেতৃস্থানীয় কর্মীরা সাংস্কৃতিক বিপ্লবের অভিজ্ঞতার প্রান্তর অভিজ্ঞম ক'রে এগেছেন। ঐ আস্থর বছরগুলিতে চীনের অর্থব্যবস্থায় বেশ-কিছু ক্ষয়ক্ষতি হয়েছে। ক্ষয়িতে-শিল্পে আশানুরূপ উন্নতি ব্যাহত, ঐ সময়কার ক্ষতি পুরিয়ে নিতে হবে এখন; নীতিপ্রয়োগের ক্ষেত্রে, তাঁরা অতএব সিদ্ধান্তে পোঁছুলেন, কিছুক্তিছু শুদ্ধিকরণ প্রয়োজন। পরিবর্তন অর্থে শুদ্ধিকরণ, এবং, সেই ১৯৪৯ সাল থেকে শুক্ত ক'বে, চীনের জনগণ অনেকগুলি শুদ্ধিকরণের অধ্যায় পেরিয়ে এসেছেন। কিন্তু ১৯৭৬-৭৭ সাল থেকে নতুন যে-পরীক্ষার কথা বলা হলো তা. যে-কোনো সমাজতান্ত্রিক ব্যবস্থার পরিপ্রেক্ষিতে বিচার করলে, অনেকরকম ঝুঁ কিতে ছাওয়া। সমাজতন্ত্রের প্রতি আমুগত্য শিথিল করা হবে না, শুমজীবী শ্রেণীর একছ্বে নায়কত্বের অধিকার অব্যাহত থাকবে, কমিউনিস্ট পার্টির নেতৃত্বও সেই সঙ্গে তার অবৈকল্য বজায় রাধবে, মার্কস-লেনিন-মাওয়ের চিন্তাধারা-সঞ্জাত মৌল আদর্শে অবিচল থাকা যাবে। কিন্তু, আদর্শের শৃঞ্জানার মধ্যে থেকেও, অর্থ-

ব্যবস্থার ক্ষেত্রে, ঢালাও পরীক্ষা করা হবে। 'সমাজতান্ত্রিক' আধুনিকীকরণের: পরীক্ষা, যে-পরীক্ষার প্লাবনে উথালপাতাল অনেক-কিছু ঘ'টে গেছে গত দশ-বারো বছর ধ'রে চীন দেশে।

পার্টির নায়কত্ব অব্যাহত, সমাজতন্ত্রের প্রতি আফুগত্য অবিচল, নেতৃত্ব জুড়ে গভীর আত্মবিশ্বাদ, যে-ক'রেই হোক আর্থিক প্রগতির হার বাড়াতেই হবে, এবং সেই উদ্দেশ্যে, নেতৃকুল সিদ্ধান্তে পৌছুলেন, কিছু-কিছু সাময়িক, সীমিত পরীক্ষা প্রয়োজন অর্থনীতির ক্ষেত্রে: আমাদের সমাজতন্ত্র কেউ কেডে নিতে পারবে না, কমিউনিস্ট পার্টির সব ক্ষেত্রেই শেষ সিদ্ধান্তের অধিকার থাকবে, স্থতরাং চোর-ডাকাতের ভয় নেই আমাদের ; কৃষি-শিল্পে উৎপাদনের হার যেহেতু আরো ঢের বাডানো প্রয়োজন, আত্ত প্রয়োজন, কিছু-কিছু পবীক্ষায় নিযুক্ত হবো আমরা। নেতারা এবং পরিকল্পনাথিদরা মিলে স্থির করলেন, গ্রামাঞ্চলে যুথবদ্ধ কমিউন ব্যবস্থা শিথিল করা হলো, ব্যক্তিগত ব্যবস্থায় চাষাবাদের বর্গক্ষেত্র আগে যা ছিল সমগ্র ক্ববিভূমির মাত্র শতকরা দাত ভাগ, তা বাড়িয়ে শতকরা কুড়ি ভাগে পোঁছে দেওয়া হলো, একটি নিণিষ্ট পরিমাণের বাইরে উদ্বাস্ত ফদল খোলা বাজারে যথেচ্ছ দামে বিক্রি করবার অধিকার দেওয়া হলো। সম্পন্ন চাষীদের বলা হলো বাড়তি উপার্জন তারা ব্যাংকে রেখে হুদ পেতে পারেন, নয় তো এমনকি তা তাঁরা ফাটকা বাজারে ফলাও দাঁও মারবার জন্মও ব্যবহার করতে পারেন। পাশাপানি, শিল্পের ক্ষেত্রে পড়ি-কি-মার-গোচের অগ্রগতির উদ্দেশ্যে, এক প্রস্থ নতুন বিধান ঘোষণা করা হলো। ভারি শিল্পে বিনিয়োগের অনুপাত কমিয়ে আনা হলো, ভোগ্যপণ্য উৎপাদনের উদ্দেশ্যে বিনিয়োগের অমুপাত অমুরূপ হারে বাড়ানো হলো, কারখানায়-কারখানায় শিল্পোৎপাদনের ক্ষেত্রে পার্টি থেকে যে-পুঞ্ছাত্মপুঞ্ছা নজনদারিন প্রথা ছিল, তা শিথিল ক'রে আনা হলো। দেশে বিদেশী পুঁজি ও প্রযুক্তির অমুপ্রবেশের ব্যাপারে বিধিনিষেধ প্রায় পুরোপুরি অর্গলমুক্ত করা হলো, আমদানির ক্ষেত্তে বাছবিচার প্রায় রইলো না, ফলে ১৯৮০ সাল থেকে শুরু ক'রে আজ পর্যন্ত, চীনের विভिন্ন রাষ্ট্রায়ন্ত শিল্পসংস্থা বিদেশীদের, প্রধানত মার্কিন ও জাপানাদের, সঙ্গে অন্তত পাঁচ হাজার প্রযুক্তিগত চুক্তি সাক্ষর করেছেন। বিদেশীদের সঙ্গে যৌথ উত্তোগে তিন হাজারেরও বেশি কারখানা চালু করার ব্যবস্থা নেওয়া হয়েছে। বিদেশীদের কাচ থেকে ঢালাও পেটেণ্ট কেনা হয়েছে. বিদেশী ঠিকেদারদের বিভিন্ন ধরনের কান্ত দেওয়া হয়েছে, তাঁরা হোটেল তুলছেন-কারখানার তদারকি क्रब्राह्न-भर्यहेन वावन्त्रा श्रमादात मान्निष् निरम्राह्न । ১৯৮० मार्ल हौरन-रव्जारण-ষাওয়া বিদেশী পর্যটকের সংখ্যা পঞ্চাশ-পঞ্চান্ত লক্ষে সীমিত ছিল, গত বছর তা ক্রই কোটি ছাড়িয়ে গেছে। অভিত-আন্তে বেড়ে-বেড়ে বৈদেশিক ঋণের পরিমাণ এখন প্রায় সাড়ে তিনশো কোটি মার্কিন ভলারে গিয়ে দাঁড়িয়েছে, এবং প্রভাক্ষ

বৈদেশিক বিনিয়োগের পরিমাণ পৌছেছে প্রায় আড়াইশো কোটি মার্কিন ভলারে। অবশ্য ভারতবর্ষের বৈদেশিক ঋণের বোঝার সঙ্গে ভুলনায় চীনের বৈদেশিক ধার অভি যৎসামাশ্য। তবে চীনে বিদেশীদের সংযোগিতায় শিল্প-প্রসারের প্রবণতা একটি বিশেষ কোঁক নিয়েছে। কাতারে-কাতারে বিদেশী বিশেষজ্ঞ ও প্রযুক্তিবিদ্রা এনেছেন গত কয়েক বছর ধরে, তারা ছড়িয়ে পড়েছেন দেশের সর্বত্র, হাজার-হাজার চীনে ছাত্রছাত্রী বিদেশে, বিশেষ ক'রে মার্কিন দেশে, বিভিন্ন ক্ষেত্রে প্রযুক্ত-তথা-পারচালনাতত্বে দীক্ষিত হ'তে গেছেন, তারা কেউ-কেউ শেষ পর্যন্ত ফিরেও আসেননি। অন্যাদিকে মার্কিন প্রযুক্তাবদ্শিক্ষক-অধ্যাদকে চান ছেয়ে গেছে। গীতাঞ্জাল'র সেই বিখ্যাত গান, 'তোরা ভানস নিকি ভানস নিকি তার পায়ের ধ্বনি, সে যে আসে আসে আসে; চান দেশে, গত কয়েক বছর ধ'রে, বিদেশী, বিশেষ ক'রে, মার্কিন বিশেষজ্ঞ অথবা বিশেষজ্ঞমন্থদের সেরকম আবরত পদ্ধ্বনি শোনা গেছে, তাঁরা এসেছেন, এসেছেন, আরো এসেছেন।

চীনে পাটির নেতৃত্ব আত্মপ্রপ্রপাল ছিলেন, পার্টির নেতৃত্ব জাতির সর্বোচ্চ আসনে সমার্চ, সমাজতন্ত্রের আন্তম লক্ষ্যে তারা স্থির আছেন। ইতিমধ্যে যদি বিবিধ-বিচিত্র কুশলতা, প্রযুক্তি ও প্রকরণ ব্যবহার ক'রে কুধি-ও শল্প ব্যবস্থার সামাগ্রক উৎপাদন বহুওণ বাড়েয়ে নেওয়া যায়, ক্ষতি কী তাতে, ঐ বিশেষ-বিশেষ প্রকরণ বা প্রযুক্তর যদি, ঐতিহাসিক বিচারে, সমাজতান্ত্রিক মতাদর্শের সঙ্গে সম্পূর্ণ পায়ুজ্য না-ও ঘটে, তা হ'লেও চিন্তার কারণ নেই। অর্থব্যবস্থার সামিগ্রিক নিয়ন্ত্রণ তো পার্টি নেতৃত্বের তত্ত্বাবধানগত, যদি কোথাও কোনো সামিগ্রিক আদশগত বিচ্যুতি ঘটে তা আচরে সংশোধন ক'রে নেওয়া হবে।

এখানেই, সন্দেহ হয়, পাটগণিতের হিশেবে ঈষৎ অসংগতি প্রবেশ করেছে চীন দেশে হালের বছরগুলিতে। কোনো বিশেষ প্রযুক্তিকে দেই প্রযুক্তির জন্মপারবেশ থেকে বিশ্লেষ্ট ক'রে বিচার করা মনে হয় মন্তব নয়। ধনতাঞ্জিক দেশ থেকে বাঁকে-বাঁকে যে-অধ্যাপক-শিক্ষক-বিশেষজ্ঞরা বেজিঙয়ে-সাংহাইয়ে-সিজউমানে-শেজোয়ানে উড়ে গিয়ে জুড়ে বসেছেন, তাঁরা তাদের মতাদর্শনত ধ্যানধারণা বিসর্জন দিয়ে যাননি, বিশ্ব ব্যাংক থেকে যে-পণ্ডিতরা গিয়ে চাঁনের অর্থ বা বাণিজ্য মন্ত্রককে আথিক বিকাশের মূলমন্ত্রে তালিম দিচ্ছেন, তাঁরা ব্যক্তিগত মুনাফার কথা প্রচার করবেনই, তাঁরা সামাজিক মাত্র্যকে ভ্রো দিয়ে স্থাবিঘ্যা ব্যক্তিপুরুষ্টের মহন্তের বাণী ফলাও ক'রে ব'লে বেড়াবেন, যে-ছাত্র-ছাত্রীরা মার্কিন দেশ থেকে ফিরে যাচ্ছেন, তাঁরা অস্পশিত থাকেননি, তাঁদেরও হয়তো বোঝানো হয়েছে, দেশের অধিকাংশ মাত্র্যের সমস্তার কথা ভূলে গিয়ে এক্সাত্র নিজ্বদের নিয়ে ব্যাপৃত হবার মধ্যে কোনো পাপ নেই।

তা হাড়া, যে-ক'রেই-হোক-আপাতত-অর্থব্যবস্থার-মোড়-ফেরানো-হোক-

পোদর্শের - অবৈকল্য - নিয়ে - পরে - ভাবা - যাবে-অথবা-আদর্শ-নিয়ে-ভাববার-জন্স-নেতারা-আছেন এই মানসিকতা পরিব্যাপ্ত হওয়ার ফলে অক্ত কতগুলি সমস্তা ক্রমশ প্রকট হয়ে এনেছে। গ্রামাঞ্চলে যে-ক্রমক তার উদ্বৃত্ত ফদল বেশি দামে বিক্রিক ক'রে টাকার মুখ দেখেছে, যে বাড়ির ভোল ফিরিয়েছে অথবা রঙিন টেলিভিশন কিনেছে, সে এবং তার পরিবার আন্তে-আন্তে আরো অনেক বেশি পরিমাণ ব্যক্তিগত মুনাফা করার স্থপ্ন দেখতেও শুরু করেছে, তাদের সামাজিক দায়িত্ববোধে ঢল নেমেছে। গ্রামাঞ্চলে একই কারণে আথিক অদাম্য বৃদ্ধি পেয়েছে, ফলে অশান্তি ছড়িয়েছে। ২ঠাৎ বিদেশে পণ্য রপ্তানি বহুগুণ বেড়েগেছে, কারখানার উপার্জন বেড়েছে, কারখানায়-নিযুক্ত শ্রমিকদের উপার্জনও সেই সঙ্গে বেড়েছে। গ্রামে-শহরে কিছু-কিছু মানুষের আয় এভাবে বর্ধমান। কিন্তু তাঁরা যে-যে ভোগ্যপণ্য কিনতে আগ্রহবান, সে-সব জিনিশের জোগান হয়তো এখনো তুলনামূলক ভাবে বাড়েনি, অতএব অসন্তোষ, অতএব বাজারে চাপ, মূল্যমানবৃদ্ধি। ১৯৫০ সাল থেকে ১৯৭৫ সাল পর্যন্ত সময় জুড়ে চীনে দেশে সামগ্রিক মূল্যমান এমনকি শতকরা পাঁচ ভাগও বাড়েনি, এই পাঁচিশ বছরে কোনো-কোনো পণ্যের ক্ষেত্রে দাম এমনকি মাঝে-মধ্যে কমানোও হয়েছে। সেই চীনেই অথচ মূল্যমান গত ছু'তিন বছর ধ'রে বাৎসরিক দশ শতাংশ হাবে বাছছে।

যে-ছেলেমেয়েদের মাঝিন দেশে পাঠিয়েছিলেন চীনের নেতৃবৃন্দ, ভাদের উপর মন্ত দায়িছের বোঝা চাপানো হয়েছিল : তোমরা আধুনিকতম প্রযুক্ত শিববে, কিন্তু সেই প্রযুক্তির আত্মধিক জীবনচর্যা তথা সংস্কৃতি থেকে নিজেদের সমছে সরিয়ে রাখবে। যে-আমলা বা শ্রমজাবীদের কাছে মার্কিন বিশেষজ্ঞরা ব্যক্তিগত মুনাফা বাড়ানোর উপযোগিতার তর নিয়ে সমুপস্থিত, তাঁদের বলা হলো বিশেষজ্ঞদের কথাবার্তার স্থানিক-স্থানিক গ্রহণযোগ্য, বাকিটা নয়। বিশ্বৈ কৃষক কোনো-কোনো ফদল চড়া দামে বাজারে বিক্রি করেছে, রাষ্টের কাছ থেকে তারিফও সে পেয়েছে উৎপাননে প্রসার ঘটয়ের বাজারে বেশি পরিমাণ বিক্রি করার জন্ম। স্ক্তরাং সব পণ্যের ক্ষেত্রেই কেন সে যথেচ্ছ দামে বিক্রিক'রে বাড়তি টাকা রোজগার করতে পারবে না; দরকার হ'লে লুকোচুরি ক'রে কালোবাজারেও সে কেন ছম্প্রাণ্য জিনিশ বেশি দামে বিক্রিক'রে অনেক, জনেক টাকা অর্জন ক'রে সেই টাকা বিলাসী দ্রব্যের উপভোগের উদ্দেশ্যে ব্যয় করতে পারবে না, ইত্যাদি প্রশ্ন নিয়ে সে ভাবিত হয়েছে। সেই ভাবনা ক্রমে অসন্থেরর রূপ নিয়েছে।

তা ছাড়া, চীনের তরফ থেকে 'রাজনীতি-বর্জিত' বাণিজ্ঞাক বা প্রযুক্তিগত আদান-প্রদানের প্রসঙ্গ উচ্চারিত হ'লেও, পশ্চিমের দেশগুলির পক্ষ থেকে তেমন কোনো 'রাজনীতি-বর্জিত', স্থ-জন্ত, স্থ-মাঞ্জিত ভাবনা-অসুভাবনা ছিল না। বরঞ্চ পাশ্চান্ত্যে অনেকে এটা ধ'রেই নিম্নেছিলেন ঐ সব সমাজতান্ত্রিক আদর্শ-ফাদর্শ বাব্দে কথা, চীনের কর্তৃপক্ষ এখন একমাত্র দ্রুততম আধুনিকীকরণের লক্ষ্যেই বিশ্বাস করেন, জায়গা বিশেষে এবার একটু চাপ স্ঠাষ্ট করতে পারলেই চীনকে ফের ধনতান্ত্রিক ভিডে মিলিয়ে দেওয়া সস্তব হবে।

তাঁদের দিক থেকে চেষ্টার ক্রটি হয়নি, দালালে-গুপ্তচরে তাঁরা চীন ছেয়ে ফেলেছিলেন, 'ব্যক্তিগত' স্বাধীনতার প্রদক্ষ-জড়িত অনেক খেউড়-তরজা তাঁদের উৎসাহে-উল্লোগে সংগঠন করার চেষ্টা চলেছে বেশ-কিছু সময় ধ'বে। টিয়েনমিয়েন চন্তবে এই পর্বের শেষ অধ্যায় আপাতত অনুষ্ঠিত হলো। অবশ্রুই কিছু রক্তক্ষয় ঘটেছে, কিন্তু এই হংখজনক অবসাদ-উদ্রেককারী ঘটনাবলীর দায়ভার কতটা পরিমাণ বিদেশী উৎসাহদাতাদেক উপর বর্তাবে তা নিয়ে নিশ্চয়ই চুল-চেরা বিশ্লেষণ প্রয়োজন। পৃথিবী জুড়ে প্রতিবিপ্রবীরা হঠাৎ ধোত্রা তুলদীপাতা হয়ে যাননি, চীনের আভাত্তরীণ দ্বিধাদ্দ থেকে তারা ফায়দা লুটবার চেষ্টায় আছেন, থাকবেনও আরো কিছু সময়, যতদিন না সম্পূর্ণ আশাভঙ্ক হয়।

পৃথিবীর সর্বত্র যারা সমাজতান্ত্রিক আদর্শে স্থিত, যাঁদের অভিজ্ঞতায় এটা প্রমাণিত, মানবিক অধিকারের স্থলারতম, নিষ্পাণতম, পরিস্ফুটতম বিকাশ সম্ভব একমাত্র সমাজতন্ত্রের ছায়ালায়ী আশ্রায়ে, তাঁরাও অবশ্র চীনের ঘটনাবলী থেকে মস্ত শিক্ষা পেলেন . তেলে-জলে বিশ খায় না. পুঁজিবাদের প্রতিয়া এমনকি সাম্ম্রিকভাবে ধার ক'বে নিয়েও সমাজতান্ত্রিক বিকাশ সম্ভব নয়: সেরকম চেষ্টায় ত্রতী হ'লে পুঁজিবাদের ঘূণ সমাজতন্ত্রের হুৎযন্ত্র কুরে-কুরে খাবে। আমরা উদার্যে আস্থা রাথবো, আমবা নিভীক আজবিশ্লেষণ-আজ্ঞামালোচনা থেকে অপদরণ করবো না, অথচ কুহকমায়ায়ও ভুলবো না, আদর্শের অনুশাসন থেকে কদাপ বিচ্যুত হবো না, আদর্শের সঙ্গে স্থবিধাবাদ অথবা তাৎক্ষণিক হঠকারিতার মিলন ঘটাবার লোভ থেকে নিজেদের সরিয়ে নিয়ে আসবো। আদর্শের কোনো বিকল্প নেই: সামনের দিকে, যদি দন্দেহ হয়, ছর্লজ্যা চড়াই, তা হ'লেও নেই। চীনের পার্টি, চীনেব জনগণ, চীনের আদর্শবাদীরা, তাঁদের নিজেদের বিশ্লেষণ-অন্ত্র্যায়ী, যে-আপাতকঠিন সমস্থার তাঁরা সম্মুখীন, তা থেকে উত্তরণের যথাযথ পথ খুঁজে বের করবেন। কিন্তু আমরাও, আমাদের বিশেষ সংস্থানে দাঁড়িয়ে, অনুশীলিত হলাম। তিরিশের দশকে এক বাঙালি কবি হুঃসাহসী উক্তি করে-ছিলেন: 'মেলাবেন, তিনি মেলাবেন। / …তোমার স্বষ্টি, আমার স্বৃষ্টি, তাঁর স্টির মাঝে যত কিছু স্থর, যা-কিছু বেস্থর বাজে, মেলাবেন'। না, তিনি, তা তিনি যিনিই হোন, মেলাবেন না, মেলাতে পারেন না। আদর্শের সঙ্গে আদর্শহীনতার মিল হয় না, মিল হয় না সমাজতন্ত্রের সঙ্গে ধনতন্ত্রের, আদর্শকে পাশে সরিয়ে রেখে শ্রেফ প্রকরণের উপর নির্ভর ক'রে আমরা এগোতে পারবো এই কিংবদন্তীতে বিশ্বাস আরোপ করলে আমাদের আদর্শবোধও বিপদ্প্রক্ত

অশান্ত সময়, অপ্রিয় প্রদন্ধ, কিন্তু সব শ্বতুতেই, প্রতি অবস্থাক্তেই, আদর্শের বিকল্প নেই।

### বেঁকে যাচ্ছে, আরো বেঁকে যাচ্ছে

যে-বছর শেষ হয়ে এলো, তারই একটি ঘটনা নিয়ে বলি। এই মাত্র মাত্র মাত্র হার বালা। দৈয়দ মুক্তল হাসানকে পশ্চিম বঙ্গের রাজ্যপালের পদ থেকে অত্যন্ত রুচ্ভাবে সরিয়ে দেওয়া হলো, পাঠানো হলো ভুবনেশরে। রাজ্যপালদের কাজ্যে দেখাদ পাঁচ বছরের। মহা ঢক্কানিনাদ সহকারে ইন্দিরা গান্ধি কেন্দ্র-রাজ্য সম্পর্ক পুন্র্ল্যায়নের জন্ম যে-কমিশন বসিয়েছিলেন, সেই সারকারিয়া কমিশন স্পষ্ট মত ব্যক্ত করেছেন, এই পাঁচ বছরের মধ্যে রাজ্যপালদের এক রাজ্য থেকে আরেক রাজ্যে বদলি করার ব্যাপারটা ঘোর অসমীচীন, এবং যদি করতেই হয়্ম, কেন্দ্রীয় সরকারের তরফ থেকে প্রতি ক্ষেত্রে তার কারণ জানিয়ে সংসদে নোট পেশ করা প্রয়োজন।

ত্ব'বছরের মাথায় তুরুল হাসানকে সরিয়ে দেওয়া হলো, কারণ হিশেবে কিছু वना रतना ना, मः प्रतः कि इ कानात्ना रतना ना । कार्यने कानात्ना अख-বিধা, তাই জানানো হলো না। এখানকার কংগ্রেসিদের পছন্দ হচ্ছিল না এই লেখাপড়া-জানা মৃত্বভাষী অতি-সজ্জন রাজাপালকে। কংগ্রেসিরা ধ'রেই নিয়ে-ছেন যেহেতু কেন্দ্রীয় সরকার রাজ্যপালকে নিয়োগ ক'রে থাকেন, কেন্দ্রের শাসক দলের কথায় রাজ্যপাল উঠবেন, বসবেন, নড়বেন, চড়বেন, শীস দেবেন, গান রাজ্যপাল হবেন শাসক দলের তথা প্রধান মন্ত্রীর গৃহভূত্য, শাসক দল ষদি বলে জল উচু, তিনি বলবেন জল উচু, শাসক দল যদি বলে জল নিচু, তিনিও বলবেন জল নিচু। অভীতে, যেমন ইন্দিরা গান্ধির প্রথম কিন্তির রাজত্বে, পশ্চিম বঙ্গে রাজ্যপাল ছিলেন ধ্রমবীর, কংগ্রেস দলের হয়ে এমন-কোনো অপকর্ম নেই যা তিনি সেই যাটের দশকের শেষের দিকে এই রাজ্যে করেননি। এমন আরেকজন রাজ্যপাল নিযুক্ত হয়েছিলেন কয়েক বছর আগে অন্ধ্র প্রদেশে, রামলাল না স্থাম-লাল কী যেন নাম, অন্ত্র প্রদেশের মুখ্যমন্ত্রী রাম রাও চিকিৎসার জন্ম বিদেশে গিয়েছিলেন, সেই স্থযোগ গ্রহণ ক'রে রাজ্যপাল মহোদয় মুখ্যমন্ত্রীকে বরখান্ত ক'রে কংগ্রেস দলের মনোমত একজনকৈ সেই আসনে বাসয়েছিলেন। অবখ্য কংগ্রেস দলের আথেরে প্রভৃত ক্ষতিই হলো। কিন্তু তাতে কী।

বর্তমান মূহুর্তে কংগ্রেস দলের স্বচেয়ে পছন্দের রাজ্যপাল কেরলের রাম-ছুলারী সিংহ এবং অন্ধ্র প্রদেশের কুমুদ্বেন যোশী। ছ'টি রাজ্যেই অকংগ্রেসি সম্বকার এবং ছাই রাজ্যপাল মহিলাই প্রতিদিন নানা ধরনের চিমটি কেটে রাজ্য -মন্ত্রিসভাকে বন্ধপার মধ্যে রাখছেন: কখনো রাজ্য সরকারের পরোক্ষ নিন্দা ক'ষ্টে ভাষণ পড়ছেন, কথনো রাজ্য মন্ত্রিসভার মতামত অগ্রাহ্ম ক'রে বিশ্ববিদ্যালয় পরি-চালনার ক্ষেত্রে নাক গলাচ্ছেন, কথনো রাজ্য বিধানসভায় গৃহীত কোনো অত্যাবশ্যক আইন সামাক্ত ছুতোয় আটকে দিচ্ছেন, আর পুরোটা সময়ই রাজভবনে কংগ্রেস দলের বেসরকারি দপ্তর পুলে রেখে দিয়েছেন।

এখানেই এই রাজ্যের ক'থ্রেসিদের মুরুল হাসান সম্পর্কে রাগ। ঐ অপদার্থ অধ্যাপকটিকে দিয়ে তাঁদের কোনো কাজ হচ্ছিল না। তাঁরা প্রতিদিন রাজ্য-পালের কান্তে ধর্ণা দিচ্ছিলেন, পশ্চিম বঙ্গে আইনশৃশ্বালা নাকি পাঞ্জাবের চাইতেও খারাপ: এই রাজ্যের মন্ত্রিসভা অতি অপদার্থ-দুর্নীতিগ্রস্ত, এই রাজ্যে নাকি সর্বদা প্রত্যেককে প্রাণ হাতে ক'রে ফিরতে হয়, অভএব এই বাম ফ্রণ্ট মন্ত্রিসভাকে অবিলয়ে বরখান্ত করা হোক। পশ্চিম বাংলায় কংগ্রেস দল শতধা-বিভক্ত, নিজেদের মধ্যে অহরহ প্রকাশ্যে মারামারি করছেন, গ্রামাঞ্চলে বিশেষ ক'রে দলের দংগঠন প্রায় তুলে দেওয়া হয়েছে,বিভিন্ন স্তরে প্রায় প্রতিটি নির্বাচনে-উপনির্বাচনে বামফ্রণ্টের কাছে একাদিক্রমে হেরে যাচ্ছে কেন্দ্রের শাসক দল এই রাজে। গণতান্ত্রিক পদ্ধতিতে বাম ফ্রন্টকে বাগ মানাতে না পেরে এখন তাঁরা ভাবছেন রাজ্যপালকে ব্যবহার করা যাক, রাজ্যপাল তো তাঁদের কেনা গোলাম, উঠতে বললে উঠবেন, বসতে বললে বসবেন, স্থুর ক'রে নামতা পড়তে বললে স্থর ক'রে নামতা পড়বেন; স্থতরাং রাজ্যপাল এবার কংগ্রেস দলকে একটু শাহায্য করুন। যদি রাজ্য মন্ত্রীসভাকে এই ছতোয় বা ঐ ছুতোয় সংবিধানের ৩৫৬ ধারা প্রয়োগ ক'রে বরখাস্ত না-ই বা করেন, অন্তত কেরল বা অন্ত্র প্রদেশের ঐ ছই মহীয়দী মহিলার দৃষ্টান্ত অনুসরণ ক'রে এখানে বাম ফ্রন্ট মন্ত্রীসভাকে সর্বদা ব্যতিব্যস্ত রাখতে অফুবিধা কোথায় ? দৈয়দ কুরুল হাদান মশাই এখন থেকে একটু ন'ড়ে-চ'ড়ে বস্থন, যে-কংগ্রেস দল তাঁকে রাজ্যপাল বানিয়েছে, তার ঋণ শোধ করুন।

মুশকিল হলো যদিও অধ্যাপক হুরুল হাসান জ্বাহরলাল নেহরু ও তাঁর পরিবারস্থ প্রত্যেকের সম্পর্কে অমেয় প্রদা পোষণ ক'রে থাকেন, নেহরুদের সেবায় নিজেকে সমর্পণ করতে তিনি সতত প্রস্তুত, কংগ্রেস দলের হয়ে বাম-ফ্রন্টের পিছনে কাঠি দিতে তাঁর জ্বতাবোধে বাধছিল। কেরল কিংবা অন্ধ্র প্রদেশের রাজ্যপালের মতো প্রতিদিন রাজ্য সরকারকে অকারণ চিমটি কেটে বিরক্ত করতেও তাঁর বিবেক বাদ সাধছিল। তা ছাড়া, গোটা ভারতবর্ধে কোথায় কী ঘটছে সে-সম্পর্কে তিনি ওয়াকিবহাল. এখানকার আইন-শৃত্যালার অবস্থা অথবা সাধারণভাবে প্রশাসনিক পরিস্থিতি অস্থান্থ রাজ্যের তুলনার কেমনধারা সে-ব্যাপারে তাঁর অন্তত কোনো দিধাগ্রন্ততা ছিল না। অতএব কংগ্রেসিরা তাঁর কাছে প্রত্যক্ষ ধর্ণা দিচ্ছিলেন, প্রত্যহই ব্যর্থমনোরথ হয়ে ফ্রিছিলেন।

স্তরাং কংগ্রেসিরা সদস্বলে দিল্লি গিয়ে নালিশ জানালেন প্রধান মন্ত্রীর কাছে। তাঁদের লড়াই বাঁচার লড়াই, এমন গবেট রাজ্যপালকে দিয়ে তাঁদের চলবে না। সুরুল হাসান রাজ্যপাল হিশেবে বহাল থাকলে আগামী। তিন প্রজন্মেও কংগ্রেসের রাইটার্স বিল্ডিংয়ে প্রত্যাবর্তন সম্ভব হবে না; অতএব ছফুর ধর্মাবতার, এই অপদার্থ রাজ্যপালটিকে পশ্চিম বাংলা থেকে সরিয়ে দিন।

ভূত্যদের দঙ্গে প্রভূবং আচরণ করতে হয়, প্রধান মন্ত্রী এই নীতিতে স্পষ্টতই প্রিমানী। দয়া ক'রে ডেকে নিয়ে রাজ্যপালের চাকরি দেওয়া হয়েছে, অথচ লোকটা দলের কথা শুনছে না, জ্যোতি বস্থর পাকা ধানে মই দিচ্ছে না, এ-ধরনের আচরণ ক্ষমাহীন, গোলাম গোলামের মতো থাকবে। প্রধান মন্ত্রী তাঁর দলের লোকদের প্রার্থনার মান রাখলেন, পশ্চিম বাংলা থেকে সরিয়ে দিলেন আধ্যাপক সৈয়দ ক্ষল হাসানকে। তাঁকে নির্বাসনে পাঠানো হলো ওড়িশায়। পশ্চিম বঙ্গের জনসাধারণ তথা রাজ্য সরকার কেন্দ্রীয় সরকারের এই সিদ্ধান্তে ক্ষ্কি-ক্র্ম, কিস্তু, সংবিধানের বেড়াজালে আবদ্ধ, তাঁদের কিছু করবার নেই, একমাত্র প্রতিবাদ জানানো ছাড়া। তাঁরা প্রতিবাদ জানালেন, এবং ক্রক্ষল হাসানকে অভ্তপূর্ব বিদায় সংবর্ধনা দিলেন, অর্থাৎ তাঁদের দিক থেকে যভটুকু করণীয় তা তাঁরা করলেন।

একটা খটকা কিন্তু তা হ'লেও থেকেই যায়। মুরুল হাসান মশাই কেন
মাথা পেতে এই শাস্তি মেনে নিলেন? তিনি নিজে কেন প্রতিবাদ জানালেন
না, নিজে কেন বদলির নির্দেশ ঘুণাভরে প্রত্যাখ্যান করলেন না? দেশজোড়া
তাঁর নাম, পণ্ডিত-মনীমী হিশেবে সবাই মাস্ত করে তাঁকে, তিনি যদি এই
জ্ঞায় আদেশের বিরুদ্ধে প্রতিবাদে মুখর হতেন, এবং প্রতিবাদস্বরূপ পদত্যাগ
করতেন, ধুন্দুমার কাণ্ড হতো তা হ'লে। এমনকি তাঁর পদত্যাগ না করলেও
হয়তো চলতো, পদত্যাগ করবেন এই শাসানিটুকুও যদি কর্তাব্যক্তিদের
কাছে জ্ঞাপন করতেন, কেন্দ্রের স্বৈর্তান্ত্রিকরা ভয়ে কুঁকড়ে আসতেন তা হ'লে,
স্বামধেয়ালবশে ঢালাও জ্ঞায় আদেশ দেওয়ার আগে বাহ্য হয়ে চিন্তা করা
ভরু করতে হতো তাঁদের। হায়্র. সৈয়দ মুরুল হাসান সে-রক্ম কিছুই করলেন
না, বশংবদ আমলার মতো প্রবান মন্ত্রীর অন্ত্র্ঞা শিরোধার্য ক'রে কলকাতা থেকে
ভূবনেশ্বরে নিজেকে স্থানান্তরিত করলেন।

জ্ঞানী-গুণীজনকে আমরা সম্মান জানাই, আছা রাখি তাঁরা জাতিকে সঠিক দিগ্নির্দেশ দেবেন। শাসককুল যদি দেশকে ভুল পথে চালিত করতে চান, আমরা আশা পোষণ করি দৈয়দ ফুরুল হাসানের মতো পণ্ডিত ব্যক্তি তার বিরুদ্ধে রুখে দাঁড়াবেন। সুরুল হাসানের কাছে একটি স্থ্যোগ এসেছিল এটা প্রমাণ করার যে পণ্ডিত-মনীধী মাহুবেরা কেলনা নন, তাঁদের কানে হ'রে ওঠ-বস করানো যায় না, তাঁদের সন্মান তাঁরা নিজেরাই রক্ষা করতে জানেন, এবং ভাঁরা কথনো কোনো জ্বস্তায়ের দক্ষে সহযোগিতা করবেন না। কিন্তু, না, জ্ব্যাপক ফুরুল হাসান মুশাই সেই স্থযোগটি গ্রহণ করলেন না, বিবেককে তিনি পাশে সরিয়ে রাখলেন। রাজ্যপালের চাকরি করেছিলেন, রাজ্যপালের চাকরি ক'রে যাচ্ছেন, মান-অপমানবোধের বালাই না ক'রে।

বছর শেষ হয়ে এলো, এই ফেলে-আসা বছর একটি বিষয় বীক্ষাতেই পৌছে দিয়ে গেল বর্তমান লেখককে: অগ্রগামী অধঃপাতের আবর্তে বিরাজ করছি আমরা, শ্রন্ধা করা যায়, সম্মান জানানো যায়, যাদের দৃষ্টান্তে উদ্দীপ্ত হওয়া যায় এমন ব্যক্তির সংখ্যা, পৃথিবীতে না হ'লেও অন্তত আমাদের দেশে, ক্রমশ ক্রীয়মাণ; মেরুদণ্ডগুলি বেঁকে যাচ্ছে, আরো বেঁকে যাচ্ছে।

# উৎসবের ঋতু ?

শারদোৎসব। ধর্মীয় অনুষ্ঠানের খানিকটা ছোঁয়াচ অবশ্র লেগে থাকে, কিন্তু বাঙালি সমাজজীবনে শারদোৎসবের ব্যঞ্জনা হয়তো ধর্মীয় উন্মাদনাকে একট্ট্ পাশে সরিয়ে রেখেই। হয়তো কয়েকটা দিনের জন্ম বাঙালি মন প্রাভাহিকতার একছেয়েমি থেকে পরিত্রাণের উপলক্ষ্য থোঁজে। প্রকৃতির ঋতু পরিবর্তনের সক্ষেও সন্তবত ঈষৎ সম্পর্ক আছে এই উৎসব-অরেষণকারী মানসিকতার: বর্ষার প্রকোপ ক'মে আদে, আকাশের প্রগাঢ় নীলিমার শেরীর বেয়ে শাদা-শাদা গাল-ফোলা মেঘেরা ঘুরে বেড়ায়, ধানক্ষেতের দিগন্তব্যাপী বরুজ ফদলের অত্যাসয় সম্ভাবনার বাণী ব'য়ে নিয়ে আদে। সাধারণ মাছ্ম কয়েকটা দিনের জন্ম ছংখ-ছর্শশা-সমস্যা-নৈরাশ্রের পুঞ্জীভৃত জঞ্জালের কথা ইচ্ছা ক'য়ে ভুলে থাকতে চায় শারদোৎ-সবের উপলক্ষ্যে।

কিন্তু ভূলে থাকতে চাইলেই শ্রেণীবিভক্ত সমাজব্যবস্থায় ভূলে থাকা যায় না। আজ থেকে আদি-নক্ত্রই বছর আগে রবীন্দ্রনাথ সেই বিবেকসিক্ত আর্দ্র রসের কবিতা লিখেছিলেন, 'আনন্দময়ীর আগমনে আনন্দে গিয়েছে দেশে ছেয়ে, হেয়ের ঐ ধনীর ছ্য়ারে দাঁড়াইয়া কাঙ্গালিনী মেয়ে'। ইতিমধ্যে দেশ স্থাধীন হয়েছে, গণ-আন্দোলনের প্রসার ঘটেছে, সমাজের বিভিন্ন শুরে চেতনার মান ক্রমশ উর্ধ্বগামী, কিন্তু দেশের বেশির ভাগ অঞ্চলে দারিদ্রোর পীড়ন এতটুকু কমেনি, শ্রেণীশোষণের পরিমাপ বরঞ্চ বর্ধমান, এবং তার কারণও স্পষ্ট। এখন আর কোনো দ্রস্থিত বিদেশী দামাজ্যবাদীদের নির্দেশে রাউশক্তির প্রয়োগ ঘটছে না। নিকষ স্বদেশী শাসককুল শোষণের কলাকোশলে নিজেদের শাণিত থেকে শাণিততক্তর ক'রে ভূলেছেন, শোষণের প্রয়োজনে তাঁরা রাউশক্তির বিভিন্ন প্রকরণকে স্ফার্ম্ব ব্যবহার করতে শিখেছেন; রাউক্ষমতা দেশের-জাতির সার্বিক বিকাশের জন্ত্র ব্যবহার করতে শিখেছেন ; রাউক্ষমতা দেশের-জাতির সার্বিক বিকাশের জন্ত্র ব্যবহার করতে শিখেছেন ; রাউক্ষমতা দেশের-জাতির সার্বিক বিকাশের জন্ত্র ব্যবহার করতে শিখেছেন ; রাউক্ষমতা দেশের-জাতির সার্বিক বিকাশের জন্তে ব্যবহার করতে শিংবছেন ; রাউক্ষমতা দেশের আরো পীড়ন-পেষণ করা যেতে পারে সেই অতি সংকীর্ণ শ্রেণীশ্বার্থগতে উদ্দেশ্তে তার ব্যবহার ঘটেছে, ঘটেছ চলেছে। ফলে জাতীয় সম্পদ বন্টনব্যবন্থায় বৈষম্য সাধীনতা-পরবর্তী সময়ে লাফিয়ে-লাফিয়ে বেড়ে চলেছে।

গোটা দেশের সমাজপ্রবাহ থেকে পশ্চিম বন্ধ বিচ্ছিন্ন নয়, তাই অস্তুত্ত যা বটছে, মোটাম্টিভাবে এখানেও তাই। তা ছাড়া, জাতীর আধিক সংকটের দায়ভারের একটি বড়ো অংশ এই রাজ্যের বাড়ে চেপেছে। কেন্দ্রীয় সরকারের বীভি-নীভি তথা, ইচ্ছা-অভিসাসের অভিব্যক্তিশ্বরূপ পশ্চিম বন্ধে শিল্পবিকাশ

ক্ষদ্ধগতি, কারধানার পর কারখানা বন্ধ হয়ে যাচ্ছে, বেকারের সংখ্যা চক্রায়াভ হারে বাড়ছে, দেচ ও জলনিকাশী ব্যবস্থার অপ্রতুলতাহেতু ক্ষমিক্ষেত্রেও যত্টুকু উমতির সম্ভাবনা ছিল, তা বাধাপ্রাপ্ত। তার উপর চল্লিণ বছর ধ'রে ব'রে-বেড়ানো শরণার্থী সমস্থার বোঝা তো আছেই! গত দশ-এগারো বছরে বামপন্থী সরকার জনগণের আন্দোলনকে সংহত্তর ও তীব্রতর করতে নিশ্চরই সাহায্য করেছে, গ্রামাঞ্চলে ছ'মুঠো বাড়তি সংস্থানের ব্যবস্থা করতে পেরেছে, পঞ্চারে তী ব্যবস্থার প্রসারের মধ্যবতিতায় সাধারণ মান্থবের আত্মপ্রতায়কে অনেকটা উঠুতে তুলে নিয়ে থেতে পেরেছে, কিস্তু বাস্তবতাকে তো অস্বীকার করা সম্ভব নয়, আমরা বিপন্ন, আমরা সংকটাপন্ন, আমাদের আত্মতপ্রির কোনো অবকাশ নেই, যদি সমাজ পরিবর্তন আমাদের লক্ষ্য হয়, সমাজের সর্বস্তরের মান্থবের জন্ম পরিবর্তন, তা হ'লে শ্রেণীচেতনা আমাদের সর্ব অবস্থাতেই অব্যাহত রাখতে হবে, মামাজিক মূল্যবোধে অবিচল থাকতে হবে, এটা ভোলা ঘোর পাপাচার হবে যে প্রথাসিদ্ধ উৎসবের শ্বন্থও কিন্তু সংগ্রামের শ্বন্থ, যতদিন পর্যন্ত উৎসবের আনন্দকে সমাজের প্রতিটি কন্দরে সমানভাবে ছড়িয়ে দেওয়া সম্ভব না হচ্ছে, ততদিন উৎসব অপূর্ণতার কল্বে সমানভাবে ছড়িয়ে দেওয়া সম্ভব না হচ্ছে, ততদিন উৎসব অপূর্ণতার কল্বে সমানভাবে ছড়িয়ে দেওয়া

যে বিভ্রমের শিকার হওয়া আদো উচিত নয়, তা-ই কিন্তু ঘটে। একশো পঁচিশ বছর আগে মার্কস সোজা-সরল সত্য কথাটি উচ্চারণ ক'রে গিয়েছিলেন. শ্রেণী বিভক্ত দমাজব্যবস্থায় শাসককুলের চিন্তাভাবনারই সর্বমূহর্তে জয়জয়াকার. উপর তলার মাহুষ যে-আচারকলা চাপাতে চাইবেন, চাপে প'ড়ে দমাজের নিচের তলার মামুষকেও তা মেনে নিতে হয়। খানিকটা ভয়, খানিকটা হীন-মুক্ততা, খানিকটা হয়তো চিন্তাহীনতাও; চেতনার বিকাশে যদি জড়তা থাকে. সাধারণ মাত্র্য অজ্ঞতাবশতই উপর-থেকে-চাপানো বিধি-নিষেধ সাংস্কৃতিক-সামাজিক নির্দেশ-অহজ্ঞা-ইঙ্গিতের বশুতা স্বীকার ক'রে নিতে বাধ্য হয়। পুজোয় চাই নতুন জ্তো। চাই নতুন জামাকাপড়শাড়ি। চাই ঘুরে বেড়ানোর জাক-জমক। চাই ব্যবের ফোরারা ছোটানো। চাই হৈ হৈ রৈ রৈ। অহুজ্ঞাণ্ডলি আসে উপর তলা থেকে, খবরকাগজের বিজ্ঞাপনের মারফৎ তারা ব্যাপ্তি পায়। চোখ-ব<sup>\*</sup>াধানো বিজ্ঞাপন, মন-ভোলানো ভাষায়। যেন সংস্কৃতির অস্ত-কোনো পরিভাষা নেই. শারদোৎদব মানেই গা-ভাসিয়ে দেওয়া, অমিতব্যম্বিতা, ঠমক, পরস্পরকে দেখানো আমাদের কভ বিত্ত আছে, সেই বিত্ত আমরা কেমন বে-পরোদ্ধা খরচ করতে পারি, ধর্মীয় অহুষ্ঠানের নাম ক'রে যে-মাতামাতি, তা উপলক্ষ্য তথা উপলক্ষ্যহীন খাতে বেপরোদ্ধা ব্যম্বের পারস্পরিক প্রতিযোগিতার পর্যবসিত হয়।

এক দিকে সামাজিক-আঞ্জিক সংকট বাড়ছে, বছরের-পর-বছর ব'রেই বাড়ছে, অন্ত দিকে কিন্ত উৎসব পাদনের অছিলার এ-বরনের সামাজিক উচ্ছুম্বলভাও বেকে চলেছে, মৃলাবোৰ বিশ্বত করে বে-উচ্ছুখলতা, আমাদের মতো হত-দরিদ্র-থিম-জীর্ণ দেশে যা অন্ত্রীল ব্যর্চচার মাহাত্ম্যকীর্তন করে, সামন্ত্রিকভার নেশার বোরে সবাইকে ভূবিয়ে রাগতে চার। উচ্চবিত্ত শ্রেণীর পত্র-পত্রিকা-গুলিকে আলাদা ক'রে গাল পেড়ে লাভ নেই, তারা তাদের শ্রেণীয়ার্থ-অন্ত্যান্ত্রী ভূমিকা পালন ক'রে যাবেই। কিন্তু এই অবস্থার বামপদীরা কী করবেন প্রশ্নেশীবিভক্ত সমাজব্যবস্থায় এমন ধারা তো হবেই, যাদের হাতে টাকা আছে ভা তারা যেন-তেন প্রকারে ধরচ করবেই, আমরা আর তা কী ক'রে আটকাবো, এমন আলতো মন্তব্য ক'রে আমরা অবস্থ নিজেদের বিবেককে দামুক্ত রাখার চেষ্টা করতে পারি। অথবা এ-ও বলতে পারি: আহা, উৎসবের ক্ষয়েকটা-দিনে একট্-আবট্ বেহিশাব তো হবেই, বাধা দিতে গেলে ভূল-বোঝার্মির আলকা।

মুশকিল হলো আমাদের সমাজব্যবন্ধায় বেশির ভাগ মান্ত্র সামর্থ্য নি, অধবাই বাদের সামর্থ্য ক্রমশ কীয়মান, শারদোৎসবে, অধবা অক্ত বে-কোনো উৎসবে, ছেলেমেরেদের নতুন জ্বতো তাঁরা কিনে দিতে অপারগ, তাঁদের এমন উপার্জন নেই বে কিনবেন নতুন জামাকাপড়শাড়ি। অথচ সমাজের উপর তলা থেকে চাপানো শ্রেমীভিন্তিক অন্থাসনের পীড়নে-তাঁদের দীর্ণ হ'তে হয়। কী করবেন গাঁরা গ বার করবেন গ দি কাটবেন, চুরি-জ্রোচ্চুরি করবেন গ না কিংশ্রেমীযুদ্ধের রহস্থকাহিনী কেউ-কেউ, সামাজিক কর্তব্যবশত, মন্ত্রসহকারে শেখাবেন সভানদের, কী ক'রে শ্রেমীবিভক্তা সমাজে কারো-কারো ছেলেমেরেরা শারদোৎসবে অটেল জ্তোজামালাড়ি কেমার হুযোগ পায়, এখানে-ওখালে বেড়াতে বাওরার্ম স্থবোগ, উৎসবের রাজি জ্ডে বাজি-পোড়ানোর হাউই-ওড়ানোর হুযোগ, কিছা অবিকাশে সংসারে এ-সমন্ত হুযোগ স্থ্যপ্রাহত, থিদের খাবার-লক্ষানিবারণের স্ক্রেজন বজ্রের সংস্থানত দে-সমন্ত সংসারে আপাতত মন্ত সমস্তা, গরিবের ঘোড়ালরোগ হ'তে নেই. ঘোড়ারোগে যার্দের প্রাত্যহিক অভ্যন্ততা আলাভত ভাদের বিরুদ্ধে লড়াইরের ময়দানে সংববন্ধ হওরা ছাড়া গরিবশ্রেরীর মান্ত্রের অন্ত-কোনো অবসর বিনোদনের হুযোগ নেই গ

মাত্র্বের চিন্তা-ভাষনা-মানসিকতাকে তো আলাদা-আলাদা কোটোয় ভাগ ক'রে রাখা বার না। এখন তো? সন্তব নর উৎসবের করেকটা দিন আমরাঃ আমাদের প্রেণীচেডনাকে নিকের তুলে রাখবো, উৎসব-অনুষ্ঠানের শেবে ফিরে আনা নিজেদের বৃত্তে। চিন্তাস্থলে একবার রাখজী প্রেনেশ করলে ভা আন্তেঞ্চ আতে সাম্রাজ্য বিভার করবেই আসলে এটাও এক বর্মনের উপনিবেনিক ঝোক। শহসাওলা মাত্র্বনের কচিন্ত করিটিনিভার চাপ পড়ে বে-মাত্র্যুভলির পরনা নেই ভাষের সংসারক্ষার উপর<sup>্জ</sup> প্রভিরোধের প্রভিনি প্রভৃতি বেন ভূলে গেছিঃ আমরা, বে-মাত্র্যুভলির কোনো সামর্য্য নেই ভাষের ক্ষা এইনকি আমাদের সাহিত্যেও তেরন একটা আছপা পার না। পাশাপানি, বা আরো মারাজন নিজেরাই আমরা চিন্তার অবচ্ছতার কাঁদে ক্রমণ বরা পড়ি এক সপ্তাহের অক্তর্ভার বাবহার বিদি মূলত্বি থাকে, কারণ শারদোৎসব চলছিল, পরের পর্বাহে হরতো এক মাসের অক্ত তা মূলত্বি থাকবে, কারণ এক বড়োলোক বস্কুর সেই বোজতবশড় একটু বেড়াতে বেতে হয়েছিল, বদিও সেই বড়োলোক বস্কুর কারণানার শ্রমিক পেটার, কালোবাজারে মূনাফা লোটে, সন্তা টাকার সাহোয়ারার মারে মধ্যে ব্যভিচারে লিপ্ত হয়।

রবীক্রনাথ বাচানদের ভাষা, শিথিয়েছেন, তাঁর শেখানো ভাষাতেই, ক্ষিত্রে, अवस्क हव आमारमञ् । विश्ववी, आमर्न का मोशिन मसद्वि नव व क्यत्मान क्यात्मा विष्ठाक्रिद्ध शनिएक थादवन क'रत मचा नूटेरवा, छ'मिन वादन व्यायाहि ভাঙলে নিজেদের গালে চড় ক্যাবো, ফের নেশার মাতবো, কিছু সময় বাজের रसद्धाः श्वीकृतिकृति अकार्तिकृतः। अवश्च : अहे अक्टन अक्ष-अकृति क्यां व वनाः हव । चात्राहरूत नार्तिकः भौष्याञ्चि । (श्रीकः व्यक्तः व्यकः व्यकः व्यकः विश्वः नवाकवावकात व्यवहः অবিষ্ঠান করছি আমরা, চেডনার মান হারো-কারো উচু কারো-কারো নিচুত বিক্তির বিচিত্র ঝোঁকের-প্রবর্গতার-মানসিকতার মাজুলের সমাবেশ এই সমাজে ভাবের যদি প্রগতির স্বার্থে রাবহার করতে চাই, স্বাইকে মিছিলে মান্দোলকে व्यक्ता कराय होने, का र'तन विश्वविद्या र'तक रात भाषातान, महिक्क र'तक रात অন্ত্ৰপ্ৰায়ী হ'তে হবে; ভালের মধ্যে বদিঃ কেন্ট্ৰ-কেন্ট্ৰ, সামাজিক অসাচন্দ্ৰ ख्राह्न, अरे पुरुष्के, कारपुर, किराकर्भ सनि खकारकानका, श्रा. प्रशास पुष-रपातास्त्रा व्यक्तावः इत्य व्यक्तात्मवः। शत्कः व्यत्मितः व्यक्तिः। त्यः यद्वत्तवः नामान्तिकः विकाव नाकः। नदा गाल्ह, जाव मा द्वार गालिशक्तातः जात्तवः नावीः कवा ठल नाः नाबीः अमास्त्राज्या । अमास्त्राज्यात विक्**षि अमास्त्रक मारम्सन्त्रक, विकाद्रश**्क देखाः তুলুবে: এই মাসুস্বদের কাছে দর্ব করুতে পরিগুরুতা-পবিজ্ঞার ময়: উচ্চারণ क्ता निर्देशिका रूद, जाता विवक्त रूद चाता विन अधिकार विद व करत। कातः, १६६६ तदः काद्मकः अक्ट्रेन क्यादिका कदा काद्मा, छेश्यर-समान काद्मवः अकट्टे गा (व त थाका, जात्मत विद्याल-भूष्यानादीनका रेक्सामि, विहः एकस्त नावामकु ना ह्यू, का रंदन केंद्राका क्या । नवरिंदक विद्या व्यक्त कार्यापत व्यक्षादक त्रात , वेकिका दान निवस्त कर अविश्वन करात क्याना केरनाक वान-वान वात्रक्षकृत्याद्दे सम्बद्धाकाः विदानामाना सामाजारे जातात स्वरंगाहरू ता खेवाव हरत शासन्तकारस्य नियम विश्वत क्रमहा भागमा ?

তা-ই কি:্- ব্যান্তবাইর রাজের এক্সান্তবার কার্যানের ন্থানার্থক ব্যান্তবার কার্যানের নাম করে কার্যানের কার্যানের কার্যানের কার্যানির কার্

শমতা আমরা আনি, রসারনের নিরম এড়ানো আমাদের সাধ্যের বাইরে। তা হ'লেও বারা, বাস্তবভার দোহাই পেড়ে, একটু মানিয়ে নেওয়ার কথা বলভে আসবেন, তাঁদের উদ্দেশ্যে সবিনম্ন প্রভি-প্রম করা ছাড়া তো উপায় নেই: মানিয়ে নেওয়ার সংজ্ঞা বদি হয় আদর্শকে কেটে ছ'টুকরো ক'রে, গলায়, ভাসায়ের, নিজের বিবেকের কাছে, সেই সঙ্গে সমাজবিবেকের কাছে, কী পরিচয় অবশিষ্ট থাকরে আমাদের?

উৎসবের শ্বন্থ, কিন্ত সুলে বেন তুল না হয় আমাদের, উৎসবের শ্বন্থও আদর্শের শুদ্ধা সংগ্রামের শুদ্ধা

#### নিমুম ভাঙার নিমুম

नामाजिक माञ्च हित्नत व्यामात्मत् । निष्य-नीजि । निरव । अङ्गिक নিয়ম সম্পর্কে বেমন আমরা ভাবি, সমাজের নিয়ম-নিয়েও। কিছু-কিছু প্রাকৃতিক নিয়মের নিহিত অধীকা আমরা গণিতের সাহায্যে বুবে ঠেউতে পারি। তবে স্ষ্টির অনেক রহন্ত এখনো আমাদের বোধের পরিধির বাইরে। বৈজ্ঞানিক তথা পাণিতিকরা হাল ছেড়ে দেননি, যে ব্রহ্মাণ্ডমণ্ডলে আমরা অবস্থান করছি, তার শংগোপন সন্তাসত্য পুঞ্জামুপুঞ্জ আবিকারের জন্ম অনবচ্ছিন্ন তাঁদের কল্পনা, মেধা ও কুশলতাকে তাঁরা নিযুক্ত করছেন, কখনো-কখনো তাঁরা দার্শ নিকদের কাছে চিন্তার ব্যাপ্তি ডিক্ষা করছেন, কখনো এমনকি কবিকুলের কাছে পর্যন্ত। বৈজ্ঞানিক, দার্শনিক কবি, আদলে সকলেই নিষ্কম খুঁজে বেড়াচ্ছেন, হাৎড়ে 🖟 বেডাচ্ছেন আপাতত্মসংগতির মধ্যে সংগতি। এটাই বোধহর মাসুষের সবচেরে ৰড়ো পরিচর। মাতুষ সংগতির স্থবমায় পৌছুতে চায়, আমরা যে যেখানে থাকি ৰা কেন, আমাদের অৱেষণ বস্তু তথা বস্তুহীনতার কারণ ও নিয়ম নিয়ে, আমরা<sup>,</sup> বিচ্ছিনতার মধ্যে ঐক্য খুঁজি, অণুর মধ্যে সংহতি খুঁজি, অবিচার পেরিছে পৌছতে চাই স্থারের জ্যোৎসামর উপত্যকার। এলোমেলো কবিতা থেকে বে-ভৃপ্তি বা আনন্দ তা-ও কিন্তু তাই, স্ষ্টির নিয়মের কাছে পরম বাউণ্ডুলে কবিও बत्रा मिट्ह्न, जांत्र विद्धार्थ जांदक त्यव পर्यस शृष्टित निश्चरम छेखीर्ग कत्रहि. य-बहुए छिनि कविछा तहना कत्रहिन, निव्रस्त्र निगए वादा পড़हिन छिनि।

মান্থবের ব্যাখ্যার প্রকৃতির বে-বে ঘটনাবলীর রহন্ত ধরা পড়তো না, বর্মতীরুরা তা, এই কিছুদিন আগে পর্যন্তও, মেনে নিত্তেন নিয়তি হিশেবে। জাগাভাগির সংসার বেন এটা, এক পাশে নিয়ম, অল্প দিকে নিয়ভি। বৈজ্ঞানিকরা চাইছেন নিয়মের গণ্ডির মধ্যে আরো-অনেক আপাতরহস্তকে চুকিয়ে ফেলা, বাতে নিয়ভির চৌহদ্দি আত্তে-আত্তে সংকৃচিত হ'তে-হ'তে সম্পূর্ণ মিলিয়ে বায়। প্রকৃতির কোনো রহস্তই আর অজ্ঞাত থাকবে না তথন, মান্থম বিবাতার সমলজিসম্পন্ন ঠিক না হয়ে উঠলেও, তাঁর সমজ্ঞানী হ'তে সেই অবস্থায় আর কোনো বায়া থাকবে না। এটা অবস্ত, কেউ-কেউ বলবেন, মান্থমের স্পর্ধা, বেশ্পর্ধার আফ্রালনে মান্থম বিবাতার অক্তিম পর্যন্ত অস্থীকার করতে আদের পিছুপা নয়।

বৈজ্ঞানিক বিভৰ্ক শেষ পূৰ্বন্ত ভাই দাৰ্শনিক তথা ধৰ্মীয় বিতৰ্কের সন্দে অভিয়ে-বায় ৷ এই বিভৰ্কে নিজেদের আম্বন্ন কডটা যুক্ত করবো ভা অনেক ক্ষেত্রে ব্যক্তিগত অভিক্ষৃতির ব্যাপার। কিন্তু বিতর্ক ছাপিয়ে, বলা চলে গোটা বিভর্ক বিরে, যে-প্রবল অনুভৃতি প্রকট, তা এই যে, প্রথম থেকে শেষ পর্যন্ত, মানুষ নিয়ম বুঁজে বেড়াচ্ছে, ঈষরের অন্তিত্ব-অনন্তিত্ববটিত প্রশ্নগুলিও এই নিয়মান্তেবপ্যজ্ঞের অপরিত্যক্ষা অক।

যখন সাহস বাড়ে, প্রকৃতির নিয়ম ভাঙা যায় কিনা. প্রকৃতির নিয়মে পরিবর্তন ঘটানো যায় কিনা, প্রকৃতির অন্ত ব্যবহার ক'রেই প্রকৃতিকে বে-কায়দায় ফেলা যায় কিনা, তা নিয়েও তথন মাস্থ্য ভাবিত হয়। প্রকৃতির উপর মাস্থ্যের প্রতিভার ঘান্দিক প্রয়োগ থেকেই, আমরা যাকে বৈজ্ঞানিক অগ্রগতি ব'ল, তা ঘটেছে, ঘটছে। এই অভিযাত্তার স্থফল-কুফল ঘই নিয়েই তারপর আমরা, মাস্থ্যেরা, ফের চিন্তান্থিত হয়েছি, হচ্ছি। অহরহ ঘন্দে দীর্ণ হচ্ছি আমবা, নিয়ম ভেঙে, অথবা প্রকৃতির নিয়মের পরিবর্তন ঘটিয়ে, কভদ্র আমরা যাবো, কোথায় বিশ্রাম নেবো, কিংবা আদের বিশ্রাম নেবো কিনা, কোথাও সংবরণ করবো কিনা নিজেদের অনুসন্ধিৎসাকে, ইত্যাদি জিজ্ঞাসা থেকে মৃক্তি নেই মাস্থ্যের।

তবে তার চেয়েও যা আরো ঢের বেশি জটিল প্রশ্ন, প্রাকৃতিক নিয়ম নিয়ে চর্চার পাশাপাশি, সামাজিক নিয়ম নিয়ে মাহুষের আর্ত অভিনিবেশ কোন্ ভবিশ্বতের ইঞ্চিত বহন করে, কিংবা আদৌ করে কিনা। মানবসভ্যতার ইতিহাস থেকে আমবা যতটুকু জেনেছি, কোনো-কোনো মৃহূর্তে সামাজিক নিয়ম-নীতির শৃঞ্জল ভার হয়ে চেপে বদেছে একটি শ্রেণী বা গোষ্ঠী বা সম্প্রদায়ের উপর। সামাজিক নিয়মনীতি মামুষেরই রচনা, সংগতির স্থমায় পৌছুতে চায় ব'লেই মাত্র নিয়মের বুকুনি গাঁতে। কিন্তু ইতিহাস এগোর, সমাজবিভাস পাল্টার. যে-নিয়ম একদা ছিল আনন্দ, উচিত্য ও সৌন্দর্যের প্রতিভূ, তা অত্যাচারের রূপ নিয়ে দেখা দেয়। মাতুষ্ই তখন খেলা-ভাঙার খেলায় মাতে, সমাজের নিয়ম-তুলি খোল নলতে বদলে নেওয়ার জন্ম নিজেদের ব্যুহগঠনের প্রতিভাকে প্রয়োগ করে এক নিয়মের গ্রহ থেকে অস্তু নিয়মের গ্রহে পৌছে যাই আমরা, এক সৌন্দর্যের প্রজ্ঞা থেকে অন্ত এক সৌন্দর্যের প্রাহ্মণে। আমরা নিয়ম ভাঙি নিয়মে ফিরবো ব'লেই। প্রক্তির নিয়মাবলী সব সময় বুঝতে পারি না, বোঝার প্রয়াসে নিজেদের নিযুক্ত করি, অনেক সমন্ত্র প্রকৃতির নিয়মের সঙ্গে নিজেদের বুদ্ধি খাটিয়ে শৃষ্টির গৌরবে প্রদীপ্ত হয়ে উঠি। সামাজিক নিয়মের ব্যাপারে আমরা আরো অনেক বেশি বেপরোয়া, আরো অনেক বেশি এশী-শক্তিধারী। প্রকৃতির পাষাণ অয়োগত্বের মতো কোনো শক্তি এখানে আমাদের ন্যাহত করতে পারে না, সমাজ তো আমরাই সৃষ্টি করেছি, ভার নিম্নাবলীও चात्रारमतं ठिखा-चाठतन विठतरनत नित्रक्ष कन । बाह्यस्तरहे टेजि केता नवास, নেই স্থাত্তকে সম্পূৰ্ণ ভাতবার, ভার আদল পুরোপুরি পাণ্টে দেবার, বভাবতই ুরুগণং ক্ষতা ও অবিকার আমাদের আছে, সমাজের বিষয়গুলি, আমরা নিদি একবার অসীকারবছ হট, অস্তরকম হয়ে যেতে তাই বাধ্য।

বিশ্ববিত্যালয়ে পড়াশুনোর সময় আমাদের ছাত্রকুল সমাজের ও বিজ্ঞাদের নিয়মনীতি জানবার-বোঝবার চেষ্টা করেন। হয়তো বা হঠাৎ প্রেরণা খুঁছে পান তাঁরা কোনো-কোনো বিশেষ নীতির গহনে প্রবেশ করার। অথবা কোনো নীতির অনৌচিত্য তাঁদের গভীর ক'রে ভাবায়, সেই নীতির পরিবর্তন ঘটাতে গেলে প্রতিভার-তিতিক্ষার কী-কী উপচার-উপকরণ প্রয়োজন, সেই অমুসন্ধানে নিজেদের ব্যাপুত করেন। যে-কোনো বিশ্ববিদ্যালয়ের চরিতার্থতা এখানেই: বারা নিয়ম নিয়ে চর্চা করতে চান, তাঁদের জন্ম বিশ্ববিভালয়, বারা নিয়ম ভাওতে চান, উত্তীর্ণ হ'তে চান অপর কোনো অধরা স্বমায়, তাঁদের জন্মও বিশ্ববিতালর। অবচ আমরা জানি এরই পাশাপাশি আরো বেশ-কিছু নগ্ন সভ্যের উপস্থিতি। সেই রুঢ় বাস্তবের প্রেক্ষিতে, হতচ্চিত আমরা, বিশ্ববিত্যালয়ের মহামানবিক ভূমিকা নিয়ে আর আদে মাথা ঘামাই আমাদের অধিকাংশের কাছে বিশ্ববিত্যালয়কালীন শিক্ষা প্রাত্যহিকতার অভিশাপে বিশীর্ণ হয়ে আদে, আমরা মনে-মনে অঙ্ক কবি হয় তা জীবিকার ক্ষেত্রে কিছু বাড়তি স্থবিধার স্থযোগ ক'রে দেবে, অন্তথা অন্তত আরো-কিছু সময় কর্মসংস্থান-হীনতার অভিশাপ থেকে আমাদের যুবক-যুবতীদের মুক্ত রাখবে। এই অবস্থায় প্রকৃতি তথা সমাজপরিবর্তনের প্রস্তাব, মনে না হয়েই পারে না, বড়ো বেশি বাগাডম্বর ।

শক্ষালাভের ব্যবস্থা মাত্র করেক লক্ষ ছেলেহেরেদের জন্ম ক'রে দেওয়া সন্তব হচ্ছে, এবং এই ব্যবস্থা করতে গিয়ে সামর্থো টান পড়ছে, অন্তর্জ্ঞ কোথাও কর্তব্যসম্পাদনার ঘাটিত দেখা দিয়েছে। এমন-এমন উক্তিও অনেকে করেছেন এবং ক'রে যাচ্ছেন, ভারতবর্ষের অন্তত অর্থেক বিশ্ববিভালর তুলে দিলে কোনো ক্ষতিবৃদ্ধি হতো না, যে-টাকা বাঁচতো, তা প্রাথমিক শিক্ষার ক্ষেত্রে ব্যয় করলে নিরক্ষরতা দূর করতে অচেল সাহায্য করতো। বাঁরা এই ব্রনের কথাবার্তা বলেন, তাঁরা সভাবজ্ঞানবিধেষী নন। তাঁরাও হয়তো লামাজিক নিয়মনাতি পাল্টানোর স্বপ্ন দেখছেন, এই প্রভারে পৌছেছেন দেশের মৃক জনতার মুথে ভাষা কোটাতে না পারলে সমাজবিপ্লয় অসম্ভব, এবং বিপ্লব সংগঠিত না হ'লে গোটা দেশের আধিক-সামাজিক উয়য়নে প্রবহ্নমানতা সঞ্চার অবাত্তর প্রভাব। তাঁরা তাই আপাতত উচ্চশিক্ষা নিয়ে মাথা প্রামাতে রাজি নন, তাঁরা ভরসা রাখছেন প্রথমিক শিক্ষার গ্রামগঞ্জবালী প্রশার ক্রটলে সামাজিক চেডনার ক্রমান ক্রেভ উর্থেগামী হবে, বিপ্লবের মৃত্রুক্ত আরোক্ষাক্রী ক্রাছাক্রছি জ্ঞানবে তা হ'লে। উচ্চশিক্ষার শাত্তে ক্রেক্সর্থ ব্যক্তিভ হচ্ছেন

তাঁদের বিবেচনার তা প্রগাঢ় অপচয়, এই অপচয়ের নাজা একটু কম হ'লে সামাজিক কাঠামো নতুন ক'রে গড়বার কাজটি আনলে দ্রুভতর হতো। তাঁরা অবশ্র সেই সঙ্গে অক্ত একটি মন্তব্যও যোগ করেন, আর কিছু হোক না-হোক, যদি নতুন-নতুন বিশ্ববিভালয় প্রতিষ্ঠা করার হার কিছু কমতো, এবং কোনো-কোনো ক্ষেত্রে একটি-প্রটি প্রতিষ্ঠিত বিভালয়ের কর্মস্থচির প্রসার সীমাবদ্ধ থাকতো, উচ্চশিক্ষার গুণগত উৎকর্ম বাড়তো, সমাজ্যের সামগ্রিক উপকার হতো তা থেকে।

প্রতিপক্ষে থারা, অস্তু যুক্তি দাখিল করবেন তাঁরা। প্রাথমিক শিক্ষা যেমন সর্বত্র ছড়িয়ে দেওয়া চাই, উচ্চশিক্ষাও তেমনি সমাজের একটি বিশেষ গণ্ডির মধ্যে আটকে রাখা, তাঁদের ধারণা-অন্ন্যায়ী, সমাজবিরোধিতার সমার্থক। আমাদের অভাবের সংসারে যতটুকু সম্পদ, তা তাই আঞ্পাতিক বিবেচনা অন্ন্যরণ ক'রে ধরচ করতে হবে, প্রাথমিক শিক্ষার সঙ্গে-সঙ্গে পরবর্তী প্রত্যেক স্তরের শিক্ষাক্রমকেও সমান মর্যাদা দিতে হবে।

অমুপাত তথা অগ্রাধিকারের যথাযোগ্যতা নির্ণয় বড়ো কঠিন সমস্যা, বছু বিরোধী দৃষ্টিভ'ঙ্গর অভিব্যক্তির সংঘাত এই প্রশ্নের সঙ্গে মাধামাধি ক'রে আছে। বিশ্ববিতালয়ের সঙ্গে ধারা যুক্ত, ছাত্র-শিক্ষক-শিক্ষাকর্মী শুভামুধ্যায়া, তাঁরা কেউই এই সংঘাত এড়িয়ে যেতে পারবেন না। অনেক ক্ষেত্রে সামাজিক লক্ষ্য যেখানে ভিন্ন, নিয়মকলাও সেখানে ভিন্ন হ'তে বাধ্য। কিন্তু উচ্চশিক্ষা, প্রযুক্তগত শিক্ষা, মাধ্যমিক শিক্ষা ও প্রাথমিক শিক্ষার পারস্পরিক অবস্থান নিয়ে তর্ক থেকে ক্রমশ প্রতীয়মান হচ্ছে সামাজিক লক্ষ্য এক হ'লেও নীতি-প্রযোগের ক্ষেত্রে মতট্বেধতা দেখা যাওয়ার প্রবাদ সম্ভাবনা। এই তর্ক আমাদের জীবনযাত্রার সঙ্গে অস্থাপী জড়িত, প্রতিদ্বনের এই তর্কের মধ্যে হাবুছুবু খাছ্ছি আমরা, কেউই স্বস্তিতে নেই: বিশ্ববিতালয় থেকে সাতক হয়ে খারা বেরিয়ে যাচ্ছেন, জীবনসংগ্রামের পরবর্তী অধ্যায়ে তাঁরাও পরস্পারবিরোধী নীত্তির ত্বদাগত প্রেষ্ঠ নিয়ে চিন্তা করার দায়িত্ব থেকে সম্ভবত বিশ্লিষ্ট রাখতে পারবেক না নিজেদের, একটি বিশেষ নীতি অথবা সেই নীতির বিকল্প প্রয়োগ করতে গেলে যে-সমস্যা দেখা দেয়, তার ভুক্তভোগী হ'তে হবে তাঁদের। স্ক্রাং কিছু-কিছু বিভ্রান্তি সমাজে ছড়িয়ে পড়তে বাধ্য।

অস্ত-একটি মস্ত সমস্তারও আমরা ম্বোম্থি। বে-সমাজব্যবন্থার মধ্যে আছি, তার রীতি-নীতি-নিয়মপৃথালা সম্ভবত আমাদের মধ্যে অনেকেরই পছলদ হচ্ছে না, এই ব্যবন্থার রক্ষে-রক্ষে আমরা অংরহ স্তারহীনতা তথা স্বমাহীনতা আবিকার করতে পারছি। আমাদের মনে গ্লানি, ভিজ্ঞতা, বিভ্ঞা। আমাদ করি, অবৈর্থ হয়ে অপেকা করছি ক্রাভির ক্রেতের ক্ষা । মুক্তি হচ্ছে রেই লগের হয়তো ক্রেক্রা বাকি আছে, ইঙ্কি

ক্লাদের বে-নিরমে বিশ্লব ঘটে তার শর্তাবলীর হিশেব হরতো এখনো পুরোপুরি মিলছে না। আসলে সেই শর্তাবলীর দাবি মেটাতে গেলে, সন্দেহ হর,
উপস্থিত মূহুর্তে কিছু-কিছু সামাজিক শৃঞ্জানার প্রয়োজন, সমাজের সর্বক্ষেত্রে
প্রয়োজন, বিশ্ববিদ্যালয়ে-স্কুলে-কলেজে, সরকারি-সদাগরি দপ্তরে, ব্যাংকেভাকঘরে, হাটে-বাজারে-কারখানায়-খেলার মাঠে-কবিভার মিছিলে পর্বস্ত ।
ন্নতম শৃঞ্জাবোধ, ন্যুনতম দক্ষতা বাদ দিয়ে এমনকি বিপ্লবের প্রস্তুতিও
অসম্পূর্ণ থাকতে বাধ্য।

কী শিথবো. কী শেখাবো আমরা তা হ'লে? বিদ্রোহ, অবিনয়, না কি
দক্ষতা, শৃঝলাবোব ? মনে হয় শাদামাটা জিজ্ঞাসা, অথচ উত্তরটি আমার
সন্দেহ, তত সহজ্ঞ-সরল নয়। নিয়ম ভাওতে গেলেও নিয়মের মধ্যে থাকতে
হয়, কোনো নিয়ম ভাওতে গেলে অক্ত-কোনো নিয়ম জানতে হয়। এই ঘন্দের
শ্রহারে আমরা অনেকেই জর্জরিত হচ্ছি, উতলা হয়ে প্রশ্ন করছি পরস্পরকে,
নিজেদের দৈনন্দিন অভিজ্ঞতার সঙ্গে নিজেদের সামাজিক স্বপ্লকে মেলাবার
চেষ্টা করছি, কখনো-কখনো সফল হচ্ছি, কখনো-কখনো নৈরাশ্য ভর ক'রে
স্মাসছে।

অর্থচ এই দব-কিছু নিয়েই আমাদের দমাজ, যে-দমাজকে আমরা আঁকছে বরতে চাই, অথবা হুমড়ে-মুচড়ে নতুন ক'রে গড়তে চাই। ভালোবাদার, ভালো-লাগার একরকম নিয়ম, অবিশ্বস্ত অস্তমনস্কতার সঙ্গে টি কৈ থাকার অক্স নির্মাবলী, আবার ভেঙে-চুরে গড়ার হয়তো আলাদা নির্ম। কিংবা ভাঙার नित्रम निरम् अटिन मर्श्यक्षा । विश्वविद्यानस्य ब्यानहर्शत उपराशिका নিয়ে অনেক জ্ঞানগর্ভ কথা বলার রেওয়াজ, আমি কিন্তু সেই পথ তাই আদৌ সাড়াবো না। যে-বন্ধদের সন্মানে আৰু এই সমাবর্তন অনুষ্ঠান, তাঁদের তো এই তরসা দেওয়ার কোনো অধিকার নেই আমার যে তাঁদের ভবিষ্যুৎ আশ্বর্য নিটোল-মত্তণ হবে। এক অন্থির সমাজব্যবস্থার মধ্যে আছি আমরা, সেই শ্বস্থিরতার ভুক্তভোগী সমাজভুক্ত সবাই, বারা বিশ্ববিদ্যালয় থেকে ব'হর্গমন क्रवालन, बाजा विश्वविद्यालाख उट्टालन, बाजा विश्वविद्यालाख প্রবেশের স্থায়োগ পেলেन ना, नवारे। আমি ওরু এই আশা नानन করবো, বিশ্ববিদ্যালয়ের অঙ্গন থেকে বেরিয়ে বারা আজ সমাজের বেলাড়মিতে উপস্থিত হচ্ছেন, তাঁরা . द्यन अल्ड এই आञ्चाह्रेक् ताद्यन, नियुक्ति नय, नियुष्ट आगादित क्रम नथ এ কে দের, নিয়ম থেকে অন্ত-এক বিকল্প নিয়মের বুজে বদিও আমরা পৌছুই निष्करमत्र इंजिएइ, वाबारमत्रहे कहाना, वाबारमत्रहे व्यादन, वाबारमत्रहे ब्योर्च বিপ্লবকে হাজির করে আমাদের প্রকোঠে, এই বুত্তপরিবর্তনের মধ্যেও কিছ এক নিরম নিহিত। ু বিশ্ববিদ্যালয় আমাদের কখনো-কখনো, সামাজিক বিবেকের 

নিরস্কান্তনেও সফলতা পরাহত। বিশ্ববিভালরের পরিষ্ণুল থেকে এই বং-সামান্ত জ্ঞানের কলিকাটি কুড়োতে পারাও, এই অন্থির লগ্নে, কম ভাগ্যের কথানা।

## নান্তিকতার বাইরে

নাননীয় বহিরাগতরা কলকাতার চেহারা দেখে আঁৎকে ওঠেন, কলকাতার চাক্চিক্য নেই, রাস্তা-ঠাসা বস্তি-ঠাসা ফুটপাথ-ঠাসা গরিব কয় অপুষ্টিতে-ধুকতে-থাকা মলিনবেশ পুরুষনারীশিশুর ভিড়, কলকাতার দালানকোঠার হতজ্ঞীর্ণ অবস্থা, নুনতম নাগরিক ব্যবস্থাদির প্রকট অভাব। মাননীয় বহিরাগতরা হু'দিনের জন্ত বেড়াতে কিংবা কার্যব্যপদেশে এসে পালাবার পথ পান না। তার পর তাঁরা স্ব-স্থানে ফিরে গিয়ে কলকাতার হুরবস্থা নিয়ে প্রাক্ত বই লেখেন। সেই সব বই সংবাদপত্রে পৃষ্ঠার-পর-পৃষ্ঠা জুড়ে আলোচিত হয়। কেউ-কেউ কলকাতার হতজ্ঞাড়া মাহ্মবন্তলির জন্ত হুংখে কেঁদে নদী হয়ে যান। অন্ত কেউ-কেউ ত্রবীভূত হওয়াতে বিশাস করেন না, কলকাতার প্রসঙ্গ উথাপিত হ'লেই তাঁরা বিরক্তিতে কুঁচকে আসেন, ঐ মৃত নগরীর উপাধ্যান শুনে সময় নই করতে আদে রাজি নন তাঁরা।

তাঁরা অবশ্র একা নন, তাঁদের দঙ্গে আছেন এমন বেশ কয়েক শে। বা হাজার গণ্যমান্ত ব্যক্তি, যারা তাঁদের প্রথম জীবন, কলকাতাতেই কাটিয়েছেন, এখানে স্থলে-কলেন্ডে-বিশ্ববিত্যালয়ে ছাত্র ছিলেন, এখন নিজেদের প্রতিভা তথা ভাগ্যের জ্বোরে আর্থিক সাচ্ছল্যের দিক থেকে অনেক উপরে উঠে গেছেন, থাকেন ভারতবর্ষের অন্তত্ত্র বা বিদেশে, তাঁদের মসূপ জীবনযাত্রার ফাঁকে-ফোঁকরে, কখনো-কখনো, কলকাভার প্রসন্ধ এসে পড়ে। বিরক্তিতে কুঁচকে ওঠেন তাঁরা। তাঁরা তো কেমন উচ্ছল অবস্থায় পৌছে গেছেন। কলকাতায় জন্ম হওয়া সন্তেও তাঁদের উন্নতিতে কোনো বাধার উদ্রেক হয়নি। তাঁরা উন্নয় দেখিয়েচেন. পরিশ্রম করেছেন, ফালতু রাজনীতি-ফাজনীতি নিয়ে মাথা বামাননি, কলকাতার বে-নামুষগুলি প'ড়ে আছে, তারা বদি তাঁদের দৃষ্টান্ত অমুসরণ করতো, তাঁদের পরামর্শে চলভো, কলকাভার হাল ফিরে বেভ তা হ'লে। হবার নয়. এখন ঐ হতচ্ছাড়া কমিউনিস্টণ্ডলি গেড়ে বলেছে কলকাভায়, ভারা কলকাতা থেকে পুঁজি হটিয়ে দিচ্ছে, কলকাতার পরিকাঠামো গঠনের দিকে ৰজ্ম দিচ্ছে না, তাই তো শহরের কোনো উন্নতি সম্ভব হচ্ছে না, বুঝুন তো মশাই কাওটা, খোদ রাশিহাতে ওরা কমিউনিজম থেকে স'রে আসছে, অথচ কভিপত্ন বাঙালি কলকাভাত্ন আর পশ্চিম বাংলার কভণ্ডলি বস্তা-পচা ধ্যান-ৰারণা নিয়ে ব'সে আছে, এদিকে ভো আমাদের প্রাণাম্ভ , কলকাভা ভথা পশ্চিম বাংলার হঃম আত্মীরখন্তন চড়িরে-চিটিরে আছে, তাদের প্রতি নালে পঁচিশ--ভিরিশ ভদার ক'রে পাঠাতে হর, আর কত টানতে পারি আমরা।

এই উত্তর পকীয় মাননীয় ব্যক্তিদের সঙ্গে বিভর্কে নেমে লাভ নেই।
কী হবে এটা মনে করিয়ে দিয়ে, যেখানে কলকাভা করপোরেশনের বাহিক্
বাজেট একশো পঁচিশ-পঞ্চাশ কোটি টাকার মতো, দিল্লি শহরের পিছনে সেখানে
কেন্দ্রীয় সরকার বছরে চার-পাঁচ হাজার কোটি টাকা ঢালছেন, আর সেই
টাকা গোটা দেশের মাহ্মষের উপর টাজো চাপিয়ে জড়ো করা হচ্ছে। কী
লাভ এটাই বা মনে করিয়ে, দিল্লি এবং দিল্লির আশেপাশে বসতি-পেতে বসা
শরণার্থীদের জন্ম বিভিন্ন খাতে যে-বিশাল পরিমাণ অর্থ বিনিয়োগ করা হয়েছে,
গড়ে তার এক-দশমাংশও পূর্ববঙ্গ থেকে আগত কলকাভা এবং তার সমিহিত
অঞ্চলে ছড়িয়ে-ছিটিয়ে থাকা দেড় কোটি শরণার্থীদের জন্ম খরচ করা হয়নি। কী
লাভ এটাই বা মনে করিয়ে দিয়ে, কেন্দ্রীয় বাজেটের আশি হাজার কোটি
টাকার একটি মন্ত বড়ো অংশ দিল্লিকে কেন্দ্র ক'রে ব্যয়িত হয়, সেই ব্যয়ের
বৈভবে দিল্লি গরীয়ান হয়ে ওঠে।

বোম্বাই শহর কলকাতার তুলনায় অবশ্রুই অনেক বেশি এখর্যবান, বোম্বাইয়ের বস্তির-পর-বস্তির জ্বরাজীর্ণতা কলকাতার চেয়ে কোনো অংশে কম না হ'লেও এটা তো অম্বীকার করা যাবে না ঐ শহরে যত টাকা, কলকাতায় তার এক শতাংশও নেই। স্বাধীনতা-উত্তর সময়ে গোটা দেশ জুড়ে শিল্পে-বাণিজ্যে যত বিনিয়োগ ঘটেছে, তার মস্ত অংশ বোদ্বাই শহরকে ঘিরে। এঞ্জিনিয়ারিং শিল্প, রাসায়নিক শিল্প, দিনুথেটিক বস্ত্রশিল্প, পেট্রোলিয়াম ও প্রাক্ততিক গ্যাসের উপর নির্ভর ক'রে নিত্য-নতুন যত শিল্প দেশে গড়ে উঠেছে, অন্তত ছুই-তৃতীয়াংশ তো বোদ্বাইয়ের আশেপাশে। শিল্প যত বেড়েছে, বাণিজ্ঞারও তত প্রদার ঘটেছে, কেন্দ্রীয় ব্যাংক ও আর্থিক প্রতিষ্ঠানগুলি উজাড় ক'রে টাকা ঢেলেছে। বোম্বাই ও মহারাষ্ট্রের আর্থিক সচ্ছলতা যত বেডেচে, রাজ্য সরকার ও বোম্বাই করপোরে-শনের আথিক সংগতিও তত বর্ধমান হয়েছে। যে-যে পণ্যের উৎপাদন বেড়েছে, তাদের উপর ঢালাও হারে কর বসাতে পেরেছে রাজ্য সরকার, সংগৃহীত সেই রাজ্ব থেকে অনেকটাই নাগরিক পরিকাঠামো প্রসারের দিকে ধরচ করা সম্ভব হয়েছে। এখানেও এটা মনে করিয়ে দিয়ে বিশেষ লাভ নেই যে মহারাট্টে বে-পরিমাণ শিল্পাইসেন্স দেওরা হয়েছে গত চল্লিশ বছর ধ'রে, তার দশ ভাগের একভাগও পশ্চিম বাংলায় আসেনি, যে-পরিমাণ বিনিয়োগ কেন্দ্রীয় আর্থিক প্রতিষ্ঠান তথা ব্যাংকণ্ডলির তরফ থেকে করা হয়েছে, তার দশ ভাগের এক ভাগও পশ্চিম বাংলার জন্ত বরাদ হয়নি। দৃষ্টান্ত:অহসরণ ক'রে বিক্রে করের সংগ্রহ বিপুল বাড়ানোর হুবোগও পশ্চিম वांश्लात हिल ना. कांत्रण हा ७ शाहेबांछ छत्। वा-वा विर्मारण तथानि हत. जारनत **छै**नत विकार कर कार्य कतात श्राविकात जाका मतकारतत वारे. श्रात करना छ . লোৱার উপর করও মাত্র-দর্বে**হত** শুক্তকরা চার-ভাগ হারে স্বসালো বেভে পারে ১ :

এটা যোগ করতে যাওয়াও হয়তো বিসদৃশ হবে যে কলকাতা তার দার
প্রশানী মাহ্মবের জন্ত সর্বদা অবিরক্ত রেখেছে, বছরের-পর-বছর ম'রে কাজের
থোঁজে তাই লক্ষ-লক্ষ মাহ্ম্য কলকাতায় জড়ো হয়েছেন। এখনো জড়ো হচ্ছেন,
কলকাতাবাসীরা তাঁদের সামর্থ্য সমানভাবে ভাগ ক'রে নিচ্ছেন আগস্তুকদের
সঙ্গে । অন্ত পক্ষে, বেশ কয়েক দশক জুড়েই বোদ্বাই শহরে নানা ধরনের
সামাজিক ও রাজনৈতিক চাপ সৃষ্টি করা হয়েছে যাতে বাইরে থেকে লোক আসা
ক্রমশ কমিয়ে আনা যায়। কমিয়ে আনা হয়েছেও।

এ ধরনের তুলনামূলক বিচার খ্ব-একটা বিশদ ক'রে করতে যাওয়ার তেমন সার্থকতা নেই। কারণ শেষ পর্যন্ত যে-সারসত্য কথাটিতে পৌছতে হয়, পশ্চিম বাংলা ও কলকাতা ধুঁকছে কারণ আমরা ক্ষমতার কেন্দ্রবিন্দুতে পৌছতে পারিনি। যে-শ্রেণীব্যবস্থার মধ্যে ভারতবর্ষ অধিষ্ঠান করছে, তার সংস্থানে দাঁড়িয়ে পশ্চিম বাংলার আদর্শ-কলকাতাবাসীর ধ্যানধারণা ঠিক এই মুহূর্তে আমাদের ক্ষমতার শীর্ষে পোঁছে দেবে তা অলীক প্রস্তাব। একটি বিশেষ জীবনদর্শন, একটি বিশেষ দৃষ্টিভঙ্গি অবলম্বন ক'রে আছে সংগ্রামশীল পশ্চিম বাংলার মান্ত্র্য তাঁদের মান্তল দিতে হচ্ছে এই ভাবাপ্পুতার জন্তা। যতদিন পর্যন্ত এক মন্ত দামাজিক-রাজনৈতিক উপপ্রবের মধ্য দিয়ে গিয়ে ভারতবর্ষ অন্তর্ত্তর এক শ্রেণীগত ক্ষমতাবিল্যাদে না-পোঁছুছে, ততদিন কলকাতাকে দেখে নাক সি'টকোবেন বহিরাগত অতিথিরা, প্রতিষ্ঠাপন্ন বাঙালিরা, বারা প্রবাদে ছড়িয়ে ছিটিয়ে আছেন. ততদিন পর্যন্ত তাঁরা কলকাতার হাল নিয়ে বিলাপ ক'রে যাবেন, এবং করুণায় বিগলিত হয়ে ছর্দশাগ্রন্ত আত্মীয়বজনদের জন্ত মাদে-মাদে পাঁচিশ-তিরিশ ডলার ডাকষোণে পাঠাতে থাকবেন।

কলকাতা যে তা হ'লেও টি কৈ আছে, এবং আশা করা যায় টি কৈ থাকবে, তা কলকাতার মাতুষগুলির জন্ম। এই মাতুষগুলি জানেন, যতদিন রাজনৈতিক ও শ্রেণীগত পট পরিবর্তিত না হচ্ছে, ততদিন আর্থিক সচ্ছলতার মুথ দেখবার কোনো আশা নেই তাঁদের, তাঁদের শহর এমনধারা থিমতার মধ্যেই দিনাতিপাত করবে। রাস্তায় খানাখল থাকবে, এখানে বোঁজানো হবে তো ওখানে হাঁ হবে। রাস্তায়-বন্তিতে আকণ্ঠ ভিড়, পত্মপ্রশালী ব্যবস্থায় সংকট। বিছাৎ সরবরাহ কথনো একটু ভালো-কখনো ফের অনিশ্চিত। কলকাতার আবর্জনা জমবে, কলকাতার ভিথিরির সংখ্যা কমবে না। কিন্তু এরই মধ্যে কলকাতা টি কে থাকবে, কারণ কলকাতাবাসীর সবচেয়ে বড়ো পুঁজি পারস্পরিক শ্রন্থা ও সহনশীলতা। এই সহনশীলতার সহস্র প্রকাশ: আমরা কেউই তেমন ভালোভাবে নেই, কিন্তু এরই মধ্যে আমাদের পরস্পরের জন্ত জারগা ক'রে দিতে হবে, ক্রেনে আনি একটু স'রে বসব্যে বাতে আমার পড়শীও বসতে পারেন বাসের ভিড়ে

একটি কারখানা বন্ধ হরে গেলে বে-বে কারখানাগুলি এখনো চালু আছে তাদের :
প্রামিকরা নিজেদের মধ্যে চাঁদা তুলে ছাঁটাই-হওরা কমরেডদের কিছুটা সাহাব্যের
ব্যবহা করবেন, কেরোসিনের লাইনে দাঁড়িয়ে আমি-আপনি-সবাই দৃষ্টি রাখবো
বাতে বন্টনব্যবহার কোনো ভেজাল চুকতে না পারে। আমরা একরে হরে
মিছিল করবো, আমাদের সংঘবদ্ধ প্রতিবাদ পরস্পারকে আছা জোগাবে।
আমরা সংঘবদ্ধ আন্দোলন করবো, যে-আন্দোলনের ফলে বে-সামান্ত বাড়তিকিছু স্বযোগস্বিধা পাওয়া যাবে তা সমানভাবে ভাগ ক'রে নেবো। আমরা
নিরানন্দের মধ্যে আনন্দের অমুসন্ধান করবো, এক সলে গান গেরে, লোকশিল্পের
চর্চার্ম উৎসাহ দান ক'রে, পরস্পারকে কবিতা-আর্ভি ভনিয়ে, খানাখন্দ-আকীর্ণ
কলকাতার রাস্তা, যানজটের ভিড়ে পিষ্ট কলকাতার রাস্তা, হঠাৎ যদি কোনো
তুর্ঘটনা ঘটে, তা হ'লে আহত-ত্বর্গতদের সাহাব্যে ভশ্লধায় ঝাঁপিয়ে পড়বো আন্দেপান্দে যারা ছিলাম তারা, সকলের তরে সকলে আমরা প্রত্যেক আমরা পরের
তরে।

যতদিন কলকাতার মাহ্ম এই সামাজিক আদর্শে স্থিত থাকছেন, আমাদের দত্তিই ভয় নেই। অর্থাভাব-পরিকাঠামোর অভাব বহিরাগতদের আবির্জাব হয়তো একটু ব্যাহত করবে, কিন্তু আমাদের কিছু যায়-আসবে না তাতে, পরস্পরের উপর নির্ভর ক'রে আমরা টি'কে থাকবো এবং স্থপ্প দেখবো আমরা অধ্বর্গদের দল একদিন ভারতবর্বে ক্ষমতার কেন্দ্রবিন্দৃতে পৌছে গেছি, আমাদেরও জাগতিক হাল ফিরবে তথন থেকে। আপাতহতাশার মধ্যেও আশাতে বুক বাঁধবো, তাই স্বাই, এই আশা-ক'রে-থাকা তো আমাদের আদর্শের অক।

কিন্তু, এরই মধ্যে, অন্তরকম একটি আশকার কথা ব্যক্ত করতে হয়,
প্র-পশ্চাৎ বিবেচনা বাদ দিয়ে তো আদর্শের অধ্যবদার একটি অসম্পূর্ণ
অধ্যায়। বতদিন আমরা পরস্পারকে আগলে আছি, টি কে থাকবো আমরা,
সমন্ত বাধাদন্দ সন্তেও এগিয়ে যাবো আমরা। একমাত্র বিপদ দেখা দিতে
পারে যদি কথনো নান্তিকতা প্রবেশ করে আমাদের মধ্যে, আমরা পরস্পারকে
সাহায্যের কথা ভূলে যাই, অভাবের সংসারে একমাত্র নিজেদেরটা নিয়ে
ব্যাপৃত হ'তে ওক্ব করি আমরা, পড়শীদের সমস্তার কথা ভূলে যাই। নান্তিকতা,
বে-নান্তিকতার পরিণামে আমার দপ্তরে আপনি কোনো অহুসন্ধানের জন্ত এলে
ক্রচাচরণ করি আমি, আপনার দপ্তরে আপনি কোনো অহুসন্ধানের জন্ত এলে
ক্রচাচরণ করি আমি, আপনার দপ্তরে আমি অহুক্রপ কারণে গেলে সমান
হদয়হীন ব্যবহারের অভিক্রতা হয়, বে-নান্তিকতার শিকার হয়ে কখনোকথনো হঠাৎ সিদ্ধান্তে গোঁছুই, বেহেতু এই সমাজব্যবস্থা থেকে আমি অভিনামান্তই পাক্ষি, সমান্ত থেকে আমি হাত শেতে গ্রহণ করবোই, কিছ আমরা যা
দের, তা দিতে অস্বীকার করবো। অভাবের সংসার আমাদের কসকাতা-পশ্চিম,

বাংলার, এই সংসারে স্ব-কিছু ভাগ ক'রে নিতে হয়, অবচ এই জ্ভাবের সংসারে আমার বতটুকু কর্মীয় সেই কর্তব্য থেকে যদি আমি বিরন্ত থাকি, অথবা আমার যে-পরিমাণ ভাষ্য দাবি তার চেয়ে বেশি হাতে পাওয়ার অভাচাপ পৃষ্টি করি, চিড় ধরবে তা হ'লে। কলকাতাকে, পশ্চিম বাংলাকে সভিত্র আর বাঁচানো যাবে না তা হ'লে।

বদি আমরা নিজেরা নান্তিক না হই, কলকাভা বাঁচবে, স্বভাবনিস্কুকরা বে÷ বাংবলার বনুক না কেন।



### শ্রেণীবদ্ধ বিভাসাগর ?

বিনয় ঘোষ মশাইয়ের জীবভূশায় তাঁর কাছে একটি বিশেষ প্রশ্ন রাখতে গিয়ে বার-বার কুঠাগত হয়েছি। এ সব অনেক ক্ষেত্রে প্রশ্ন তোলা মানেই তো তর্কে জড়িয়ে পড়া। যে-মাসুষকে শ্রদ্ধা করি, বার আদর্শনিষ্ঠা ও অধ্যবসায় আমার মতো আরো অগণিত পাঠককে মুগ্ধতায় আবিষ্ট রেখেছে, কী হবে তাঁর সঙ্গে উট্কো তর্ক জুড়ে, বিশেষ ক'রে যে-তর্কের বিষয় হবে বিভাসাগরের সামাজিক-ঐতিহাসিক মূল্যায়ন নিয়ে ? বিভাসাগরের কর্মকীতিকালের একশো বছরের ব্যবধানে দাঁড়িয়ে তাঁর সামগ্রিক কর্মকীতির সাসুকম্প অথচ প্রগাঢ় বাস্তবতান্মণ্ডিত বিশ্লেষণে আমাদের বাঙালি সমাজে বিনয় ঘোষ মশাইয়ের কাছাকাছি আসতে পারেন এমন-একজনও তো নেই। আমার অভিভৃত শ্রদ্ধা আমাকে নীরব ক'রে রেখেছে।

অথচ প্রশাট অসার নয়। 'বিভাসাগর ও বাঙালী সমান্ত' থেকে একটি উদ্ধৃতি দিছি: "বিভাসাগর নিঃসন্দেহে আমাদের দেশের একজন আদর্শ পুরুষ এবং কবি মাইকেলের ভাষায় 'প্রথম আধুনিক মাহ্র্ম'। সভতা নিষ্ঠা ও আন্তরিকভার দিক থেকে তাঁর ব্যক্তিগত চরিত্র বেমন প্রর্ভেচ, সামাজিক কর্ম-জীবনের লক্ষ্যের প্রতি একাগ্রতার দিক থেকেও তেমনি তিনি অন্বিতীয়। কিন্তু যেহেতু তিনি সকল মাহ্র্মের মত সামাজিক শ্রেণীবদ্ধ মাহ্র্ম্মনান্ত্র্য, তাই মধ্যবিত্তের শ্রেণীগত দ্বিধাদন্দ, চিন্তার অসকতি এমনকি প্রতাক্ষ সংগ্রামবিম্পতা (যেমন তাঁর যৌবনোন্তর জীবনে) তাঁর জীবনের দীর্ঘ অপরাত্রকাল ব্যর্থতা ও আত্রপরাজ্বের গ্রানিতে বিষয় করে তুলেছে।" এখানে অবশ্র বিনয় বোবের বক্তব্য ঈরৎ সন্ধাভাষায় আচ্ছয়, তিনি কি বিবরণ দিয়েই ক্ষান্ত, না কি সেই সঙ্গে অভিযোগও তুলছেন? অভিযোগ না হ'লেও অন্তত একটি অভিমানের তরক যেন এই বাক্যবন্ধনীর সঙ্গে যুক্ত হয়ে আছে: কেন তাঁর নায়ক, বাঁর প্রতিবিনয় বোবের শ্রেদার সীমা নেই, নিন্ত্রণ বন্ধ হলেন না, কেন তিনি পুরোপুরি শ্রেণীভ্যাগী হয়ে ইতিহাসের ধারাকে চমক লাগিয়ে দিলেন না ?

বিনর ঘোষ তাঁর ক্ষোভের উৎস হিশেবে বেশ করেকটি বিষয়ের উল্লেখ করেছেন। বিধবাবিবাহের প্রবর্তন করেছেন বিভাসাগর, এবং বছবিবাহের বিরুদ্ধে সামাজিক নানা প্রতিবন্ধন তুল্ছ ক'রে তিনি আন্দোলনে রভ থেকেছেন, কিন্ধ, বিনর যোগের আক্ষেপ, বিবাহ নধীকরণ আইন পাশ করিয়ে একবিবাহ রাষ্ট্রীর বাধ্যতার আওতার আনবার জুল্ল তেমন উৎসাহ দেখাননি। বাদ্যবিবাহ LIV—8 প্রথার ক্ষেত্রেও, তিনি প্রথার বিরুদ্ধাচরণে সোচ্চার হয়েছেন, সহবাসের নিয়তম বয়ন সম্পর্কে উদ্বেগ প্রকাশ ক'রে সরকারকে যথায়ও ব্যবস্থা গ্রহণ করভে অন্থরোধ করেছেন, কিন্তু তা হ'লেও সহবাস-সম্মতি আইনের সপক্ষে তাঁর সমর্থন পাওয়া যায়নি, বরঞ্চ প্রকারান্তরে যেন এটা বলবারই তিনি চেষ্টা করেছেন, আলাদা আইনের প্রয়োজন নেই, সহবাসের নিয়তম বয়স সম্পর্কে হিন্দু আচারে যে-নির্দেশ আছে, তা পালনের ব্যবস্থা নিলেই সামাজিক উপকার হবে।

বিভাসাগরের আরো একটি-ছটি আচরণিক আপাতঅসংগতির দিকে বিনয় ছোম দৃষ্টি আকর্ষণ করেছেন, আবিক্ষার করেছেন শ্রেণীবদ্ধতার প্রকোণ। ১৮৫৯ স্যালে ছোটোলাট গ্র্যাণ্ট সাহেব যথন দরিদ্রতর শ্রেণীভুক্তদের মধ্যে শিক্ষাপ্রসারের উদ্দেশ্রে গ্রাম্য বিভালয় খোলার প্রস্তাব সম্পর্কে তাঁকে অভিমত্ত ব্যক্ত করতে বললেন, বিভাসাগর সরাসরি লিখে জানালেন, তাঁর সায় নেই, জনগণের মধ্যে শিক্ষাপ্রসারপ্রচেষ্টা তৎকালীন অবস্থায় পঞ্জ্র্মা, 'উচ্চতর শ্রেণীর' মধ্যেই শিক্ষাকে সীমাবদ্ধ রাখা তাঁর বিবেচনায় শ্রেয়তর হবে। মেয়েদের মধ্যে শিক্ষাবিস্তারে দ্রুত্তা আনবার জন্ম নর্মাল বিভালয়ের ধ'াচে যখন শিক্ষিকা-শিক্ষণ ব্যবস্থা প্রবর্তনের প্রস্তাব এলো, বিভাসাগর তাতেও আপত্তি জানালেন। সংস্কৃত কলেজ রান্ধণ পেরিয়ে কায়স্থ শ্রেণীভুক্ত ছাত্রদের পর্যন্ত হলো, কিন্ত অন্মতর শ্রেণীভুক্তরাও যাতে প্রবেশাধিকার পান, সে-ব্যাপারে উভোগ নিতে তিনি কোনো উভোগ গ্রহণ করলেন না। শ্রেণীঘিধাগ্রস্ত বিভাসাগর কিছু দ্র এগিয়েই ফ্রেন নিক্ষেকে শুটিয়ে আনলেন, হয় রণক্রান্ত, নয় বিশ্বাসের মৃলেই হয়ত কোনো স্বিরোধিতা।

কিন্তু কোণাখুপ্ চিতে কী ঘটলো তা দিয়ে তো আমরা কোনো জ্যোতির্মগুলকে বিচার করি না। তাঁর আলোচনায় নানা প্রসঙ্গে বিনয় ঘোষ একটি শক্ষ প্রয়োগ করেছেন: 'কালিক'। যা বিশেষ সময়ের প্রাসন্ধিকতায় বিশিষ্ঠ, তা-ই কালিক। সময়বিশ্লেষণ এড়িয়ে শ্রেণীবিশ্লেষণ অবান্তব, কালব দ্বতার দায় শ্রেণীবদ্ধতার ঘাড়ে চাপানো হচ্ছে কিনা সেই প্রশ্ন কোনো অবস্থাতেই এড়িয়ে যাওয়া সম্ভব নয়। বিদেশীদের পদানত দেশ, সমাক্ষ মধ্যযুগের অন্ধকারে সমাসীন; ধর্মপ্রজানীতি বছবিধ তান্ত্রিক আচারে সমাক্ষর। ঘোর দারিজ্যের সঙ্গের ক'রে একটি মাহুষ নিজেকে শিক্ষিত পর্যায়ভুক্ত করেছেন। বৃত্তি কিন্তু সংস্কৃতক্ত পণ্ডিতের। সীমিত আকাশ, স্বসংকীণ দিগ্বলয়। অথচ এই মাহুষটি সহস্রবান্ত হয়ে ঘল্ছে অবতীর্ণ হয়েছেন। 'মুদ্ধবোধ'ওলা বৈয়াক্ষরণদের কলা দেখিয়ে 'ব্যাকরণকৌমুদী' রচনা করেছেন, 'বর্ণপরিচন্ত্র'-'বোধোদ্য'-'কথামালা'র মধ্যবিভিতান্ন শিক্ষার যুগোপযোগী উপক্রমণিকার আদর্শ স্থাপন করেছেন, বাংলা ভাষাকে সংস্কৃতের লোইনিগড় থেকে যুক্ত করার উদ্বেশ্ভে 'শক্ষ্মলা' 'বেভাল পঞ্চবিংশতি'-র উদাহরণ রেখেছেন, পাজে-অপাত্রে উপার্জনের অর্থ-চেলছেন,

সমস্ত সংক্ষার গোঁড়ামির বাইরে গিয়ে মাইকেল মধুসুদনের মতো স্কভাবউচ্ছু আল-অসংব্দী-মতপ মাতুষকে স্থা হিশেবে বরণ ক'রে নিয়েছেন, অক্টের কাছে ধার ক'রে বছরের-পর-বছর ধ'রে তাঁকে সংসারনির্বাহের টাকা পাঠিয়ে গেছেন একমাত্র যেহেতু তাঁর মধ্যে এক উদ্দীপ্ত প্রতিভা প্রথম নন্ধরেই আবিষ্কার করতে পেরেছেন, সংস্কৃত কলেজের গোঁড়া পণ্ডিতদের জ্রকুটিগঞ্জনা অবহেলা ক'রে শিক্ষাক্রমসংস্থারে নিজেকে নিয়োগ করেছেন, স্ত্রীশিক্ষা প্রসারে মদনমোহন তর্কালস্কারকে সঙ্গে নিয়ে নানা কর্মকাণ্ডে নিজেকে অভিয়েছেন, সমকালীন শাশাজিক নিয়মকলার সমস্ত অনুশাদন উপেক্ষা ক'রে বিধবাবিবাহ প্রবর্তনে উঢ়োগ নিয়েছেন, এই একটিমাত্র নিয়ম-ভাঙা কাণ্ড ঘটিয়ে সমাজ্ঞকে হয়ত থাকা মেরে ছশো বছর এগিয়ে দিয়েছেন, আহ্মণ হয়েও আহ্মণদের বড়াইকে ভেংচিয়েছেনু, বছবিবাহের বিরুদ্ধে অক্লান্ত লেখনী ও বাগ্,শক্তি চালনা করেছেন, শেষ পর্যন্ত নিজের হিন্দুবিশানে অবিচল থেকেও অথচ ব্রাক্ষাত্মগাীদের কাছে টেনে এনেছেন, আজীবন সরকারি চাকরি ক'রেও কখনো ইংরেজদের মোসাহেবি করেননি, বাঙালিদের স্থাণুস্থবির সমাজে বুদ্ধিগ্রাহ্ম যুক্তি অন্তপ্রবেশের জন্ম নিজেকে উৎদর্গ করেছেন। এখানে কিংবা ওখানে তাঁর আচরণ বা বিচারে অসংগতি কিংবা বিচ্যতির সাক্ষ্য পাচ্ছি ব'লে আমাদের মনে যদি সন্দেহ জাগেও বা. আমূল না পাণ্টাতে পারলে গতি নেই, কিন্তু স্রেফ ইচ্ছার হাওয়ায় তো কাঠামো ভেঙে পভবে না। যদি ছটহাট এমন-কিছু করার চেষ্টা হয় যাতে উল্টো পরিণাম ঘটবে, পুরোনো কাঠামো জগদ্দ পাথরের মতো আরো চেপে বসবে, তা হ'লে কে বহন করবেন সেই অবিমুক্তকারিতার দায়ভার ?

এখানেই শ্রেণীবদ্ধতা-কালবদ্ধতার ঘান্দিক প্রসন্ধ এসে পড়ে। বিদেশী শাসককুল, তাঁদের সাহায্য নিয়ে বিবাহপ্রথার মতো একটি অত্যন্ত স্পর্শকাতর বিষয়ে আইন বিধিবদ্ধ ক'রে, সেই আইনের চোধরাঙানির সাহায্যে সামাজিক পরিবর্তন ঘটাতে গেলে শুভর থেকে অশুভর সম্ভাবনা আরো বৃদ্ধি পেত কিনা, সেটা সে-সময়ে কে বলতে পারতেন? সহবাস নিয়ম কী হবে তা আইন ক'রে আমাদের ব'লে দেবে যবন শাসকরা, কী প্রতিক্রিয়া ঘটবে তথন? তার চেয়ে যদি পুরিয়ে এটা বলা হয়, যে-প্রতাব রাখা হচ্ছে তা আমাদের চিরাচরিত ধর্মামুগ, তা হ'লে সাপও তো মরবে লাঠিও তো ভাঙবে না। যেখানে ধর্মের অমুশাসনে আচ্ছন্ন হয়ে আছে মামুষ, সেখানে সেই ধর্মেরই বিরুদ্ধে প্রত্যক্ষ হতীত্র সংগ্রাম ঘোষণার মধ্যে হয়তো উত্তরম্বরীর বেপরেয়া সাহস থাকতে পারে, কিন্তু বিচক্ষণতার তেমন স্বাক্ষর নিশ্বন্ধই থাকবে না। রবীজ্রনাথ আরো করেক মুগ বালে অবন্ধ কাব্যি ক'রে উপদেশ বিতরণ করেছিলেন: 'ওরে নৃত্র মুগের ভোৱে দিস্নে সময় কাটিয়ে রুখা সময় বিচার ক'রে'। কিন্তু যা মনে হয়্ব

অনেক ক্ষেত্রেই তো তা নর, সমন্ত্রবিচার বৃথা না-ও হ'তে পারে, কোনো-কোনো বিশেষ অবস্থার, সমন্ত্রবিচার বিবেকবান সমাঞ্চমংস্কারকের অপরিহার্য কর্তব্য বিশেষ ক'রে সিপাহী বিদ্রোহের অব্যবহিত পরিণাম হিশেবে কিছু-কিছু অতি-আবশুক সমাজসংস্কার অর্গলবদ্ধ হ'তে বাধ্য হলো, কোন্ বিবেচকের পক্ষে তা ভূলে থাকা সম্ভব ? শ্রেণীবদ্ধতার অভিযোগ এ-সমস্ত ক্ষেত্রে তাই পুরোপুরি অপ্রাসন্তিক।

সাধ ও সাধ্যের মধ্যে ব্যবধানের বাস্তবতা মেনে নেওয়া কি শ্রেণীদৃষ্টিদঞ্জাত দৌর্বল্য ? অনেক প্রতিকুল পরিস্থিতির মধ্য দিয়ে পথ কেটে অগ্রসর হ'তে হয়েছিল ঈশ্বরচন্দ্র বিভাসাগরকে, অনেক অভিজ্ঞতার ধারা খেয়ে-খেয়ে। কোন্টা বাস্তবসন্মত, কোন্টা করতে গেলে ভীষণরকম জল বোলা হবে, যা থেকে আখেরে নীট লাভ নেই, জীবনের অণরাহুকালে হয়তো খুব ভালো বুঝতে শিখেছিলেন তিনি। কালজ্ঞানে সম্পত্ত কাওজ্ঞান; তাঁর চরিত্তে অনেক মসী-লিপনের চেষ্টা হয়েছে বছরের-পর-বছর ধ'রে, স্থতরাং ভন্ন পেন্নে পিছিয়ে যাওবার মত পুরুষ তিনি ছিলেন না কোনোদিনই, বিনম্ন ছোষ মশাইও তা বলেননি। তবে কোনো-কোনো ক্ষেত্রে বিদ্যাসাগরের সতর্কতাবোধ শ্রেণী-দ্বিধার পরিচয় বহন করছে, তা-ও বোধ হয় সমান অসার অন্থযোগ। গণ শিক্ষার প্রসারে অবশ্রই তিনি উৎসাহ দেখাননি, আপাতত লেখাপড়ার ব্যাপারটা উপরতলার মান্তবদের মধ্যেই দীমাবদ্ধ থাক এই মত অকপটে ব্যক্ত করেছেন। কিন্তু বিভাসাগর যদি তাঁর বাস্তব দৃষ্টি প্রয়োগ ক'রে বুঝে নিয়েছিলেন বিদেশী শাসকরা শিক্ষার উদ্দেশ্য একটি নির্দিষ্ট পরিমাণ অক্ষের উর্ধেব অর্থবরাদ্ধ করতে আদে সন্মত হবেন না, উক্ত বরাদকৃত অর্থ সর্বস্তবে শিক্ষাকে ছড়িয়ে দেওয়ার লক্ষ্য নিয়ে খরচ করলে কোনো স্তরেই তেমন লাভ হবে না, তার চেয়ে যদি বাপে-বাপে এগোনো যায়, অপেকাক্বত সচ্ছলদের মধ্যে শিক্ষাকৈ সর্বাগ্রে প্রগাঢ় পরিব্যাপ্ত ক'রে দেওয়ার ফলে সেই শ্রেণী থেকেই প্রচুর উৎসাহী ব্যক্তি বেরিয়ে আসবেন বারা পরবর্তী অধ্যাবে সমাজের দরিদ্রতর শ্রেণীভুক্তদের মধ্যে শিকা-প্রসারে উল্লোগ নেবেন, তাতেই সামগ্রিক সামান্ত্রিক প্রগতি, তা হ'লে তাঁকে মুরো দেওয়া বোর অক্সায় হবে। या বিভাসাগরের দিল্পান্তের সমর্থনে বলা হলো, তা একটি বিশেষ মানসিকভানঞ্জাভ, যার সঙ্গে জড়িভ বিশেষ দৃষ্টিকোণগভ বাস্তবভা-বোধ। অস্ত অনেকের কাছে এই যুক্তি গ্রহণীয় না-ও হ'তে পারে, একশো বছরের ব্যবধানে মানসিকভার প্রক্রভিগত পরিবর্তন ঘটতে বাধ্য। কিন্তু কাল-বন্ধতাকে শ্রেণীবন্ধতার তকুমাযুক্ত করবো কোন বিচারে ?

কটন বিপ্নবীরা লাঠি মেরে আমার মাথা চৌচির ক'রে দেবেন, কিন্তু জনশিকা সম্পর্কে বিভাসাগরের সিদ্ধান্তের সমর্থনে তাঁদের ঝুলি থেকেই আমি একটি যুক্তি পেড়ে ব্যবহার করতে পারি। জনসমূত্রে জোমার না এলে বিপ্লবের প্রস্কৃ অবান্তর, কিন্ত বিপ্লবী সংহিতাতেই লেখা আছে প্রথম থেকেই গণ-আন্দোলনের মহড়া নয়, তার জন্ত সংবদী প্রস্তুতি প্রয়োজন, গোপনে ব্যুহরচনা প্রয়োজন। আঁটবাট বেঁবে নামতে হয় যে-কোনো বিপ্লবী কর্মযজ্ঞে, জনশিক্ষার ক্ষেত্রেও নয় কেন ?

শ্রেণীকে অথবা যুগকে অভিক্রম ক'রে যেতে পেরেছেন পৃথিবীর ইভিহাসে এমন মহাপুরুষের সংখ্যা, না মেনে উপায় কী, খুবই কম। বিভাসাগর এই মৃষ্টিমেয়দের তালিকাভুক্ত কিনা, সেই বিতর্ক হয়তো অনেক দূর গড়াবে। তাঁর জীবনের গোটা দ্বই ঘটনার নিরিখে আমার ব্যক্তিগত সিদ্ধান্তে পৌছবো। চিরস্থায়ী বন্দোবন্তে স্নিদ্ধ-সিক্ত অমিদারশ্রেণী মহা ঢকানিনাদ সহকারে তাদের স্বীয় প্রতিষ্ঠান, ভারত সভা—ইণ্ডিয়ান অ্যাসোসিয়েশন, স্থাপনমূহুর্তে অনেক চেষ্টা করেছিলেন প্রথম সভাপতি হিশেবে বৃত হ'তে তাঁকে রাজি করানোয়, তাঁরা চাইছিলেন কিছু-কিছু বিশ্বজ্ঞানের আড়ালে বিরাম করতে, যাতে সংস্থাটির আসল উদ্দেশ্য, জমিদারশ্রোণীর অধিকতর স্বার্থবর্ধন, চট ক'রে বাইরে উদ্যাটিত না হয়। ভূম্যধিকারী মহোদয়গণ তাঁর ক্লেছবৎস**ল অনেককে** বিভাসাগরের কাছে দৃত হিশেবে পাঠিয়েছিলেন,কিন্তু কিছুতেই তাঁকে সন্মত করাতে পারেননি। ঢাকঢোল পিটিয়ে তাঁর অস্বীকৃতির আসল কারণ বোষণা করতে যাননি তিনি, কিন্তু বাঁরা পরস্ব শোষণ করেন, তাঁদের পৃষ্ঠপোষক হ'তে তিনি যে আড়ষ্টতা বোধ করছিলেন, আমাদের পক্ষে তা-ই শ্লাবার বিষয়। তাঁর শ্রেণীদৃষ্টিভন্দির অপর একটি অপরোক্ষ প্রমাণ ইতিহাসের পৃষ্ঠায় লিপিবদ্ধ। বর্ষমানের মহারাজা বীরসিংহ গ্রাম ও ভার সংলগ্ন অঞ্চল বিভাসাগরকে ভালুক হিশেবে উপঢৌকন দিতে চেয়েছিলেন। সেই উপঢৌকন সবিনয়ে প্রত্যাখ্যাত হয়েছিল। বিহারীলাল সরকারের বিবরণ থেকে আমরা জানতে পারি, বিভাসাগর মহারাজাকে বলেছিলেন, 'যখন আমার এমন অবস্থা হবে যে সমস্ত প্রজার খাজনা আমি নিজে দিতে পারবো, তখন আপনার তালুক গ্রহণ করবো'।

কাকে বলবো শ্রেণীবন্ধনমৃক্তি, কাকে বলবো শ্রেণীবন্ধতা? বিনয় ঘোষ স্পাইরের জীবদৃশায় তাঁর কাছে প্রশ্নটি রাখিনি ব'লে অন্থ্যোচনা হচ্ছে এখন।

# সাত কোটি-ভিরিশ কোটির ইভিকথা

যে-কোনো সংশ্বরণ 'আনন্দমঠ' পেড়ে দেখুন, ভবানন্দ স্বামী মাতৃবন্দনা করছেন, 'বন্দে মাতরম্', অথচ যে-জননীর বন্দনা করছেন, তিনি বঙ্গজননী। 'সপ্তকোটী-কণ্ঠ-কল-কল-নিনাদ করালে, / বিসপ্তকোটীভূল্পৈর্গুত থর করবালে, / অবলা কেন মা এত বলে!' বঙ্কিমচন্দ্রের হিন্দেবে ভুল ছিল না, সরকারি চাকুরে ছিলেন তিনি, স্ট্যাটিস্টিক্যাল এ্যাবস্ট্রাক্ট ইত্যাদি ঘাটাঘাটি করতেন। গোটা দেশে উনবিংশ দশকের অষ্টম-নবম শতকে বঙ্গজাধীদের সংখ্যা যে আমুমানিক সাত কোটি, 'বন্দেমাতরম্' সংগীত রচনার মূহুর্তে তিনি তা পুরোপুরি সচেতন ছিলেন। 'বন্দেমাতরম্' দেশমাতার বন্দনা, কিন্তু সেই দেশ বঙ্গদেশ।

সেই দেশ বন্দদেশ, কদাপি ভারতবর্ষ নয় । অবশ্র বিভিন্ন প্রবন্ধাবলীতে বিষ্কিমচন্দ্রের জাতি-সম্পর্কীয় চিন্তা বরাবরই একটু জট-পাকানো, বাঙালি জাতি-সন্তা এবং ভারতবর্ষীয় জাতিসন্তা বহুক্ষেত্রে একাকার, যেমন হিন্দু সভ্যতা ও ভারতবর্ষীয় সভ্যতাও তাঁর আলোচনায় তেমন পৃথগীয়ত নয় । কিন্তু যেখানে ম্পাষ্ট লিখছেন 'সপ্তকোটী কণ্ঠ', 'ঘিসপ্তকোটীভূল্ল', কোনো বিভ্রান্তিরই তো অবকাশ নেই, বাঙালিদের কথা বলছেন, বাংলা মায়ের আরাধনা করা হচ্ছে, ছাতি মূর্ত আরাধনা : 'তোমারই প্রতিমা গড়ি মন্দিরে মন্দিরে ।' 'বন্দেমাতরম্' দংগীতে অন্তত্ত, বিষ্কিমচন্দ্রের আরাধ্যা ভারতমাতা নন, নিতান্তই আমাদের একান্ত বন্দমাতা।

অথচ খনেশী আন্দোলন শুরু হবার পর কোনো-এক লগ্নে 'বন্দেমান্তরম্'-এর মা পান্টে গেলেন। এই শতকের গোড়ার দিকের এক-দ্রুই দশকের নথিপত্র অম্বন্ধান ক'রে কোনো তরুণ গবেষক হয়তো অচিরে আমাদের জানাতে পারবেন, ঠিক কোন্ তারিষে কোন্ উপলক্ষ্যে 'বন্দেমাতরম্' গানের পাঠান্তর ঘটলো, 'সপ্তকোটী কণ্ঠ'-'ঘিসপ্তকোটীভুজ' রাভারাতি 'ত্রিংশকোটী কণ্ঠ'-'ঘিত্রিংশকোটীভুজ'তে পর্যবসিত হ'লো। ভারতের জাতীয় কংগ্রেদের কলকাতা অধিবেশনে রবীজ্রনাথ হ্বর আরোপ ক'রে সরলা দেবীকে দিয়ে 'বন্দেমাতরম্' সেই যে গাইয়েছিলেন, জানতে কোতৃহল হয় সাত কোটি কি তথনো সাত কোটিই ছিল, না ইতিমধ্যেই তা তিরিশ কোটিতে রূপান্তরিত। উপলক্ষ্যটির পরিচয় হয়তো ইতিহাসের গহরের আরো-কিছুকাল লুকিয়েই থাকবে, কিন্তু বন্ধজননীকে কোন্ উদ্দেশ্ত নিয়ে ভারতমাতারূপে খুভিষিক্ত করা হলো, তার অপ্রজ্ম ব্যাখ্যা নিশ্চম্বই লক্ষ্যে। 'উদ্দেশ্ত' কথাটি আমি কোনো রচ্চ অর্থে ব্যবহার করছি না, আদর্শ থেকেই

উদ্দেশ্যের উত্তব। বদেশী আন্দোলনের জোয়ার বাংলাদেশে শুরু হয়ে শ্বারভ সামাজ্যের অন্থান্ত প্রদেশের উচ্চবিত্ত-মধ্যবিত্ত চেতনাকেও ভাসিয়ে নিয়ে যাশ্বরার উপক্রম করেছে, সর্বত্র শিক্ষিত সম্প্রদারের চিন্তায়-ভাবনায় হঠাৎ আতীয়ভাবোধের খোর, আতীয় কংগ্রেস প্রায়্ত প্রাপ্রি বাঙালিদের মৃঠোয়, বাঙালি মুবক ফাঁসি-কাঠে গলা বাড়াবার পূর্বকণে অবিচলচিত্তে সহাত্মমুথে যে-মন্ত্র উচ্চারণ করেছে, 'বন্দেমাতরম্', তাকে ভারতীয় আতিচেত্তনার প্রতিত্ব হিশেবে সর্বত্র মানিয়ে নিতে তেমন-কোনো বেগ পেতে হলো না। বাঙালির গান 'আতীয়' সংগীত হিশেবে স্বীকৃতি পেল। বাঙালি নেতারা চরিতার্থ বোধ করলেন, যা ঘটলো তা-ও এক ধরনের সামাজ্যবিস্তার, বাঙালি ভাবনা, বাঙালি আবেগের অন্ত্রন্থ কর বান, ভারতীয় আবেগের অভিযাত্রা ঘোষিত হলো। ল্যান্স-ভাউন অথবা থিয়েটর রোডে গত্য-মন্ত-বাড়ি-তোলা বাঙালি নেতাদের পক্ষে এর চেয়ে রোমাঞ্চকর সফলতা আর কী হ'তে পারে গ

এখন মনে হয় মন্ত ভুল করেছিলেন সেই সব নেতারা। তাদের কাছে বা জয়ঢ়াকের য়ুদ্ধুভি ব'লে মনে হয়েছিল, আসলে তা বিদর্জনের বাজনা। বাঙালির, অন্তত হিন্দু বাঙালির, জাতীয় সংগীতকে তাঁরা ভারতবর্ধের জাতীয়তাবোধ সঞ্চারের সাধনায় উপচার হিশেবে বিলিয়ে দিলেন। এই আয়্য়য়ার্থত্যানের নিহিভার্থ সন্তর-আশি বছরের ব্যবধানে এখন আমাদের কাছে অতি মাত্রায় স্পষ্ট। কিছু-কিছু নেতার অবচেতনে বা ছিল বাঙালির সাম্রাজ্ঞাবিস্তার, তা, এখন মনে হয়, বাঙালির জাতীয় আয়্য়মর্মর্পণের রূপক। আমাদের গান আপনাদের দিয়ে দিলাম, আমাদের আলাদা সন্তাও ভারতচেতনায় মিশিয়ে দিলাম আমরা, আপনারা গ্রহণ ক'য়ে আমাদের কৃতজ্ঞতাপাশে বদ্ধ করুন: যদি, বিংশ শতানীর প্রায় শেষ প্রান্তের দাঁড়িয়ে, 'বলেমাভরম্' সংগীতের পাঠপরিবর্তনের এই ব্যাখ্যা পরিবেশিত হয়, সত্যের সভিয়েই তেমন অপলাপ হবে না।

কেন এই কথা বলছি? বিষমচন্দ্রেই ফের ফিরে যাওয়া যাক। জাতি-ধর্ম-ভাষা-সমাজ-সপ্রদাম ইত্যাদি বিষয়ে অনেক প্রবন্ধের রচয়িতা তিনি, 'আনন্দর্মাঠ উপজ্ঞানে যে-জাতীয় দর্শন তিনি ব্যক্ত করেছেন, তাকে উহু রাখনেও তাই তাঁর সামগ্রিক চিন্তার বিজ্ঞান সম্পর্কে দিল্পান্তে পৌছুতে অস্থবিধা নেই। 'বালালীর মহুমুড', 'বালালীর বাছবল' 'ভারত কলর', 'ভারতবর্ষের সাধীনতা এবং পরাধীনতা', 'প্রাচীন ভারতবর্ষের রাজনীতি', 'বলে আন্ধণাধিকার', 'বালালার শাসনের কল', 'বালালার ইতিহাস', 'বালালার কলর', 'বালালার ইতিহাস সম্বন্ধে করেন্টি কথা', 'বালালার ইতিহাসের ভগ্নাংশ', 'বালালীর উৎপত্তি', 'বালালা ভাষা': প্রত্যেকটি প্রবন্ধের ভাষার মুন্সীয়ালা মুন্ম করে, বিষ্ক্রমন্তন্ত্র বাংলা গভকে আন্ধ্র থেকে একশো বছর আনোই বে-পরাকাচীয় পৌছে দিয়েছিলেন তা তুলনারহিত। অতএব তাঁর বস্করের বিদ্বানা স্বন্ধনাতা-স্ববিরোধিতা-মধোজি

চোৰে পড়ে, ভাষাগত দেবিল্যকে তার **অন্ত** দায়ী করা যাবে না, সমস্তা ভাষগত।

একটু আগে উল্লেখ করেছি, বঙ্কিমচন্দ্র জাতির সংজ্ঞানিরপণের দায়িছের ধার-কাছ দিয়ে যানদি, বাঙালি জাভির কথা বলেছেন. আবার আর্থ জাভির কথাও. হিন্দু জাতির কথাও প্রায় পাশাপাশি। সাঁওতাল জাতি, নাগা জাতি। মিকির, खबलीया, बानिया, गांदा कांछि। वांश्नारमरमत পूर्व-मक्किन नीमात्र मन, नुमारे, কুকি, কারেন, তালাইন প্রভৃতি জাতি। ত্রিপুরা রাজ্যে রাজ্বংশী, নওয়াতিয়া ইভ্যাদি জাভি। বাংলার পশ্চিম দিকে খাড়িয়া, মুগু, কোঁড়োয়া, ভঁরাও, বাদর প্রভৃতি অনার্য জাতি। বৃক্তিমচন্দ্র এটাও বলেছেন, কোনো-কোনো জাতির ভিতর উপজাতি আছে, এবং প্রসদক্রমে তাদের কথাও বলা প্রয়োজন হবে, সেই বোষণা করেছেন, কিন্তু তেমন স্পষ্ট ক'রে তিনি নিজে অন্তত সে-সব প্রসঙ্গে প্রবেশ করেননি। তবে অনার্য জাতির আর্যীকরণের প্রসন্ধ উত্থাপন করেছেন, যথা, যে-মুগু জাতিভুক্ত, সে ঘটনাপরস্পরায় আর্য জাতিভুক্ত হ'তে পারে। কিন্তু এই ছুই জাতীয় সম্ভার পারস্পরিক স্তরগত সম্পর্ক বা সমস্তা নিয়ে তাঁর কোনো মন্তব্য নেই। আমাকে বা চমৎকৃত করে তা তাঁর নিমলিখিত বোষণা: 'ইংরেজ একজাতি, वाकामीता वहस्राजि। वास्त्रविक अक्रांत याशांमिशक स्वामता वाकामी विम, ভাহাদিগের মধ্যে চারি প্রকার বাঙ্গালী পাই। এক আর্য, দিতীয় অনার্য হিন্দু, তৃতীর আর্বানার্য্য হিন্দু, আর তিনের বার এক চতুর্থ জাতি বাঙ্গালী মুসলমান। চারিভাগ পরস্পার হইতে পৃথক থাকে'। পরস্পারের থেকে তারা পৃথক থাকে, তবু ভারা এক জাভি, কারণ ভারা বাঙালি, ভাষা ও আচরিক সত্তে আবদ্ধ। স্থতরাং তাঁর উক্তিতে আমরা এক নিঃখাদে তিন-তিন প্রকৃতির জাতি থঁজে পাচ্ছি: আর্থ-অনার্থ ইভ্যাদি রক্তের সাযুজ্যগত জাতি; দ্বিতীয়, ধর্মীয় পুত্রে জাতি, বেমন মুসলমান; এবং, সব শেষে, ভাষা-সংস্কৃতির বন্ধনযুক্ত জাতি, যেমন বাঙালি।

অনেক ববিরোধিতা-আড়ইতার অড়িরে পড়েছেন বরিসচন্দ্র। এক জারগার বলছেন, অবশ্র সব ককেনীর আর্য নয়, তবে সব আর্যই ককেনীর, এবং সেই হেতুই ভারা আলাদা জাতি। কিন্তু কিছু-কিছু মুসলমান সম্প্রদারভুক্ত, তাঁরাও এশিরা মাইমরের কাছাকাছি অঞ্চল থেকে এসেছিলেন, ককেনীর, এবং বাঁরা অমুলোম-প্রতিলোম বিবাহ আবহমান কাল এড়িয়ে এসেছেন, তাঁরা কেন আর্য জাতি হিশেবে পরিগণিত হবেন না, এই প্রশ্ন এড়িয়ে গেছেন তিনি। অন্য মুজলিট অবশ্র আরো অনেক বড়ো। 'বন্দেমাতরম্' সংগীতে জননীর সাত কোটি সন্তানের উল্লেখ, এই সাত কোটির মধ্যে অন্তক্ত আড়াই কোটি, সংখ্যাতত্ত্বের হিশেবে ধরা পড়বে, মুসলমান সম্প্রদারভুক্ত, কিন্তু যে-সন্তানবিদ্রোহের মন্ত্রোচ্চারণ বিজ্ঞান্তরম্', ভার লক্ষ্য মুসলমান রাল্লুন্ধ ধ্বংসান্তে ইংরেজদের রাজ্যশাসনের ভার নিতে বাধ্য ক্রানো। রঙ্গান্তিত প্রশ্ন অবশ্রই উত্থাপন করা বেতে পারে, হাক্ষিম মাহুৰ

বিষয় চক্র, স্থায়বিচার থেকে সম্ভাবে তিনি পদশ্বলিত হতেন না, যেহেতু বাঙালিদের চার ভাগ 'পরস্পর হইতে পৃথক থাকে', এবং অস্তু তিন ভাগের লক্ষ্য চতুর্থ ভাগের দর্শ ধর্ব করা, তাঁর পক্ষে কি উচিত হতো না সাত থেকে আড়াই কোটি বাদ দিয়ে মাত্র সাড়ে চার কোটি কণ্ঠ এবং জ্বোড়া-সাড়ে চার কোটি ভূজের উল্লেখে 'বলেমাত্রম' গানকে সংবৃত রাখা ?

কিছ আমার প্রধান সম্ভা অন্তর। বিস্নমচন্দ্র কোনো নিগড়ে বাঁধা পড়ছেন না, বাঙালির জাতীয়তা সম্বন্ধে যেমন তাঁর দিধা নেই. ভারতীয় জাতীয়তাবোধ সম্পর্কেও নেই। কোধাও এটা বলছেন না, বাঙালি জাভি, ভারতীয় মহাজাভি। তাঁর পক্ষে বলা অস্থবিধা ছিল। একট সংকোচের সঙ্গে কথাগুলি উচ্চারণ করছি, প্রয়োজন দেখা দিয়েতে মনে হচ্ছে ব'লেই করছি। বৃষ্কিমচন্দ্র, আর পাঁচজন সগ্য-ইংরেখি-শেখা ভারতবর্ষীয়দের মতো, জাতীয় চেতনার ব্যাপারে তাৎক্ষণিক জ্ঞানাছেষণ করেছিলেন ইওরোপীয় পণ্ডিতদের রচনা পাঠ ক'রে। সাম্রাজ্যবাদের নিহিত কৌতুক এটা। বিদেশীরা এসে বুকে চেপে বসে। নুঠনে-অত্যাচারে প্রবৃত্ত হয়। নুঠন-অত্যাচারের প্রয়োজনেই পরাভূত মাতুষগুলিকে একটু-আবটু লেবাপড়া শেখায়, সেই স্থযোগের হল্প ধ'রে পরাধীন দেশের অধিবাসীরা ভিন দেশে কী ঘটছে-না ঘটছে তার খবর পেয়ে যায়, তাদের চেতনার মান উর্ধ্বমুথী হয়, আন্তে-আন্তে তারা জাতীয়তাবোধে দীক্ষিত হয়, সাম্রাজ্যবাদকে নিমূপ করার প্রতিজ্ঞা এছণ করে। ইংরেজদের পাঠশালায়, ইংরেজদের আনা বই প'ড়ে ভারতবর্ষের বিভিন্ন প্রান্তের মাত্রয়জন জাতীয়ভাবোধের কথা জানতে পেরেছিল। প্রথম পর্যায়ে বিদেশী শাসকদের প্রতি কৃতজ্ঞ বোধ করার যথেষ্ট কারণ ছিল দেশের প্রজাকুলের, তাদের তথন অনেকটাই 'হাত ধ'রে তুমি নিম্নে চলো সথা আমি তো পথ চিনি ना'-लोक्ट्रित व्यवस्था। देश्ट्रतकता १४ क्रिनोलन, त्न्रत्नोम्नानिता देखिहात्मत्र विठाउत খাল কেটে কুমির ডাকলেন। কিন্তু এরকম না হয়ে তো উপায় ছিল না, ইতিহাস তো তার নিয়ম-অমুযায়ী এগোবেই, প্রজ্ঞার সেই সারাৎসার বর্তমান শতকের জনৈক বাঙালি কবির স্বভাবসূচক সংক্ষিপ্ত ঘোষণায় বিধৃত : 'কলোনীর ছবিপাকে ্লীবের বিলাপ: ইতিহাস ক্ষমাহীন, ক্রন্সনে কী লাভ'।

আমরা এগিয়ে এসেছি খানিকটা, বিজমচন্দ্রের সময়ে প্রত্যাবর্তন করতে হয় আরেকবার। জাতীয় চেতনা নিয়ে আলোড়ন-আলোচনার সমারোহ, বিলেত থেকে টাটকা বই আসছে প্রতিদিন। প্রশাসকরা অবসরমূহর্তে দেশের বিভিন্ন অঞ্চলে বিক্ষিপ্ত-বিশ্বস্ত বিভিন্ন ভাষাভাষী-সম্প্রদায়ভুক্ত-সংস্কৃতিধারক অধিবাসীদের সম্পর্কে বিশাদ তথ্য লিপিবদ্ধ করছেন। সে-সব প'ড়ে ভারতবর্ষের উচ্চবিস্ত সম্প্রদায় নিজেদের দেশ সম্পর্কে বছবিধ জ্ঞান আহরণ করছেন। বলতে গেলে এই প্রথম দেশের সঙ্গে পরিচর হচ্ছে তাঁদের। এবং এই পরিচয় থেকেই জাতা-ক্রিনানের উদ্মেধ-উত্তব। কী ধুরনের সেই জাতীয় চেতনা? ভারতীয় জাতীয়তার

সংস্থা কী, সীমানা কী ? কোন্ সংস্থানে দাঁড়িয়ে ভারতবর্ষের মাত্র তাঁদের আত্রাভিমান ব্যক্ত করবেন ?

হাতের কাছেই উত্তর ছিল। এক হিশেবে ইংরেজরাই পাইয়ে দিলেন: তারত দামাল্য যতদ্র পর্যন্ত প্রদারিত, ভারতবর্ষের লাতীরতাবোধের দীমানাও ততদ্র পর্যন্ত। কারা-কারা ভারতীয় ? ইংরেজ-শাসিত ভারত দামাল্যের বারা-বারা অন্ধীভূত, তারাই ভারতীয়, তাদের মানসমগুল ভূড়েই ভারতীয় চেতনার প্রব্রুলা। ইংরেজরা ক্রমে-ক্রমে এই দামাল্য থেকে শ্রীলয়া ও ব্রহ্মদেশ ধসিয়ে দিলেন, পরে পাকিস্তান নাম দিয়ে আলাদা এক রায় গ'ড়ে তাকেও ভারতবর্ষ থেকে বিশ্লিষ্ট ক'রে দিলেন। ভারতবর্ষীয়রা স্থবোধ বালক, যাহা পায় তাহাই সংজ্ঞা হিশেবে বিনম্র মন্তকে গ্রহণ করে। ভারতীয় চেতনা অতএব ভারত দামাল্য-দীমা-আপ্রিত চেতনা, ভারতবর্ষের জাতীয়ভাবোধ ইংরেজদের থেকে পাওয়া, আমাদের গত একশো-দেড়শো বছরের প্রান্ত-উৎকণ্ঠা-অপমান-আনন্দ-উল্লান-উপলব্ধি-চরিভার্থতা-আশাভঙ্ক সব-কিছুই দামাল্যবাদীদের কাছ থেকে ধার করা ভাবনাচিন্তা অবলন্থন ক'রে।

কিন্ত ধার করতে গিয়েই মস্ত ভুল ক'রে ফেললেন আমাদের জাতীয় রাষ্ট্রের স্বপ্ন তাঁদের চোথের অঞ্জন ছেয়ে। সেই রাষ্ট্রের ছবছ আদল তাঁরা থুঁজে পেলেন ভারত সাম্রাজ্যের মধ্যে, অনেকটা দেই বাংলা ছড়ার 'যার বড়ি যত উঁচু, তার বরের নাক তত উঁচু'-র মতো মানসিকতার শিকার হয়ে। জাতীয় সন্তা সম্পর্কে শিথিল ধ্যানধারণা : বাঙালি জাতি, ভারতবর্ষীয় জাতি, হিন্দু জাতি, আর্য জাতি, রাজবংশী জাতি, ভাদা-ভাদা শব্দপ্রয়োগ, যা বঙ্কিমচন্দ্রের রচনায় ভূরি-ভূরি দৃষ্টান্তিত। ভারতীয় পণ্ডিতজনরা নিজেরাই স্পষ্ট জানেন না কী বলতে চাইছেন, ইংরেজদের বই প'ড়ে আহত জ্ঞানের তাঁরা ফলিত প্রয়োগ ঘটাতে চাইছেন, কিন্তু এলেবেলে হয়ে যাচ্ছে স্ব-কিছু, শেষ পর্যন্ত তাই সাম্রাজ্যের পরিবিকেই জাতির সীমানা-সংজ্ঞা হিশেবে মেনে নিলেন। অথচ, একটু ধৈর্য ধ'রে বদি থাকভেন মাত্র কয়েকটি দশক, সত্ত-শেখা চিন্তাঞ্চলকে যদি থিছু হ'তে দিতেন একটু, ইওরোপীয় ইতিহাদ থেকৈই অক্ততর শিক্ষা আহরণ করা তাঁদের পক্ষে মোটেই কঠিন ছিল না। বঙ্কিমচন্দ্র বছ জান্ধগায় ইওরোপীয় সভ্যতার কথা উল্লেখ করেছেন, যেমন করেছেন ভারতীয় সম্ভাতার। কিন্ত ইওরোপীয় সভাতা বছন্ধাতিক সভাতা। ইওরোপ একটি জাতি নয়, বড়ো জোর বলা চলে মহাজাতি, অনেকগুলি জাতীয় চেতনার উপনদী মিলে ইওরোপীয় চেতনা, অনেক-গুলি সংস্কৃতির সংশ্লেষণ ইওরোপীয় সংস্কৃতি। সেই সংস্কৃতির অন্তর্গত বিভিন্ন ভাষা, যে-ভাষাগুলির হয়তো একটি-স্থ'টি খুল উংস, কিন্তু ভাষা হিলেবে তাদের আলাদা সভা উপেকা করা অলম্ভব, বেষন উপেকা করা অসম্ভব সেম্পব ভাষার দলে সম্প্রিক বছ-বিচিত্র জাতীর চেতনা-সম্ভাকে এ ব্যৱসচন্ত্রের প্রতিধ্বনি কর্তের

বলচি, ইংরেজরা জাতি, ভাষাভিত্তিক জাতি, ভাদের জাতিভিত্তিক খণ্ডর রার, এই রাষ্ট্রকে জড়িয়ে ভাদের জাতীয় চেডনাবোধ। ইওরোপীররাও হয়তো এক. অর্থে জাতি -মহা জাতি-, করেকটি দাবিক ওণসম্পন্ন সংস্কৃতির বারক হিশেবে তাদের পূথক ক'রে চিহ্নিত করা বীয়, কিন্তু ইওরোপ নামে কোনো আলাদা व्यथे बांडे तन्हे, हेजिहारमद कारना नर्यारबंहे हिल ना; भार्नमान-नानिव একটির-পর-একটি রাজ্য জর ক'রে প্রায় গোটা মহাদেশে সাম্রাজ্য বিস্তার করতে সফল হয়েছিলেন, তবু সংযুক্ত একটি রাষ্ট্র স্থাপনের কথা কথনো ভাবেননি। ভাবেননি কারণ তা প্রকৃতিবিক্লদ্ধ হতো। বিভিন্ন-বিচিত্র সংস্থার-স্বাচার-কলা-সাহিত্য-সংস্কৃতি-সামাজিক দৃষ্টিভঙ্গি ইত্যাদিকে একটি অর্থলক্ষদ্ধ বুডের শৃঞ্চলায় क्टान रठा९ कारना वहकां जिक बाडेबहना देखिरारमत चक्रम निवमकनात मरशा পড়ে না। ইওরোপীয় ঐতিহের বাস্তবতা সর্বস্বীকৃত, ইওরোপীয় চেতনার উল্লেখেও আমরা একটি বিশেষ প্রবাহকে অনায়াসে চিনে নিতে পারি। যেমন পারি ইওরোপীয় চিত্রকলা-ইওরোপীয় ভাস্কর্য-ইওরোপীয় সংগীতকে। কিন্তু তা হ'লেও কোনো মহারথীই আজ পর্যন্ত সামগ্রিক সার্ধভৌমত্ব কেন্দ্রবিন্দুতে-স্থিত, সংযুক্ত, বছজাতিক কোনো ইওরোপীয় রাষ্ট্রের প্রস্তাব উত্থাপন করেননি ৷ ইতিহাসের অতি-সাম্প্রতিক অধ্যায়ে একমাত্র সোভিয়েট ও চীন প্রজাতন্ত্রে এ ধরনের বহু-ভাষিক-বছজাতিক রাষ্ট্র পরীকা-উত্তীর্ণ, কিন্তু এই ত্বই দেশের সফল পরীক্ষার পটভূমিকায় বে-পরম ধৈর্যশীল কিছু-কিছু অঙ্গীকার উদ্যাপনের কাহিনী, ভা সমাজতান্ত্রিক ব্যবস্থার বাইরে আপাতত অকল্পনীয়। ইওরোপে বেলজিয়াম, উত্তর আমেরিকা মহাদেশে কানাডা, মাত্র স্কুই জ্বাভি-সংবলিত রাইব্যবস্থা সামলাতে হিমসিম খাচ্ছে। পশ্চিম ইওরোপের ধনতান্ত্রিক দেশগুলিতে বিতীয় মহাযুদ্ধ শেষ হবার সময় থেকেই এক বছজাতিক সন্মিলিত রাষ্ট্র স্থাপন নিয়ে জল্পনা-আলোচনা চলচ্চে —সমাক্ষতন্ত্রের বিজয়াভিযানজনিত আতম্ব এ-সমস্ত জন্মনার নিশ্চয়ই অহাতম কারণ--, কিন্তু কথার উপর কেবলই কথা বুনে চলা হচ্ছে, নিজেদের আলাদা সন্তা বিদর্জন দিয়ে ঠিক কোনো ইওরোপীয় জাতিই বছজাতিক রাষ্ট্রের গর্ডে নিজেকে মিলিয়ে দিতে প্রস্তুত নয়, অন্তত এখন পর্যন্ত নয়।

উনবিংশ শতকের মাঝামাঝি সময়ে ভারতবর্ষের আদলে-প্রকৃতিতে অনেক জটিলতা। চার হাজার-পাঁচ হাজার বছরের ভারতীয় ঐতিহ্যের অবস্থা দোহাই পাড়া হতো দেশের সর্বত্র। এমনকি দাক্ষিণাত্যেও, ভারতীয় সংস্কৃতির একটি প্রবহ-মান ধারা অব্যাহত ছিল, বেদ-উপনিষদ-রামায়ণ-মহাভারত-পুরাণ জড়ানো সেই সংস্কৃতি, যার সলে আগ্রুত ভারতীয় সংগীত-স্থাপত্য-চিত্রকলা, পাশাপাশি একটি বিশেষ ঐতিহ্যবাহী ভারতীয় দর্শন। কতটা নিক্ষ ভারতীয়-কতটা নিক্ষ হিন্দু এই ভারতীয় সংস্কৃতি, তা নিয়ে অবস্থ বিতর্ক সম্ভব, কারণ অধিকাংশ আলোচনাতেই মুসলমান মুগোস্কৃত সৃষ্টি-কর্ম-চিন্তা-ঘটনাবলী ফিরিন্তি থেকে বাদ দেশুরা হতো। তা হ'লেও ইওরোপীর সভ্যতা বেমন আলাদা ক'রে বর্ণনা করা বার, ভারতীর সভ্যতা-ভারতীর সংস্কৃতিও তেমনি মোটা দাগে চিহ্নিত করতে অস্থবিধা ছিল না। তবে ইওরোপীর ঐতিহ্নকে স্পষ্ট চেনা যাওরা সম্বেও ইওরোপীর রাই অবান্তব প্রস্তাব ব'লে বরাবর বিবেচিত। অস্ত পক্ষে, ভারতবর্ষের পরিপ্রেক্ষিতে, প্রতীপ সিদ্ধান্ত গ্রহণ করা হলো, যা ইওরোপে অকল্পনীর, ভারতবর্ষে তা-ই নাকি অতি বান্তব, বহুভাবাসংস্কৃতিভিন্তিক সাম্রাক্ত্য যদি হ'তে পারে, অন্ত্রুপ বহুভাতিভিন্তিক গণতাম্বিক রাইরচনাও নাকি তা হ'লে সম্ভব।

বরোয়া কথাবার্তায় আমরা একটি কথা প্রায়্থই ব্যবহার করি: 'গুলিয়ে ফেলা'। সন্দেহ হয়, আমাদের চিন্তালায়কেরা জাতিবিচার ব্যাপারটিকে ভীষণ্রকম গুলিয়ে ফেলেছিলেন। আমি বঙ্কিমচন্দ্রের রচনা থেকে কিছু উদাহরণ দাখিল করেছি; বিশ্বাস, সংস্কার, কিংবদন্তী, স্বপ্ন, মায়া, মতিপ্রমের পারম্পারিক দ্রম্থ ঘূচে গেছে, ইংরেজদের আমদানি করা বই প'ড়ে জাতীয়তা প্রসন্দের সন্দে পরিচয়, স্বদেশী পণ্ডিতজ্ঞন ও পণ্ডিতমন্তরা নতুন-পাওয়া ব্যানবারণা তাঁদের অভিজ্ঞতার দর্শনে মৃকুরিত কোনো প্রতিভাসের উপর আরোপ করতে উৎস্ক। সাহেবরা আমাদের জুড়ে দিয়েছে, এই জোড়া অবস্থাই জাতীয়তাবোধ; সাহেবরা জারার ক'রে জুড়ে নিয়ে যে-সমগ্র ভ্র্থণু গঠন করেছে, তা ভারত সামাজ্য; বেশি ঘঁটাঘঁটি ক'রে কী হবে, ভারত সামাজ্যের সম্পূর্ণ সমান্তরাল রূপকল্প আমাদের জাতীয় চেতনা, ভারতীয় চেতনা; তা ছাড়া, সত্যিই তো, ভারতীয় সভ্যতা ব'লে বস্তুটি তো সেই কবে থেকেই আছে, স্থতরাং তর্ক-জিজ্ঞাসা বাড়িয়ে দরকার নেই, 'বন্দেমাতরম্' ব'লে ঝুলে পড়া যাক, 'ভগবতী ভারতী' কিংবা 'ভারতলন্ধী' ইত্যাদি শব্দের পুনঃপৌনিক উচ্চারণই আমাদের জাতীয় সভায় উত্তীর্ণ করবে।

অথচ, উনবিংশ শতকে ভারতবর্ধের কী অবস্থা ছিল একবার ভাবুন। মধ্যযুগ থেকে তেমন-কিছু আম্ল পরিবর্তন তো সংঘটিত হয়ন। বেশির ভাগ মান্তবের প্রত্যক্ষ অভিজ্ঞতা তু'দশ ক্রোলের সীমারেখা অভিক্রম ক'রে যেত না, গোশকট, কিংবা নদীবাহী জলমান, যাতায়াতের প্রধান অবলমন, বাধ্য হয়েই তাই সাধারণ গৃহস্থের দিনমাপনের পৃথিবী সংকীর্ণ দিগন্তে নিয়ম্বিত ; সামাভ নদী পেরিয়ে ভিন্দেশ থেকে গৃহবধু আনতে হ'লেও অনুমতির অভ্ত গ্রামসভা আহ্বান করতে হতো। মাঝে-মাঝে তীর্থযাত্রায় বেরিয়ে পড়তেন গ্রামবাসীরা। য়'ভিন বছর সময় বায় ক'রে, বছ ক্লেশকুল্লের মধ্য দিয়ে গিয়ে কালী মধুরা-বৃল্গাবন-প্রয়াগ ইত্যাদি তীর্ধ প্রমণ সাক্ষ ক'রে ফিরতেন। কিছ তাঁরা ক'জন, ইংল্যাতের মাহ্রমণ্ড তো সেই মধ্যযুগে কথনো-সখনো বেরিয়ে প'ড়ে জেকআলের পর্বন্ত তীর্ধ সেয়ে আসতেন। ভারতবর্ত্বের এক অঞ্চলের মান্তবের সক্ষে আরক্ষ অঞ্চলের সাক্ষাৎবের সাক্ষাৎপরিচর-আদিনপ্রদান ছিল ক্ষাচিৎ-কদাচিৎ ঘটনা। ব্যাহ্মব্য

ভালির ভাষা আমাদের বোধের অগষ্য, যাদের পরিচ্ছদ আমাদের থেকে ভিন্ধ, যাদের আহার্য আমরা ঠিক মুখে দিতে পারি না, বে-মাছ্বডলি আমাদের থেকে বছ বোজন দূরে অবস্থিত, তারাও রামারণ-মহাভারত থেকে প্রেরণা-আনন্দ পার, যেমন আমরা পাই, বেদ-উপনিষদ থেকে জ্ঞান অন্থেষণ করে, বেমন আমরা করি, তাদের সংগীতে-ভান্ধর্যও আমাদের ললিতকলার স্বান্দর, স্রেক্ষ সেই কারণে, তাদের সন্দে আমরা অচ্ছেত্ত জাতীয়তাস্থত্তে গ্রন্থিত, এই দাবি আতিশব্যদোধে হুষ্ট না হয়েই পারে না। প্রত্যক্ষ অভিজ্ঞতাঞ্চন্ধ, সংগ্রামের-সংঘাতের-সহম্বিভার অবগাহনে ভচিমাত, বে-জাতীয়তাবোধ, একান্ত ভাষাভিত্তিক বে-জাতিচেতনা, সাংস্কৃতিক-আচরিক সৌবম্যনন্দিত বে-জাতিচেতনা, তুলনাগতভাবে তা উপেন্দিত রইলো, আমাদের পূর্বস্থরীরা তড়িবড়ি ভারতীয় জাতীয়তাবোধের অভিসারে বেরিয়ে পড়লেন। 'বন্দেমাতরম্' সংগীতে 'পপ্ত কোটা' কেটে 'ত্রিংশ কোটা' বসানো হলো, 'বিসপ্ত কোটা' কেটে 'দ্বিত্তংশ কোটা'।

ষা হলো তা খোদার উপর খোদকারি। ষে-জাভীয় চেতনার অদীকার উনবিংশ শতকের পণ্ডিত মাসুষেরা নিজেদের উপর চাপালেন, তা না বিজ্ঞানদশ্মত, না ইতিহাসস্মত। ইওরোপীয়রা বেঘোরে প্রাণ খোয়াতে রাজি হননি,
প্রতিবারই তাঁরা পিছিয়ে গেছেন, বছভাষী-বছজাতিক রাষ্ট্রের বপ্প বপ্পই থেকে
গেছে। কিন্তু যেহেতু ইংরেজদের কীতিমাহাস্ম্যে ভারতীয় উচ্চবিত্ত-মধ্যবিত্তরা
উনবিংশ শতকের মধ্যবন্ধদে মৃষ্ম, তাঁরা বছজাতিক রাষ্ট্রের প্রস্তাব অবলীলায় মেনে
নিলেন: ইংরেজরা যদি বছজাতিক ব্যবস্থাকে প্রশাসনের নিগড়ে বাঁষতে পারে,
আমরা, ভারতীয়রা, নিজেরাই বা তা হ'লে পারবো না কেন, অনেকটা এ ধরনের
মৃক্তি। এই মৃক্তির গোড়ায় গলদ: ইংরেজরা ডাণ্ডা মেরে প্রশাসন চালাতো,
জাতীয়ভাবাদীরা যে-শক্ষণ্ডামলা ভারতবর্ধের প্রতিমা কল্পনা করলেন, সেই
ভারতবর্ধ তো পরাধীনভার শৃংখ্যলমুক্ত ভারতবর্ধ, যেখানে তো জোর খাটানো
যাবে না কারো উপর, ডাণ্ডা ঘূরিয়ে টুঁটি চেপে শুরে তো কোনো নাগরিককে
বাধ্যতামূলক জাতীয়ভাবোধের তদগত উপাসনায় নিযুক্ত করা যাবে না।

একশো বছর আগে আমাদের ওক্ষতনরা যে-মারাত্মক তুল করেছিলেন, তার ধেনারং দিতে হচ্ছে এখন আমাদের। সর্ব ধর্মান্ পরিত্যজ্ঞ মামেকং শরণং অন্ত, এই অম্প্র্য়া মেনে নিয়ে আমরা, স্বাধীনতা আন্দোলনের প্রতিটি মূহুর্তে, ভারত-চেতনার চরণমূলে আমাদের সর্বস্থার্থ বিসর্জন দিয়েছি, যে-জাতীরতাবোধ আমাদের পরিচিত অভ্যাসের মতো, তাকে অহরহ শাসন ক'রে আমদানি করা গ্রন্থ থেকে আহত অন্ত-এক জাতীরতাবোধকে বরণ ক'রে নিয়েছি। অস্বীকার করবার উপার নেই, এই ভ্রত্তের প্রত্যেকটি নাগরিকের ছই আলাদা সন্তা: ভারতীর সন্তা, সেই সঙ্গে, পাশাপানি, ভাষিল অথবা মালরালী অথবা তেনুত্ব অথবা গুজুরাটি অথবা মারাচি অথবা পাঞ্জবি অথবা রাজহানী অথবা মহাকোশনী

অথবা উড়িয়া অথবা বাঙালি অথবা অসমীয় সন্তা, কিন্তু প্রথম সন্তাটি প্রতি মুহুর্তে বন্দিত-অভ্যথিত হয়েছে, দিতীয় সন্তা হয়োরাণী, হু:খই তার আবরণ, व्यवस्था जांत्र व्याख्त्र । वक्कननीटक ऐफिश्व मःशील व्यामता ठिकाना कार्ट ভারতমাতার মন্দিরে পাটিয়ে দিয়েছি, ভারতবৈদনা করতে-করতে আমাদের বীর বন্দীরা আন্দামানে বছরের-পর-বছর কালাতিপাত করেছেন, শহীদরা ভারতলক্ষীর শুক্ত শুব করতে-করতে যুপকাষ্ঠের উদন্ধনে আত্মোৎসর্গ করেছেন। এই একপেশে আরাধনাব্যবস্থায় ঘোরতর গোলযোগের স্বত্রপাত হয়েছে। জাতীয় সমস্থার সমাধানের প্রশ্নাদে একমাত্র নিমগ্ন থাকো, ক্ষুদ্র গণ্ডিতে নিজেকে আবদ্ধ কোরো না, স্থানীয় সমস্থার মধ্যে জড়িয়ে পড়ার মতো মানসিক সংকীর্ণতা থেকে নিজেকে মুক্ত রেখো, অশুথা তুমি তোমার অদীকার থেকে ব্রাত্য হবে: অংগেষিত, অলিখিত, অথচ অলজ্ঞণীয় এ-ধরনের অমুশাসনের বেডাজালে দশকের-পর-দশক ধ'রে দিন কাটছে কি কাটছে না আমাদের। ফল যা দাঁড়িয়েছে তা এখন সর্বদমক্ষে গোচরমান। দিল্লিই সব-কিছু, দিল্লির সরকারই সব-কিছু। আমরা রাজ্যে গণতান্ত্রিক নির্বাচনে সরকার গঠন করবো, কিন্তু দিল্লির পছল না হ'লে দেই সরকার ভেঙে দেওয়া হবে। **আ**মরা আমাদের মতো ক'রে ভূমিদংস্কার পর্যন্ত করতে পারবো না, জাতীয় সরকার নির্দেশ দেবেন কোনু ধরনের ভূমি-সংস্কার বিশুদ্ধ, অক্স-কোন্ ধরনের অগ্রহণীয় ; সমগ্র অর্থব্যবস্থা কেন্দ্রীভূত, এমনকি আমরা টাকা জমা রাখি যে-ব্যাংকে, সেই টাকা সেই ব্যাংক কীভাবে ব্যবহার করবে তা পর্যন্ত নিরূপণ করবে জাতীয় সরকার। আমাদের সন্তানেরা কোন ভাষায় শিক্ষা গ্রহণ করবে, আমাদের রেডিও-টেলিভিশনে কী সংগীতচর্চা-রত্যকলা-অভিনয় হবে সমস্ত নির্ণীত হবে দিল্লিতে, যেখানে জাতীয় সরকার সংস্থিত। আজ থেকে একশো বছর আগে তখনো-পর্যস্ত-অবাস্তব যে-জাতীয়ভাবোধের কাছে নিজেদের সমর্পণ ক'রে দিয়েছিলেন আমাদের পূর্বস্থরীরা, তার বেসামাল প্রবাহ অহ-সরণ ক'রে এই জাতীয় সরকারের আত্মপ্রকাশ, স্বতরাং কোন ঠাইতে আমরা নালিশ জানাতে যাবো ?

অথচ, আশকা হয়, ঘু'দিকেই ক্ষতি হচ্ছে। প্রাণী-তথা-প্রকৃতি জগতে এটা হামেশাই বটে, যা প্রকৃতিবিক্লন্ধ, তা-ও সইয়ে-সইয়ে, একটু-একটু ক'রে পরীক্ষার মধ্য দিয়ে পরিশোধন-পরিমার্জন ক'রে নিয়ে, পরিবেশের সঙ্গে ধাতস্থ করা হয়, কোনো নতুন প্রাণী অথবা উদ্ভিদের জন্ম হয়, সেই জন্মবৃত্তান্ত অতঃপর স্বতঃসিদ্ধতা। কিন্তু তাৎক্ষণিক চিন্তাপ্রস্তুত, এবং প্রধানত বিদেশী সামাজ্যবাদীদের আদর্শে অন্ত্রাণিত, ভারতবর্ষের জাতীয় চেতনা প্রথম থেকেই অস্থিমুতার জাতক; ১৯৪৯ সালে রচিত সংবিধান, এবং সেই সংবিধান যে-পদ্ধতি ও প্রক্রিয়ায় গত সাইতিরিশ বছর ধ'রে প্রয়োগ্ন ক্রুরা হয়েছে, উত্তর্ধ-ই উক্ত অস্থিমুতার পরিচন্ধ বছন করছে। স্ববিধ রাষ্ট্রীয় ক্ষমতা তথা কপান্ধ বেহেতু কেন্দ্রীয় সরকারের কুন্দিগত,

পেই সরকারের বিহারে-ব্যবহারে এক গবিত সৈরাচারের আভাস। এই সৈরাচার থেকে অস্তু উপসর্গের আশস্তা আদৌ অমূলক নয়: যে-একনায়কত্ব নিছক বিদ্যক্ষগুলীর চাটুকারিতার নির্ভরে আশ্রিত, তা ভ্রষ্টাচারের সঙ্গে আষ্টে-পৃষ্ঠে জড়িয়ে পড়তে বাধ্য।

তা ছাড়া, চাটুকারিতাও তো অভিভক্তি থেকে দঞ্জাত। জাতীয়তাবোধের আরাধনায় আমরা ভারসাম্য বজায় রাখতে পারিনি; ভারতমাতা সমস্ত উপচার-মনোযোগ ওবে নিয়েছেন, পাড়ার দেবতারা কব্বে পাননি। কিন্তু ভারতমাতা তো বৈদেহী ব্যাপার, কোনো-এক পর্যায়ে ভক্তির বিভিন্ন উপচার-অর্য্য ঈবং দিক্লপ্ত হয়ে ভারতমাতার রক্তমাংসের প্রতিভ্দের পদতলে নিবেদিত হবার অধ্যায় শুরু হয়েছে, নেতৃরুল কালক্রমে ঈশ্বরের আসনে প্রিত্ত হ'তে অভ্যক্ত হয়েছেন, চাটুকারদের স্ততি তাঁদের কাছে এখন পরম গ্রহণীয় স্বাভাবিক ব্যাপার ব'লে বিবেচিত: স্ততি শ্রবণে তাঁদের ঈশ্বরদন্ত, ক্রমগত অধিকার, স্বতরাং, এটা আর এমন কী বেশি কথা, শ্রষ্টাচারর্ভ্রতেও তাঁদের ঈশ্বরদন্ত অধিকার।

ষভাবপ্রতিভায় জীয়ন্ত যে-জাতীয় চেতনা, ভাষাভিন্তিক, সমসংস্কৃতিভিন্তিক জাতীয়তাবোধ, সেই সঙ্গে তা ধূল্যবলুন্তিত। যা বিকশিত হবার, তা বিকশিত হ'তে পারছে না। যে-অধিকার নিঃশাসপ্রশাসের সমগোজীয়, নিজেদের ভাষায় বাধাহীন পেথম মেলবার অধিকার, তা পর্যন্ত থবিত: নির্দেশের অট্লতা, নিষেধের অযুত ব্যাকরণ। সন্তবত প্রগাঢ় ইংরেজপ্রেমিক ব'লেই, আমরা একট্ব বেশি নিয়মতাজ্মিক, ভয়ংকর ক্ষেপে না-গেলে অমুশাসনের গণ্ডির বাইরে থেতে, এখনো পর্যন্ত, আমরা অনিভূক। কিন্তু এই প্রান্তে আমরা তৈরি নই ব'লে ইতিহাস তো আর ঠেকে থাকবে না। অক্যান্ত অনেক অঞ্চলে যারা বিক্ষ্ ক, অশান্ত, আমাদের মতো ভদ্রেলোকজনিত আচরণে তাদের সায় নেই, তারা কালবৈশাণী রড়ের প্রসন্ধ ভবু ভাবছে না, সেই ঝড়কে ক্লপ দিছে। ইতিহাসের প্রবহমানতা এটা, গাতের পিঠে প্রতিঘাত। ভারতবর্ষে আগামী কয়েক বছর অতএব উথালপাথাল অবস্থা যাবে।

কর্মকল ভোগ এড়ানো যায় না, কী কুক্ষণে কোন্ উৎসাহী বাঙালি 'বলে-মাতরম্' গানে আদি শব্দ কেটে নতুন শব্দ সংযোজন করেছিলেন, সেই অবিমৃশ্য-কারিতার পরিণাম আমাদের খণ্ডিত লকাটলিখন।

## 'অরসিকে কয় বাতুল'

'আর সব কিছু ভাগ হয়ে গেছে ভাগ হয়নিকো নজরুল।' একটু অভিশয়োজিকি চুঁইয়ে পড়ছে না ? অবশ্ব বছর-বছর জাৈষ্টের বিশেষ ভারিখটি পুরে আসে,
ঐ একটি দিনের জক্ত প্রথাগত তর্পণ, 'বিদ্রোহী' কবিতা থেকে আর্ত্তি অথবা
'সাম্যের গান গাই', কিছু গলা-কাঁশানো আবেগ, নজকুলের একটি-ম্ব'টি গান,
হয় 'য়র্গম গিরি কান্তার মরু' নয়তো কোনো পিলু বা গজল, কলকাতা ও
পশ্চিম বলের মহুংখলে নজরুলের প্রতি কর্তব্য বছরকার মতো সম্পন্ন ব'লে
ধ'রে নিই আমরা সবাই। কিংবা হয়তো কারো-কারো মনে ঈষং-একটি
অপরাধবোধ কাজ করে, কর্তব্যে কোথাও গাফিল্কি বটেছে ও ঘটছে এই অস্পন্ধ
অমুভূতি থেকে সঞ্জাত অপরাধবোধ। কিন্তু বাস্ত মাহুম আমরা সবাই,
আগামী বছর কের এগারোই জ্যেষ্ঠ হাজির না হওয়া পর্যন্ত সেই বোধ অতি সহজে
বিস্মরণের শরীরে ঢ'লে পড়ে, বালিশে মাথা রেথে পুমোই আমরা।

অবশ্রুই সাম্যের গান গেয়েছিলেন নজফল। 'সঞ্চিতা' পেড়ে সেই বিবিধ গান-কবিতা, ফুরস্থৎ হ'লে, আমরা মাঝে-মাঝে পড়ার অভিনয় করি। কিস্ক নজকলকে বোঝবার চেষ্টা করেছি কি আদে ? সাম্যের কথা বলতেন নজকল। অক্স গানে-কবিতায় তার নিদর্শন ছড়ানো, কিন্তু সেই সঙ্গে আকারে-ইন্সিতে-ভাষার ব্যবহারে-প্রকাশনার বিভক্তে অল্ল-একটি কথাও বলতেন, সাংস্কৃতিক-আচরণিক সংশ্লেষণের কথা। প্রধানত বাঙালি চেতনা-বাঙালি সমাজ নিয়েই ভিনি উৎকণ্ঠ ছিলেন, বাঙালি চেতনার উপাদান, বাংলা সংস্কৃতির গঠন-প্রকরণ তাঁকে অহরহ ভাবাতো। অথচ তাঁর সমস্ত ভাবনা-চিন্তা বছর কুড়ি--বাইশ সময়ের মধ্যে সীমাবদ্ধ, ১৯২০ সাল থেকে গুরু ক'রে ১৯৪২ সালের মধ্যবর্তী সময়ে, ভারপর তো অন্ধকারের ঢল নামলো। খুব দ্রুভতার মধ্যে ছিলেন নজকল, কী ক'রে যেন বুঝতে পারছিলেন হাতে বড়ো সময় কম, কোনো-ক্রমে পড়শীদের, সহোদর-সহোদরাদের চেতনার গভীরে অমুপ্রবেশ ক'রে, তাঁদের বোঝাতে হবে কোনু মুন্তিকা থেকে আমাদের উৎস, কোনু অবলম্বনের বাইরে আমাদের আতার নেই। হাতে সময় বড়ো কম ছিল নজকলের, বাইরে সমুৎপ**র** সর্বনাশের পূর্বাভাস আকাশ খন ক'রে আসছে, বেপরোয়া উদ্দাসভায় নিজের धीवनीमक्तिक्छ जिनि क्रमम करेदा-करेदा अत्तरहन, चवह बीरमद त्वांबारक চাইছেন, তাঁরা এই ত্রন্ত ব্যৱভার কারণ বুঁজে পাচ্ছেন না, উপলবিতে ভলাভ হওবার দিকে তাঁদের কোনো আগ্রহ নেই, নজকল তাই সভত প্রতিহত হক্ষে

ফিরছেন, ব্যর্থতা থেকে হতাশা, হতাশা থেকে প্রানিবোধ, প্রানিবোধ থেকে আছহননের প্রবণতা। হঠাৎ একদিন নজক্রল নির্বাক হয়ে পড়লেন। অভিমান থেকে এই নির্বাক হয়ে যাওয়া কিনা তা এখন আর কেউই প্রমাণ বা অপ্রমাণ করতে পারবেন না।

একটি অতি সহজ কথা বাঙালিদের বলতে চেম্বেছিলেন কার্জা নজকল हेमनाय। এकक्कन-व्रंक्कन लोभान तांका वा एएमन मारहत हर्राए-पाविस्रीव নেহাৎই ছুটকো-ছাটকা ব্যাপার, আসলে বাঙালিরা কোনো কালেই রাজার জাত ছিল না, সহজ্ঞা পরিবেশ তাঁদের প্রধান উত্তরাধিকার — ঘে-পরিবেশে বর্মাচরণ-লোকগাথা ইত্যাদির সঙ্গে প্রাত্যহিক দিন্যাপন ওতপ্রোত জড়ানো.ফর্কির-আউল-বাউল মাত্রমগুলি সাধারণ গৃহস্কের চেয়ে আলাদা নয়, তাঁদের গানে-চর্চায়-ভক্তির প্রকাশে দৈনন্দিন অন্তিত্বের সমস্যাগুলিই প্রতিভাত-পরিক্ট হয়। বাঙালি সমাজে সাম্যচেতনা প্রায় তাই ঐতিহ্যাত, ধর্মীয় চেতনাও অমুরূপ-ভাবেই ঐতিহের শরীরে মিশে গেছে, ধর্মাচরণের বিকল্প ব্যাখ্যা তো স্থান্ধাচরণ। কুপাভরে, কথনো-কথনো প্রয়োজন হ'লে ঘুণাভরে, পাশে সরিয়ে রাখতে হয় ভাই. পাশে সরিয়ে রেখে ধর্মাচরণের গহনতম গভীরে পৌছে যেতে হয়। সেখানে ধর্মভেদ-বর্ণভেদ-পংক্তিভেদ অবান্তর প্রসঙ্গ, 'কাণ্ডারী, বলো, ভুবিছে মাত্র্য, সন্তান মোর মা'র'। উপদেশ এখানে কথকতার পর্যায়ে পৌছে গেছে: 'চাৰা ব'লে করো ঘুণা ! / দেখো চাষাক্রপে লুকায়ে জনক বলরাম এলো কিনা । / যত নবী ছিল মেষের রাধাল, তারাও ধরিল হাল, / তারাই আনিল অমর বাণী - যা আছে, যা রবে চিরকাল'।

রামপ্রসাদী-শ্রামাসংগীত-কীর্তন-ভাটিয়ালী-সারী-গঞ্জল, কোঁক ও প্রক্ষেপণঙলি আলাদা-আলাদা, কিন্তু তারা তো একটি সংশিষ্ট সমাজের অন্ত্রুত আবেদের প্রকাশের মধ্যবর্তিতা হিশেবে কান্ধ করছে, তা হ'লে আমরা কেন পক্ষপাতদাহে ছট্ট হবো ? নজকল নিজেকে পক্ষপাতদাহে ছট্ট হ'তে দেননি কোনোদিন, তিনি শ্রামাসংগীত রচনা করেছেন, কীর্তনের আখর কুড়েছেন, ভাটিয়ালের উদাসী হাওয়ায় পাল লাগিয়েছেন। কিন্তু পাশাপাশি, একই সহজ্বিয়া প্রেরণায়, গললের আনন্দে মাতোহারা হয়ে উঠেছেন: 'নুরের দরিয়ায় সিনান করিয়া কে এলো মন্ধায় আমিনার কোলে। / কান্তন-পূর্ণিয়া-নিশীথে বেয়ন আসমানের কোলে রান্তা চাঁদ দোলে। / কে এলো কে এলো গাহে কোমেলিয়া, পাপিয়া-বুলবুল উঠিল মাতিয়া, / এহ ভারা য়ুর্ণ কে করিছে কুর্ণিল, হ্লর-পরী হেসে পড়িছে ড'লে'। অব্যাপে কিছা, পালিয়া-বুলবুল উঠিল মাতিয়া, / এহ ভারা য়ুর্ণ কে করিছে কুর্ণিল, হ্লর-পরী হেসে পড়িছে ড'লে'। অব্যাপে কিছে গেছেন কাহারবা-কার্ফায়: 'বক্ষে আমার কা'বার ছবি / চক্ষে মাহম্মদ রক্ষ্ম। / শিরোপরি মার ধোদার আরম্প / গাহি ছায়ি গান পথ-রেম্বুল। / লাক্ষির প্রেরে বিয়ার পোলার স্থারণ / গাহি ছায়ি গান পথ-রেম্বুল। / লাক্ষির প্রেরে বিযার পোলার স্থারণ পাগল শিনা ইলারে'য়, / প্রেরিক দরবেশ চাম্বুল

আমায় চেনে, / অরসিকে কয় বাডুল'। নজরুলের কাছে অন্তত, সীমানা মানানা না মানার প্রশ্নই ছিল না, সীমারেখার অন্তিছই তাঁর কাছে অস্বীকৃত থেকে গেছে। সহজিয়া মামুষের কথা বলছেন তিনি, হাটে-মাঠে-গাঁয়ে-গঞ্জে যে-মান্ত্রহ ধর্মের সলে প্রবচনকে জড়িয়ে অধিষ্ঠান করছে, 'হিন্দু' প্রবচন আর 'মুসলমান' প্রবচনে বাছবিচার করছে না, যেমন করছে না হিন্দু দেবতা আর মুসলমান পয়গম্বরের মধ্যে; ঐ সহজিয়া পরিবেশে এটাই স্বাভাবিকতা, যে-অবলীলায় ভাইনে থেকে বাঁয়ে চ'লে আসা, সেই একই অবলীলায় বাঁদিক থেকে ডাইনে ফেরা।

নজরুল, ঐ একই কারণে, ভাষাব্যবহারেও সচেতন সংশ্লেষণের চেষ্টা করেছেন, তৎসম-তত্তব শব্দের সঙ্গে খাঁজে-খাঁজে মিলিয়ে দিয়েছেন আরবি-ফার্সিথেকে আহরিত মুক্তামালা, সাতশো বছর হ'রে প্রমাণিত বাঙালির পারস্পরিক সহিষ্ণুতার তথা পারস্পরিক গ্রহণীয়তার প্রমাণ হিশেবেই যেন তিনি উপস্থাপন করতে চেয়েছিলেন এই ধরনের পংক্তির সমারোহকে: '…উমর-আলি-হাইদর / দাঁডি যে এ-তরণীর,নাই ওরে নাই ডর', 'দাঁড়িমুখে সারী গান: লা-শ্রীক-আলাহ', 'ও মন, রমজানের ঐ রোজার শেষে এল খুশির ঈদ / তুই আপনাকে আজ বিলিয়ে দে শোন্ আসমানী তাকিদ্', 'ভালে তোর হানলে আঘাত দিস্রে কবি ফুল-সওগাত', 'বুক খালি ক'রে আপনারে আজ দাও জাকাত,' 'আয় বেহেশ্তে কে যাবি আয় / প্রাণের বুলন্দ্ দরওয়াজায়'।

কিন্তু ব্যর্থমনোরথ নজকল, যে-সহজিয়া বাঙালি সমাজের চিত্রকল্প তাঁর চেতনা আচ্ছন্ন ক'রে ছিল, তা কবে উধাও হয়ে গেছে। বাঙালি সমাজ তারপর চতুরালি শিখেছে, শঠতা শিখেছে, হিশেব শিখেছে, সংক্ষার শিখেছে, প্রভেদীকরণ শিখেছে। তথাকথিত উচ্চশিক্ষিত বাঙালি 'হিন্দু' সমাজ ইতিমধ্যে পক্ষ থেকে পদ্ম উদ্ধারের কেরামতি রপ্ত ক'রে ফেলেছেন, তাঁদের প্রচেষ্টায় এক স্থান্দাদিত কাজী নজকল ইসলাম প্রকাশিত হলেন, কীর্তনশ্রামাসংগীতের কাজী নজকল ইসলাম, 'যবে তুলসীতলায় প্রিয় সন্ধ্যাবেলায় তুমি করিবে প্রণাম / তব দেবতার নাম নিতে তুলিয়া বারেক প্রিয় নিও মোরও নাম'-এর কবি নজকল, 'হুর্গম গিরি কাস্তার মক্ষ হত্তর পারাবারে'র নজকল, কখনো হয়তো বা 'চোখ্যুলারা ভাক দিলে হায় কে গো দরদী'-গোছের গজলের চটুল চারণের নজকল, বার উদ্ধাম অভিযাত্রার সংগীত 'উর্ধ্ব গগনে বাজে মাদল / নিম্নে উতলা ধরণী তল/ অক্রণ প্রান্থের কলে চল্ রে চল্ রে চল' গাওয়া হ'তে শুক্র হলো শেষের ভ্রুবটি স্বত্বে পরিহার ক'রে, ভাতে নাকি অনেক কটোমটো মুসলমানী শব্দ আছে।

ক্তরাং বারা বলেন নজকলকে ভাগ করা হয়নি, বোর অনুতভাষণ করেন ভারা। দেশভাগের পর বাঙালি মধ্যবিত্ত হিন্দুসমাজ নজকলের সামগ্রিক স্টকে কেটে-ছেটে নিজেদের শৌখিন সংস্কৃতির মাপে গ্রহণযোগ্য করবার ব্যবস্থা ক'রে নিষ্ণেছেন বছরের-পর-বছর ধ'রে। ভাগাভাগির পরেও ফের আরো ভাগাভাগি পটেছে। বারা রাগপ্রধান সংগীতের অত্ব্রক্ত, তাঁরা নজকলের কিছু-কিছু কবিতা-গান নিজেদের কুক্ষিগত করেছেন, বারা পেশাদার আর্থিবিশারদ, তাঁরা তাঁদের স্বভাব-অধিকারের হাত বাড়িয়ে দিয়েছেন নজঙ্গলের একটু উচ্চগ্রামের কাব্যাংশের দিকে, বারা দিদ্ধান্তে পৌছেছেন 'ঝিমিয়ে আসে ভোমরা পাখা / যুথীর চোখে আবেশ-মাখা / কাতর ঘূমে চাঁদিমা রাকা / ভোর গগনের দর-দালানে / দর-দালানের ভোর গগনে' অথবা 'মোর ফুলবনে ছিল যত ফুল / ভরি' ডালি দিল্প ঢালি', দেবতা মোর / হায় নিলে সে ফুল, ছি ছি বেডুল / নিলে তুলি' থোঁপা থুলি' কুস্থম-ডোর'-দদৃশ আপাতলগুডার মন্তলিশি মেজাজই নজরুলের পরিচয়, তাঁরা আলাদা ক'রে তাঁদের আসর সাজিয়ে বসেছেন; সব শেষে, ধারা কাজী নজরুল ইসলামকে সমাজ-পরিবর্তনের দিশারী হিশেবে ভাবতে শিখেছেন, 'বিষের বাঁশী' বা তাঁর একগুচ্ছ 'দাম্যবাদী' বা 'দেশপ্রেমিক' কবিতার ডোরে নিজেদের ষেচ্ছাবন্দী করেছেন তাঁরা। বহুজনবিভক্ত কাজী নজকুল ইসলাম, খণ্ডিত কাজী নজকল ইসলাম। দেশভাগ-উত্তর ভারতবর্ষের বাঙালি সমাজের বিভিন্ন শরিক তাঁদের আলাদা-আলাদা তাগিদে প্রগাঢ় স্বেচ্ছাচারিতার সঙ্গে নজরুলকে ব্যবহার করেছেন। নজরুলের প্রথম দিকের এক গল্পরচনায় এক স্বগতোক্তি ছিল, 'আমি যেন এক বেওয়ারিশ মাল', স্বাধীনতা-উত্তর ভারতবর্ষের বাংলাভাষী সমাজ তাঁকে যেন যথার্থ ই সেই শুদ্ধিত পরিণতির দিকে পৌচ্ছ দিল।

আমরা প্রত্যেকে তাই ব্যবহার করছি নজরুলকে, তাঁকে সম্মান জানাছি না, তাঁকে অনুধাবনের চেষ্টা করছি না। সেই চেষ্টা করলে আমাদের অস্বাচ্ছল্যে পড়তে হবে ব'লেই করছি না। অনেক বুজরুকির মধ্যে বিহার করি আমরা, আমি নিজে একমাত্র নাকি সংস্কারমুক্ত স্বাধীনমনা, অহ্য স্বাই সাম্প্রদায়িক-সংস্কারাছ্ম্মনধ্যযুগাসক্ত। একই মন্ত্র প্রত্যেকে প্রত্যহ আউড়ে যাই, অথচ দর্পণে মুখ দেখি না আমরা, বিবেকের সঙ্গে কখনো মুখোমুখি আলাপ করার সময় হয় না আমাদের। নজরুলকে টুকরো-টুকরো ক'রে আমাদের প্রত্যেকের আলাদা-আলাদা ব্যবহারের উপযোগী ক'রে নিয়েছি যেহেতু, পরিপূর্ণ গ্রানিমুক্ত আমরা, আমাদের ভাটির তরী আর কোনোদিনই কোনো উপলক্ষেই ফের উজানে যেতে চাইবে না। এগারোই জ্যেষ্ঠ প্রতি বছর ফিরে আসবে, ঐ একটি দিনের জন্ত লোক দেখানো সমারোহ হবে, পণ্ডিতজনেরা বক্তৃতা দেবেন, আবৃন্ধিকাররা গলা কাপিয়ে বলবেন, 'বলো বীর, চির উন্নত মম শির', কাজীদার গানের সাগরে ভেসে যাবেন প্রখ্যাত গায়ক-গায়িকাকুল, কোন্ অভিমানে কাজী নজরুল ইসলামের কলম থেকে এই অভিমান উচ্চারিত হয়েছিল, 'মৌ-লোভী যত মৌলবী আর মোলারা কন্ হাত নেডে / দেব-দেবী নাম মুখে আনে, সবে দাও

পাজিটার জাত মেরে ! / ··· হিন্দুরা তাবে, ফার্শি-শব্দে কবিতা লেখে ও পাত-নেড়ে', তা নিম্নে কারোরই কোনো উদেগবোধ হবে না, চল্লিশ বছরের উপর দেশটা তো তাগ হয়ে গেছেই, বাংলা সহজিয়া সংস্কৃতির ভ্রষ্টাবশেষটুকু পর্যন্ত এখন' বোছেটেদের দৌরাছ্যো উবে যাওয়ার উপক্রম।

'থই থই জলে ডুবে গেছে পথ / এসো এসো পথজোলা, / সবাই হ্নার বন্ধ করেছে / আমার হ্নার থোলা'। নজরুলের সেই খোলা দরজার দিকে, সামাশ্য-একটু কৌতৃহল নিয়ে, ক্ষণিক মূহুর্তের জন্মও তাকানোর উৎসাহ থেকে আমরা আপাতত মূক্ত, হর আমাদের সময় নেই, নয়তো আমরা ক্লান্ত, বালিশে মাথা রেখে ঘুমোতে চাই আমরা।

#### 'আমরা বেদনাহীন—অস্তহীন বেদনার পথে'

সম্ভবত ১৯৪৯ সাল, কোনো-এক গ্রীগ্মসদ্ধ্যায় জীবনানন্দের বাড়িতে আমরা করেকজন। সব অবস্থায় ভিড় দেখে উদ্ভান্ত মাসুষ্টি, অন্তরন্ধদের সাদ্ধিশ্য নিজেকে, অন্তত খানিকক্ষণের জন্ম হ'লেও, প্রসারিত ক'রে তৃপ্তি পেতেন। এ-কথা থেকে সে-কথা, এরকম কোনো কথার প্রসদ্ধের ভিতরে চুকে গিয়ে তোরকের অন্তন্তর থেকে লাইন-টানা একটি এক্সার্মাইজ খাতা বের ক'রে নিয়ে এলেন।

আগাগোড়া পেন্সিলে লেখা অনেক-অনেক কবিভার পাণ্ডুলিপি। কাটা-ছেঁড়া-বহুসংশোধিত। এরই মধ্যে, দ্বিধাজড়িত, বিশেষ-একটি কবিভা আমাদের পড়তে অন্থুরোধ জানালেন: 'এটা কি চলবে ? ছাপতে দিতে পারি ?'

পেন্সিলে লেখা, ত্ব-এক জায়গায় শব্দ বা শব্দাংশ মিলিয়ে যাওয়ার উপক্রম, কারণ আরো অন্তত দশ বছর আগে নাকি কবিতাটি রচিত। জীবনানন্দের বাড়ির আধা-উঠোন আধা-বারান্দার স্তিমিত আলো। ঘরের মধ্যে আমরা, সেই অন্ধকারের গর্ভে ফের বিলীন হয়ে যাওয়ার জন্ম ক্রস্তু-অবসম্ম আকৃতির কথামালা পডলাম। 'হে নর, হে নারী, / তোমাদের পৃথিবীকে চিনিনি কোনোদিন; / আমি অন্ত কোনো নক্ষত্রের জীব নই। / যেখানে স্পন্দন, সংঘর্ষ, গতি, যেখানে উত্তম, চিন্তা, কাজ, / সেখানেই স্থ্, পৃথিবী, বৃহস্পতি, কালপুরুষ অনন্ত আকাশ-গ্রুছি / শত-শত শ্করের চিৎকার সেখানে, / শত-শত শ্করীর প্রস্ববেদনার আছের; এইসব ভয়াবহ আরতি! / গভীর অন্ধকারের ঘুমের আস্থাদে আমার আত্মা লালিত; / আমাকে কেন জাগাতে চাও ? / হে সময় গ্রন্থি, হে স্থ্, হে মাঘনিশীথের কোকিল, হে শ্বতি, হে হিম হাওয়া, / আমাকে জাগাতে চাও কেন ?'

অন্ধকারের মহাকবিতা, নিজের কাছে চুপি-চুপি আড়াল ক'রে রেখে দিয়েছিলেন জীবনানন্দ, কী বলতে চাইছেন তিনি, তা ঠিক বলছেন কিনা তা নিজেই বেন জানেন না। সভ্যিই কি ধানসিড়ির কিনারে শুয়ে থেকে অরব অন্ধকারের খুম থেকে নদীর ছল ছল শব্দে জেগে উঠবার বাসনা স্থিমিত হয়ে এসেছিল, পৃথিবীর 'ভরাবহ আরভি' অবলোকনে তিনি স্বন্ধিত, জাগবার, জানবার অবিরাম ভার থেকে মুক্তি পেতে উস্তীত্ত উৎস্কক ? কিন্তু এই মাহুমই তো পোঁচার তুমুল গাঢ় সমাচারে কান তুবিছে দিছেছিলেন, কদরের শক্ষীন জোৎসার বিভোর থেকে বিভোরতর জীবনের প্রচুর ডাণ্ডার দুঠনে তাঁর জন্তবীন আসজির ক্যা অন্তক্ত কবিভার শরীরে ছড়িছে দিছেছিলের, শিক্তর মুবের গন্ধ, খাস, রোদ,

মাছরাঙা, নক্ষত্ত্ব, আকাশের স্তবস্তোত্ত্ব গেয়েছেন, এক অনায়ী, অথচ অনস্পষ্ট, দিয়িতাকে সেই প্রথম প্রত্যয়ের মৃহুর্তে অকপটে নিবেদন করেছেন, 'তুমি তো' জান না কিছু, না জানিলে,— / আমার সকল গান তবুও তোমারে লক্ষ্য করে।'

আমরা এখন আর ঘোরের মধ্যে নেই, আরো প্রায় চল্লিশ বছর অভিক্রান্ত, জীবনানন্দের মর্মান্তিক মৃত্যুর মুহূর্ত থেকে সময় তিন যুগ পেরিয়ে এসেছে। এখন স্বীকার করতে অমুশোচনাবোধ আছে হয়তো, কিন্তু অহংবোধ নেই, তাঁর জীবদৃশায় কেউ-ই আমরা তাঁকে বুঝতে পারিনি। 'কী ক'রে ধর্মের কল ন'ড়ে যায় মিহিন বাতাসে; / মাহুষটা ম'রে গেলে যদি তাকে ওযুধের শিশি / কেউ দেয় —বিনি দামে – তাতে কার লাভ— / এই নিয়ে চারজনে ক'রে গেল ভীষণ সালিশী।' এখন মনে হয়, এটা তাঁর প্রবঞ্জ, মানুষটি জানতেন, যেন জানতেন সমস্যা তাঁর নয়, শেষ পর্যন্ত যন্ত্রণা বন্দের হাত থেকে তিনি রেহাই পেয়ে যাবেন, কারণ ইতিমধ্যেই তো 'মৃত্যুর ওপার' তাঁর সন্তার চৈতন্তে ছায়া ফেলে গেছে। যন্ত্রণা আমাদের। এখন আমরা বলছি, একমাত্র রবীন্দ্রনাথ ব্যতিক্রম. আর-কেউই তাঁর মতো বাংশার হুৎপিও ছুঁয়ে যেতে পারেননি, লক্ষ কবির রাজ্য এটা, কিন্তু এখন আমরা বলচি জীবনানলকে পেরিয়ে আমাদের অন্ত-কোনো আহুগত্য নেই। আজ থেকে চল্লিশ বছর আগে অম্য কথা বলেছি আমরা, যেহেতু অজ্ঞ আমরা, অশিক্ষিত আমরা, অসহিষ্ণু আমরা, তত্ত্বসর্বস্বতায় মগ্ন আমরা। প্রায়ই প্রতিহত হয়ে এসেছি তাঁর কবিতা থেকে, অমুযোগ জানিয়েছি কেন তিনি হঠাৎ আমাদের পূর্বপরিচিত 'নির্জনতম কবি'র পরিভাষা থেকে স'রে এসেছেন, কেন তাঁর চিত্ররূপকল্প পার্ণেট ঘাচ্ছে। আমরা মাথা খুঁড়ে মরেছি জ্ঞানবার জ্ঞা, কোনু নতুন সংজ্ঞার উপত্যকায় তিনি আমাদের টেনে-হিঁচড়ে নিয়ে যেতে চাইছেন, যে-অভিনব দর্শনের ইন্ধিত তাঁর দ্বিতীয় মহা-বুদ্ধোন্তর কবিতার পংক্তিতে-পংক্তিতে বিকিরিত, তা মায়া না মতিভ্রম ? এবং এই এতগুলি বছর পেরিয়ে গেছে ব'লেই, এখন আমাদের বিবেচনায় সাবালকত্ব এসেছে। বিশের দশকের উপাত্তে কিংবা তিরিশের দশকের মধ্যবিন্দুতে দাঁড়িয়ে সঞ্জনীকান্ত দাস যে-ভুল করেছিলেন, চল্লিশের দশকে কিংবা পঞ্চাশের দশকের স্ফুচনায় প্রায় সে-ধরনের ভুলই আমরা অনেকে করেছিলাম। ইতিমধ্যে বড়ো জোর বাংলা ভাষার সমালোচনার গতে কিছু বাড়তি শালীনতা এলেছিল, কিন্তু তেমন-কোনো চিন্তার গান্তীর্য অন্ধপ্রবেশ করেনি।

'কে হার হৃদয় খুঁড়ে বেদনা জাগাতে ভালোবানে'। অথচ এই দক্ষোপাখ্যানই কবিকাহিনী। হায়, যদি নিজের মনে কবিতা লিখে, তারপর সেই
কবিতাকে খুম পাড়িয়ে রাখা যেত অনন্তকাল, সেই কবিতাকে ভুলে থাকা খেড
অনন্তকাল। কারণ কবিতাই তো মন্ত্রণা, কবিতা প্রেম, কবিতা উদ্বেগ, কবিতা
সামঞ্জত, অথচ সেই সলে অসামঞ্জত। কখনো অ্থমার আনন্দ্রোধের প্রকাশ

তা, অথচ অন্ত-কখনো কিছু মিলছে না-কিছু মেলানো যাচ্ছে না প্রকৃতির সঙ্গে, जीवरनत्र मरक, जीवनशांकात्र ज्ञमःशिकत्र मरक, ममाज्ञश्रवारहत्र ज्ञमःमध्यात्र मरक বিবেককে-বোধকে-আবেগকে মেলানো যাচ্ছে না, অতএব কবিতা জন্ম নিচ্ছে। 'পকল লোকের মাঝে ব'সে / আমার নিজের মুদ্রাদোষে / আমি একা হতেছি व्यानाना ? व्यामात टार्टिश खर् रीवा ? / व्यामात शर्वरे खर् वावा ?' अक থেকে শেষ পর্যন্ত, জীবনানন্দ প্রহৃত হচ্ছিলেন, প্রেম-অপ্রেমের দ্বন্দ্বে তিনি পুড়ে থাক হয়ে যাচ্ছিলেন ( দে আগুন জলে যায় / সে আগুন জলে যায় / সে আত্তন জলে যায় দহে না কো কিছু।')। তাঁর উত্তরদহনের অন্বেষণ একটি অসমাপ্ত অধ্যায়, জীবনজিজ্ঞাসার ছাই উপ্টে যা চোখে পড়ে তাতে বোধ অথবা শাবেগের সাম্ব নেই, তাই হাৎড়ে যেতেই হয়। নিঃসঙ্গ প্রব্রজ্যা এটা, একাকী প্রবজ্যা, কারণ জলের মতো ঘূরে-ঘূরে যে একা কথা কয়, তার নিভূত সংকেত হাটের পরিভাষার সঙ্গে মিলবে না, এই একাকিছের যন্ত্রণার কোনো গভি নেই। কিন্তু এটা তো ওগু পারিভাষিক সমস্যা নম্ব, সামাজিক যন্ত্রণাও তো তার দক্ষে আষ্টেপুর্চে জড়িয়ে পড়ে। কবিতা যদি মেলানোর অভিসার হয়, অমিলের উদ্ভট অসমতাও তো কাব্যের শরীরে উপস্থিত হয় সংকটাপন্ন আতি-বেদনাবোধ হিশেবে। 'স্বতই বিমর্ষ হয়ে ভদ্রদাধারণ / চেয়ে দেখে তবু সেই বিষাদের চেয়ে / আরো বেশি কালো-কালো ছায়া / লঙ্গরখানার অর খেয়ে / মধ্যবিত্ত মাত্মধের বেদনার নিরাশার হিশেব ডিঙিয়ে / নর্দমার থেকে শৃষ্ঠ ওভার-ব্রিজে উঠে / নর্দমায় নেমে— / ফুটপাত থেকে দুর নিরুত্তর ফুটপাতে গিয়ে / নক্ষত্তের জ্যোৎসায় মুমাতে বা মরে যেতে জানে। / এরা সব এই পথে; / ওরা সব ওই পথে —তবু /মধ্যবিস্তমদির জগতে / আমরা বেদনাহীন—অন্তহীন বেদনার পথে' ৷ সমুৎপন্ন সামাজিক সংকটের মুখোমুখি দাঁড়িয়ে এই আম্ববিদ্রাপ, কারো কারো মনে হ'তে পারে 'ধুসর পাণ্ড্লিপি'র পৃথিবী থেকে, বনশতা সেনের পান্ধির নীড়ের মতো চোঝের আশ্রয়অলিন্দ থেকে বছদূর সরে এসেছিলেন জীবনানন্দ। এ ধরনের মনে হওয়াটাই ভুল, কারণ 'ধূদর পাণ্ডুলিপি'-পর্ব থেকেই তো তাঁর ক্ষতবিক্ষত হৃদয়ের উথালপাথাল বোঝাপড়ার ঋতু শুরু —'হাতে তুলে দেখি নি কি চাষার লাঙল ? / বাল্টিতে টানি নি কি জল ? / কাল্ডে হাতে কতবার यारे नि कि मार्छ ?'

বাংলাদেশের আপাতনিস্তরক মফস্বল শহরে, নিজের মনের পটে আঁকিবৃকি
কাটতে-কাটতে যে-মানুষ কবিতা মন্ত্রো করতে শুরু করেছিলেন, রোগা শালিখের
ছদয়ের বিবর্ণ ইচ্ছার রঙ, নিম্নে চিন্তা ক'রে শিজেকে যিনি ছিম্নবিচ্ছিম্ন ক'রে
দিয়েছিলেন, কাস্তারের পথ ছেড়ে, সন্ধ্যার রঢ় অন্ধকারে, তাঁকেও বাইরে থেকে
কেউ এসে নির্ণয় নির্দেশ জানায়, দিতীয় মহায়ুদ্ধ বাবে, দেশভাগ হয়, সংসায়
ছত্তভক, অভ্যন্ত নক্ষত্রসংগুলী আকাশ থেকে নির্বাসিত, অনেক রজ্তের গাবন,

অনেক অন্ত্রীন্ধ হিংসার আঞ্চালন। কবি শুন্তিত, কবি লাঞ্চিত, উৎপাটিত-উৎপীড়িত। কোন্ গর্তে লুকোবেন, লুকোবার মতো গর্তত তো আর অবশিষ্ট নেই। জীবনানন্দের কাব্যে হরিণের প্রতীক বার-বার ফিরে এসেছে, এবং তাঁর অন্তর্লীন বেদনাবোধের চিত্রকল্প হিশেবে আমি শরবন্ধ হরিণশিশুর হার্দ্যতার কথাই মনে আনতে পারি। এক অভিমানী আহত বিম্মন্থ তাঁকে শেষের কয়েকটি বছর কুরে-কুরে থেয়েছে। সংশয়, তা হ'লে অন্ধকারই একমাত্র সারাৎসার, অন্ধদের আছেম দৃষ্টির উপর নির্ভরশীল থাকতে হবে আমাদের, সময়ের কুয়াশায় পৃথিবীর ভাঁড়ার থেকে হেমন্ত অবলুপ্ত, আর কোনোদিন সেই সোনালি স্বর্যের দিনে ফিরে যাওয়া যাবে না, তিমিরবিনাশে অগ্রসর হয়ে শেষ পর্যন্ত আমরা স্বাই তিমিরবিলাসী ? আমাকে এখনো তাড়া ক'রে ফেরে ১৯৪৯ সালের সেই গ্রীয়-সন্ধ্যায় জীবনানন্দের উদ্ভাত অব্যবস্থিতচিত্ত প্রশ্ন: 'এই কবিতা কি ছাপতে দেওয়া যায় ?' যেন ঘুরিয়ে আমাদের কাছ থেকেই জানতে চেয়েছিলেন 'অন্ধকারের স্তনের ভিতর যোনির ভিতর অনন্ত মৃত্যুর মতো' মিশে যাওয়ার বাইরেও অন্তত্র সত্য এখনো অপেক্ষা ক'রে আছে কিনা।

সেই মুহূর্তে বাংলার অধিকাংশ সমালোচক জীবনানন্দের উদ্ভান্ত জিজ্ঞাসার অন্তঃস্থলে প্রবেশ করতে অস্ফল হয়েছিলেন, এমনকি আমার মতো বারা 'ধুদর পাণ্ডুলিপি'-'বনলতা দেন'-এর মৃগ্ধতার মোতাতে বিলীন ছিলেন, এক প্রভীকী সন্ধাভাষার পৃথিবী থেকে যেন আরেক সংকেত-রহস্তের পৃথিবীতে, এক দর্শনের আবহলোক থেকে অন্ত-এক দর্শনের আলোক-বলরে, আমাদের পরিচিত তেপান্তর থেকে কুয়াশা-জড়ানো সন্ধ্যালগ্নতাবিষ্ট षष्ठ এक-षर्कना প্রाন্তরে জীবনানন্দ ছ-হাতে বাধা ঠেলে যেন এগোতে চাইছেন, অথচ দিবা, দিবা তাঁর সকাতর প্রশ্নে, ভাষাতে-অভিবাজিতে ধিরাচরণ। আমাদের মধ্যে কেউ-কেউ হতাশ, কেউ-কেউ ক্লব্ধ, কেউ-কেউ বিজ্ঞের মতো ফভেয়া জাহির করেছি, কবি হয় পদায়নপর, অথবা নির্বাপিত। **এই এভঙাল বছরের ব্যবধানে, আমাদের জ্ঞানশলাকা যেহেতু বিলম্বে উদ্দীপ্ত,** বুরতে পারি কোনো অসংগতিই ছিল না, জীবনকে, সমাল্লকে এড়িয়ে যাওয়ার উপায় কোনো কবিরই নেই, জীবনানন্দেরও ছিল না। এমন কি বরিশালের भार अञ्मनिर्धन পরিবেশে यथन ভিনি বনহংস-বনহংসীর উপাধ্যান উত্থাপন করছিলেন, মনে ক'রে দেখুন, তখনো তো তাঁকে পিস্টনের শবে প্রতিহত হ'তে হরেছিল। তারপর তো তাঁর অভিজ্ঞতার প্রতিভা**নে পৃথিবী গভী**রতর অন্ধকারের দিকে এগিরে গেছে: 'চারিদিকে বিকলাল অন্ধ ভিড় —অলীক थापी । / मचलंब त्मच व्हान जूमबाब नेर मचलंब ; / युक्त त्मच व्हाब त्मार नेष्ट्र बूटकेंत्र माम्मीदर्शाण / बाक्ट्रदेव मानमात्र त्नव त्नहे : / केट्रक्रमा शांका दर्शाता

দিন ঋতু কণ / আবৈধ সংগম চাড়া হ্বৰ / অপরের মূখ মান ক'রে দেওরা ছাড়া প্রির সাধ / নেই । / কেবলি আসন থেকে বড়ো, নবতর / সিংহাসনে যাওরা ছাড়া গতি নেই কোনো'। কিন্তু সেজস্তুই, এমনকি কবিকেও শুভ রাষ্ট্রের ব্যপ্নে বিভোর হ'তে হয়। কবিরও দায়বন্ধতা, কারণ ইতিমধ্যে কবিও তো আবিকার করেছেন আবহমান ইতিহাসচেতনা, ষড্রিপু আক্রান্ত মাহ্বষত দান্দিকতার বীজ্ঞগণিতের বৃত্তবহিত্ত্ নয়: 'তবুও মাহ্বয় এই জীবনকে ভালোবাসে, মাহ্বয়ের মন / জানে জীবনের মানে: সকলের ভালোক গরে জীবনযাপন'।

দ্বান্দিকতার কবি জীবনানন্দ, এবং এই দ্বান্দিকতা একেবারে প্রথম থেকেই তাঁর কাব্যের সঙ্গে জড়ানো। আমরা থারা ভাষার কুহকে, উপমার মোহিনী-মায়ায়, প্রদদ্ধংস্থাপনার পরাকাষ্ঠায় মুগ্ধ হয়েছিলাম, অধিকাংশই একচক্ষ্ আমরা, তাঁর ইতিহাসচেতনা আমাদের উপলব্ধির বাইরে থেকে গেছে দেবী-প্রদাদ বন্দ্যোপাধ্যায় প্রায় অদাধ্য দাধন করেছেন, 'প্রগতি' পত্তিকার সময় থেকে শুরু ক'রে, 'শনিবারের চিঠি'র অনবচ্ছিন্ন আক্রমণের ঋতু আগ্রন্ত বিহার ক'রে, তিরিশ-চল্লিশ-পঞ্চাশের দশকের নানা আলোচনা-সমালোচনা সংগ্রহ ক'রে, এমনকি রবীন্দ্রনাথ-প্রমথ চৌধুরী প্রভৃতির চিঠিপত্র সংগ্রহ করে তিনি প্রায় এক मर्वमर्ल्यु**र्ग** क्षीवनानन्त-मःश्चिता मन्नामना करत्रह्म । एर-देखिदाम दातिरम्न एराउ পারতো, তা হারাবার ভয় রইলো না আর। দেবীপ্রসাদবাবুর প্রতি প্রকাশক তেমন সদয় হননি, বইটি ছাপানোতে অযত্ম চোখে পড়লো, বহু পুঠায় সম্পাদকীয় ৰক্তব্য ও উদ্ধৃতভাষণ একাকার হয়ে গেছে, অন্ত-কোৰাও পাদটীকার সঙ্গে মুখ্য পাঠের ভেদাভেদ আদো রক্ষিত হয়নি। মনে হলো দেবীপ্রসাদ-বার প্রধানত উপস্থাপনার দায়িত্ব নিয়েছেন, অন্তরা কে-কবে-কী উক্তি করেছেন তার বিশদ বিবরণ বিশ্বত করাকেই সম্পাদকের ভূমিকা হিশেবে বেছে নিয়েছেন, তাঁর নিজের মতামত তেমন বেশি জায়গায় উৎক্ষেপণের কথা ভাবেননি। যেন উপাচার সংগ্রহ ক'রে পৌচে দিতে পেরেই ভিনি ক্লভার্থ. এবার গবেষকরা এলে উপাচার দাজিরে পরবর্তী কর্তব্যে নিবিষ্ট হ'তে পারেন. তাঁদের জন্ম সব প্রস্তুত।

জারেকবার বলি, মন্ত উপকার করলেন দেবীপ্রসাদবারু। বিশেষ ক'রে
এই কারণেও করলেন যে তাঁর সংগৃহীত বিভিন্ন পর্যায়ের জীবনানন্দ-সম্পর্কীয়
মন্তব্য আলোচনাদি প'ড়ে এখন প্রায় প্রত্যেকটিকেই ভগ্নাংশিক বিচার ব'লে
মনে হয়, অক্তথা একদেশদর্শী, নয়তো সম্পূর্ণ প্রাসন্ধিকতারহিত। স্থভাষ মুখোপাধ্যায় নিশ্চয়ই লজা পাবেন এখানে গ্রন্থিত তিনি আন্ত থেকে গঁয়তিরিশ বছর
আগে জীবনানন্দের উপর যে-চালাও বত্তব্য করেরছিলেন তা শ'ড়ে। আরো
আন্ত-অনেকেও অফ্রমণ লজা পাবেন তাঁদের প্রার্থ-নির্মন্ধভার পরিচয় হঠাং

এত বছর বাদে প্রকাশ্রে উদহাটিত হ'তে দেখে। কিন্তু মানিবোধের হয়তো কারণ নেই আমাদের। কালোগ্রীর্ণ কাব্য তাৎক্ষণিকের জালে তার সম্মোহনঃ নিয়ে সাধারণত ধরা পড়ে না, সমাজচেতনাকে কিছু সময় দিতে হয়।

আমার ব্যক্তিগত আক্ষেপ অক্সত্ত। দান্দিকতায় আজীবন দীর্ণ জীবনানন, নিজের প্রতিটি কবিতা বছবার সংশোধন করতেন, শুদ্ধ থেকে শুদ্ধতর, শুদ্ধতর থেকে শুদ্ধতম সোপানে তাঁকে উত্তীর্ণ হ'তেই হবে। এমনও হয়েছে একই কবিতা তিনি, অতৃপ্ত, আগাগোড়া বছবার নতুন ক'রে লিখেছেন। তিনি নিশ্চিন্ত-বোধ করেননি, তাঁর বিবেচনাম কবিতাটি শুদ্ধতম শুরে পৌছম্বনি, এমন ব্দনেক রচনা তিনি তোরকে পুরে রেখেছিলেন। তাঁর মৃত্যুর পর 'রূপসী বাংলা' নামে যে-কাব্যগ্রন্থ প্রকাশিত, তার অন্তর্ভুক্ত বেশির ভাগ কবিতাই, व्यामात मत्नर, बोरनानन टातरकरे द्वार मिर्टन। भूनः श्रीनिक्टा प्रारह ছষ্ট এই কবিতামালা, বছক্ষেত্রে প্রাক-পরিমাজিত, অসংস্কৃত। কিন্তু এখন আর উপায় নেই। বাংলাদেশের হৃদয়ে সন্নিবিষ্ট এ-সমস্ত কবিতা, এবং, অনেকে হয়তো তির্যক মন্তব্য করবেন, লোকফ্রচি বিচিত্রভর, কবিতাগুলি অসংস্কৃত ব'লেই তাদের এত হৃদয়গ্রাহিতা। এই প্রসঙ্গে আমার প্রতিবাদের ভাষা যদি স্তব্ধ ক'রে আনতেও হয়, অক্স-একটি বীভংস অশ্লীলভার কথা সরবেই উচ্চারণ করবো। বাঙালি হৃদয়ে জীবনানন্দ অমুপ্রবিষ্ট, অতএব, অব্যাহতি त्नरे, खीवनानत्म् व कविका आधुनिक गान क्र क्रीखितिक, वाश्मार्टान नगरत-প্রান্তরে, মফস্বলে-পল্লীগ্রামে হারমোনিয়ামের নীরক্ত আর্তনাদ সহযোগে, সামু-নাসিক স্থরে, শুনতেই হবে আমাদের: 'মাবার আদিব ফিরে ধানসিডিটির তীরে —এই বাংলায় / হয়তো মাতুষ নয় — হয়তো বা শশুচিল-শালিখের বেশে'।

জীবনানন্দ, তাঁর অতি অন্তরন্ধদের সন্দে নিরাপদ আলাপচারিতার মৃত্র্তে, কৌতুকপ্রিন্ন ছিলেন। বেঁচে থাকলে, এবং এই গান শুনতে হ'লে, হন্ধতো বলতেন: উন্ত, শাখচুন্নির বেশে, স্থরকার তথা গায়ক-গায়িকাবৃন্দের ঘাড় মটকাবার উদ্দেশ্যে।

তবে, ভরসার কথা, নিবু'দ্ধিতা অথবা রুচিহীনতার দৃষ্টান্তওলি সাধারণত কালোগ্রীর্ণ হয় না।

জীবনানন্দ দাশ: বিকাশপ্রক্তিভার ইতিবৃদ্ধ। দেবীপ্রসাদ বন্দ্যোশাধ্যাক্ত সম্পাদিত। ভারত বুক এছেনি। ৬০'০০ টাকা।

#### 'दक विद्यादी वन-छेमादी'

বিবেকদংশিত হচ্ছি, এমন বলাও হয়তো এক ধরনের অসাধুতা, যেন তাতেই দায় দারা হয়ে গেল, আর কিছু করবার দায় নেই, ব'লেইছি তো লজায় মাথা কাটা যাচ্ছে, আর কেন ঘ'াটাচ্ছো। কাগজে খবর বেরোয়, উন্তর অথবা দক্ষিণ চবিদ্রাপ প্রগনার কোনো গগুগ্রামে এককালের বিখ্যাতা লেখিক৷ হাসি-রাশি দেবী চরম ত্রবস্থার মধ্যে দিন কাটাচ্ছেন। রাজ্য সরকারের পক্ষ থেকে কী একটা ভাতার ব্যবস্থা করা হয়েছে, তা স্পষ্টতই যথেষ্ট নয়, ওঁকে সামাশ্য স্বস্তি দিতে হ'লে আরো কিছু আশু করা প্রয়োজন। কার পক্ষে প্রয়োজন, কে এই দায়িত্ব মাধা পেতে নেবেন ? রাজ্য সরকার, ভাতার পরিমাণ আরো একটু বাড়িয়ে, কিংবা অতিরিক্ত অক্ত-কোনো ব্যবস্থাদি নিয়ে ? কিস্ক রাজ্য সরকার তো সহস্র শির:পীড়ায় ভূগচেন। তাঁদের দৃষ্টি আকর্ষণ করতে হ'লে বাইরে থেকে কাউকে-কাউকে উচ্চোগ নিতে হয়, একটু সময় ব্যয় করতে হয়। কিন্তু দে-সময় কারই বা আছে। তা ছাড়া, খোলাথুলি বলা ভালো, ক'জনই বা মনে রেখেছেন হাসিরাশি দেবীকে, তিনি তো, তাঁর প্রসিদ্ধির দীর্ঘ সময়েও, অগ্রগণ্য দেখক ছিদেন না। তারপর তো পঞ্চাশ বছর গডিয়ে গেছে। আমাদের দেশে অভাবগ্রস্ত মাহুষের তো অভাব নেই। জ্ঞানীগুণীদের মধ্যেও নেই, সরকার আর কতদিন সামলাধ্বন ?

মানি, এই প্রশ্নগুলির যুক্তিতে ফাঁক নেই। ইতিহাসের প্রক্রিয়া বড়ো নির্ম। হাসিরাশি দেবী খুব ছংল্থ অবস্থায় দিনাতিপাত করছেন এই খবরে বিবেকদংশিত হবার মতো লোকের সংখ্যাও এখন প্রায় হাতের আঙুলে গোনা যায়। একটি যুগ অভিক্রান্ত, পশ্চিম বঙ্গের বর্তমান সংস্থানে দাঁড়িয়ে হাসিরাশি দেবীর আর্থিক অস্থবিধা নিয়ে বিলাপ করা বাড়াবাড়ি ব'লেই বিবেচিত হবে। আমরা ভো সামাজিক দায়বদ্ধতার কথা বলি, আমাদের প্রধান কর্তব্য আকীর্ণ সামাজিক সমস্থাদি নিয়ে সভত সংগ্রামশীল থাকা। স্থতরাং আমাদের আবেগকে নৈর্বক্তিক হ'তে হবে। ঘূণধরা বর্তমান সমাজব্যবস্থায় ছংশ্রহ্দশাশোষণ অভ্যাচারের অবধি নেই। এরই মধ্যে যতটা সম্ভব আমরা এঁর-ভর্তার জন্ম একট্ব আলাদা ক'রে ব্যবস্থা গ্রহণের চেষ্টা করি। কিন্তু, মেনে নেওয়া ভালো, আমাদের প্রশ্বাদে নানা অসম্পূর্ণতা থেকে যাবেই। সম্ভমস্মান-বোগ্য শ্বারা, অবশ্বই তাঁদের কাছে শ্রন্ধার ক্রডক্রতার উপচার নিয়ে হাজির হওয়া আমাদের মন্ত দায়। কিন্তু এশানে—ওশানে তুল্লান্তি ঘটবে। একজন-ত্'জন

বাদ প'ড়ে যাবেন, কিংবা স্বাইকে তাঁদের যথায়থ প্রাপ্য নিজ্ঞি মেপে আছ্পাতিক হারে পৌছে দেওয়া যাবে না। হাসিরাশি দেবীর মতো কেউ-কেউ, প্রমোপুরি না হ'লেও, খানিকটা উপেক্ষিত থেকে যাবেন।

তা হ'লেও নিজের সঙ্গে তর্ক জুড়ে দিতে রোখ চাপে মাঝে-মধ্যে। হাসি-রাশি দেবী, তাঁর নামের মর্যাদা রক্ষা করবার জ্বন্তই ঘেন, হাসির গল্প লিখতেন, বাচ্চাদের জন্ম, বড়োদের জন্মও। এবং যতদুর মনে পড়ে, গাঢ় চীনে কালিতে, অনেকটা গগনেন্দ্রনাথের ধরনে, ছবি এঁকে নিজের লেখা গল্পকে চিত্রিত করতেন। ভিরিশের দশকে এমনধারা অনেক গল্প রচনা করেছিলেন ভিনি। সেই সময়-কার বাঙালি মধ্যবিত্ত সমাজের মদিরতার ছোঁওয়া ছিল সেই রচনাগুলিতে। পরাধীন দেশ, পৃথিবী জুড়ে আর্থিক মন্দা, ভন্নংকর বেকারসমস্তা। কলেজ থেকে পাশ ক'রে বেরনো বাঙালি যুবক-সম্প্রদায় জীবিকার জন্ম কখনো হল্মে হয়ে পুরছেন, কখনো স্থভাষ বস্থর ডাকে সাড়া দিয়ে কারান্তরালে চ'লে যাচ্ছেন, কখনো বা আরো-কোনো গভীর উন্মাদনার আবর্তে প্রবেশ ক'রে বোমা-পিস্তলের মধ্যবর্তিভাম্ন দেশকে শৃঙ্খলমুক্ত করার স্বপ্নে বিভোর হচ্ছেন। এঁরাই গল্প-কবিতাও লিখছেন, শিশির ভাত্মড়ীর নাটক দেখে আপ্লুত হচ্ছেন. হাত-পা বাঁধা অবস্থায় প্রফুল্ল ঘোষ হেন্ত্রয়াতে তিন-চারদিন ধ'রে অবিপ্রান্ত সাঁতার কাটছেন, ভার তারিফ করছেন, মোহনবাগানের ফরোয়ার্ড লাইনকে কী ক'রে একটু পাকাপোক্ত করা যায় সেই চিন্তায় ডুবে যাচ্ছেন, সি. কে. নাইডুর ব্যাটিংয়ের চমৎকারিছে মোহিত হচ্ছেন। তা ছাড়া, তাঁদের সমস্ত চেতনা ৰুড়ে, রবীন্দ্রলাথ তো আছেনই, দেই সঙ্গে কান্ধী নজরুল ইসলামও। জাতীয় क्राधारम वाढामित्तत व्यवसान ज्यन्त क्रिक रक्षमना नत् । क्षमकाजात व्याहिनखीवी সম্প্রদায়-কলকাতার চিকিৎসক সম্প্রদায় গোটা ভারতবর্ষে দাপটের নিজেদের জাহির ক'রে বেড়াচ্ছেন। গ্রামাঞ্চলে ক্রমককুলের ক্রমবর্থমান খিন্নভার খবর একটু-একটু ক'রে যদিও চেতনাম্ব চু'ইয়ে পড়ছে, তেমন বেশি নম্ব, অমিদারী প্রথা সম্পর্কে মধ্যবিস্ত বাঙালি হিন্দুর তথনো মধ্যপন্থী মতামত।

সেই বাংলাদেশে অনেক অসম্পূর্ণতা ছিল, অনেক মলিনতামানি, অনেক প্রকট বা প্রছন্ত অন্তায়। অথচ ইতিহাসের প্রবহমান প্রবজ্ঞাকে অস্বীকার করবার তো উপায় নেই। আমাদের শৈশব-কৈশোরের মানসিকতায় তো সেই ফুগবর্তী সমাজের পলিমাটিরই প্রলেপ। সেই মানসিকতাই তো এত পথ ইেটে, এত ঘাট পেরিয়ে আমাদের চেতনাকে বর্তমান বিষ্ণুতে উপস্থিত করেছে। ঘিতীয় বিষযুদ্ধ, লীগের আন্দোলন, দেশভাগ, শরণার্থী স্রোভ, কমিউনিস্ট পার্টিয় মুছে একাকার। আমাদের সন্তানেরা আপাতত গ্রহান্তরে আঞ্জী, পিতা-পিতৃব্যকুলের শৈশবর্তান্ত শোনবার মতো ধৈর্য তাঁদের নেই। খে-কোনো ধরনের অতীতবিলাসিতা তাঁদের অনেকের কাছেই হয়তো অযথা, প্রায় ক্ষার অযোগ্য, সময়ক্ষেপণ।

স্তরাং, কাকে আর এখন বলা, আরু থেকে প্রায় পঞ্চায় বছর আগে, মনে হয় 'ভারতবর্ষ' পত্তিকার সংখ্যায়, হাসিরাশি দেবী একটি তির্বক ব্যক্ষ-ছিটোনো লবু ওজনের গল্প লিখেছিলেন, যে-গল্পে এক খলনায়ক, গলার সঙ্গে গামছা দিয়ে বেঁধে হারমোনিয়ম ঝুলিয়ে, সেই হারমোনিয়মে বিকট শীৎকার তুলে, সেই শীৎকারের প্রতি যথাযথ সম্মান জানিয়ে, খোলা গলায় দাপটের সঙ্গে রাস্তা কাঁপিয়ে, পাখিদের ভয়্বচকিত ক'রে নজরুলের গল্পল গাইতে ব্যক্ত: 'কেবিদেরী বন-উদারী বাঁতের বাঁতি বাজাও বনে / ৪,রত্রোহাগে তন্ত্রা লাগে কু৪,মনাগের ওলবদনে'। গীতমন্ত সেই খলনায়কের একটি ভাববিহ্বল ছবিও এঁকে গল্পের সক্ষেত্র দিয়েছিলেন হাসিরাশি দেবী।

ঐ গল্পের, ঐ ছবির, নজরুলের পাড়া-মাতানো ঐ গানের পরিবৃত অফুলিখনের মধ্যে টইটম্ব ছিল যে-রসাপ্লুতা, তার স্বাদ আমাদের এখনকার রুচিতে আর ধরা পড়বে না। কাজী নজরুল ইসলামের গানের মাদকতা এখন পুরাকাহিনীতে পর্যবিদিত। অথচ তিরিশের দশকের মাঝামাঝি সময়ে বাংলার শহরে-শহরতলিতে এমন কী ঠায় পাড়াগাঁয়ে, সন্ধ্যা উত্তীর্ণ, দিনের ঝণ্ণাট অন্তত সেদিনের জন্ম অবসিত, গৃহস্থ মাত্ম্ব নিজেকে একটু ছড়িয়ে দিতে চাইছে; তার গলায় হ্বর থাকুক না-থাকুক. সে রান্তায় বেরিয়ে প'ড়ে হঠাৎ গাইতে গুরুকরেছে: কে বিদেশী বন-উদাসী…। উচ্চারণে বিক্বতি ঘটতো, গজলের চঙ আনতে গিয়ে অনেকে হয়তো ইচ্ছা করেই বাঙালি জিভের চিরাভান্ত শ-স বর্ণের উচ্চারণে ইংরেজি 'S' এর আমেজ মেশাতেন, যা গুরু হতো চতুরালিতে তার সমাপ্তি ঘটতো মুলাদোবে। হাসিরাশিদেবীর 'কে বিদেম্বী বন-উদান্তী' অফুলিখনে সেই মুলাদোব নিয়ে নিবিষ কৌতুক, যা এক ঝলকে সেই যুগের, সেই সময়ের, সেই বিশেষ শ্রেশীসংস্থানের পরিবেশ উপস্থাপন করে। এখন আর মনে আনতে পারি না, সম্পাদক জলধর সেন মশাই সত্যি-সত্যিই লেখিকার নাম রক্তরে ছাপিয়ে ছিলেন কিনা: 'হামিরান্তি দেবী'; পরে কিন্ত গুলব রটেছিল সেইরকম।

পরাধীন দেশ, একটি বিশেষ মুহূর্তে একটি ঘূণে-ধরা সমাজ, সেই সমাজের কণভলুরতার ইতিবৃত্ত, তার প্রতিষদ্ধপ হাসিরাশি দেবীর 'বাঁত্রের বাঁত্রি বাজাও বনে' নিয়ে কোতুক। ঐ সমাজব্যবন্থায় তেমন আনন্দের খোরাক ছিল না, থাকা সম্ভব ছিল না। 'সীমিত সর্জাম-উপকরণাদি খেকে নিজেদের তৈরি ক'রে নিজে হতো আনন্দরজকোতুক, কয়িষ্ট্ মধ্যবিজ্ঞের আনন্দ, সামনের দিকে তাকিয়ে বে অক্কার ছাজা অভ কিছু দেখতে পার না তার নিজেকে নিয়ে.

কৌতুক, আত্মন্তপ্রতিম পড়নীকে নিয়ে রন্ধ। গানপাগন বাঙালি, রবীন্দ্রনাথের গান ওখনো ঠিক শন্তিনিকেতন আশ্রমের প্রবাদিত আভিজ্ঞাত্য পেরিয়ে ঘরোয়া হ'তে পারেনি, তা তখনো প্রধানত সায়াহকালে কিশোরীকঠে 'দাঁড়িয়ে আছো, তুমি আমার গানের ওপারে'—র গলা–সাধাতে আবদ্ধ, তবে ভুরি-ভুরি ডি. এল. রায়ের খদেশী গান পাড়া মাক্র করছে, এবং সব-কিছু ছাপিয়ে, বাঙালি মধ্য-বিত্তের নজকলে পাওয়া ঘোর, 'গ্র্গমগিরি কান্তার মক্র' জড়িয়ে ও অতিক্রম ক'রে, 'গ্রে তুলসীতলায় প্রিয় সন্ধ্যাবেলায় তুমি করিবে প্রণাম'-এর অধ্যাত্ম অধ্যায়ের বৃড়ি ছু'য়ে তা শেষ পর্যন্ত ধাক্কা মেরে-মেরে নিজেকে হাজির করেছে 'স্বর-সোহাগে তন্ত্রা লাগে কুস্কমবাগের গুলবদনে'র আবেষ্টনীতে।

কিন্তু কাল পাণ্টেছে, পঞ্চাশ-ষাট বছরের পুরনো কাম্থন্সিতে কারোরই তেমন আাহ নেই। হাসিরাশি দেবী প্রায়-বিশ্বত নাম। বাংলা সাহিত্যের ধারাবাহিক ইতিহাস বিশ্ববিভালয়ের পাঠক্রমের প্রয়োজনে বারা লেখেন, তাঁরা হয়তো আরো পাঁচগণ্ডা নামের সঙ্গে, কোনো-একটি বিশেষ পরিচ্ছেদে, হাসিরাশি দেবীর উল্লেখ করবেন। ভদ্রমহিলা আপাতত কিছুদিন প্রবচনের পাদটীকা হিশেবে টি<sup>\*</sup>কে রইবেন। তারপর, মৃষ্টিমেয় যে-কয়েকজন 'কে বিদেরী বন-উদারী'র এখনো উল্লেখ করেন, তাঁরা অপস্ত হ'লে, তাঁর নামও ধুয়ে-মুচ্ছে যাবে, প্রমাণিত হবে ইতিহাস নির্মন, নৈর্যক্তিক, আবেগউত্তাপহীন। ইতিমধ্যে, শারীরিক অর্থে, চব্দিশ পরগনার সেই গ্রামে, হাসিরাশি দেবী আরো হয়তো কয়েকটা বছর বেঁচে থাকবেন। হয়তো তাঁর আর্থিক তুর্গতি লাঘবের কোনো চেষ্টাই হবে না, কিংবা হয়তো বিবেকপীড়িত কেউ-কেউ নিছক নিজেদের দামর্থ্যের উপর নির্ভর ক'রে নয়তো ফের রাজ্য সরকারকে ধ'রে-প'ড়ে, ঈষৎ স্থস্থিত ব্যবস্থাকরবেন। কিন্ত তাতে সামাজিক বাস্তবতার কোনো হেরফের ঘটবে না। যুগ পাণ্টায়, যুগের ভিতর থেকেই যে অন্ত যুগের উদ্ভব সেই ধারণার প্রতি নিষ্ঠাও অবিকল থাকে না। श्वामितानि दनवीत नाम व्यवनीनात व्यादा शकाति नात्मत मदन भिर्म छाडे একাকার হয়ে যাবে : ইতিহাস তো ভাববিলাসিতাকে প্রপ্রয় দেয় না।

#### **মৃত্তিকাত্বহিতা**

আমরা অনেক সময়ই ভূলে থাকি। গত চল্লিশ বছর ধ'রে মার্কিন সাম্রাজ্যবাদের আগ্রাসী রূপ দেখতে আমরা অভ্যন্ত। সেই দেশের শাসকশ্রেণীর হিংস্র-করাল রূপ, এশিয়া-আফ্রিকা-ল্যাটিন আমেরিকায় আন্তর্জাতিক পুঁজির নেতৃত্বদান, থুঁজে-পেতে প্রতিটি মহাদেশের প্রতিটি প্রান্তে যত প্রতিক্রিয়াশীল শক্তি আছে, তাদের অভয় ও রদদ জোগানো, ভিয়েতনামের কলঙ্কযুদ্ধের হোতা, মারণাস্ত্রের সম্ভারে দারা বিশ্বে আতঙ্ক ছড়িয়ে-বেড়ানো, মার্কিন যুক্তরাষ্টের নামোল্লেখমাত্র আমাদের চেতনায় এ-বরনের ছবিগুলি ভেসে ওঠে। ইতিহাসের গতি রোধ করতে চায় সে-দেশের সরকার, গরিব, এখনো-অঞ্মত দেশগুলির স্বাধীনভাবে বেঁচে থাকার অধিকার কেড়ে নিতে বদ্ধপরিকর এই সরকার, এই সরকার সর্বদা আমাদের সর্বনাশ চিন্তা করছে, ক্ষমতা ও সমৃদ্ধির মদে মন্ত, হিংসা ও অপ্রেমের অন্ধকারে পৃথিবীকে শাসরোধ ক'রে হত্যা করতে চাইছে এই সরকার। সব দেশের খেটে-খাওয়া নীড়ের-স্বশ্ন-দেখা শান্তিকামী মান্ত্র্য তাই মার্কিন সাম্রাজ্যবাদের বিরুদ্ধে হাত ওঠায়, মার্কিন সরকারের কুটিল বড়যন্ত্র চূর্ণ-বিচূর্ণ করার জন্ম প্রতিদিন শপথ গ্রহণ করে।

আমরা ভূলে থাকি, সাভাবিক নিয়মেই ভূলে থাকি, মার্কিন যুক্তরাট্রেরও অক্ত-আরেকটি পরিচয় আছে, অক্ত-আরেকটি ইতিহাদ আছে। বর্তমানে প্রতি-ক্রিমানীলদের নায়কত্ব দিচ্ছে মার্কিন সরকার, অথচ মাত্র প্রশো বছর আগে উপনিবেশবাদকে রক্তাক্ত সংগ্রামে পরান্ত ক'রে সফল বিপ্লবের মধ্য দিয়ে মার্কিন যুক্তরাষ্ট্রের উন্মেষ। একটি বিশেষ বিপ্লবী ঐতিহ্যের ধারক এই দেশ। এই দেশের শাসনমন্ত্র পুঁজিপতিদের কুক্ষিগত, বিশ্ববাদী শোষণের পরিকল্পনায় গভীর নিময়, দ্বিতীয় মহাযুদ্ধের অবাবহিত পরবর্তী সময় থেকেই, এই দেশের শাসকক্ল। অথচ টমাদ পেইন কিংবা গুয়ান্ট হুইটম্যানের উদান্ত বিঘোষণার জন্মও তো এই দেশেই, গত ত্বই শতক ধ'রে কাতারে-কাতারে কবি-মনীষী-চিন্তানায়ক-লোকপ্রেমিক জন্মগ্রহণ করেছেন মার্কিন যুক্তরাষ্ট্রে, তাঁরা তারের বানী ভনিয়েছেন পৃথিবীকে, বুদ্ধির মুক্তির কথা বলেছেন, মান্ত্রের অধিকারের কথা বলেছেন, আদর্শের জন্ত আত্মতাগের দৃষ্টান্ত নিজেদের জীবন দিয়ে দৃষ্টান্তিত করেছেন, বিবেকের কাছে মৃত্যুত্ব কী ক'রে বার-বার পরাজিত হন্ধ, তার বছ উদাহরণ পৃথিবীকে দিয়েছেন। মার্কিন দেশের আপাতপ্রাচুর্য সভেও পৃথিবীকে দিয়েছেন। মার্কিন দেশের আপাতপ্রাচুর্য সভেও পৃথিবীকে দিয়েছেন। মার্কিন দেশের আপাতপ্রাচুর্য সভেও পৃথিবীক জনাচার-জনাম্য, তাঁরা প্রতিনিয়ত তার দিকে দৃষ্টি

আকর্ষণ করেছেন, বিবিধ জাগতিক ক্ষমক্ষতি অস্থ্যবিধার ক্রকৃটি অগ্রাহ্ম ক'রে এ-সমস্ত অনাচারের বিরুদ্ধে প্রত্যক্ষ লড়াইয়ে অবতীর্ণ হয়েছেন, দেশবাদীকে সাহসের নতুন সংজ্ঞা শিখিয়েছেন। পৃথিবীতে আমরা বে-বেখানেই থাকি না কেন, কতিপন্ন মার্কিনি নাম আমাদের কাছে তো চিরক্ষরণীয় : আপটন সিনক্রেয়ার, থিয়োডোর ডেইজার, ড্যাশিয়েল হামেট, পল রোবসন, পল ব্যারন, পল স্কর্মজী।

এরকম আরো-একটি নাম এগগনেস খেডলী। প্রীমতী খেডলীকে আমরা অনেকেই মহাচীনের বিপ্লবের স্তর্ধর হিশেবে জানি। অত্নকম্পায়ী এই মার্কিন মহিলা তিরিশের দশকের গোড়ার দিকে চীন দেশে পৌছন। কমিউনিস্ট পার্টির প্রচণ্ড সংকটের সময় সেটা, কুয়োমিনটাংয়ের নির্দেশে প্রদেশে-প্রদেশে क्षिष्ठिनिके राजानीमा मःपिछ राष्ट्र, मात्रावानी क्यौरनत मरदत-आरय-गरध সর্বত্ত লুকিয়ে বেড়াতে হচ্ছে, কিছুদিন বাদেই মাও ৎসে তুংকে সিদ্ধান্ত নিতে হলো আপাতত পশ্চাদপদরণ, হাজার-হাজার মাইল পথ হেঁটে অবশিষ্ট শক্তি निष्म देखरनन প্রদেশে পৌছে সেখানে নতুন ক'রে ব্যুহরচনার সংকল্প। विश्वरवत अधिभत्नीकांत नमम त्मिन, सः द्वार पिन, मः कराउत पिन । तमहे सः त्यंत একাত্ম হয়ে গিয়েছিলেন, চীনের নেতাদের দক্ষে ছায়ার মতো থেকে ব্রুচ্ছভাগ ক'রে নিষেছিলেন ভিনি। চীনে কী ঘটছে বাইরের পৃথিবীর তা জানবার উপায় চিল না: শ্রীমতী স্মেড়লীই প্রথম, এডগার স্নোরও কয়েক বছর আগে, চীনের গহন অভ্যন্তর থেকে সপ্তাহের-পর-সপ্তাহ ধ'রে কমিউনিস্ট কর্মীবাহিনীর ত্যাগের-তিতিক্ষা-বীর্যের-ধৈর্যের-অঙ্গীকারের কাহিনী মার্কিন পত্ত-পত্তিকার লিখে পাঠাতে শুরু করলেন। কোনো শৌখিন ভাডাটে রিপোর্টারের এলেবেলে দায়দারা দেখা নয়, এ্যাগনেদ স্মেড্লী তাঁর প্রতিটি রচনায় ছদয়কে ঢেলে দিলেন, আদর্শে দীপামান সে-সব রচনা, তাদের মধ্যে নিহিত একটি প্রধান. স্পষ্ট বাণী: य-দেশেই আমি-আপনি অন্মগ্রহণ ক'রে থাকি না কেন, গোটা মানবঞ্জাতির অদীভূত আমরা, হতুরাং বে-কোনো মাহুষের বেদনা আমার-আপনার বেদনা, আমাদের প্রতিবেশীর উপর উৎপীত্ন-শোষণ আমাদের উপরই প্রত্যক অত্যাচার, পৃথিবীর বে-কোনো প্রান্তের বে-কোনো মৃক্তিযুদ্ধ আমার-আপনার-প্রতিটি মাছবের মুক্তিযুদ্ধ। শ্রীমতী খ্রেডনীর পাঠানো চীন বিপ্লবের প্রস্তুতি-পর্বের সে-সব বিবরণ পাঠান্তে বছ দেশের সাধারণ মাছ্রম উদ্দীপ্ত খোধ-করেছিলেন, তাঁদের নিজেদের পরিপার্থে সাধারণ সাম্বরের বেঁচে থাকার অধি-কারের আন্দোলনকে আরো জোরদার করার জন্ত বাড়তি প্রেরণা সংগ্রহ করছে পেরেছিলেন। আজু থেকে পঞ্চাশ বছর আগে, মন্ত আদর্শের-রোমাঞ্চ-জরা सिन किन सारे नव।

কিছা, চীন বিপ্লবের সঙ্গে তাঁর ব্যাতি অলাদী অভিয়ে পড়েছিল ব'লেই হরতো, এ্যাগনেস খেড়লীর আরেক পরিচিতি বিঅরণের কুয়াশায় অনেকাংশে আচ্ছন। চীন পৌঁছবার পূর্ব মুহুর্তে, আজ্ব থেকে ষাট বছর আগে. ইওরোপে কিছু সময় অজ্ঞাতবাদে তখন তিনি, শ্রীসতী খেড়লী একটি আত্মজীবনীমূলক উপস্থাস রচনা করেছিলেন, ভেবেচিন্তেই যার নাম দিয়েছিলেন: 'মুস্তিকান্তুছিতা' (Daughter of Earth)। উপজাসটি উপজাস হিশেবে কভটা সার্থক তা নিয়ে পণ্ডিতেরা বিবাদে মেতে আছেন, কিন্তু আমাদের মন্ত লাভ 'মুন্তিকাছুহিতা' পাঠান্তে আমরা প্রীমতী মেড়লীর জীবনের পুঝাত্মপুঝ অনেক ইতিহাস স্থানতে পারি। সাধারণ শাদামাটা মামুষের কাহিনীর বহিরাবয়ব হয়তো দেশে-দেশে একট-আঘট আলাদা হয়, কাহিনীর সারাৎসার কিন্তু সর্বত্রই প্রায় একইরকম: দাধারণ মাত্রুষকে সংগ্রামের মধ্য দিয়ে বেঁচে থাকতে হয়, এই সংগ্রাম কর্মনা হতাশায় দমাচ্ছন্ন, দংকটে আপ্লুত, অগ্য-কখনো তা সংঘবদ্ধ প্রতিজ্ঞায় উচ্ছল। অবর্ণনীর দারিদ্রোর মধ্যে এ্যাগনেস স্মেড্লীর শৈশব-কৈশোর অতিবাহিত হয়েছে। তাঁর পিতা গোড়া থেকেই জীবনযুদ্ধে পরাজিত: প্রথম অবস্থায় ভাগচাষী, দেখান থেকে এক ধাপ নেমে ক্ষেতমজুর, অভঃপর জন্মস্থান কানসাস রাজ্য থেকে সপরিবার ভাগ্যান্থেষণে বেরিয়ে প'ড়ে ঘুরতে-ঘুরতে, বহু ঝড়-ঝাপ্টার মধ্য দিয়ে গিয়ে, নিউ মেক্সিকো রাজ্যে ধনি-মন্ত্র। উপার্জন সামান্ত, পরিশ্রম প্রাণান্ত, জীবনধারণের গ্রানি স্মেডলীজনককে মঢ়াসজ্জির দিকে ঠেলে দেয়, ফলে দূরবন্থা আরো বাড়ে, তাঁর দর্বংসহা মা বিবিধ উঞ্চুবুন্তি মারফত কোনোক্রমে সংসার টি কিয়ে রাখেন। গ্রানি-ভরা এই শৈশবস্থতি; কিন্তু শ্রীমতী স্মেডলী ভবিশ্বতের পাথের হিশেবে পাশাপাশি প্রটি অভিজ্ঞতায় সিঞ্চিত হলেন: শ্রেণীদ্বন্দ্ব ও শ্রেণীশোষণের চেয়ে বড়ো সামাজিক সত্য নেই; নারীপীড়নও শ্রেণীশোষণ-উদ্ভত সামাজিক ব্যাধি, শ্রেণীভিত্তিক লাম্বনার শিকার তাঁর পিতা, গ্লানিবোধের তিক্ততা থেকেই নিজের দ্বীকে অন্তার, অযৌক্তিক উৎপীড়ন করতেন। স্থতরাং নারীমুক্তির অন্বেষার ব্রতী হ'তে গেলে উৎসের অমুসন্ধান প্রয়োজন, নারীমৃক্তির আন্দোলনকে বৃহস্তর, মহত্তর শ্রেণীসংগ্রামের প্লাবনের সঙ্গে যুক্ত না করতে পারলে সফলতা অসম্ভব। এ্রাগনেস শিক্ষালাভ করলেন তাঁর মাদির অভিজ্ঞতা থেকেও। পালানো মাসি, রেখে-ঢেকে বলার সার্থকতা নেই, তথাকথিত কুলটার্ত্তি থেকে জীবিকা আহরণ করেন, কিন্তু তা হ'লেও স্বাধীনতার স্বাদ পেয়েছেন এই মাসি, অন্তর্ভ তার একান্ত সংজ্ঞা-অতুযায়ী তিনি পরিপূর্ণ সাধীন, কারণ विष्णां किनि निष्णंत जीविका व्यक्त निरम्हाकन, अवर कारक कारता मुनारनकी হ'তে ইন না। নাসির এই বুক্তি আনরা নানি কি না নানি, প্রীমতী স্ফেলী किंक मोनित मुंडीर्ख रंबरक ट्येनना लिखिरेड्न : ट्येनिनरजीरमत नेवर अवनीज 

সন্তা নিয়ে, যে-সন্তা সমষ্টিকে স্বীকার করবে, তবে কোনো বিশেষ ব্যক্তিকে নয়, সামাজিক নারী ও সামাজিক পুরুষ উভয়েই শ্রেণীসংগ্রামে অংশগ্রহণ করবে তাদের পারস্পরিক সমাধিকার বিদর্জন না দিয়ে।

কিছু মান্তবের অধিকার প্রতিষ্ঠার সংগ্রাম তো কোনো-একটি দেশের সংকীর্ণ গণ্ডির মধ্যে সীমাবদ্ধ রাধলে চলবে না, এই আন্দোলনকে তো ব্যাপ্ততর করতে হয়, বিশাল পৃথিবীর বিভিন্ন প্রান্তে বছ জাতি-প্রজাতি মুখ থুবড়ে প'ড়ে আছে, তারা সামাজ্যবাদ বা উপনিবেশবাদের অত্যাচারে শীর্ণ-বিদীর্ণ, তাদের মুক্তিনা ঘটলে মার্কিন দেশের শ্রমজীবী মাত্রষের আন্দোলনের চরিতার্থতা কোধার। শ্রীমতী মেডলী অভিজ্ঞতার দোপান বেয়ে এগোলেন, আন্তর্জাতিক অমুকম্পাবোধে দীক্ষিত হলেন, তাঁর তথনকার কর্মক্ষেত্র ক্যালিফনিয়ায় বেশ-কিছ নির্বাসিত ভারতীয় বিপ্লবীদের সঙ্গে পরিচিত হলেন, তাঁদের সংগ্রামকে তাঁর নিজের সংগ্রাম ব'লে বরণ ক'রে নিলেন, একাক্স হলেন তাঁদের সঙ্গে। 'মৃত্তিকা-গ্রহিতা'র অনেক প্রষ্ঠা জুড়ে এই ভারতীয় বিপ্লবীদের প্রচ্ছন্ন কাহিনী চড়ানো. অস্তুত্ত উল্লিখিত টীকা থেকে আমরা অন্তুমান করতে পারি এঁদের মধ্যে লালা লাজ্বপৎ রায় ছিলেন, ছিলেন মানবেন্দ্রনাথ রায়, ছিলেন অন্ত-এক বাঙালি বিপ্লবী শৈলেন্দ্রনাথ ঘোষ, একটি বিশেষ চরিত্রে সরোজিনী নাইডু-অত্মুজ বীরেন্দ্রনাথ চটোপাধ্যায়ও প্রতিবিশ্বিত, যদিও তাঁর দকে শ্রীমতী স্বেডলীর আলাপ আরো অনেক পরে ইওরোপ মহাদেশে। যা মৃদ্ধ করে তা তাঁর শ্রেণীচেতনার তীক্ষতা। ভারতীর বিপ্রবীদের কাছে দেশ মানে ধুলো-মাটি-কাঁকরের কণা, দেশোদ্ধার তাঁদের কাছে বিদেশী দখল থেকে মাতৃভূমি-নামী মন্তিকামণ্ডল ছিনিয়ে আনা, মান্তবের অধিকারের প্রশ্ন তাঁদের কাছে আপাতত গৌণ। 'মৃত্তিকাছহিতা'র একটি ভারতীয় চরিত্র কথা বলছেন: 'জানো, আমি দেশপ্রেমিক, দেশের প্রতিটি ধূলি-কণাকে আমি ভালোবাসি, পূজা করি। আমি অস্তম্ভ, আমার মৃত্যু ঘনিয়ে আসছে, কিন্তু মৃত্যুর কোলে ঢ'লে পড়বার আগে আমার একমাত্র আকাজ্ঞা দেশে ফিরে দেশের মাটিকে শেষবারের মতো যেন চুম্বন করতে পারি। তুমি মার্কিন মেয়ে, তুমি হয়তো আমার এই অমুভূতি ঠিক বুঝতে পারবে না'। স্মেডলীক্লপিণী মার্কিন তরুণীর উত্তর: 'আমিও দেশকে ভালোবাসি, দেশের মাটিকে ভালোবাসি, দেশের পাহাড়চুড়োকে, এমনকি মরুভূমিকে পর্যন্ত। অথচ দেশপ্রেমের যদি ব্যাখ্যা বানানো হয় দেশের সরকারকে ভালোবাসা, মন্ত্রীশাদ্ধীদের ভালোবাসা, তা হ'লে সে-দেশপ্রেম আমার জন্ত নয়। তাদের আমি ভালোবাসি না, মুণা করি। কিন্তু দেশের মাটিকে ভালোবাসি, দেশের কেতথামার, যে-ক্ষেতখামার বিপ্লবের পর আমাদের মত্যে সাধারণ মাত্রবের অধিকারে আসবে'। ,বিজ্ঞান্ত ভারতীয় বিপ্লবীরু প্রতিভাষণ : 'তোমার কথা বুঝতে পারছি না। ছমি ষদি বিদেশে প'ড়ে থাকতে, আর তোমার দেশ বিদেশী দম্বাদের দ্বারা সক্তবৃষ্ঠিত,

ভা হ'লে তুমি কি দেশকে মৃক্ত করার জন্ত অদীকারবদ্ধ হ'তে না ? দেশের কথা ভাবতে না, দেশের পর্যুদন্ত মান্থদের কথা, দেশের গোরবমর ঐভিত্যের কথা, দেশের স্থমপুর ভাষার কথা ?' মার্কিন তরুণীর শ্রেণীচেতনায় এভটুকু জড়তা নেই : 'হাা, এ-সমন্তই ভাবতাম, কিন্তু, সেই সঙ্গে যদি আমি ক্লমক হতাম, জমিদারের শোষণের কথাও চিন্তা করতাম। যদি কারখানার শ্রমিক হতাম, সেই সঙ্গে মালিকের অভ্যাচারের কথা।'

হঠাৎ আবিষ্ণারের মতো, এ এক অপ্রত্যাশিত আলোকচিত্র, ভারতবর্ষের বিপ্লবী আন্দোলনের চরিত্রের সারাৎসার এ্যাগনেস স্মেডলীর জীবনী-উপস্থাসে যা নিটোল ধরা পড়েছে। শ্রেণীচেতনায় নিজে অবিচল থেকেছেন এই মহিলা, কিন্তু আন্তর্জাতিক সৌত্রাত্তরের মমতা থেকে তা হ'লেও নিজেকে বিচ্যুত করেননি কথনো, পরাধীন ভারতবর্ষকে, কোনোদিন-চোধে-দেখতে-না-পাওয়া ভারতবর্ষকে, ভালোবেসেছেন, মায়া দিয়ে ঘিরে রেথেছেন ভারতবর্ষ থেকে নির্বাসিতদেশপ্রেমিক বিপ্লবীদের। খাদহীন ভালোবাসা, কিন্তু হয়তো সময় আ্সে যথন মায়্মুম্ম নিজেকে ছাড়িয়ে যেতে চায়, গণ্ডির নিগড় অভিক্রম ক'রে উন্তুল্গতর কোনো স্তরে উপনীত হ'তে চায়। হয়তো ভারতীয় বিপ্লবীদের শ্রেণীচেতনাবিমুক্ত ভাববিলাস তাঁকে আর আরুষ্ট করতে পারে না, এমনও হ'তে পারে কোনো-কোনো ভারতীয় বিপ্লবীর ব্যক্তিগত আচরণ তাঁকে বেদনাবদ্ধ করে। 'য়ন্তিকাছহিতা'র উপ-সংহারে আমরা শ্রীমতী স্মেডলীর ভারতীয় অধ্যায়ের অবসান দেখতে পাই, তারপর ইওরোপ, এবং সেখান থেকে বিপ্লবের ঘোর-লাগা মহাচীন। পরবর্তী সে-কাহিনী আমরা অনেকে আগে থেকেই জানি।

পৃথিবীতে কতকণ্ডলি রহস্তের তো সমাধান নেই, বোধহয় সমাধানের প্রয়েজনও নেই। শ্রীমতী স্মেডলীর চলার পথের সঙ্গে, কেন চীনের পথ মিশে গেল, কেন ভারতবর্ধের জনপথে তাঁর পদার্পণ ঘটলো না, অন্থমান-অন্থভবে তার খানিকটা ব্যাখ্যা হয়তো আমরা উপস্থাপন করতে পারি, কিন্তু কী লাভ এই হেঁয়ালির মধ্যে অন্থপ্রবেশ ক'রে ? বরঞ্চ তাঁর এই উপস্থাসবর্ণিত জীবনর্ত্তান্তে আদর্শ নিষ্ঠা ও শ্রেণীচেতনাবোধের প্রতি অবিচল আম্থগত্যের যে-উদাহরণ দৃষ্টান্তিত হ'তে দেখি, তা থেকে যথাযথ শিক্ষাগ্রহণে অনেক বেশি সার্থকতা। সংখবদ্ধ মামুবের আন্দোলন ইতিহাস রচনা করে, কিন্তু মামুবকে সংখবদ্ধ হ'তে সাহায্য করে চিন্তার ঋত্তা, আদর্শের দৃত্বদ্ধ প্রেরণা। সাম্যবাদী আদর্শ দেশ-কালের শাসন মানে না, এ্যাগনেস স্মেডলী তাঁর জীবন্যাপনের ইতিহাসের মধ্যবতিতান্ত্র আরো-একবার বিশ্ববাসীকে তা বোঝাতে পেরেছিলেন, এখন কিংবদন্তীর মতো মনে হয় সেই কাহিনী। অসাবারণ মহিলা, নারীমৃক্তি আন্দোলনে অন্তভ্যম প্রধানা-প্রথমা-অনিধারিশী, কিন্তু তার চেম্নেও বড়ো কথা, অসামান্তা সাম্যবাদী কর্মী। মার্কিন মুক্তরারের প্রশাসনীর অনেক বীভংগ অন্তামের আমরা

দরবে প্রতিবাদ জ্ঞাপন ক'রে থাকি, ভবিষ্যতেও করবো। কিন্তু, তারই পাশাপাশি, বরেণ্য পথপ্রদর্শক প্রবীণ মার্কিন লেখকশিল্পীভাবুকবিপ্লবী বারা-বারা আমাদের প্রেরণা দান করেছেন, করছেন, তাঁদের প্রতিও শ্রদ্ধান্ন বিনম্র হবো, সাম্যবাদী আদর্শ এই কথাই বলে।

### কলকাতার কণ্ঠস্বর

অতি বালক বয়দে, আজ্ঞ থেকে সন্তবত তিপ্পান্ন কি চুয়ান্ন বছর আগে, 'মৌচাক' পিত্রিকায় কোনো-এক ফেরিওলাকে নিয়ে লেখা একটি গল্প পড়েছিলাম। লেখকের নাম এখন আর মনে আনতে পারি না, এমনকি কাহিনীর সারাৎসারও যে তেমন স্পষ্ট তা-ও নয়। কোনো-এক ফেরিওলা, গ্রীম্মের ঘামে মালের ভারে ক্রেদাক্ত, সে জিনিশ রেখে গেল, কিন্তু কোনো কারণে তাকে জিনিশের দাম ধ'রে দেওয়া হলো না সেদিন, তারপর সে আর আদে ফিরলো না, কী হলো তার কে জানে, গল্পে বর্ণিত ছোটো শিশুটির মনে একটি অব্যক্ত কাতরতা, জাবনানন্দের ভাষায়, জলের মতো একা-একা ঘুরে কথা কয়।

এই তিপ্লান্ন-চুয়ান্ন বছর বাদেও, সেই গল্পের স্মৃতিতে এখনো দহিত হচ্ছি, অথচ আরো হাজার-হাজার গল্প, যা এই অন্তর্বতী সময়ে পাঠ করেছি, হারিয়ে গেছে কোথায়, অবচেতনায়ও কোনো ছায়া প'ড়ে নেই। হয়তো এটা অক্ততম প্রমাণ, বাঙালি মধ্যবিত্ত মানসিকতা ফেরিওলা প্রসঙ্গে তার রোমাণ্টিক উন্মুখতাকে এলিয়ে দেওয়ার, ছড়িয়ে দেওয়ার একটি মস্ত স্থযোগ পেয়ে ক্লভ-ক্লভার্থ বোধ করে। বোধ হয় একই কারণে, কাবুলিওয়ালার প্রসঙ্গে তার খাতক-মহাজনরূপী শোষকের রূপ ছাপিয়ে মেওয়া-বা হিং-সওদাকারী হাস্তময় ছবি আমাদের মানসপটে ফুটে ওঠে: রবীন্দ্রনাথের কাহিনীর প্রভাব এড়িয়ে পালাবো কোথায়। বাঙালি মধ্যবিত্ত তার গণ্ডিতে আবদ্ধ, তার দৈনন্দিন দিন্যাপনে বিপুল স্থূরের সামাজতম আঙ্গেষ নেই, তার কাছে অল্ত দেশ-মহাদেশের রস-শব্দ-গন্ধের শিহরণ, অন্তত কয়েক যুগ ধ'রে, বেশ খানিকটা পৌঁচতোক্ষেরিওলার মধ্যবভিতায়। চেনার সঙ্গে অচেনাকে মিলিয়ে দেয় ফেরিওলা, দে আমাদের ভীষণ পছলের মাতুষ। পচন্দের অন্ত-একটি কারণ বাঙালি মধ্যবিত্ত বিবেকের আর্দ্রতালক্ষণ। সামাজিক ব্যবস্থা বড়ো জটিল-কুটিল ব্যাপার, তা নিয়ে আমাদের মাথা না-ঘামালেও চলবে, গভীরে যেতে-টেতে বাপু আমাদের বোলো না, তবে এই যে লোকটা রোদে পুড়ে থাক হয়ে এসেছে, হ'দণ্ড আমাদের বারান্দার শীতশতায় দাঁড়িয়ে গামছা দিয়ে গায়ের শাম ঝাড়ছে, তার প্রতি মায়াপরবশ না হয়ে উপায় -কী বলো ≀

আমরা বাইরে যে-বিচিত্রবিভিন্ন বৃতিধারী হই না কেন, ফেরিওলা প্রসঙ্গে তাই কিন্তু সবাই খুব কাছাকাছি চ'লে আসি। ক্লেরিওলাদের নিয়ে প্রায় প্রত্যেকেই, মনে-মনে অন্তড, গল্প-কবিভা-উপ্রাস-প্রবন্ধ কাঁদবার স্বপ্ন দেখি। রাধাপ্রদাদ ওপ্ত মশাইরের প্রথম বই, 'কলকাভার ফেরিওয়ালার ভাক আরু রান্তার আওয়াঞ্জ'-এর কথা গুনে অতএব যুগপৎ পুলকিত ও ঈর্ষান্বিত হবার উপলক্ষ্য বটলো। আমাদের আনন্দ, অবশেষে এ-ধরনের একটি বই সংযোজিত হলো বাংলা সাহিত্যে। আমাদের অস্থ্যাবোধ, হায়, আমি নিজে কেন এমন-ধারা একটি বই মজ্যো করলাম না, মওকা পেয়ে গুপ্ত মশাই কেমন আমাদের উপর টেকা দিয়ে বেরিয়ে গেলেন। তা হ'লেও রাধাপ্রসাদবাবুকে অকুঠ বস্তবাদ, তিনি ফেরিওলাদের নিয়ে গ্রন্থরচনার বউনি ক'রে গেলেন, এবার কুঁড়েমি ঝেড়ে অস্ত আর কেউ-কেউও যদি নেমে পড়েন, স্বাই উপকৃত হই তা হ'লে, আমাদের আনন্দের পসরা বাড়ে। এবং যত বই-ই এর পর লেখা হোক না কেন, রাধাপ্রসাদবাবুর কাছে আমাদের ঋণ অশেষই থেকে যাবে, অগ্রবর্তী পুরুষ হিশেবে তাঁর কীতির উজ্জ্বনতা কিছতেই মান হবার নয়।

তবে সমস্থাও আছে। রাধাপ্রসাদবারর মধ্যে প্রটি সন্তা পাশাপাশি একত্ত বিরাজ করছে। প্রথমত তিনি রোমাণ্টিক, রাম্ভার হাঁক এবং ফেরিওলার ডাক কিশোর বয়সে তাঁকে উতলা করতো, এখনো করে, করে ব'লেই এমন বই তাঁর কাছ থেকে আমরা উপহার পেলাম। কিন্তু সেই সঙ্গে তিনি ভয়ংকররকম প্রাক্তনবিদাসী, পুরোনো দিনের কথা তাঁর মনকে মাতার, বিশেষ ক'রে তা যদি গত শতকের কোনো ব্যক্তি-বা ঘটনা-জড়ানো কথা হয়, কলকাতার কি বাংলাদেশের কি ভারতবর্ষের। স্থযোগ পেলেই তিনি, তাঁর এই বিশেষ স্বভাব-ছণে, উধাও হয়ে যেতে চান পুরোনো দিনের প্রসঙ্গে। আমি কোনো অভিযোগ কিংবা অমুযোগ করছি না, চরিত্রলক্ষণ বর্ণনা করছি মাত্র। 'কলকাতার ফিরি-ওয়ালার ডাক আর রাস্তার আওয়াজ' বইয়ের মোট প্রচার সংখ্যা একশো ছাবিশা; তার মধ্যে প্রায় আটান্তরটি পৃষ্ঠা পুরাতনবৃত্তান্ত, পূর্বস্থরীদের রচনা-রিপোর্ট ইত্যাদি থেকে পুরোনো কলকাতার পথকাকলির তথা কচ্ছপুটবাণিজ্ঞার বিবরণ। উনআশি পৃষ্ঠায় পৌছেই তবে রাধাপ্রসাদবারু আত্মন্থ হন. নিজের শ্বতি থেকে উদ্ধার ক'রে কলকাতার ফেরিওলার ডাক ও রাস্তার হাঁক নিয়ে নানা জমাট বিবরণ পরিবেশন শুরু করেন। কিন্তু স্বভাব যায় না ম'লে, নিজের কথা বলতে গিয়েও মাঝে-মাঝে স্বড়ুৎ করে তিনি ফের'এর-ভার-ভার শ্বতিচারণে বিহার ক'রে আনেন, পাঁচকডি বন্দ্যোপাধ্যয় অথবা শরংচন্দ্র মিত্র কিংবা অন্ত-কারো। ফলে প্রায়শই রোমান্টিক রাবাপ্রসাদ ওপ্ত হারিয়ে যাবার উপক্রম হন, মুখ্য ভূমিকায় অবতীর্ণ হয়ে পড়েন ইতিহাসজ্ঞাপক 💏 বাপ্রসাদ শুপ্ত।

তাতে যে মজার বিয়োগ ঘটেছে খুব তা মোটেই নয়। রাধাপ্রসাদবারু ইতিহাস-বর্ণনায় অনেকাংশে নির্জন করেছেন অমৃতদাল বস্থ ও শশীচন্দ্র দজের রচনার উপর। তা ছাড়া, যেহেতু প্রসঙ্গ থেকে প্রদলান্তরে যেতে তাঁর জ্ডি নেই, তিনি জাতককাহিনী শুনিয়েছেন, প্রাচীন গ্রীসের নাগর ক্রিয়াকর্মের উল্লেখ

করেছেন, ত্রয়োদশ শতাব্দীতে প্যারিসের রাস্তাম কোন্-কোন ধরনের রক্ষ্মীশা-কেলেক্সারি অমুষ্ঠিত হতো তার বিবরণ দিয়েছেন। অষ্টাদশ শতাব্দীতে লণ্ডনের রাস্তায় কী-কী ধ্বনি-প্রতিধ্বনি প্রতিদিন রচিত হতো 'ট্যাটলার' পত্রিকার প্রবন্ধ থেকে তার ফিরিন্ডি দিয়েছেন। নানা বিদগ্ধজনের উজি-মন্তব্যে বর্ণনাকে সমৃদ্ধ করেছেন, এমনকি 'নিউ ইয়র্কার' পত্রিকা থেকে এডমাও উইলদনের উদ্ধৃতি পর্যন্ত বাদ পড়েনি। লণ্ডন-বুস্তান্ত উত্থাপন ক'রে রাধাপ্রসাদবারু চ'লে আসেন ইংরেজদের-পত্তন-করা শহর কলকাতার ফেরিওলা প্রসঙ্গে, অষ্টাদশ শতকের উপাত্তে শুরু ক'রে তাঁর নিজের কিশোরবয়স পর্যন্ত যে-যে বিভিন্ন ধরনের ফেরিওলার কথা পুরোনো ছবিতে বা বইতে ধরা আছে, তা চমৎকার মজলিশি কাষদায় তিনি তুলে ধরেছেন। প্রায়-অপ্রতিরোধ্য-ভাবেই শুনিয়েছেন রাস্তার হাঁক এবং ফেরিওলার ডাকের সলে জড়ানো প্রাচীন কলকাতা পরিচয়, যে-কলকাতা ইংরেজদের আশ্রয়ে বেড়ে উঠেছে. যার চোধের অঞ্জনে উপনিবেশের ঘোর। উনবিংশ শতাব্দীর সেই বিখ্যাত সামাজ্ঞিক মহিলা, লোলা মনতাজ, তাঁর শ্বতিচারণেও কলকাতার রাস্তাঘাট-ধরবাডি-দমাজজীবনের উল্লেখ, পাল্কি-বওয়া বেয়ারাদের উল্লেখ, রাধাপ্রসাদবাবুর বর্ণনাম্ব এক বিশেষ আমেজের অতীতরোমস্থন, পাঙ্কি-বওয়া বেম্বারাদের দশ্মিলিত হাঁকের গুঞ্জন (ইনি মোটেই ভারি নম্ব/খবরদার/ছোট বাবা মিসি খবরদার/ চটপটু নিয়ে চলো খবরদার/মিসি বাবা খবরদার )। একটু-একটু ক'রে কলকাভার, দেই দঙ্গে কলকাতার রাস্তার, চেহারা পাণ্টাতে শুরু করলো, পা**ন্ধি**র <mark>পর</mark> ঘোড়া-জোতা গাড়ির যুগ এলো, যার ছন্দের বুলি, ধাকু-নাবড়-হেঁইয়া-নাবড়, রাস্তাকে মুখরিত ক'রে তুললো। ক্রমশ একটু-একটু ক'রে কলকাতার পথ-গুঞ্জন বিচিত্রতর হলো, তপসে মাছের ফেরিওলা, হাঁসের ডিম বিকনেওলা, গোরা পণ্টনদের ব্যাত্তের কুচকাওয়াজ, গঙ্গায় প্রাতঃসান করতে যাওয়া গিন্ধি-বাল্লিদের পরচর্চার দঙ্গে ঠাকুরের স্থোত্ত আওড়ানো, কুয়োর ঘট ভোলা, দেশ-मारेखना, टिक्छना, तिश्रुखना, गांथा-मिंद्वत्रखना, मत्न्य-साम्रांत क्रित्छना, দইওলা, বাত-ভালো-করা-দাঁতের-পোকা-বের-করার ওস্তাদ কারিগর, চুড়ি-(थनमा-मार्यान अना, वामन अना, मिमि-त्वा अन-भूत्राता कांगक अना, रेजािन কর্তক স্পষ্ট সন্মিলিত শব্দের ঐক্যতান, অবাক জলপান, চাই থেজুর রস, নয়তো আরো অনেক-অনেক শব্দের কলতান, স্ত্রাতা ও শিল কাটাইওলা, ধামা বাঁধাই-ওলা, মিলি নিবি গো, চাই পাউরুটি বিস্কৃট, সাড়ে বজ্রিশ ভাজা, নকলদানা, মনোমোহিনী চপ। রাধাপ্রসাদবার, এই পর্যন্ত অন্তত, পরের মূবে ঝাল বেরে আমাদের খাওয়াচ্ছেন, মাঝে-মাঝে ইতি-উতি অন্ত-কোনো প্রাস্থিকভার চ'লে ঘাচ্ছেন, তাঁর বিবরণে শাসনের আঁটুনি নেই, কিন্তু আমরা স্ব-মিলিয়ে মন্ত মজা পাচ্ছি, তিনি নিজেও মজা পাচ্ছেন ব'লেই আমাদের মজাও হুকুল উপচে

উঠছে। তিনি যে-মেন্সান্তে বৃত্তান্ত শোনাচ্ছেন, অপরের কাছ থেকে ধার-করা বৃত্তান্ত e'লেও, ঠिक मেरे स्वादक चामता यनि वहेथाना नित्त प'एए थाकि, পাতা ওন্টাই, পুরোনো কলকাতা ও অক্যান্ত শহরের প্রাসন্ধিক-অপ্রাসন্ধিক যে-নানা ছবির সন্ধিবেশ ঘটানো হয়েছে এই বইতে, তা তাড়িয়ে-তাড়িয়েদেখি-চাখি, উপভোগের অন্ত থাকবে না, রাধাপ্রসাদবাবুর কাছে আমাদের ক্বতজ্ঞতারও অন্ত থাকবে না। আমার আক্ষেপের কারণ অস্ত। বইয়ের অর্থেকের বেশি পেরিয়ে যাওয়ার পর রাধাপ্রসাদবার তাঁর প্রত্যক্ষ স্বতিচারণে নেমেছেন। কটকের ছেলে তিনি, ছুটি কাটাতে কিংবা পারিবারিক অনুষ্ঠানাদি উপলক্ষ্যে কলকাতাম্ব এলে শিবনারাম্বণ দাস লেনে মামার বাড়িতে থাকতেন। তখন খে-সমস্ত রাস্তার হাঁক শুনেছেন, কিংবা ফেরিওলার দেখা পেয়েছেন, তাদের কথা একটু সংক্ষেপে ব্যক্ত করেছেন। হাইড্রাণ্ট খুলে ক্যানভাসের নল লাগিয়ে নজ্ল চেপে ধ'রে করপোরেশনের লোকদের কাকভোরে রাস্তায় জল দেওয়ার শব্দ থেকে শুরু ক'রে আরো হাজারো শব্দের সংগীত, কোন উদাসী পুরুষ রাস্তায় গান গেয়ে যাচ্ছেন 'মন চল নিজ নিকেভনে', 'মাটি লিবি গো', 'চুড়ি লিবি গো', 'জুতা-দিলাই-চ্চুতা-ক্র-উ-উ-স', 'চাই বরফ', 'বুড়ির মাথার পাকা চুল', 'মাদারিকা থেল', 'বাস্থনে নাম লেখাবে'. 'লেপের-তুলো-খোনা ধুসুরি', 'টেক্-টেক্-টেক্-নো-টেক্-তরল আলতা চাই', 'চুলের ফিতে কাটা চাই', 'হেজলিন, পাউডার, পমেটম চাই', চানাচুর গরমাগরম, সন্ধ্যালয়ে শত্থধ্বনি, 'চাই বেলফুল, চাই জু ইফুল', এমনি, অহোরাত্ত, শব্দের প্রবাহ। রাধাপ্রসাদবারু বলেছেন, এই সমস্ত-কিছুর কথাই বলেছেন, কিন্তু তাঁর যা কোঁক বলুন, মুদ্রাদোষ বলুন, নিজের একান্ত শ্বতিকেও তিনি কোনো প্রাক্তন পুরুষের বর্ণিত স্থমায় ভূষিত করতে ভালো-বাসেন, কোন্টা-ছধ-কোন্টা-ঘোল গুলিয়ে যায়, পাঠকের কাছে একাকার হয়ে আসে। অথচ তাঁর শ্বতিপটে অন্তত ষাট বছরের শব্দের ঐশ্বর্য, যা কলকাতা শহরের গত কয়েক দশকের বিচিত্র-জটিল ইতিহাদের দক্ষে জড়িয়ে আছে। যদি উনবিংশ শতাব্দীর রসিক নাগরদের প্রসঙ্গ একটু কম উত্থাপিত **राजा, त्राधाक्षमानवातू** यनि जात कीर এ-গनि ७-गनिए मिंदिय योख्यात প্রবণতা থেকে নিজেকে কিছুক্ষণের জন্ম নিরুত্ত করতে পারতেন, তা হ'লে পাঠকদের মৃত্ত লাভ হতো ; তুই মহাযুদ্ধের অন্তর্বতী সময় থেকে শুরু ক'রে আজ পর্যন্ত যে-ছই যুগ, বাঙালি মধ্যবিত্ত সমাজের উত্থান-আরোহণ-অবরোহনের সঙ্গে যে-সময়সীমার অন্তরজ্জম সম্পর্ক, যার ইতিহাসের সঙ্গে কলকাভার গৌরব-গ্রানিপরাভবের কাহিনী আলিবনস্ত্রে বাঁধা, সেই ইতিহাসের কভঙলি মোটা স্থত্র আমাদের করতুলগত হতো। কলকাতার রাস্তার শস্ববিষ্ণাসের প্রবাহ-मानकात मरदा वाढानित मन्यांकिक देखिहान विद्युक्। हाब्, त्रादाश्राप्ताद् यपि

উনবিংশ শতকীয় পরকিয়াচর্চা পেরিয়ে শুধুমাত্র নিজের শ্বতিতে স্থিত হ'তে দশ্মত হতেন, আবেরে কত বাড়তি পেতাম আমরা! রাধাপ্রসাদবার্কে প্রায় ডেংচি কেটেই তাই বশতে ইচ্ছা করে, কেন যে করো বঞ্চনা দাসেরে।

নেমকহারামি করবো না। তাঁকে আরেকবার ক্বতজ্ঞতা জানাবো বইখানা কষ্টস্বীকার ক'রে লেখবার জন্ম। এই বই অন্ম কী বই হতে পারতো দেই চিন্তায় কালহেলনে, আর যা-ই হোক, রাধাপ্রদাদবারুর মন সম্ভবত ভেজাতে পারবো না। ত্ব'টি অন্তিম নিবেদনে এই আলোচনার ইতি ঘটাবো। রাধাপ্রদাদবারু নিজেই হয়তো আগ্রহবোধ করলে নতুন-একটি গ্রন্থ রচনা করতে পারেন, পেই সাইমন কমিশনের সময় থেকে শুরু ক'রে আইন অমান্থ আলোলন-রাজ্বল্দীদের মুক্তি চাই পর্ব অতিক্রম ক'রে, দিতীয় মহাযুদ্ধ-ছেচল্লিশের দাদ্ধা-দেশভাগ-শরণার্থী আগমনের সব-ক'টি শ্বতু পেরিয়ে. ঘাট-সন্তর দশকের আরক্ত অধ্যায়ের পরিশেষে আজ আমরা যে-কলকাতায় কোনোক্রমে স্বেচ্ছাবন্দী, তার ধারাবাহিক-ক্রমান্থক্রমিক শব্দের ইতিহাস যে-গ্রন্থে লিপিবদ্ধ হবে। আর যদি নিজে এই কর্তব্যসম্পাদনে তিনি কুণ্ঠাবোধ করেন, তার বিশ্বস্ত কোনো স্থা বা সহচরকে যদি এই কাজে উদ্বৃদ্ধ করেন, সমাজের বড়ো উপকার হয়।

আমার দিতীয় নিবেদন, এটা তো সর্ববিদিত, রাধাপ্রসাদবাবু সেই চল্লিশ দশকের গোড়া থেকে বছদিন পর্যন্ত কলকাতার ছই প্রসিদ্ধ কফিখানায় অনবচ্ছিন্ত নিষ্ঠায় আড্ডাশীল ছিলেন, মধ্যবিত্ত বাঙালির বুদ্ধিগত চর্চার অনেক উদাহরণ সেই স্বত্তে চাক্ষ্ম প্রত্যক্ষ করেছেন। এই শ্বৃতিত্ত মহামূল্যবান। খুব বেশি মান্ত্রম আর এখন নেই যারা পারম্পর্য বজায় রেখে, খানিকটা নৈর্যক্তিক দাধনা যুক্ত ক'রে এই ইতিহাস লিপিবদ্ধ করতে পারেন। রাধাপ্রসাদবাবু পারেন। তিনি করুন না কেন? আমরা আশেপাশে যারা বিক্ষিপ্ত আছি, কিছু-কিছু সম্ভার-উপকরণ-উপচার তাঁকে জুগিয়ে যেতে পারবো, আমাদের দিক থেকে নিষ্ঠার ক্রটি হবে না, কিন্তু প্রধান পুরোহিতের ভূমিকা গ্রহণ করবার জন্ম তাঁর চেয়ে যোগ্যতর পুরুষ নেই। আশা করি তিনি অন্ত্রোধটি রক্ষা করবেন।

কলকাভার ফ্রিওয়ালার ডাক আর রাস্তার আওয়ান্ধ, রাধাপ্রসাদ ওপ্ত। আনন্দ পাবলিশার্স, কলকান্ধা-১। ৩০ তে টাকা।

# রসাপ্পত স্মৃতিচারণ

অধ্যাপক ভবতোষ দত্ত মশাই গত ফেব্রুফারি মাসে সাতাত্তর বছর অতিক্রম: করেছেন; আমি মাত্র ষাট পেরোবো-পেরোবো করছি। কিন্তু এই প্রায় দেড় যুগের ভফাৎ সত্তেও তাঁর শ্বভিচারণে আমিও এক বিশেষ রোমন্থনস্থখের আকর থুঁজে পাচ্ছি। ঢাকা শহরে তিনি যে-সরকারি স্কুলের ছাত্র ছিলেন, আমি সেখানে ছাত্র ছিলাম না, আমার পড়াশুনা শহরের অক্ত সরকারি স্কুলটিতে। কিন্তু বছরে ছ'মাদ তাঁদের যেমন 'বি টি স্থার'দের কাছে পড়তে হতো, আমাদেরও হতো, বিশেষত ষেহেতু সরকারি টিচার্স ট্রেইনিং কলেজটি আমাদের স্কুলের যথার্থ ই ঘাড়ে চেপে ছিল, একই দালানের দোতলায় কলেজের অধিষ্ঠান —আমাদের আরমেনিটোলা স্থল একতলায়—, আদ্বেয় ভবতোষণাবুর বণিত পরিবেশ পাঁজে-থাঁজে আমার স্মৃতির সঙ্গে মিলে যায়। তা ছাড়া তিনি ইন্টারমিডিয়েট পড়েছেন ঢাকার জ্ঞান্নাথ কলেজে, আমিও তাই; তিনি 'কমবিনেশন' বেছেছিলেন এম এল ইসি —ম্যাথামেটকস, লজিক, ইকনমিক্স —, আমারও তাই; তাঁকে কলেজে লজিক পড়িয়েছেন অধ্যাপক রেবতীভূষণ চক্রবর্তী ও অধ্যাপক বীরেন্দ্র মুখোপাধ্যায়, আমাকেও। ঐ কলেজে অস্তাস্ত যে-যে অধ্যাপকদের তিনি উল্লেখ করেছেন —প্রবোধ 'গান্ধি', প্রফুল্ল রায় প্রমুখ—, তাঁরা আমার কাছেও অতিপরিচিত নাম। ঢাকাতে ভবতোষবাবুরা ওয়ারি পাড়ার বাসিন্দা ছিলেন, আমি প্রথমে আরমেনিটোলায় পরে বক্সিবাজারে, কিন্তু পাড়াগত গুণপনা ছাড়িয়ে ছুই মহাযুদ্ধের অন্তর্বতীকালীন সময়ে বাংলাদেশের মফস্বলের আবহ তেমন কিছু পাপ্টেছিল ব'লে মনে হয় না, অন্তত তাঁর বর্ণনা থেকে তাই মনে হয়। বিশের দশকের প্রথম ভাগ, তিরিশের দশকের শেষ ভাগ, সময় যেন মোটামুটি একই জায়গায় দাঁড়িয়ে ছিল। পরাধীন দেশে হয়তো এমনধারা দাঁড়িয়েই থাকে। ধাদের কথা তিনি লিখেছেন, যে-ঘটনাবলীর উল্লেখ করছেন, আমার তো ভয়ংকর-রকম চেনা। লীলা রায়-অনিল রায়-শ্রীসংঘ, মেজর সত্য ওপ্ত-বেদল ভলান্টিরার্স, লোম্যান সাহেবকে গুলি ছুঁড়ে মেরে বিনয় বস্তুর স্থির পদক্ষেপে মিটফোর্ড হাস-পাতালের প্রাহ্মণ থেকে বেরিয়ে ধীর গতিতে রাষ্ট্রা পেরিয়ে পিকচার হাউদের পিছন দিকের দেওয়াল ডিঙিয়ে অন্তর্গান, যে-কাহিনী কে পি সাহামশাইয়ের ও যুবের দোকানের প্রত্যক্ষদর্শী কর্মচারীদের পুঞ্চাম্পুঞ্চ বছবার-বলা-বন্ধানে আমাদের শৈশব কুড়ে ওনেছি। 'এক গুলিতে দশ সাহেব মারবো' আমাদের কলিত-विक्रम-षशुविक ছেলেবেলার খেলার খতে বে-কাহিনী, ভবভোষবাবুর বইতেও ভার বিশদ উল্লেখ, স্কুলে ভাঁর কল্পেক ক্লাস উপরে বিনম্ব বস্থ পড়তেন, আর দীনেশ গুপ্ত ভো ভাঁর আকৈশোর বন্ধ ও সহপাঠী।

অবস্তু ঢাকার শ্বতিচারণের আগে তিনি দৌলতপুর ও মন্নমনসিংহের বাল্য-স্থাতি পেরিয়ে এসেছেন। মাসুষঙলি আমার ঠিক চেনা নয়, কিন্তু বাংলাদেশের মফস্বলের আদল তো শহর থেকে শহরান্তরে তেমন তঞ্চাৎ হতো না সেই মন্থর সময়ে, স্থতরাং তাঁর বর্ণনার সঙ্গে নিজের শ্বতিকে মেলাতে কোনও অস্কুবিধাই **१व ना । ए**वराञायनांतू देग्होत्रमिष्टिरवृष्टे भत्नीकारल कलकाना ह'रल এरलन । रेएज रिम् रामेन, প্রেসিডেমী কলেজ, কলকাতা বিশ্ববিদ্যালয়, সম্পূর্ণ আলাদা এক পৃথিবী তাঁর লেখায় উদ্ভাসিত। আমি মফস্বল বিশ্ববিভালয়ের ছাত্র, তাঁর ঐ পৃথিবী আমার নিজের প্রত্যক্ষ অভিজ্ঞতার বাইরে। কিন্তু তাঁর দীর্ঘ শিক্ষক-ও কর্মজীবনে বাদের-বাদের সঙ্গে স্বদেশে-বিদেশে পরিচিত হয়েছেন, তাঁদের অনেকেই তো আমারও পরিচিত অথবা অন্তরন্ধ, যে-সমস্ত ভ্রমণের বর্ণনা দিয়েছেন, পরে আমিও তো কোনো উপলক্ষ্যে বা উপলক্ষ্যহীনভায় সে-সব পথে বেড়িয়ে এসেছি, তাঁর উল্লিখিত বিভিন্ন ঘটনা আমার অভিজ্ঞতারও অন্তত খানিকটা জায়গা ভূড়ে আছে। স্থতরাং ভবতোষবাবুর বইটি হাতে পেয়ে আমি প্রায় এক নি:খাসে প'ড়ে ফেলেছি, প'ড়ে যে-আনন্দ পেয়েছি তা স্কুল বা কলেজের প্রাক্তন ছাত্রছাত্রীদের পুনমিলন উৎসব থেকে আছত আনন্দের দঙ্গে তুলনীয়। উপভোগের আনন্দ, শ্বতির সড়ক ধ'রে শৈশব-কৈশোর-যৌবনে পুনরায় ঘূরে আসার আনন্দ, 'আট দশক' থেকে যা পেলাম। ভবতোধবারুর কাছে ক্বতজ্ঞতা না জানানো মহাপাতক হবে।

কিন্তু এই এতটা আনন্দ যে পেলাম, তার মন্ত বড়ো অন্ত কারণ উল্লেখ করতেই হয়। এত স্থল্যর ঝরঝরে বাংলা গল্ডের দক্ষে বছদিন মুখোমুখি হইনি। মাত্র ক্ষেক্ত বছর আগে পর্যন্তও ভবতোষবারর সামাজিক পরিচিতি ছিল অর্থনীতিবিদ্ ও শিক্ষক হিশেবে। তাঁর যে-সব লেখা ইতিপূর্বে পড়েছি, সবই ইংরেজি ভাষায় রচিত। কার্যক্ষেত্র থেকে অবসর গ্রহণের পরেই তিনি বাংলাতে লিখতে শুরু করেছেন, এবং শুরু করেছেন ব'লে আমাদের ক্বতজ্ঞতার অন্ত নেই। তাঁর ভাষা সহজ, স্পাষ্ট, কোনো পণ্ডিতি নেই, কালোয়াতি নেই, অথচ সাহিত্য রসমম্পক্তে। তিনি আনন্দ ক'রে লিখছেন, লেখা ব্যাপারটা উপভোগ করছেন, সেই উপভোগ পাঠকদের মধ্যে ছড়িয়ে দিচ্ছেন, কেন যে এতদিন তিনি বাংলাতে লেখেননি, এই ধরনের জিনিশ লেখেননি, তা নিয়ে পাঠকদের মনে আক্ষেপ-অন্থুশোচনা-অন্থুখোগ সঞ্চার করছেন। তাঁর লেখা যে সার্থক তা তাই আর অন্ত প্রমাণের অপেকা রাখে না। 'জাট দশক' এক নিঃখাসের অন্তে ভো দীর্ঘাস উচ্চারণ করতে হয়েছে আমাকে: হার, উনি কেন আরো লিখলেন না,

এর-ওঁর-ভাঁর কথা আরো-একটু বেশি ক'রে, এই-ঐ ঘটনার আরো গহনে গিয়ে ?

যিনি নিজের সম্পর্কে পর্যাপ্ত মিতবাক্, স্মৃতিচারণে অক্সদের কথাই বেশি বলা পছন্দ করেন, প্রসঙ্গক্রমে কিন্তু তাঁকে বাধ্য হয়েই নিজেরও কথাও কিছু বলতে হয়, ভবতোষবাবুও বলেছেন। শিক্ষকতাবৃত্তিকে ওতপ্রোতভাবে জীবনের সঙ্গে জড়িয়ে নিয়েছেন তিনি। নিজের বুস্তির প্রতি তাঁর অবৈকল্য ও নিষ্ঠা. পশ্চিম বাংলায় অন্তত, প্রবাদের পর্যায়ে পেঁ।চেচে। পঞ্চাশ বচরের বেশি শময় জুড়ে তিনি অধ্যাপনা করেছেন, ক্লাসঘরে এবং ক্লাসঘরের বাইরে তাঁর বক্তব্যের প্রাঞ্জলতা এই এতগুলি বছর ধ'রে ছাত্র ও ছাত্রপ্রতিমদের মুগ্ধ করেছে। শিক্ষকতা তাঁর কাছে নিছক বুন্তি নয়, ধর্মীয় কর্তব্যও নয়, শিক্ষকতার সচ্ছে তাঁর অমুরাগ-উপভোগের বন্ধন। অর্থনীভিতে অবশ্রুই তিনি বিশ্লেষণ ও আনন্দের আকর পেয়েছেন, কিন্তু, আমার সন্দেহ, ভবতোষবাবু অন্ত-কোনো বিষয়েও যদি অব্যাপনা করতেন, তিতিক্ষায় কোনো হ্রমতা ঘটতো না। বিষয় নয়, বিষয়ীই প্রধান; যিনি তাঁর আহত জ্ঞানসম্পদ ছাত্রদের কাছে পেঁছে দিতে চান, এটাই তাঁর অন্তত ব্রত, তাঁর জীবন-জীবিকার দার্থকতা। বাংলাদেশের মফস্বল কলেজে তাঁর শিক্ষকতার শুরু। মধ্যবর্তী কয়েক বছর কলকাতার রিপন কলেজ, তারপর ইসলামিয়া কলেজের বুড়ি ছুঁয়ে প্রেসিডেন্সী কলেজ, যেখানে বহু বছর ধ'রে উজ্জ্বল ছাত্রছাত্রী পরিবৃত হয়ে তিনি পড়ানোর নেশায় মেতে থেকেছেন। তাঁব উক্তি যদি মানতে হয়, দিয়েছেন যা, পেয়েছেন তার চেয়ে অনেক বেশি। শিক্ষকতার এই অভিজ্ঞতার কথা 'আট দশকে'র অনেকগুলি অধ্যায়ে বিস্তারে বণিত, আমার মতো যারা ভবতোষবাবুর ছাত্র ছিলাম না অথচ ঘটনাক্রম একট্র অক্সরকম হ'লে হ'তে পারতাম, গভীর শ্রদ্ধার সঙ্গে বর্ণনা প'ড়ে উঠি, তাঁর আনন্দ আমাদের মধ্যেও বিকিরিত হয়। যিনি পড়ানো ভালোবাদেন, ছাত্র-ছাত্রীদের সঙ্গে জড়িয়ে থাকেন, অবশ্রুই তিনি অসম্ভব ছাত্রবংসল হবেন। এটাও এখন প্রায় প্রবাদে ঠেকেছে, ভবতোষবাবুর ছাত্রবংদলতার তুলনা নেই। 'আট দশকে'র বিভিন্ন অংশে তাঁর ছাত্রছাত্রীদের অজ্ঞ উল্লেখ, যা ना थाकरमहे व्यवाक ह'एव हराजा। हाजताहे ठाँत गर्व, ठाँत व्यहरकात, ठाँत যতটুকু বাগাতিশয্য তা ছাত্রদের প্রদক্ষেই। প্রায় প্রত্যেকেরই প্রশংদায় ভবতোষবারু পঞ্চমুখ। কাউকেই এতটুকু খাটো ক'রে দেখতে তিনি রাঞ্চি নন। ছাত্রবাংসল্যের সঙ্গে এখানে যুক্ত হয়েছে তাঁর স্বভাবতদার্য। এই উদার্যের অবশ্য ঈষৎ এফটি নেতিবাচক দিকও আছে। যেহেতু তিনি সব-সময় সব-কিছুর ভালো দিকটা দেখতে চান, ভবতোষবারু বখন গ্রন্থ সমালোচনা করেন, অবিমিঞ্জ প্রশংসার মাত্রা একটু বেশি থাকে, ফলে ঘোর লাগে, বাইরের কারো পক্ষে मुष्कि-मुष्कित भरवाकात भार्थका बाठांडे कता मुनकिन रहा भएए। छांत हाजागत

গুণপনার উল্লেখেও অন্ত্রুক প্র্বল্ডা প্রকাশ পায়, যা 'আট দশকে'ও স্পষ্ট। দবাইকেই প্রশংসা করছেন, স্বাইকেই তুক্তে তুলে দিচ্ছেন, বাইরে থেকে আমরা যারা আড়ি পেতে গুনি, আমাদের একটু বিভ্রান্ত হ'তেই হয়। তা হ'লেও, চরিত্রমাহাত্ম্য থেকে স'রে আসার জন্ম তাঁর কাছে নিবেদন পেশ করবো কোন্ অধিকারে, তাঁর ব্যক্তিখের কোনো খণ্ডিত প্রকাশ তো সম্ভব নয়।

আনন্দ ক'রে লেখা বই, আনন্দের সঙ্গে অনেক কাহিনী শুনিয়েছেন ভবতোষ-বাবু 'আট দশকে'। বহু বিখ্যাত অধ্যাপককে নিষ্ণের ছাত্রজীবনে কাছ থেকে দেখেছেন, তাঁদের কথা লিখেছেন; অনেক বিখ্যাত পণ্ডিত-শিক্ষাবিদ-সাহিত্যিক-কবিকে অধ্যাপনাজীবনে সহযোগী হিশেবে পেয়েছেন, তাঁদের কথাও লিখেছেন। বিশ-তিরিশের দশকের আর্থিক মন্দা, কলকাতাম্ব মেসবাড়ি, বেকারী, দিতীম্ব মহা-যুদ্ধের শুরু, জাপানী বোমার আতঙ্ক, সাম্প্রদায়িক দাঙ্গা, দেশভাগ, লওনে গবেষণাকালীন অভিজ্ঞতা, পর্নবর্তী কর্মজীবনে মার্কিন যুক্তরাষ্ট্রের রাজ্যানী ওয়াশিংটন শহরে আন্তর্জাতিক প্রতিষ্ঠানে কাজ করার অভিজ্ঞতা, আরো পরে দেশে কেন্দ্র ও রাজ্য সরকারের বিভিন্ন ক্রিয়াকর্মের দঙ্গে যুক্ত থাকার স্থত্তে পরিচয় ও অভিজ্ঞতার ব্যাপ্তি। তেমন কিছু অসাধারণ জীবনচর্চা নয়, কিন্তু সাধারণ কথাবার্তা ও বাচনভঙ্গির প্রসাদগুণে উৎকর্ষের প্রকোঠে উদ্দীত। তাঁর কর্মজীবনের সায়াকে বেশ কয়েক বছর অধ্যাপনা থেকে দ'রে এদে রাইটার্স বিভিংয়ে শিক্ষা প্রশাসনের সঙ্গে যুক্ত হ'তে হয়েছিল ভবতোষবাবুকে। এই বছরগুলির কথা কৌতুক ও অন্তকম্পা মিশিয়ে একটি আলাদা অধ্যায়ে তিনি বলেচেন। তাঁর বর্ণনায় মজার রসদ আচে, কিন্তু সেই সঙ্গে সাধারণভাবে প্রশাসনিক ক্ষেত্রে এবং বিশেষত শিক্ষাব্যবস্থায় পশ্চিম বাংলায় আমরা যে-সংকটের মুখোমুখি, সে-সম্পর্কে তাঁর উদ্বেশের অভিব্যক্তিও ইতস্তত ছড়িয়ে-ছিটিয়ে আছে।

এবং এখানেই কতগুলি বৃহন্তর জিজ্ঞাসা আমাদের দীর্ণ করে। কোনো পর্বেই তো বাংলাদেশে মহানৃ শিক্ষকের অভাব ঘটেনি, সমাজের চরম ছর্দশার মূহুর্তেও বেশ-কিছু অধ্যাপক ও শিক্ষাত্রতী তাঁদের আদর্শে অবিচল থেকেছেন, শিক্ষার ও শিক্ষকতার মান উর্ধে তুলে রাখবার প্রশ্নাসে অপরাপরকে উন্ধৃদ্ধ করেছেন, নিজেদের দৃষ্টান্ত দিয়ে ছাত্র-সম্প্রদায়কে উৎকর্ষের সারাৎসার সম্পর্কে অবহিত করার চেষ্টা করেছেন, কোনো-কোনো ক্ষেত্রে ছাত্রসম্প্রদায়কে আত্মোৎসর্গের প্রেরণা যুগিয়েছেন। বাংলাদেশের এই প্রোজ্ঞল ঐতিহ্যের ধারক স্থশোভন সরকার-অমিয়কুমার দাশগুন্ত-ভবতোষ দন্ত প্রমূশ অধ্যাপকবৃন্ধ। কিন্তু উৎকর্ষের মধ্যেণ ও লোকায়তের আহ্বানে সাড়া দেওয়ার আকৃতির মধ্যে ঘান্দিক সংগ্রাত ক্রমণ শক্তিশালী হয়েছে, সংঘাত থেকে সংশন্ধ, সংশন্ধ থেকে জটলা-ঘনঘটা, পিছনের দিকে কী ছিল তা যেন আমরা আর মনে করতে পারছি না, সামনের

দিকে কোথায় গিয়ে পৌঁছবো তা, মাঝে-মাঝে, আশকা হয়, আমাদের প্রত্যেকেরই অজানা। এই অবস্থায় শান্তি তথু গ্রন্থাগারের অন্ধকারে —গোছের দন্তোক্তিরও তেমন মানে হয় না; সমাজে অশান্তি যদি পরিব্যাপ্ত, গ্রন্থাগার তথাচ ছিমছামনিটোল-নিরিবিলি থাকবে তা অবান্তব কল্পনা।

'আট দশক' গ্রন্থের শেষ অধ্যায় প'ড়ে মনে হয়, ভবতোব দন্ত মশাইও এই আকীর্ণ সমস্যা নিয়ে গভীর চিন্তিত-বিষাদগ্রন্থ। পশ্চিম বাংলায় যা ঘটছে তা অধিকাংশে ভারতবর্ধের বিভিন্ন ঘটনাবলীর পরিণাম হিশেবেই ঘটছে। কিন্তু তা হ'লেও, কিছু-কিছু অগ্রগামী অধংপাতের জন্ত অন্তত্ত অন্তলি নির্দেশ ক'রে লাভ নেই। আমাদের অনেক স্থলন-পতনের জন্ত আমরা, বাঙালিরা, নিজেরাই দায়ী, এবং রাজ্যসরকারের বাজেটে শিক্ষা বিভাগের বরাদ্দ বহুওণ বৃদ্ধি পাওয়া সন্তেও, শিক্ষাক্ষেত্রে অনেক দেশজ, প্রাক্তর রাহ্মর ছায়া। ভবতোষবাবুর চেয়ে সতেরো বছরের কনিষ্ঠ আমি, আমাদের সমাজদর্শনেও কিছু আড়াআড়ি আছে, স্বতরাং সংকটের হেতু হিশেবে তিনি যে-যে বিষয়গুলির ইন্দিত দিয়েছেন, আমার বিবেচনায় তা অসম্পূর্ণ, আমাদের আরো অনেক ভাবতে হবে।

আট দশক, ভৰতোৰ দন্ত। আনন্দ পাৰ্যদিশাৰ্স, কলকাতা-৯, ৩০ ০০ টাকা

## চেতনাকে গড়ে জীবনধারা

মানবেন্দ্রনাথ রায়ের জন্মের শতবর্ধ উদ্যাপন উপলক্ষে প্রচুর আলোচনা-অমুষ্ঠান হয়েছে গোটা বছর থ'রে, কলকাতায়, ব্যালালোরে, দিল্লিতে, অগ্রন্ত । আন্তর্জাতিক সাম্যবাদী আলোলনের সলে তাঁর বিচ্ছেদের প্রস্ক জড়িয়ে নতুন আলোক-পাতের চেষ্টা হয়েছে, অনেকে অরণ করিয়ে দিয়েছেন স্বাধীনতার প্রাক্ম্যুহর্তে, দেশি শিল্পতিদের 'বোম্বাই পরিকল্পনা'র পাশাপাশি, তাঁর অম্প্রেরণায়, 'জনতা পরিকল্পনা' রচনা করা হয়েছিল, জাতির আথিক উন্নতির লক্ষ্যে তিনি কত স্দ্রপ্রসারী চিন্তাভাবনা ঐ সময়েই করতে শুরু করেছিলেন, তার সাক্ষ্য বহন করছে যা। মানবেন্দ্রনাথের নবমানবতাবাদ নিয়েও নতুন ক'রে যথেষ্ট বাগ্-বিস্তার হয়েছে এ-বছর।

এই সমস্ত-কিছুই প্রাদিক। ইতিহাস লেখকদের কাছ থেকে তাঁর প্রাপ্য স্বীকৃতি মানবেন্দ্রনাথ রায় হয়তো এখনো পর্যন্ত যথার্থ ই পেয়ে থাকেননি, তাই জন্মের শতবর্ধপৃতির উপলক্ষে যদি কিছু আবেগঘন উপচার এই মুহুর্তে নিবেদন করা হয়, তার যৌক্তিকতা ও শোভনতা নিয়ে কোনো প্রশ্ন নিশ্চয়ই উঠতে পারে না। বর্তমান আলোচকের বিশ্বয় অপরাম্রিত। এত-এত আলোচনা হলো, বছভাবে এটাও প্রমাণ করার চেষ্টা হলো মানবেন্দ্রনাথ মার্ক্সবাদ থেকে কতটা এবং কেন দ্রে স'রে গিয়েছিলেন, অথচ কোথাও পরোক্ষ ইন্ধিতেও বলা হলো না যে, তাঁর জীবন মার্ক্স-কর্তৃক আরোপিত সমাজস্বত্রের উজ্জ্বলতম প্রমাণ। জীবনধারার ছাপ চেতনাকে গড়ে, মান্থ্য নিজেকে ছাড়িয়ে যেতে পারে যদি তার পরিবেশ পাণ্টায়, পরিবেশই সৃষ্টি করে মান্থ্যের চেতনাকে, সন্তাকে: মানবেন্দ্রনাথ রায় তাঁর জীবনের ইতিহাস দিয়ে এই কথান্ডলি প্রমাণ করে গেছেন।

নিয়মধ্যবিত্ত বাঙালি পুরোহিতকুলের সন্তান নরেন্দ্রনাথ ভট্টাচার্য। বাড়িতে হয়ভো সংস্কৃত চর্চার, এবং সেই সঙ্গে ছায়শান্ত চর্চার, ঈষং ঐতিহ্ন ছিল, কিন্তু ভেমন ভরংকর কিছু নয়। প্রথাগত লেখাপড়া ভেমন করেননি, প্রবেশিকা পরীক্ষার ধার পর্যন্ত পৌছবার আগেই ব্যায়াম সমিতির, ও তথাকথিত সন্তাম-বাদীদের, মোহাবিষ্ট হয়ে পড়েছিলেন, তারপর একের-পর-এক রোমাঞ্চকর অভিজ্ঞতা। বাঘা যতীনের দলের জল্প অন্ত্রসংগ্রাহের উদ্দেশ্যে চীন-সিক্ষাপুর-যবদীপে প্রথম মহাযুদ্ধের প্রারম্ভিক মৃত্বর্তে যে-নাটকের শুক্ত, শেষ নাহি যে শেষ কথা কে বলবে, দৃশ্য থেকে দ্রুত দৃশ্যান্তর, অক্কের পর অক্ক, অনেক পরিচয়ের পর্যায়

অভিক্রম ক'রে নরেন্দ্রনাথ পরিশেষে মানবেন্দ্রনাথ রায় হিশেবে আত্মপ্রকাশ করলেন। যে-কোনো অবস্থাতেই নিজেকে তলিয়ে যেতে দেননি, নতুন পরি-্রেশের সঙ্গে নিজেকে ধাতস্থ করেছেন, পরিবেশ থেকে শিক্ষাগ্রহণ করেছেন, প্রতি পরিস্থিতিতে প্রমাণ করতে পেরেছেন মামুষ নিজেকে ছাড়িয়ে যেতে পারে। আন্তর্জাতিক সাম্যবাদী আন্দোলনের ইতিহাসে তাঁর কীতি কতটা স্বীক্বত হবে, তা নিয়ে যদি আমরা মাথা না-ও ঘামাতে চাই. এক নিয়মধ্যবিত্ত বাঙালি নিছক নিজের নির্জেরে কোন্ স্তর থেকে অস্ত-কোন্ স্তরে নিজেকে উত্তীর্ণ করতে পারেন, তাঁর জীবন-দৃষ্টান্তিত এই চমৎকারিতা আমাদের অভিস্তৃত করে। তাঁর শেষ বয়সে দেরাছনে, কিংবা কচিৎ-কখনো কলকাতায়, মানবেন্দ্রনাথকে বাঁরা দেখেছেন —পণ্ডিত, পরিশীলিত, বছকলাপারক্ষম, আভিজাত্যে অভ্যন্ত, বিশ্বনাগরিকতাবোধে উদ্দীপ্ত—, তাঁদের পক্ষে এমনকি কল্পনাতেও মেলানো মৃশকিল ছিল যে, পঞ্চাশ পঞ্চান্ন বছর আগে এই মামুষ্টিরই দিন কেটেছে দারিন্ত্যা-বেশ্বা জরাজীর্ণ গ্রাম্য পরিবেশে।

তাঁর শতবর্ষ পুতি উদযাপনের অঙ্গ হিশেবে মানবেন্দ্রনাথের রচনাবলী বিভিন্ন স্তত্ত ধ'রে জড়ো ক'রে এনে, প্রকাশ করার ব্যবস্থা করা হচ্ছে, শুভ সংবাদ এটা। আলোচ্য গ্রন্থ প্রস্তাবিত রচনাসংগ্রহের প্রথম খণ্ড, মানবেক্সনাথের গোডার দিকের রচনা, ১৯১৭ দাল থেকে ১৯২২ দাল পর্যন্ত, এখানে অন্তর্ভুক্ত, সেই সঙ্গে সম্পাদক শিবনারায়ণ রায়ের একটি দীর্ঘ ভূমিকা, এবং বাড়তি পাওয়া কিছ দ্রস্থাপ্য ছবি। প্রথম মহাযুদ্ধের সময়, এবং তার অব্যবহিত পরের বছর-छनिएक, मान्दवलनार्थत किन-हात महाराम कूरफ विहित्व ज्ञमनविहारतत ज्यातक ভিশেবে ভিনটি মানচিত্রও গ্রন্থটিতে জারগা পেয়েছে। ১৯৩১ সালে দেশে প্রত্যাবর্তনের পর মানবেন্দ্রনাথ লেখালেখির কাজ যা-যা করেছেন, তা পরিমাণে প্রচুর, অনুসন্ধিৎস্থ পাঠক বা গবেষকের পক্ষে সে-সব সংগ্রহ করা তেমন কঠিন নয়। কিন্তু তাঁর প্রথম পর্যায়ের রচনাদি কুয়াশার আচ্ছাদনে ছিল এতদিন, চাপা চিল না ব'লেই শুগু নয়, এ-সময়কার বেশ-কিছু লেখা স্প্যানিশ বা জার্মান বা অস্ত্য-কোনো ভাষায়। বৰ্তমান খণ্ডে স্প্যানিশ থেকে অন্তত একটি মূল্যবান রচনা —১৯২০ সালে লেখা, 'ভারত : তার অতীত, বর্তমান ও ভবিষ্যুৎ' —हेश्दिक **बब्द**नोत्त बर्क्ड्फ स्टाइ । बादा या अधिक स्टाइ का প্রথম মহাযুদ্ধকালীন মার্কিন প্রেসিডেন্ট উড়ো উইলসনকে লেখা বোলা চিঠির অখণ্ড পাঠ, এবং বিশের দশকে ইওরোপ থেকে থেমে-থেমে-প্রকাশিত ছটি পত্রিকাতে — দি ভাানগার্ড অফ ইণ্ডিয়ান ইণ্ডিপেণ্ডেল ও দি আতিভাল গার্ড — ছাপা-হওরা কিছু-কিছু নির্বাচিত প্রবন্ধ। ক্ষিনটার্নের ১৯২০ সালের विदिनंदन बानदरस्तिनोर्थ अंजिनिधि हिस्मदर उनिध् हिस्मन, जाजीव छ हैंन निर्दर्भ प्रमणा निर्देश बीटमाठनाई बर्ग अर्थ कर्दन कर्दन किर्देशन, अर्थि-संकि लिए লেমিনের সব্দে মৃত্-মদ্দ বাদামূবাদ হয়েছিল তাঁর, তারও একটি বিবরণ এই খতে। সম্পাদক কর্তৃক সন্মিবিষ্ট।

লেশকজীবন আরম্ভ করার মৃহুর্তে বানবেন্দ্রনাথ প্রথাগত কমিউনিস্ট, স্থতরাং জারতবর্ষের তৎকালীন আভ্যন্তরীণ অবস্থা এবং বিপ্লবী আন্দোলনের ভূমিকানিয়ে তাঁর বক্তব্যে তেমন-কোনো চমক নেই, বণিও রচনার প্রসাদন্তণ মন আক্ষাবার মজো। তাঁর সমসাময়িক অন্ত অনেক ভারতীয় বিপ্লবী এমন কি বিদেশে ব'দেও বন্ধন জাতীয় সমস্যা নিয়ে লিখতেন, কৃপমপ্তুক্তা এড়াতে পারতেন না। মানবেন্দ্রনাথ আন্চর্য ব্যতিক্রম: প্রথম থেকেই তাঁর চিন্তায় আন্তর্জাতিকতাবোধ দানা বেঁধে আছে, যা যে-কোনো সাম্যবাদে-শপথ-নেওয়া বিপ্লবীর পক্ষে অতি প্রয়োজনীয়। উগ্র রায়পদ্মীরা জাতীয় ও উপনিবেশ সমস্যা বিশ্লেষণের ব্যাপারে লেনিন ও মানবেন্দ্রনাথের মতপার্থক্য বিষয়ে অনেক ভক্তবা অনেক জারগায় ফেঁদেছেন, কিন্তু সেই তফাৎ, এই গ্রন্থে সন্মিবিষ্ট দলিল প'ডেও মনে হয়, প্রকাশভন্দির, ভাবনাধাবার নয়। অন্ত সর্বত্ত মানবেন্দ্রনাথ দীক্ষিত কমিউনিক্টের মতোই লিখছেন, দেশপ্রেম, দেশের অভ্যক্ত-দারিদ্রালাছিত-হতভাগ্য অপমানিত লক্ষ-কোটি মান্থবদের জন্ম অনুরাগ, ছত্তে-ছত্তে উদ্যাটিত। স্থতরাং চিমটি খাওয়ার. অথবা কাটার, আশা নিয়ে যাঁরা গ্রন্থটি পড়তে আগ্রহী হবেন, কিছুটা নিরুৎসাহী হবেন তাঁরা।

সম্পাদকের ভূমিকাতে অবশ্য অস্ত অনেক প্রদন্ধ এসে গেছে। সেখানে মানবেল্রনাথের বিচিত্র জীবনের বিভিন্ন ঘটনাবলীর পুঞাত্মপুঞা উল্লেখ আছে. একটি বিশেষ দৃষ্টিকোণ থেকে রচিত ব'লে যথেষ্ট পরিমাণে তা একদেশিতাদোষে ष्टुष्टे । क्यिनिरोर्न थ्याक मानदिन्तनाथ दिन व्यवस्थ रहा हिल्लन त्र विषय व्यवस्य কথা বলা হয়েছে, কিন্তু আরো অনেক কথা বলা যেতে পারে। লেনিনের দঙ্গে মতপার্থক্য তেমন কিছু মস্ত ব্যাপার ছিল না, এবং জার্মানিতে বিভেদ-পन्नीत्मत्र मत्म यागार्याम ताथिहालन व'लारे जाँरक हत्रम माखि পেতে श्ला, এই একক ব্যাখ্যাও ঠিক বিশাস্থোগ্য নয়। চীনে নিশ্চয়ই গুরুতর কোনো ঘটনা ঘটেছিল, যা মানবেজ্রনাথ সম্পর্কে সিদ্ধান্ত গ্রহণ করতে কমিনটার্নকে যথেষ্ট প্রভাবাম্বিত করে। কিন্ধু ঠিক কী ঘটেছিল, তা নিম্নে কটুর রাম্নপন্থীদের ধারণা পুরো মেনে নেওয়া সম্ভব নয়। দোষেওণে মিলে মামুষ, যে-কোনো মাত্র, এমন কি বিপ্লবী মহাপুরুষও। ভিক্তর দার্জ, আগগনেস স্ফেডলি প্রমূখ সম্পামশ্বিকদের লেখা থেকে অস্ত যে-চিত্র আমরা পাই, তা থেকে মানবেন্দ্র-নাথকে ঠিক ধোষা তুলসীপাতা ব'লে মনে হয় না। হয়তো কিছুটা তুল-বোঝাবুঝি, কিছুটা উভপাক্ষিক গোঁড়ামি, কিছুটা ষ্ড্যন্ত্ৰ, সৰ মিলিয়ে এমন অবস্থা সৃষ্টি হয়েছিল যে ১৯২০ সালের সেই অক্টোবর মানে ভাসধনে ভারতের কমিউনিস্ট পার্টির প্রতিষ্ঠাতাদের অক্সতমকে শেব পর্বস্ত দূরে চ'লে বেভে **হলো**।

হয়তো অদ্র ভবি**শ্বতে** রহস্তের কুয়াশা বিভিন্ন গবেষকের প্রচেষ্টার আন্তে-আন্তে কাটবে, আমরা সত্যের কাছাকাছি পৌছবো।

সমাজতান্ত্রিক পৃথিবী ভূড়ে পুন্যু ল্যায়নের টেউ বইছে, এটাও অবশ্র আন্বিলার নতুন-কিছু নয়। ধারা ইতিহাসের দ্বান্থিক প্রবহমানতায় আন্থা রাখেন, দ্বন্থের যন্ত্রণা থেকে স্বভাবতই মুক্তি নেই তাঁদের। ইতিহাসের ধুব কম সিদ্ধান্তই নিটোল ক্রটিহীন, বিশেষ ঘটনা বা ব্যক্তির বিচারের ক্ষেত্রেও তাৎক্ষণিক বিশ্লেষণ ধোপে না-ও টি কতে পারে। সোভিয়েট ইউনিয়নে এমন কি বুখারিন-টুট্ছি নিয়ে পর্যালাচনা শুরু হয়েছে, তার মানে অবশ্রই এই নয় যে নায়ক-খলনায়কদের পারস্পরিক অবস্থানে সর্বত্রই বিপ্লব সংসাধিত হবে। মানবেন্দ্র-নাথের ক্ষেত্রে অবশ্র বিতর্কের জের তেমন-বেশি গড়াবে না ; কমিউনিস্ট আন্দোলনের প্রথম পর্যায়ে তাঁর ভূমিকার উল্লেখ মুজাফ্ কর আহমদ ও গঙ্গাবর অধিকারী স্থ'জনের বইতেই আছে। তা হ'লেও, তাঁর রচনাবলীর সংবদ্ধ প্রকাশ তাঁকে নিয়ে বিস্তৃত্তর আলোচনার পথ স্থগম করবে।

### 'ইলেক্ট্রনের তামাশা'

তব্ কথা আছে, থাকবেও। ইতিহাস ঘেঁটেই তত্ত্বের প্রস্তাবনা, সামাজিক অভিজ্ঞতার কষ্টিপাথরে যাচাই ক'রে নিম্নে। প্রতিভাবতী যুগের অবসানের পর প্রতিভারছিত ঘ'বে-মেজে-নিজেদের-তৈরি-ক'রে-নেওয়ার যুগ। প্রতিভা ঐশী শক্তির ব্যাপারই নয়, কালের পরিবেশ থেকে তার দীপ্তি-উচ্চাতার সমাগম। একটি বিশেষ সময়ে, ইতিহাদের কিছু-কিছু প্রক্রিয়ার পরিণতিতে, একই সঙ্গে অনেক প্রতিভার উন্মেষ। জটিল রসায়নের রহশ্য আমরা বুঝতে পারি না-পারি, পরম্পারকে অবশ্রই উন্মুক্ত করেন তারা, প্রতিভাবররা। কিন্তু সেটাও তো ইতিহাসপ্রবাহের প্রক্রিয়া। এবং দেই আশ্বর্য শত্ত্ব ব্যাক্তর করার দল তখন আসরে অবতীর্ণ, এটাও তো ইতিহাসেরই নিয়ম।

প্রেমেন্দ্র মিত্রের মৃত্যুর সঙ্গে-সঙ্গে বাংলা-বাঙালিত্ব-বাংলা সাহিত্য, অস্পষ্ট চিন্তায় যে-বিমূর্ত অন্তিম্বকে বঙ্গ সংস্কৃতি ব'লে অভিহিত করার চেষ্টা ক'রে স্থাকি আমরা, দেই দব-কিছুরই একটি বিশেষ পর্বের অবসান ঘটলো। বিঘাদের দঙ্গে হঠাৎ আবিষ্কার করি আমরা, অন্নদাশঙ্কর রায় ছাড়া আর কেউ অবশিষ্ট রইলেন না। আজ থেকে ঘাট-পাঁয়ঘট্ট বছর আগে, প্রথম মহাযুদ্ধের অব্যবহিত পরবর্তী মৃহর্তে, যে-বাঙালি যুগের শুরু, আজ থেকে বছর পঁয়ভিরিশ আগে. জ্ঞাতির স্বাধীনতাপ্রাপ্তি-দেশভাগের মানিমা-আরক্ততার মধ্য দিয়ে যার শেষ. অন্তর্লীন পঁচিশ-তিরিশ বছব জুড়ে বাঙালি প্রতিভা সৃষ্টিশীলতার শীর্ষে সমাসীন। ইতিহাদ-বিশ্লেষণে হয়তো ধরা পড়বে, রবীন্দ্রনাথের প্রত্যক্ষ-অপ্রত্যক্ষ অভিভাব এই যুগেরও আকর, অথচ ইতিহাস অস্ত কথাও বলবে। রবীক্রনাথের সামগ্রিক স্ষ্টিকর্মের সামাজ্ঞিক সংস্থান, ঈষৎ রুঢ় শোনালেও বলতেই হয়, অভিজাত চেতনা .থেকে উৎসারিত বেলাভূমি, ইংরেজদের প্রবর্তিত ভূমিব্যবস্থা-শাসনব্যবস্থা-শিক্ষাব্যবস্থার সঙ্গে যার নাডির সংযোগ। ইতিহাসপ্রবাহের অবিচ্ছেত পরম্পরা অধীকার করার জ্বো নেই। কিন্তু তা হ'লেও, প্রথম মহাযুদ্ধ অবদানের প্রদোষ-সময়ে, একটি গুণগত পার্থক্য সেই প্রতিভাব ঋতুকে জাত্ব ছুঁইয়ে গিয়েছিল। প্রতিভার ঋতু, তবে, স্পষ্ট মেনে নেওয়া ভালো, মধ্যবিত্ত বাঙালি প্রতিভার ঋতু। একমাত্র সাহিত্যের ক্ষেত্রেই ধ'রে-ধ'রে ক্ষেক্টি নাম উচ্চারণ করলে আমার এই দাৰির যাথার্থ্য প্রভীয়মান হবে। 'ভারতী' তথা 'মানসী ও মর্ম্মবানী'র অধ্যায় প্রায় শেষ, 'প্রবাসী'-'ভারতবর্ষ' সাফল্যের মধ্যগগনে দীপ্যমান, খানিক বাদে 'বিচিত্রা'র আবির্জাব, এরই মধ্যে দমকা হাওয়ার মতো, 'কল্লোল'-'কালি-কলম'-'প্রগতি'। পাশাপাশি, চরিত্রগত পরিবর্তন, সাহিত্যচর্চা আর জমিদার-শোখিন আইনজীবী-উপরতলার আমলাদের মধ্যে সীমাবদ্ধ রইলো না, নাম-গুলি উচ্চারণ করুন. বিভৃতিভূষণ বন্দ্যোপাধ্যায়, তারাশক্ষর বন্দ্যোপাধ্যায়, শৈলজানন্দ মুখোপাধ্যায়, কাজী নজরুল ইসলাম, প্রেমেল্র মিত্র, অচিন্ত্যকুমার সেনগুপ্ত, রুদ্ধদেব বস্থা, প্রবোধকুমার সাক্ষাল, বিষ্ণু দে, জীবনানন্দ দাশ। কিন্তু বিকল্প কিছু নামও যদি উচ্চারণ করতে চান, যায় আসে না। বাঙালির মধ্যবিত্ত পৃথিবী, মধ্যবিত্ত সমস্তা, মধ্যবিত্ত ভাবনার আকাশ, মধ্যবিত্ত আবেগ, মধ্যবিক্ত ব্যঞ্জনা।

যেহেতু মধ্যবিত্ত ব্যঞ্জনা, বামুন হয়ে চাঁদে হাত দেওয়ার জ্ব্যু তার অপ্রতিরোধ্য আবেন। একই সদে অনেকগুলি শৃদ্ধ জয় করার মতো উৎসাহ, সেই সদে তুর্মর আত্মবিখাস। প্রতিভা আধার চাপিয়ে উপচে পড়তে চাইছে, গল্লে-কবিতায়-নাটকে-প্রবন্ধে-উপস্থাসে, কখনো-কখনো এমনকি সংগীতরচনায় পর্যন্ত। রবীন্দ্রনাথের প্রেরণা অবস্থাই খানিকটা ছিল, রবীন্দ্রনাথ-কর্তৃক দৃষ্টান্তিত উদাহবণ, কিন্তু রবীন্দ্রনাথকে চাড়িয়ে যাওয়ার, রবীন্দ্রনাথকে স্বতঃসিদ্ধ হিশেবে গ্রহণ ক'রে নিয়েও তাঁর সমকক্ষতায় নিজেদের প্রতিষ্ঠিত করার অবিমিশ্র সাহসও। পাশাপাশি, সেই সাহসে এক অলোকিক শক্তির ভর। আভিজাত্যের অহমিকাস্প্রাত নয়, প্রগাঢ়-প্রশান্ত এক আত্মবিখাস, যা সমন্ত জড়তা-অবদমন ইত্যাদি ব্যেড়ে-মৃছে সর্বসমক্ষে উপস্থিত। ঐ তিরিশ-পঁরতিরিশ-চল্লিশ বছরের উর্ধেশাস সময়ে বাঙালি মধ্যবিত্ত মানসিকতা মক্ষবিজয়ের আস্বাদ আবিদ্ধার করেছিল, কোনো-কিছুই তার সাধ্যের বাইরে ছিল না।

প্রেমেন্দ্র মিত্র ছিলেন তার প্রকৃষ্টতম প্রমাণ। অনেকাংশে মানিক বন্দ্যোলাধ্যায়ের মতো অনিক্ষিত পটুত্ব। পরিশীলনের ঐতিহ্য নেই, যা ছিল তা নিছক পরিবেশ থেকে আহত প্রেরণা। এবং সন্ত-আত্মহতায়-পৌছনো মধ্যবিস্ত অহংবোধ: একমাত্র রবীন্দ্রনাথই তাঁর আভিজাত্য নিয়ে নয়, আমরা শাদামাটারাও পারি, বেকারত্বের জালায় ধূঁকছি যে-আমরা, খোলাচালের বস্তিতে জরাজীর্ণ অন্তিত্ব কাটাচ্ছি যে-আমরা, দিশি মদ আর ঠাদা আবেগের তথা আবেগহীন নিরাসন্তির সংশ্লেষণে চেতনাকে শাণিত করছি ষে-আমরা, শাপভ্রষ্ট দেবশিশুর আরুত অভিমানে জর্জর যে-আমরা।

পাণ্টাপাণ্টি ফেলে মিলিয়ে দেখার চেষ্টা ক'রে দেখুন, মিল নেই, প্রেমেন্দ্র মিত্রের সঙ্গে অচিন্তাকুমার সেনগুপ্তের মিল নেই, অচিন্তাকুমার সেনগুপ্তের সঙ্গে বুদ্ধদেব বস্থর মিল নেই, মিল নেই বুদ্ধদেব বস্থর সঙ্গে শিবরাম চক্রবর্তী অথবা প্রবোধকুমার সাম্ভালের। এবিন্তাস-বিভঙ্গ-চিন্তার উৎক্ষেপণ ভীষণরক্ম আলাদা। কিন্তু, ভা হ'লেও, যুগের সাযুক্তা কাঁরা মিলিভ, দায়বন্ধ, জোটকন্ধ। পুনর্জনের গৰ-বেঁৰা ফরাশি শ্বটিকে ভুল উচ্চারণে আমরা বাঙালিরা অভ্যন্ত ব্যবহার ক'রে থাকি, অথচ ঐ বিশেষ সময়ে যা ঘটছিল ভা বাঙালি সংস্কৃতির কোনৌ भूमर्जन नव, मिट्टे गुट्ट প্रकुष्ठभाव्य हिम वार्डीन प्रशासिस मः ब्रुप्टित समाने । মধ্যবিজের বরোয়া আকাশ, কিন্তু একই দকে মধ্যবিজের তেপান্তর জয়ের অভীন্সা, কোনো-কিছুই মধ্যবিত্ত বাঙালি প্রভাৱের আয়ত্তের বাইরে নয়। প্রেমেন্দ্র মিত্র তাই 'সাগর সক্ষে' বা 'পোনাঘাট পেরিয়ে'র পর ইলেক্ট্রনের তামাশা নিয়ে মাতছেন। 'আমি কবি যত কামারের যত মুটে মজুরের' দম্ভোক্তির পর 'স্টোভ'-এর মতো আশ্রুর্য ক্লাভিক্তম সংগোপন একান্ত মানসিকভামথিত গল্প লিখছেন. 'কাপুরুষ সিংহ তো মারতেই জানে ওধু, আমরা যে মরতেও চাই' এই প্রগাঢ় দার্শনিকভায় নিজেকে উত্তীর্ণ করছেন, কিংবা হঠাৎ 'কবিতা' পত্রিকার অধ্যায় অতিক্রম ক'রে সঞ্জয় ভট্টাচার্যের সঙ্গে 'সম্প্রতি' সম্পাদনা করছেন, অথচ পরমৃহূর্তে কল্পবিজ্ঞানে পৌছে যাচ্ছেন, শ্রীমতী এমিলিয়া ইয়ারহার্টকে নিয়ে ভাঙা উড়ো-জাহাজে ভর ক'রে রহজ্যের কোন অপরামগুলে উধাও হয়ে যাচ্ছেন, চকিতে মনে পড়েছে পরাশর বর্মা বা ঘনাদার কথা, কিন্তু গানের পৃথিবী, নাটকের রোমাঞ্চ, ছায়াচিত্রের হাতছানি, ইত্যাদি সব-কিছুও কেন অভিজ্ঞতার বাইরে থাকবে: বনপথে বিভীষিকা-বিল্প, কিন্তু আমাদের বল্লমও যে তীক্ষ।

তিন তুবনের কোনো পার নেই, মাত্র তিন-চার দশকের সংকীর্ণ সময় জুড়ে, বাঙালি মধ্যবিত্ত এই স্থির বিশ্বাদে নিজেকে পৌচে দিয়েছিল। প্রেমেন্দ্র মিত্র, এবং তাঁর সমসামশ্বিক আত্মজনেরা, সেই প্রত্যায়কে প্রজ্ঞায় পরিণত করতে চেয়ে-हिल्नि । ध्रतात्र माम व्यन्धतारक यानारना यात्र, विख्डारने माम कन्नालाकरक, কবিতার সঙ্গে বস্তির মালিজ্যের রচতাকে, গানের সঙ্গে সমাজচিন্তাকে, অভি-গভীরকে অতিপরিহসনীয়ের সঙ্গে। এখন হয়তো সন্দেহ হবে, এঁরা স্বাই ছিলেন আলাদা-আলাদা এক-একটি ডন কুইহোট। কিন্তু, যেটা ভুলে যাও**য়া** মস্ত অনৈতিহাসিক বিচরণ, জোটবদ্ধ কুইহোটপ্রবৃত্তি ব'লে কিছু থাকতে পারে না ৷ প্রেমেল্র মিত্রেরা বোর সামাজিক পুরুষ ছিলেন, একটি বিশেষ সামাজিক বিকাশের প্রতিভা। মধ্যবিত্তের একদা-নিগডে-বাঁধা মন, একবার অর্গলমুক্ত হয়েছে। অতঃপর, রবীন্দ্রনাথের ভাষায়, কোথায়ও তার হারিয়ে যাওয়ার নেই माना । काको नककम रेममांम कीर्जन (थरक रेममामी धर्ममःगीठ, रेमन (थरक गक्म, क्षमन त्थरक त्थमहा, त्कारना विशांत त्थरक है निष्क्ररक नित्रष्ठ करतननि । त्रवीख-নাথের প্রম্নংহত নটার পূজাকে ব্যঙ্গ করেছেন 'খ্যাম হে খ্যাম হে এবার নামো হে নামে৷ কদম্বের ডাল থেকে মক্সো ক'রে, উদ্ধৃত সাহসের পরকাষ্ঠা দেখিয়েছেন शहेमदा'त मक्ष 'नाहे एत' अथवा 'नाफित मा'-त मक्ष 'या नेवी' मिन कृष्ण फिरम । প্রেমেন্দ্র মিত্রও অমূরপ যথেচ্ছ প্রমণ করেছেন, খোরাসান গেকে বাদকদান, স্থ্যান্তীর থেকে দানুল্যে, দারল্য থেকে ভারল্যে, সর্বত্ত ভিনি সাবলীল। কালের

অসুশাসনে হয়তে। হারিয়ে যাবে এই সব পংক্তিগুলি, কিন্তু 'মেঘেরা যা কিছু আঁকিয়া যাক,জানি আকাশে কখনো লাগে না দাগ' অথবা, একই উচ্চারণের ভিরুতর লিখন. 'কত বৃষ্টি হয়ে গেছে,/কত ঝড়, অন্ধকার মেঘ। আকাশ কি সব মনে রাখে', এমন দর্শনের ভোতনাঘন উচ্চারণের ঠিক পরম্হূর্তে 'কুস্ম না যদি পাই, কাননে মানা তো নাই' আপাতসহজ এই ঘোষণার মধ্যে মিলিয়ে-থাকা যেনিগৃঢ়ার্থ, তার আনন্দ, তার কোতৃক, এমনকি তার বিষাদও এক পরম গভীর প্রতিভার পরিচয়্ম বহন করছে, বাঙালি মধ্যবিত্ব, এই শতান্দীর অন্তর্বর্তী কয়েকটি দশকে, ধ'রেই নিয়েছিল সেই প্রতিভায় তার অথও-অনায়াস অধিকার, সেই প্রতিভার পক্ষীরাজে চ'ড়ে দে দিখিজয় করবে।

কিন্তু, না মেনে এখন উপায় কী আমাদের, দেই প্রতিভা ছিল বড়ো একপেশে ঘরকুনো, মধ্যবিত্ত প্রজ্ঞলন হয়তো বড়ো বেশি হাউইর লক্ষণযুক্ত, ক্ষণিকের ফুৎ-কার, তারপর মিলিয়ে যায়। সেই প্রতিভার সঙ্গে অক্ষোহিনী প্রতিজ্ঞার যোগ ঘটে না কোনোদিন। বাঙালি অহমিকা বাঙালি স্টিক্ষমতাকে একটি স্তর পর্যন্ত পোঁছে দিতে পারে, কিন্তু তার পর ঢল নামে, ইতিহাসের অনেকগুলি হ্রের সমকালীন প্রক্রিয়া, সামাল দিতে পারে না বাঙালি মধ্যবিত্ত পরিকাঠামো। ডাইনে আনতে বাঁয়ে টান পড়ে। কোনো-একটা সময়ে, ইতিহাসের নিয়ম মেনে, বস্দামে, বাঙালি মধ্যবিত্ত সমাজে যা নেমেছে পঞ্চাশের দশক থেকে।

প্রেমেন্দ্র মিত্রেরা একটি যুগ রচনা ক'রে গিয়েছিলেন, দেই যুগকে অতিক্রম করিয়ে অক্য উপত্যকায় বাঙালি চেতনাকে পেঁছে দেওয়ার দায়ভার তাঁদের ছিল না। একটি যুগ শেষ হয়, প্রেমেন্দ্র মিত্রদের তিরোধানে যা হলো আমাদের ক্ষেত্রে, এখন আপাতত শৃশুতার অন্ধকার, প্রতিভাহীনরা নিজেদের মাজা-ঘয়ার কৌশল দেখাবেন, আর্থাবর্তের প্রকোপ থেকে এমনকি শেষ পর্যন্ত বাংলা ভাষাকেও টি কিয়ে রাখতে বাঙালিরা সম্ভবত অসমর্থ হবে।

কেন এ-কথা বলছি ? অগস্ট মাসের শেষ সপ্তাহে, এক সায়াছ্যে কনক বিশাস গত হলেন। সন্ধ্যা সাড়ে সাতটায় কলকাতা দ্রদর্শনে বিশেষ-বিশেষ খবরের প্রারম্ভ-বাচন: বন্ধার খবর, মিজোরামের মন্ত্রিসভায় সংকটের খবর, কোন্ পণ্যের উপর উৎপাদন শুল্ক শতকরা পঁচাশি থেকে কমিয়ে শতকরা পনেরো করা হয়েছে সেই খবর। কনক বিশ্বাসের মৃত্যু, কলকাতা দ্রদর্শনের পক্ষে, বিশেষ প্রারম্ভোল্লেখসহ পরিবেশনযোগ্য খবর নয়। কয়েক মিনিট বাদে 'আকাশবাণী'র স্থানীয় সংবাদেও একই সাংস্কৃতিক মানসিকভার পুনরার্ত্তি, কনক বিশ্বাসের দেহান্তর প্রধান সংবাদ হিশেবে উল্লেখের যোগ্য ব'লে বিবেচিভ নয়। কে কনক বিশ্বাস ? একদা রবীক্রসংগীত গাইতেন বুঝি ?

যুগান্ত ঘটেছে, ঘটছে। প্রেমেক্স মিত্র-কনক বিশাসদের আর মনে রাশবেন-না কেউ। মধ্যবিন্ত বাঙালি প্রতিভার যুগাবসান ঘটেছে। আ্বাণাত্ত অন্ধকারের অঙ্গীলতা, সেই সঙ্গে অঙ্গীলতার অন্ধকারও। কে জানে, হয়তো আরো করেক দশকের ব্যবধানে, অন্ত-কোনো দামাজিক শুর থেকে বাঙালির পুনর্জন্ম বটবে। ইতিমধ্যে আপাতত জড়বুদ্ধির শুতু। কে জানে, হয়তো এটাও ইলেক্টুনের তামাশা।

#### 'হলো না, ছিল যা অবধারিড'

একটা সময়ে সমর সেন-কামাক্ষীপ্রসাদ চট্টোপাধ্যায়-দেবীপ্রসাদ চট্টোপাধ্যায়দের সম্পর্কে অসম্ভব হিংসাবোধ ছিল আমার। অশ্ত-কোনো কারণে নম্ব, আমরা যখন থেকে যেতে শুরু করেছি, তারও বছর দশেক আগে, 'কবিতা' পত্রিকা শুরু হবার পর্বে, ষেহেতু তাঁরা 'কবিতা**ভ**বনে' আড্ডা জমিয়েছিলেন। সেই আড্ডার স্ব**্** যুগের সঙ্গে তাঁরা জড়িত, আমাদের কাছে যা কিংবদন্তীর রূপ পেল। তাঁদের প্রায় সকলের সঙ্গেই পরে আলাদা-আলাদা অথবা সম্মিলিত আড্ডা দিয়েছি. কিন্তু তা তো অস্ততর আড্ডা, 'কবিতাভবনে'র দবচেয়ে স্থন্দর দময়ের রেশ তো তাতে ছিল না। সেই কিংবদন্তীর মাতুষগুলির প্রায় প্রত্যেকের সঙ্গেই আমার পরে সৌংগর্ডাপক স্থাপিত হয়েছিল; হয়তো সেজজ্ঞাই, আমার কাতরতার পরিমাণ অধিকতর: এই আমার চেনা মাতুষগুলি, বাঁদের সঙ্গে সামাজিকভান্ত প্রতিদিন মিশছি. তাঁরা অথচ একদা এক স্বর্গরাজ্ঞ্যে বিচবণ ক'রে এসেছেন, যেখানে আমি নিজে কোনোদিন যেতে পারবো না। এ রা কত দৌভাগ্যবান, কিন্তু, জীবনকলার এমনই নিয়ম, এ দৈর সঙ্গে প্রতিনিয়ত মেশামেশি সত্ত্বে সেই সৌভাগ্যের কণাত্ম পর্যন্ত আমি সংগ্রহ করতে পারবো না, একের সৌভাগ্য অহ্য ব্যক্তিতে তো আরোপ করা যায় না। পুথিবীতে কিছু-কিছু অভাববোধ উপশ্মের বাইরে, সান্ত্রনার বাইরে।

আমরা যারা চল্লিশের দশকের মাঝামাঝি ঋতৃতে 'কবিতাভবনে'র আডার সচ্চে যুক্ত হলাম, বরাবরই মনে হতো আমাদের, আমাদের চেয়ে এই এঁরা সমর সেন-কামান্দীপ্রসাদ চট্টোপাধ্যায়রা — অনেক বেশি ধীমান ছিলেন, অনেক বেশি ত্বোড় ছিলেন। এবং সেই উজ্জ্বলতা তথা চাতুর্য 'কবিতাভবনে'র আডার পরিবেশজড়িত ব্যাপার; সেই আডার জাল্ল তাঁদের ছুঁ শ্লেছিল ব'লেই, আমরা সিন্ধান্তে পৌচেছিলাম, এই মান্ত্যগুলি শুরান্তরে উদ্ধাত হয়ে গিয়েছিলেন, পরে-আমার-সঙ্গে-আলাপ-হওয়া এই মান্ত্যগুলিই। কোনো কালে কোনো অবস্থাতেই তাঁদের প্রতিভা নিয়ে অবশ্র সংশায়ের অবকাশ ছিল না, কিস্তু 'কবিতা' পত্রিকা বিরে যে-আবহাওয়া তৈরি হয়েছিল আজ থেকে পঞ্চাশ বছর আগে, তার অতঃস্থিত বিল্লাতের গুণে সেই প্রতিভা তুজ্তম শীর্ষে পৌচেছিল। মান্ত্র্য সামাজিক জীব, মান্ত্র্যের প্রতিভাও সামাজিক প্রক্রিয়াদির প্রভাবসমাচ্ছন্ত : 'কবিতাভবনে'র মোহিনী মান্ত্রার ছান্তা পড়েছিল এই এতিগুলি মান্ত্র্যের মনে-বুদ্ধিতে-স্টেতে-আচরণে। দশ বছর বাদে আমরা যারা এলাম, সর্বান্থিত না হয়ে অতএব উপান্ধ ছিল না আমাদের।

আরো কারা আদতেন সেই তিরিশের দশকে ছশো ছইয়ের দোভলায় ? ছু টাটায় ঢাকা থেকে চ'লে আসতেন মন্মথনাথ ঘোষ-পরিমল রায়-অমলেন্দু বস্থ, ষাঁরা সবাই বিশ্ববিভা**লয়ে আমাকে পড়িয়েছেন, যাঁরা 'প্র**গতি' পর্বে বুদ্ধদেব বস্কর নিকটসহযোগী ছিলেন। পরিমল রায়-অমলেন্দু বস্থর ঈষৎ পরিচয় এখনকার সাহিত্যভোক্তারা সম্ভবত জানেন, কিন্তু ক'জন আর মনে রেখেছেন মন্মথনাথ ঘোষকে, যিনি, প্রায় নিশ্চয়তার সঙ্গেই বলা চলে, বাংলা সাহিত্যে একার নাটকের সর্বপ্রথম রচশ্বিতা, এবং সাহিত্যতত্ত্ব নিয়ে যাঁর অধ্যাপনা, আমার কাছে অন্তত, বিকশিত পারিজাতের রূপ-গন্ধ-মাধুর্য-বিমায়-হাহাকার নিয়ে প্রতিভাত श्रावित ? व'रतरे निष्टि ये नगरव छ्रां छ्रेखत ७७०मा थ्यरक चारता-व्यनक ঘন-ঘন দোওলার আড্ডায় নামতেন অক্সিত দন্ত মশাই: আমরা যখন পৌছুলাম, 'দিগন্ত'-উত্তর পর্ব দেটা, উনি দোতলায় নামা প্রায় ছেড়েই দিয়েছেন। আর আনতেন, আমার অনুমান, ভৃঙকুমার গুংঠাকুরতা, যিনি অকুমাৎ অকালপ্রয়াণ করেছিলেন, 'কবিতাভবনে'র খুবই কাছের মানুষ, জনঞ্চতি, হৈ হৈ ক'রে জমাট আড্ডা দিতে পারতেন, ধার অকুজ প্রচোৎকুমার গুহঠাকুরতার দক্ষে অক্সজ, এই দোদন পর্যন্ত, আমি নিজে আড্ডা জমিয়েছে, অথচ প্রবাদপ্রতিম ভ্রন্তবারুকে চোবে দেখিনি কখনো। নাকি আমি মস্ত ভুল কর্রাছ এখানে ? ভৃত্তবারু ভো 'কবিতা' পত্রিকা শুরু হবার আ্বার্গেই পুথিবীর মাল্লা কাটিয়েছেন। বছ বছর হ'রে অবশ্র আমরা নিজেরাই দেখেছি নিউ থিয়েটর্সের সৌরেন সেনকে, পরে বোমাই গিয়ে যিনি পুরোপুরি হারিয়ে গেলেন।

সলেহ হয়, মাঝে-মাঝে আসতেন, মৃত্ব-নম্র পায়ে সিঁ ড়ি উত্তরণ ক'রে, কবি হেমচন্দ্র বাগটী, যিনি মাত্র কয়েক সপ্তাহ আগে, সকলের অগোচরে, গত হয়েছেন; কিন্তু অগোচরেই বাল কেন, সর্বসমক্ষেই গত হয়েছেন, কিন্তু কে আর ঐ নিঃশব্দ মাত্র্যটিকে এতগুলি বছর পেরিয়ে মনে রেখেছেন? কচিৎ-কখনো হয়তো আসতেন শ্রীহট অথবা করিমগঞ্জ থেকে অশোকবিজয় রাহা এবং প্রক্ষেশকর রায়, নয়তে। ঢাকা থেকে কিরণশক্ষর সেনগুপ্ত। কিংবা, য়া এখন মস্ত বিস্ময়কর ব'লে মনে হ'তে পারে, মাঝে-মাঝে তাঁর টালিগঞ্জের বাড়ি থেকে, টামে কি বাসে চেপে, এমনকি স্বয়ং মানিক বন্দ্যোপাধ্যায়। একদিন-ছদিন শিবরাম চক্রবর্তীও কি আসতেন মৃক্তারাম বারু ফ্রীটের সঞ্চিত্ত আলত্য ছেড়ে ?

অস্তা-একটি বিশেষ আদলের যুবকযুবতী সম্প্রদায়, ধারা হয়তো কামান্দী-প্রসাদ চট্টোপাধ্যায়-দেব প্রিচয়স্থ থ'রে হাজির হয়েছিলেন, তারপর সাহিত্য পোর্য্থে 'মায়ামালক' নাটক এবং আমুষন্দিক হৈছল্লোডের স্থাদে 'কবিভাভবনে'র আড্ডায় সম্প্র্তি হয়ে গেলেন, তাঁদের কথাও তো বলতে হয়। আমার এই তালিকায় সম্প্র্তি অবশ্রই নেই, কিন্তু মোটামুটি একটি ধারণা-রচনা করতে হয়তো তা যথেষ্ট্র: স্থ্ধীরঞ্জন মুখোপাধ্যায়, কল্যান্দ্র চটোপাধ্যায়,

গৌরাঙ্গপ্রসাদ বস্থ, তপতী চট্টোপাধ্যায়, কাবেরী বস্থ, প্রায় কাছাকাছি সময়ে:
মণীন্দ্র রায়, রমা গোস্বামী ("'জুলিবো না': এত বড়ো স্পর্ধিত শপথে জীবন
করে না ক্ষমা; তাই মিথ্যা অঞ্চীকার থাক," সেই রমা গোস্বামী), আরো
শানিক বাদে মন্ধলাচরণ চট্টোপাধ্যায়।

আমাদের নিজেদের সময়ে বছবার দেখেছি আবু সম্বীদ আইয়্বকে, কচিৎ-কথনো অমিয় চক্রবর্তীকে, যিনি কবিতাচর্চার সঙ্গে, শেষের দিকে ভিয়েৎনামচর্চার সঙ্গে, নেসলে চকোলেট-চোষা কেমন মিলিয়ে নিয়েছিলেন। অবশ্যই দেখেছি স্বধীন্দ্রনাথকে। মনে পড়ে এক সন্ধ্যায় তাঁর উপর হামলা ক'রে পর-পর অনেকগুলি কবিতার আরুত্তি ওনেছিলাম: 'আমার মৃত্যুর দিনে কৌতৃহলী প্রশ্ন করি যদি' থেকে শুরু ক'রে 'এখনো বৃষ্টির দিনে মনে পড়ে তাকে' পর্যন্ত। কিন্তু এঁরা তো আমাদের আবির্তাবের পাঁচ বছর আবোও যেতেন, দশ বছর আবোও, যখন সেই সঙ্গে আরো যেতেন, আমার ধারণা, এমনকি হীরেন্দ্রনাথ মুখোপাধ্যায়, এমনকি নীরেন্দ্র-নাথ বায়। স্থভাষ মুৰোপাধ্যায় বোধ হয় যেতে গুরু করেছিলেন, দেবীপ্রসাদ চটোপাধ্যায়দের প্ররোচনাম প'ড়ে, সাঁইভিরিশ-আটভিরিশ দাল থেকেই। জীবনানন দাশকে, আমি অন্তত, কোনোদিন 'কবিতাভবনে' দেখিনি, আমাদের কয়েক বছর আগে যারা আড্ডা দিতেন সম্ভবত তাঁরাও কোনোদিন দেখেননি: তাঁর বিশেষ স্বভাব-অনুষায়া তিনি হয়তো যেতেন নির্জনতম সময়ে পৃথিবীর নাগালের বাইরে নিজেকে নিশ্চিন্ত ক'রে নিয়ে। কিন্তু, প্রায় হলফ ক'রেই এটা বলা চলে, মাঝে-মধ্যে রিপন কলেজ-ফেরৎ, কিংবা কোনো শনি-রবিবার সন্ধ্যা-বেলা, বিষ্ণু দে গিয়ে নিশ্চয়ই হাজির হতেন, হয়তো দ্ব' একদিন ওঁর সঙ্গে জ্বোতিরিল মৈত্রও থাকতেন: 'কল্যকাদানে ধরারে করেচে ধল্য পিতা যে তোমার. তাই তো সন্ধ্যা রাঙ্কে', বিষ্ণুবাবুর এই কবিতা, যদি না আমার শ্বতিভ্রম ঘ'টে থাকে, বুদ্ধদেব বহুর এক সন্তোজ্ঞাতা তনমাকেই তো উদ্দিষ্ট। নাকি এখাওে আমার স্মতিবিভ্রম, সেই কবিতার উপলক্ষ্য হীরেনবাবুর কন্সা ?

আমি প্রায় ভূলেই যাচ্ছিলাম, কিন্তু 'উদয়ের পথে'-পর্বের আগে, এবং দন্তবত কিছুদিন পরেও, আসতেন জ্যোতির্ময় রায়, আসতেন সকলকলাপারঙ্গম ধালফাপুরুষ নীহাররঞ্জন রায়, প্রভু গুহুঠাকুরতার অগুন্তি ফুল্মরী-রূপদী-গুণবতী বোনেদের মধ্যে কেউ-কেউ, আত্মীয়ভার স্ত্রে ধ'রে ধারা তেতলায় অজিত দন্তের বৈঠকখানাও ঘূরে, আসতেন একটু। তাঁর বিভিন্ন ব্যাধির পুন্থামুপুন্থ বিবরণ শোনাতে মাঝে-মাঝে হয়তো আসতেন বিমলপ্রসাদ মুখোপাধ্যায়। সঞ্জয় ভট্টাচার্ম, জীবনানন্দর মতোই, বিচরণে ভয় পেতেন, কিন্ধ 'পূর্বাশা'-প্রকাশক সভ্যপ্রসম্ম দন্ত এই-ঐ সমস্থার ছুতো ধ'রে মাসে একবার-ছ'বার নিশ্চয়ই ঘূরে যেতেন। এবং তাঁর বছধা জাগ্রহের ভিড়ের মধ্যে সময় ক'রে নিয়ে, হয়তো একটু বেশি রান্ডিরে, হাজির হতেন ছমায়্ল কবির, সঙ্গে কোনো-কোনোদিন

হরতো আতোরার রহমান। ধ'রে নিতে পারি নতুন-দেখা কবিতা নিয়ে ত্ব'মাস-তিনমাস অন্তর-অন্তর আসতেন আবুল হোসেন ও আহু সান হাবীব।

পণ্ডিচেরী থেকে দমকা হাওয়ায় হঠাৎ-হাজির-হওয়া, থিয়েটর রোডে দমাসীন, দিলীপকুমার রায়ও, ১৯৩৭-৩৮ সালে, বা তার কাছাকাছি সময়ে, একদিন-ত্র'দিন 'কবিতাভবনে' নিশ্চয়ই চড়াও হয়েছেন, গান শুনিয়েছেন বা শুনেছেন, কাব্যত্ত্ব নিয়ে তর্ক জুড়েছেন, বর কাঁপিয়ে হেসেছেন। বুদ্ধদেব বস্থর শুভামুখ্যায়ী শিক্ষক, মরেক্রনাথ মৈত্র, যিনি সেই মঙ্গে স্থরেশ্বর শর্মা ও শ্বতিশেশ্বর উপাধ্যায়ও বটেন, তিনিও কি বছরে অন্তত একবার হ'লেও পুরোনো ছাত্রদের সঙ্গে ত্র' দও আলাপের বস্থা হাজির হননি ? সভ্যেক্রনাথ বস্থকে, অভ্যুত-অভ্যুত সময়ে, তাঁর প্রাচুর্যেহিড়েনপড়া অতি-অবিশ্বস্ত চুল নিয়ে, য়থ-সহাস্থ উদান্ত্রে হাজির হ'তে আমরাই দেখেছি, কিন্তু তিনিও তো যেতেন আরো-অনেক আগে থেকেই। যেতেন সংগীতত্ত্ব হিমাশুকুমার দন্ত-অজয় ভট্টাচার্যরাও, এবং, উদয়শঙ্করের আয়ীয়া, নৃত্যপটিয়ুসী কনকলতা।

এলোমেলো, কোনোরকম পারস্পর্য বজার না রেখে অনেকণ্ডলি নাম আ্মি উল্লেখ করলাম। আমরা গিয়ে হাজির হবার কয়েক বছর আগে থেকেই এ দের অনেকের 'কবিতাভবনে' যাওয়া শিথিল হয়ে গিয়েছিল, আমরা শেষের রেশটুকু ত্তধু পেয়েছি। এবং মনে-মনে আড্ডার পূর্বস্থরীদের প্রতি ঈর্বাজ্ঞাপন করেছি। তিরিশ দশকের শেষার্ধের 'কবিতাভবনে'র সেই আড্ডার আপাতদৃষ্টিতে কোনো বিশেষ চরিত্রলক্ষণ ছিল না। কিন্তু এই লক্ষণহীনতাই, আমার বিবেচনায়, গভীর ভাবনাগ্যোতক ব্যাপার। ছই মহাযুদ্ধের অন্তবর্তী ঋতুতে, বাঙালি উচ্জীবনের অধ্যায়ে, বিশেষ-একটি ঔদার্যের ছোঁওয়া ছিল। একদিকে স্বাধীনতা আন্দোলনের উন্মাদনা, যুবকযুবতীদের স্ত্র' চোখের অঞ্জন জুড়ে স্বপ্ন সাহস-চরম আত্মত্যাগের প্রতিশ্রতি-পরিপুরণ, তারই পাশাপাশি, রবীক্রনাথ বাঙালি সমাজে অনেকগুলি অর্গল পর-পর খুলে দিয়েছেন, হাওয়া ঢুকছে, ছঃসাহসী-ছর্ধর্ম হাওয়া, দেই হাওয়া ভেদ ক'রে, অথবা সেই হাওয়ার সওয়ার হয়ে. আবেণের-কল্পনার বেপরোমা প্রবন্ধা, যার প্রভাব কাব্যে, দংগীতে, নাটকে, গল্পে-উপক্যাসে। এবং আড্ডায়। পরাধীন দেশ, বিশক্তোড়া মন্দা, যার জের বাংলাদেশের সংগোপনতম গৃহস্থ-ৰাড়িকে পর্যন্ত পর্যুদন্ত করেছে, হতাশা-অবসাদবোধ, অথচ তারই সঙ্গে বিজয়ী বীরদের মরুবিজ্ঞাম্বের কেতন স্থদূর উর্ধের উত্তোলনের সংকল্প, এই সমস্ত-কিছু জ্ঞড়িয়ে মধ্যবিস্ত বাঙালি সন্তা, সেই সন্তার উন্মোচন বাঙালি আড্ডায়, তিরিশ-দশকের শেষার্ধের 'কবিতাভবনে'র দেই আডোয়ও। সেই আডোয় কোনো শ্রেণীবিভাজন ছিল না। স্বাই-ই আসতেন, মতের বৈচিত্র্যা, মানসিকভার বছ বিভন্ন, অনেক-ব্লকম ঝোঁক, আচারে-বিচারে পছন্দে-অপছন্দে বৈপরীত্য-অসংগতি। কিন্তু যে-আড্ডা আমার এই রচনার উপলক্ষ্য তা সমস্ত উচ্চাবচতা-অদংগতিকে মানিছে

নিতে পেরেছিল, মানিয়ে নিতে পেরেছিল ব'লেই 'কবিতাভবনে'র সেই আড্ডা একটি অথও কবিতার রূপ পেয়েছিল। বাঙালি মধ্যবিত্ত সমাজে তথন আসম্ম সংকট, কর্মহীনতার বিক্ষারিত সমস্তা, আত্মজ্জিজ্ঞাদার আর্ড আকুলিবিকুলি, কিন্তু, এই আপাতআবিলতার মধ্যেও প্রক্তার একটি স্থিতবিন্দু কী ক'রে যেন নিরূপিত হয়ে গিয়েছিল: আপাতত প্রতিভার দলে উৎসাহকে যুক্ত ক'রে যাওয়া যাক, আমরা যে-যেখানে থাকি না কেন, আমাদের বিকচনের লক্ষ্য মনে রাখতে হবে, উত্তরণের লক্ষ্য, পরস্পরের কাছ থেকে প্রেরণা সংগ্রহ করতে হবে আমাদের। পরস্পারকে শ্রদ্ধা জানাতে হবে, শ্রদ্ধার সলে সন্মান, প্রতিভার সলে উৎসাহ, উৎসাহের সঙ্গে প্রেরণা, এই ত্রিসংগমের অধ্যবদায় আমাদের এক সহিষ্ণু বন্ধীপে পৌছে দেবে, আমাদের বাঙালি সন্তা সেখানে তার চরিতার্থতা আবিছার করবে।

কেউ-ই কোনোদিন স্পষ্ট ভাষায় এ ধরনের বিঘোষণা করেননি, কিন্তু, সেই তিরিশের দশকে, মধ্যবিত্ত বাঙালির জীবনচর্চার সঙ্গে এই অফুভাবনা যুক্ত হয়ে ছিল। কোনো-কিছুই অশু কোনো-কিছু থেকে বিশ্লিষ্ট নয়, পরাধীন সমাজে বিচ্ছি**ন্নতা**র প্র<mark>দদ ধর্তব্যের মধ্যেই নম্ন, বিভিন্ন প্রম্নাসকে মেলাতে হবে । উদাহরণ</mark> হিশেবে বলা চলে, এমনকি সমর সেনের প্রথম দিকের কবিতার আকীর্ণ হতাশা-তিক্ততা পর্যন্ত চরিত্র-বহিষ্ণু ত ছিল না, অস্তু-কারো প্রায়-বন্তু আন্তিক উদায়তার দঙ্গে একই সারিতে তার অবস্থান ক'রে দিতে কোনো সমস্তার সৃষ্টি হয়নি। ঐ বিশেষ সময়ের বাঙালি মধ্যবিস্ত চরিত্তপ্রকৃতির প্রতিফলন ঘটেছিল 'কবিতাভবনে'র আডায়। সেই আড়্ডায় স্বাই আসতেন, সংশয়ের ঋতু তখনো ভবিষ্যুঘটনা। নীরেন্দ্রনাথ রায়-হারেন্দ্রনাথ মুখোপাধ্যায় তখন চুটিয়ে আড্ডা দিয়ে যেতেন, একই সঙ্গে যেতেন আৰু সমীদ আইয়ুব, ছমায়ুন কবির কিংবা স্থধীন্তনাথ দন্ত। এই পারস্পরিক শ্রদ্ধাশীলতার পরাকাষ্ঠা ১৯৪০ সালে 'কবিতাভবন'-কর্তৃক প্রকাশিত আধুনিক বাংলা কবিতার সংকলন। ভাবাদর্শের দিক দিয়ে ততদিনে পুরোপুরি ছই বিপরীত মেকতে পৌছনো হারেক্তনাথ মুখোপাধ্যায় ও আরু সন্ত্রীদ আইযুর, যুগাভাবে সংকলনটি সম্পাদনা করেছেন, ক্ষচিতে-পচন্দে অমিল থাকলেও নির্বাচনে ঐকমত্যে পৌছেছেন, দৃষ্টিভঙ্গির ব্যবধানকে অব্যক্ত রাখা অমুচিত মনে ক'রে হু'টি আলাদা ভূমিকা লিখেছেন। পরবর্তী সময়ে অক্ত-এক মহানু দেশের মহানু নেতা বিপ্লবোত্তর পর্যায়ে সহস্র ভাবনার পদ্মে বিকশিত হওয়ার যে-কল্পনা ব্যক্ত করে-ছিলেন, 'কবিতাভবনে'র এই কাব্যসংকলন তার একটি অবিমূর্ত বিপ্লবপূর্ব দৃষ্টান্ত।

দেই সহনীয়তার ঋতু, আমাদের প্রতাগ্য, তেমন দীর্ঘস্থায়ী হয়নি। বাঙালি মধ্যবিত্ত সমাজ তথন পর্যন্ত প্রধানত হিন্দু মধ্যবিত্ত সমাজ, এক বিশেষ পরিবেশে নিজের সন্তাকে লালন ক'রে আসছিল, যে-সন্তা অনেকটাই ছিল নিজেকে নিয়ে সম্পূর্ণ। দিতীয় মহাযুদ্ধ বাইরের বিশ্বকে বিপুল সমারোহে এই সন্তার সঞ্চে মুখোমুখি সংঘর্ষে উপনীত করলো, যা ঘটালো তা যথার্থ ই থেলাভাঙার থেলা।

বাঙালিদের প্রাক্তন পৃথিবীতে জীবনযাপন কঠিন ছিল, কিন্তু কর্কশ ছিল না।
এবার অথচ কর্কশতার গহবরে কেউ পিছন থেকে নির্মম ধাকা দিয়ে কেলে দিল
আমাদের। আমরা বিযুক্ত হ'তে শিখলাম, মিলকে ছাপিয়ে অমিলকে যে প্রাধান্ত
দিতে হয় সেই জ্ঞানে উত্তীর্ণ হলাম, শ্রেণীপংক্তি-ভেদান্ডেদ সম্পর্কে হঠাৎ সচেতন
হয়ে গেলাম। বাঙালির নিটোল আড্ডা এই অভিজ্ঞানের ফলে চৌচির না
হয়েই পারে না। ১৯৪৬ সাল অথবা ১৯৪৪ সাল থেকে আল্তে-আল্তে, একট্ই-একট্
ক'রে, 'কবিভাভবনে'র ইতিহাসখ্যাত আড্ডা ভেঙে পড়তে শুরু করলো। 'দক্ষিণ
পথে মেলে যদি দক্ষিণা ভেবে দেখো তবু সেই পথ ঠিক কিনা' এই কবিতা, দ্বিতীয়
মহাযুদ্ধবর্তী কোনো সময়ে, 'কবিভাভবন'-প্রকাশিত বার্ষিকী 'বৈশাথী'র কোনো
সংখ্যায় বেরিয়েছিল: আর কয়েক বছর গড়িয়ে যাওয়ার পরে, ঐ চরিজের কোনো
কবিতা 'কবিভাভবনে'র তত্বাবধানে প্রকাশিত হবার কথা অকয়নীয় হয়ে গেল।
বাঙালি সমাজ, বাঙালি মধ্যবিত্ত সমাজ, রোদে পুডে, জলে ভিত্তে, অনেক
টালমাটাল অভিজ্ঞভার মধ্য দিয়ে গিয়ে, শ্রেণীবিভাজন সম্পর্কে দীক্ষিত হলো,
অনেকে বলবেন, ইতিহাসের নিয়ম মেনেই হলো।

ইতিহাসের নিম্নম মেনেই যদি যা হবার তা ঘ'টে থাকে, তাহ'লে পারস্পরিক কাদা-ছোঁড়া গাল-পাড়ার পর্বায়কে একান্ত অপ্রাসন্ধিক ব'লে বিবেচনা না ক'রে উপায় থাকে ना। किःरा. এমনও হ'তে পারে, রবীক্রনাথই ঠিক, জীবনের ধন কিছুই যাবে না ফেলা। আমার মনে কিন্তু একটি সংশয় থেকেই যায়। ইভিহাস অবস্থাই তার নিয়ম মেনে এগোবে, কিন্তু, অনেক ক্ষেত্রেই তো দেখা যায়, কোনো বিশেষ আক্ষিকতা-অথবা ঘটনাসম্পাত-হেতু ইতিহাসের গতিবেগ হয় শ্লথতর নয় ক্ষিপ্রভর-তীব্রভর হয়েছে, নয়তো প্রধান সড়ক থেকে বেমকাবেরিয়ে গিয়ে কোনো তখন-পর্যন্ত-অখ্যাত-অপাংক্তের হাঁটা পথে নিজেকে পরিচালিত করেছে। 'কবিতা-ভবনে'র তিরিশ দশকের শেষার্ধের আড্ডা, আমার কাছে অন্তত, বাঙালি মধ্যবিত্ত সমাজসন্তার পূর্ণিমায় পৌছুবার প্রক্রিয়ার প্রতিভাদ। কোথায় যেন একটু অস্পষ্টতা-অব্যক্ততা ছিল, আরো খানিকটা বিস্তার পেলে সেই আড্ডা তার পরিপূর্ণতাম্ম পৌছুতে পারতো : আরো খানিক সময় জুড়ে আদান-প্রদান ভাব-বিনিময়, আঘাত-প্রত্যাঘাত, আরো ঈষৎ সময় জুড়ে সহনশীলতার অভ্যাস, স্থরের সঙ্গে অস্থরকে, বুদ্ধির সঙ্গে আবেগকে আশ্লিষ্ট ক'রে নিয়ে রসায়নের অফুশীলন, এই সব-কিছু থেকে বাঙালির স্জনপ্রতিভা শাণিত থেকে শাণিততর প্রজ্ঞায় উত্তীর্ণ হবার স্ক্রমোগ পেত। একটি পরিচিকীর্ধা চলছিল কিন্তু বাইরের ধাক্কায় তার যববিকা-পতন ঘটাতে হলো, বাঙালি সন্তা পরিণতির সন্তাব্যতম স্তরে অতএব পৌছুতে পারলো না। এটা মন্ত ক্তি, যার জের এখনো আমরা টেনে চলছি: একামবর্তী সংসারের সম্পূর্ণ মহিমা উপলব্ধি করার আগেই আমরা পৃথক হয়ে গেছি।

চল্লিশ দশকের মাঝামাঝি সময়ে যখন আমরা গিয়ে পৌছলাম, 'কবিভাভবনে'র ভাঙা হাট তথন। স্লরেন্দ্রনাথ মৈত্র একদা, নিশ্চয়ই স্লরেশ্বর শর্মা অথবা শ্বতিশেখর উপাধ্যায়ের বকলমে, ছল্প নিয়ে এক পরীক্ষায় প্রবৃত্ত হয়েছিলেন, খুব সম্ভব 'কবিতা' পত্রিকার পাতাতেই, নম্বতো অস্তুত্র, যার এলোমেলো একটি-ম্ব'টি পংক্তি অনেকটা এরকম: 'হয়নি হ'তে যা পারিত, হলো না, যা ছিল অবধারিত; কেন বুথা হতু প্রতারিত'। হয়তো অযৌক্তিক, কিন্তু চল্লিশের দশকের শেষার্থের, অথবা পঞ্চাশের দশকের প্রায় পুরো সময়টা জুড়ে, 'কবিডাভবনে' আমাদের নিজেদের আড়ডার উতরোল সময়ে. এই ছেঁডা-ছেঁডা পংক্তিগুলি আমাকে বিপর্যন্ত করেছে। কীসের रयन অভাববোধ, আবাহনের আগেই বিদর্জন प'টে গেছে যেন; বুদ্ধদেব বস্থর চরিত্রেওদার্য, তার অনাবিল শিশুস্থলভ সারল্য, সৃষ্টিকর্মে তাঁর সর্বত্যাণী অঙ্গীকার, তাঁর পরিবারস্থ সকলের সান্নিধ্যাশিধতা এই সমস্ত-কিছুর জন্ম আমি প্রতিনিয়ত ক্বতজ্ঞতাবোধ করেছি, কিন্তু তা হ'লেও একটি বিশেষ দৈল্পের নিরানন্দও আমাকে অহরহ তাড়া ক'রে ফিরেছে, আমরা যেন একটু দেরি ক'রে এপেছি। কে জানে, আমাদের এই চিন্তার পীড়াকে সমর সেনরা আমল দেবেন না, তাঁরা হয়তো বলবেন, তাঁদের আড্ডার ঋতুতে, তাঁরাও অহুরূপ এক অভাববোধের ভুক্তভোগী। কিন্তু যেহেতু ব্যক্তিগত কাতরতার কাহিনী তুলনার বাইরে, আমার আক্ষেপ তাতে কমবার নয়। সমর সেন-কামাক্ষীপ্রসাদদের সম্বন্ধে উদ্রিক্ত ঈর্বা আমার কিছুতেই দ্মিত হবার নয়, দশ বছর হলো কামাক্ষীপ্রসাদ গত হয়েছেন, তা ভ'লেও না।

## ্এ শুধু মনের সাধ বাতাসেতে বিসর্জন

লিমণ বছর ধ'রে তাদের আগ্রহ ভূড়ে বে-সার্ত্র সমাচ্ছন্নতা, তার একটি আলাদা ব্যাখ্যা হয়তো থুঁজে পাওয়া সন্তব । অবশ্য ঔপনিবেশিক মানসিক্তার ব্যাপার- টুকু পুরোপুরি বাদ দেওয়া যায় না, পরের মুখে ঝাল বা ক্বন খেতে আমাদের বরাবর আগ্রহ। দিতীয় মহাযুদ্ধের শেষে কলেজ দ্রীট বা হগ বাজারে ফের বিদেশী বইপত্তর আসতে শুরু করলো, ইওরোপে সার্ত্র ও অন্তিত্বাদ নিয়ে মহা হৈ চৈ, কলকাতার রকবাজদের পিছিয়ে পড়লে চলবে কেন। ভিরিশের দশকে যে-কারণে পাউত্ত-এলিয়ট নিয়ে ছভ্জোতি, কিছুটা একই কারণে হয়তো বছর পনেরো বাদে সার্ত্র নিয়ে মাতামাতি। তারপর যা হয়ে থাকে, কখনোবা একটু বেলি সোরগোল, কখনো একটু কম, পীঠন্থানে যেরকম ঘটছে তা অকুসরণ ক'রে।

কিন্তু এই শাদামাটা উপাধ্যান যথেষ্ট নয়। সমান্তরাল অক্ত-একটি কার্যকারণ সম্পর্কের যুক্তিও ঠিক ফেলনা বলা চলে না। অন্তিত্বাদের গহনে ভ্জুগপ্রেমিক -বাঙালি, মাঝে-মধ্যে সন্দেহ হয়, একটি স্বভাবসাযুজ্যের থোঁজ পেয়েছে। মিকায় টইটুমুর বাঙালি। ইংরেজবেনেরা একদা স্বয়ং তাদের বিদেশী অক্ষরমালার সঙ্গে পরিচয় করিয়ে দিয়েছিল, চালচুলো দব গেছে, কিন্তু দেই গর্ব কিছুতেই অপস্ত হবার নম্ব, এখনো বাঙালির আত্মন্তরতার তুলনা নেই, আত্ম পর্যন্ত তাদের ঘিরে পৃথিবী-সৌরমণ্ডল আবর্তিত হচ্ছে। শাপভ্রষ্ট দেবশিশু তারা, তাদের সন্তার উপর অক্ত কারো দখলদারি নেই, তারা আলাদা ভাবছে, আলাদা ক'রে দল গড়ছে, খেয়াল চাপলে হঠাৎ দল ভাঙছে, কুচুটে বুদ্ধিতে বাঙালির তুলনা নেই। এই অহমিকার উপাদানের অনেকখানি ভুড়ে সামন্ততান্ত্রিক বিলাপবিলাস। সেই ইংরেজরাই চিরস্থায়ী বন্দোবন্তের প্রসাদ ছশো বছর আগে দান ক'রে গিয়েছিল। কালের ফেরে জমিদারি আর নেই, কিন্তু তদ্বটিত মনোরুত্তি অব্যাহত। জমিদারি মানসিকতা, যা এখন শরিকি আচরণ-প্রবৃত্তিতে পর্যবসিত। আমার নিজের চেয়ে কেউ বেশি বোঝে না। আমি এত স্বার্থান্ধ যে প্রেমেও আমার আকীর্ণ অবিশ্বাস, যে আমাকে মায়ায় জড়াতে চাইবে তাকে আমি কেটে গন্ধায় ভাসিয়ে দেবো, হাত এতটুকু কাঁপবে না। আমি একা, আমাকে কেউ -বশুতাম বাঁধতে পারবে না, নিগড়ে ধরা-পড়ার চেমে বড়ো কলঙ্ক কিছু হ'তে পারে না। আমরা বাঙালিরা তাই বিখাস্বাতকতায় নিজেদের দীক্ষিত করেছি, কারো প্রত্যাহে নির্ভর করতে আমাদের ম্বণাবোধ হয়। যদি **অন্ত** কেউ আমাদের উপর বিশ্বাস আরোপ করে, সে বা তারা ঠকবে।

কিন্তু, মামুদের মনের ষম্বপাতির বিস্তাদে হঠাৎ-কৌতুকের শেষ নেই. এই বাঙালিই সেই সঙ্গে কাব্যি ক'রে বলে: আমি চাই অণুর সংহতি। দ্বান্দ্রিকতায় আবিষ্ট বাঙালি, স্ববিরোধিতার খেলাঘর তারা পেতে বদেচে মনের ভিতরে। সংকীৰ্ণ সীমিত বুদ্ধির সঙ্গে তাদের অনতিতৃচ্ছ অভিজ্ঞতার টানাপোডেনে বাঙালিরা, তাদের অসহনীয় অহংবোধ সত্তেও, একটি মহান সামাজিক প্রজ্ঞাতে উপনীত: লড়াই না ক'রে বেঁচে থাকা যায় না। কিন্তু একা লড়াই করা অমন্তব, আমাদের অন্তিত্বকে টি কিয়ে রাখার জৈব প্রয়োজনে পড়্লীদের সঙ্গে হাত মেলাতে হবে, জোট বাঁধতে হবে, আমাদের সন্তাকে জনসমূদ্রের ব্লীপে পৌচে দিতেই হবে, সম্মাপা তার মুক্তি নেই। এত ভল বন্দদেশ তবু রঙ্গে ভরা, বাঙালি তাই এক দিকে তাদের অহংকারে টইটুমুর, কেউ যেন তাদের জ্ঞান দিতে না আদে, একমাত্র তাদেরই অপরকে জ্ঞান-বিলোবার প্রেম-বিলোবার প্রেম-প্রত্যাখ্যান করবার অথও অধিকার, এবং যেহেতু সব বাঙালিরই একই প্রক্ততি. ভারা সারা প্রহর স্কুড়ে, বাহির বাড়িতে পঠন, ভিতর বাড়িতে ঠনুঠন, শরিকি বিবাদে মাতোহার। থাকবে। অন্ত দিকে কিন্তু এই বাঙালিই জোট বাঁধবে. মিছিলে জড়ো হবে, সামাজিক অঙ্গীকারের কথা বলবে, বিপ্লবের বিলাসী স্বপ্লে মদির হয়ে এসে নিজেদের অলস ভেলায় ভাসিয়ে নিয়ে ফিরবে :

এই বিরাচারী বাঙালিকে নিয়ে প্রশাদসিদ্ধ বিধাতাপুরুষ কী করবেন তা ভেবে পান না, শেষ পর্যন্ত মনে হয় তিনিও হাল ছেড়ে দিয়েছেন। বাঙালি তাই স্থাীক্রনাথ দত্তের শৃত্যাশ্রমী একাকিত্বের যেমন পিঠ চাপড়াচ্ছে, পাশাপাশি, বিষ্ণুবাবুর সন্দে গলা মিলিয়ে সমাজের কাছে আর্ত প্রার্থনাও জানাছে জল দাও আমার শিকভে। এটা ঠিক গাছেরটিও-পাড়বো-তলারটাও-কুড়োবো গোছের মেকি অসাধু ব্যাপার নয়, বাঙালি যথার্থ ই ঘান্দ্বিকতায় উৎপীড়িত, অহংকারী কবিতার সঙ্গে রাজপথ-জনপথ-কাঁপানো মিছিলকে তারা মেলাতে পারছে না, অণুর সার্বভৌমন্থ বুদ্ধি দিয়ে বরণ করেছে তারা, অথচ সেই বুদ্ধিই তাদের বোঝাছে আকাশ থেকে তো তা পড়েনি, সমাজের শরীর খুঁটেই অণুর কণিকা। যে-মুহূর্তে বাঙালি বলছে, আমাকে বাঁধবি তোরা সে-বাঁধন কি তোদের আছে, সেই একই মুহূর্তে তার প্রভীপ-উচ্চারণ, আমি যে বন্দী হ'তে দক্ষি করি সবার সাথে।

হঠাৎ আবিকার ক'রে চমক লাগে, সাত্র তথা অন্তিত্বাদের সমস্যা থাঁজে-থাঁজে মিলে যার এই বাঙালি উভসংকটের সঙ্গে। সন্তার সম্মানকে ভূলুন্তিত হ'তে দেওয়া যার না, অথচ জনসমূত্রে জোরার, কোন মুর্থ সেই জোরারে ভেলে যেতে অস্বীকার করবে ? সন্তা পরিজাণ চাইছে, পরিপূর্ণতা থূঁজে বেড়াচ্ছে, সন্তা স্বরন্তর, তাই জুড়তে গিরে সে ভাঙছে, পরিজাণের অন্বেষণে সে আরো যন্ত্রণা বাড়াচ্ছে, সম্পূর্ণ হ'তে গিরে আরো নিরিষ্ট হচ্ছে। তার সন্তার অভিত্ত দান ছাড়া সমাজ-পরিপূর্ণতা পেত না, বিন্দুতেই সিদ্ধু, অবচ, বিপরীত উক্তিও তো স্থান সক্তা, তার

সামাজিক মহিমা, তথা সেই মহিমার শ্বৃতি বাদ দিয়ে সন্তার পক্ষে তো কোনো কেন্দ্রহৈর্যে উপনীত হওয়া সম্ভব নয়। অতএব টানাপোড়েন, সেই দিতীয় মহাযুদ্ধ অবসানের ন-যযৌ-ন-তস্থে প্রহরগুলি থেকেই। সাত্র জনতার কাছে আসছেন, শিহরিত হয়ে ছিটকে বেরিয়ে যাচ্ছেন, কমিউনিস্ট পার্টির স্নোগানে যোগান দিচ্ছেন, পার্টির অমুক সিদ্ধান্ত-তমুক আচরণের বেপরোয়া নিন্দা করছেন, নাটক লিখছেন পার্টিকে গালমন্দ ক'রে, বছর অতিক্রান্ত না হ'তে অহুশোচনাত্র দক্ষ হচ্ছেন, বিশ্ব শান্তি আন্দোলনের মিছিলে জড়ো হয়ে পুঞ্জীভূত পাপবোধের প্রায়শ্চিত থুঁজচেন, এরকম একটির-পর-আরেকটি অধ্যায়, কাছে আসছেন, দূরে যাচ্ছেন। চেকোস্লোভাকিয়ার ঘটনাবলী দূরে ঠেলছে, ভিয়েৎনাম কাছে টানছে, পার্টির সঙ্গে আছেন, অথচ নেইও। নিজের মনকে, সন্তাকে, বিবেককে, চিন্তা-শক্তিকে, আবেগপ্রেরণাকে বিদর্জন দেওয়া অবর্ম, তাই পার্টির নৈকট্য থেকে স'রে যাচ্ছেন, অথচ নিজের মন, বিশাস, যুক্তি, অন্তুভৃতি, চিন্তাশক্তি, সব-কিছু বলছে সব-কিছুরই উৎদ দমাজের ইতিহাদপ্রবাহ। দেই ইতিহাদপ্রবাহের প্রতীক তথা প্রতিভূ কমিউনিস্ট পার্টি, পার্টিকে এড়িয়ে, একা, কোথাও উত্তীর্ণ হবার প্রসন্ধ বাতুলপ্রস্তাব। আমরা প্রভ্যেকেই মুক্ত পুরুষ হ'তে চাই, দামাজিক বন্ধনের মায়া কাটিয়ে নিভৃততম পৌরুষপ্রোজ্জন কোনো নির্ধারণ থুঁজি। কিন্তু, নিজেদের নিয়েই ব্যঙ্গ করতে হয় শেষ পর্যন্ত, মৃক্তি, ও রে মুক্তি কোথায় পাবি, মৃক্তি কোথায় আছে, জড়ায়ে আছে বাধা, ছাড়ায়ে যেতে চাই, ছাড়াতে গেলে ব্যথা লাগে, কারণ সমাজচেতনা তো. মানি না মানি, ইতিমধ্যে অন্তিত্বের গভীরে প্রোথিত, সমাজকে পাশে ফেলে রেখে পদক্ষেপ অসম্ভব, সমাজের ভাষাই আমাদের ভাষা. সমাজের আকৃতি আমাদেরও সংগোপন আকৃতি।

এই দার্জীর সংকট একট্-আধট্-লেখাপড়া-মক্মো-করা মধ্যবিত্ত বাঙালির সংকটের সমার্থক। সমস্থার অন্ধর্গলিতে ভ্যাবাচ্যাকা ঘূরপাক খেতে-খেতে বাঙালি বামপন্থী আদর্শে-চিন্তাধারায় নিজেদের সমর্পণ ক'রে দিয়েছে। কিন্তু সন্তার দার্বভৌমন্থকে তো বিদর্জন দিতে পারেনি, তাই বিন্দৃর মধ্যে গহনতর বিন্দৃ খুঁজে বেড়াচ্ছে ভারা: একমাত্র আমরাই সত্যকে খুঁজে বের ক'রতে পেরেছি, আমরা অল্রান্ত, আমাদের পড়নীরা আমাদের চেয়ে কম জানে, আমাদের ভাবের ধরে ঐ পন্দীছাড়াদের চুরি করবার স্বযোগ দেবো না।

তবে আসল বিপদ এই উপহসনীয় শরিকি মনোর্ডির ব্যবহারিক প্রয়োগের পরিণামেই সীমাবন্ধ নয়। সার্ক্র জনতার আন্দোলনের কাছাকাছি এসেছেন, সন্তার অহংবোধের তাড়নায় কখনো-কখনো একটু পাশে স'রে গেছেন তিনি। কিন্তু কখনো হাত গুটিয়ে ব'সে থাকেননি, আন্দোলন থেকে অক্সতর আন্দোলনে অন্তিন্বের চরিতার্থতা অনুসন্ধান করেছেন, ক্লান্তিহীন তাঁর প্রব্রজ্ঞা, উট্কো-কোনো প্রতিবাদধর্মী মানুষজনের সমারোহ, ক্মিউনিন্ট পার্টি একটু সাবধানী-সন্ধিহান, কিন্তু বেংহতু অত্যাচার-অনাচারের গন্ধ পেয়েছেন সার্জ, তিনি গিয়ে জড়ো হবেনই, পার্টির সায় থাকুক না-থাকুক: ১৯৬৮ সাল, ছাত্রছাত্রীরা এই মুহুর্তে বিপ্লবকে বুলভার সাঁ মিশেলে এনে হাজির করবে, তাদের মিছিলে সাড়া না দিয়ে তাঁর উপায় কী; ১৯৭৬ সাল, এখানে-ওখানে-সর্বত্ত গোঁড়া মাওপন্থীদের ধ'রে জবাই করা হচ্ছে; অজ্যেরা প্রতিবাদ জানান না-জানান, যায় আসে না, সার্জ তাঁর যা বলবার বলবেনই, যদি পতাকা নিয়ে রাজপথে নেমে দেখেন, পুরোপুরি নিঃসক তিনি, দমিত হবেন না আদে । তাঁর জীবনদর্শন তো ঠিক এই কথাই বলে: সন্তা একক, একাকী, কিন্তু সেই কারণেই নমশ্য।

মুদ্ধিল হলো মধ্যবিত্ত একটু-আধটু-ধারাপাত-ওন্টানো-বাঙালি অন্তিত্ববাদ থেকে আত্মতৃপ্তির আসাদ যতটুকু নিংড়োবার তা নিংড়ে নিয়েছে, কিন্তু অন্তিত্ব-বাদের সঙ্গে যে-কর্মষোগের অধ্যায়টুকু সংযোজিত, তার প্রতি তাদের ঘোর অনীহা : বামাদর্শের প্রতি ঝোঁক, মিছিলে শরিক হওয়া, মিছিলের সঙ্গে যুক্ত হওয়ার ফলে যভটুকু ক্ষীর জোটে তাতে ভাগ বসানো, এই পর্যন্ত মোটামুটি অঙ্ক মেলে, তারপর কেমন যেন এলোমেলো হয়ে আসে। অহংচিন্তা বাঙালিকে মিচিলের ঘোর আরক্ততা থেকে কিছটা আলাদা ক'রে দেয়। কোনো মহৎ আন্তনের প্রত্যাশার হয়তো দাঁড়িয়ে আছেন স্বাই, কিন্তু সন্তরের দশক যেহেতু क्रकां छकां त्रीता विश्रास्त्र नमारक शतिभेष्ठ र'एक वाथा मिन, राताधानत नमार्षे চেলে, তাদের ত্যাগ-তিতিক্ষার প্রগাঢ়তা সত্ত্বেও তন্মুহুর্তের সংকল্প এমনকি শ্বতি হিশেবেও আর বেঁচে নেই, মহত্তের সম্ভাবনা অতএব শেষ পর্যন্ত এ ওণু অলস মায়া-এ শুণু মেঘের খেলা-এ শুণু মনের সাধ বাতাসেতে বিদর্জন-ধরনের বেসাতির व्याष्ट्रांटन किएक रुद्ध मिनिद्ध याद्य। मधाविष्ठ वाक्षानि, जारमंत्र ममोक्षवित्वक मर्द्धन्त. আন্তন হয়ে জলে না, মিছিলে তারা বদি বা নেই, মিছিলের সেই লগ্নে তারা কোনো বুহত্তর, ভীত্রতর, শাণিততর বিপ্লবের ছক স্থাকতে আর নিযুক্ত করে না নিজেদের, বোনাদের বা বাড়তি মহার্ঘ ভাতার টাকা নিয়ে, যেহেতু এই শালার দেশে কিছ হবার নয়, তারা বাজার করতে বেরোয়। লক্ষ-কোটি বেকারদের প্রসন্ধ, লক্ষ কোটি ভূমিহীনদের প্রসন্ধ, লক্ষ-কোটি ঘদের প্রসন্ধ, নিঃসাড়, পালে প'ডে থাকে।

এখন মাঝে-মাঝে সন্দেহ হয়, কে জালে, ঐ বোর নান্তিক স্থান্তিনাথ দন্তই হয়তো অভিম্বনাদবিলাসীদের আগল বুঝেছিলেন: সনন্তাপেও আর ফাটা ডিম জোড়া লাগবে না; অভএব সন্ধিতে কেরা বাক, ফোরা বাক স্থানিবাদের প্রভাগরমভিতে; তুমি নিয়ে চলো আমাকে লোকোন্তরে, ভৌমাকে, বন্ধু, আমি লোকান্ততে বাঁহি,। হাডিবাগান থেকে বালিগঞ্জে-বেহালান্ন টামে-চ'ড়ে-বেড়ানো অপেশাদার বাঙালি বুদ্ধিজীবিদের সন্ধন্ধ তাঁর কিছু রন্ধিল ব্যামধারণা ছিল, তাঁদের আপাত-সার্ভীয় বর্ষাচরণের গলিবিঞ্জির পুশাম্পুশ্ব নিবরণ তাই

তিনি দিতে পেরেছিলেন ঐ বেশ কয়েক দশক আগেই। যে-তিমিরে ছিল, সেই তিমিরেই বাঙালিরা আছে তা-ও বলা সম্ভব নয়, ইতিমধ্যে অস্ককার আরো বন হয়ে এসেছে, অন্তত মধ্যবিত্ত তথাকথিত ভদ্রলোক বাঙালির পক্ষে। তারা সাত্রের নামকীর্তন করতে-করতে অবশেষে চিতায় চড়বে, হাড় ছুড়োবে সমাজের। তারপর, এই বাঙালি সমাজেও, ইতিহাদ নতুন ক'রে তার পথ তৈরি করে নেবে।

# 'जूमिरे मामिनो, जूमिरे (ठ। फून প্রিয়ে'

সংকট শব্দটি বছব্যবহারে, এবং অধিকাংশ ক্ষেত্রে অপ-ব্যবহারে, ধার হারিয়ে ফেলেছে। আপদ্ধ অবস্থায় মুশকিলে পড়তে হয় তাই। বাংলা কবিতা, বেহদু গালাগালের মুখোমুখি হ'তে হবে জেনেও বলছি, অন্তত গত পঁচিশ বছর ধ'রে একটি জায়গায় দাঁড়িয়ে পড়েছে, ভাবনা-উদ্ভাবনা-প্রাক্রণিক প্রয়োগ সব-কিছুই এখন কেমন যেন ছকে বাঁধা, কবিতা না প'ড়েও যেন ব'লে দেওয়া চলে কেমন কবিতা লেখা হবে। অবশ্য এই সংকট, অনেকে বলবেন, শুধু কবিতার ক্ষেত্রেই তো নয়, তা সর্বত্রগামী, সাহিত্যের প্রতিটি কক্ষে শুন্তিত ছায়া নিজেকে প্রসারিত ক'রে আছে। এবং এই সংকট সারা পৃথিবী ক্লুডে: কথার গাঁথুনিতে, লিখিত কথার গাঁথুনিতে, মানবহুদয়ের আকুলিবিকুলির অভিজ্ঞান, মান্থমের সামাজিক সম্পর্কের উন্মালন, ধরা-পড়ার ঋতু শেষ, চলচ্চিত্রে কিংবা ঐ ধরনের অশ্য-কোনো মধ্যবিভিতায় এখন থেকে নিজেকে প্রকাশের প্রয়োজন মেটাতে হবে সামাজিক মান্থমকে, বিশেষ ক'রে কবিতা —ছন্দিত-নন্দিত শব্দের রহস্তের খাঁচায় মান্থমের হৃদেয়রহস্তাকে বন্দী ক'রে আনার উপাধ্যান —এখন থেকে পুরোপুরি বাতিল, সেই রহস্তের প্রকাশ ঘটুক চিত্রময়ে তোলা ছবির ইশারায়।

বাঁরা হাল ছেড়ে দেননি তাঁরা অবশ্য অস্থ্য কথা বলবেন। তাঁদের বক্তব্য স্পান্ত এবং সম্যক পরিমাণে ঝাঁঝালো। কে বলেছে কবিতার দিন ফুরিয়েছে, কে বলেছে সাহিত্যরূপী স্ষ্টিকর্ম একই জায়গায় থম মেরে দাঁড়িয়ে আছে, একমাত্র অক্ষম বুড়োরাই এই গোছের প্রলাপোক্তি করতে পারে, নিজেরা যেহেত্ সময়ের সঙ্গে তাল রেখে এগোতে পারছে না, তাই তারা সংকটের কথা বলে, মরা নদীর উপমা মনে আনে; আদলে কবিতা, সাহিত্য, তাদের সংজ্ঞা পান্টাচ্ছে, গোটা পৃথিবীতেই পান্টাচ্ছে, বাংলা সাহিত্যও তার ব্যতিক্রম নয়, এই নতুন সাংকেতিক ভাষা প্রাচীনতা-বিলাসীদের পক্ষে অগম্য। এটা ঠিক, প্রযুক্তিবিপ্লবের প্রভাব সমাজে যেমনভাবে পড়ছে, আমাদের হতজ্ঞাড়া দেশেও যেমনভাবে পড়ছে, তাতে কবিতা-সাহিত্যকেও আদল বদলে নিভে হচ্ছে, নতুন বিভঙ্গ রগ্ধ করতে হচ্ছে। কিন্তু ভয়্ম পেলে চলবে কেন, এরকম মানিয়ে নেওয়াটাই তো সামাজিক বিবর্তনের নিয়ম, এবং কবিতা-সাহিত্য তো সমাজের প্রতিচ্ছবি।

এই মৃহুর্তে এই বিভক্তের অবদান নেই। হয়তো কোনো যুগেই নেই, কারণ বিভর্কটিতে বিশেষ-এক গ্রুপদী প্রকৃতি উপস্থিত। রবীন্দ্রনাথ-উচ্চারিত সেই দার্শ নিক নির্বাস — 'ভোমারে ছাড়িয়ে যেতে চাই' — প্রতি যুগের উচ্চারণ । আমরা বিন্দৃতে স্থিত থাকবাে, কিন্তু সেই সঙ্গে বিন্দৃ অতিক্রম ক'রে এগিয়ে থাবাে: সাহিত্যের-কবিতার এটাই চিরকালীন আকৃতি। সমগ্র সমাজের সঙ্গে প্রতিটি সৃষ্টি-কর্মও তার অন্তর্নিহিত হান্দ্রিকতার নিয়ম মেনে এগােচ্ছে, কিন্তু সার্বিক চরিত্র খােষাচ্ছে না। সত্যানিবস্থলরের সংজ্ঞা পাল্টাচ্ছে, অথচ পাল্টাচ্ছেও না, কতওলি চিরকালীন অভিজ্ঞান তাদের শুদ্ধতায় অবিচল. অবিকল থাকছে। কী পাল্টালোকত টুকু পাল্টালো-কী প্রক্রিয়ায় পাল্টালোইত্যাদি গালগার নিয়ে অহরহ থারাবাহিকতার ইতিহাস লেখা হয়ে থাকে. হ'তে থাকবে। সংকটের প্রসন্ধ উথাপিত হয় যখন, হঠাৎ সন্দেহ জাগে, না, সত্যিই কিছু তেমন সামনের দিকে এগােচ্ছে না. ভিড় হচ্ছে, আবর্ত চােখে পড়ছে, কিন্তু আবর্ত থেকে অন্তঃস্থিত কোনাে প্রতিভা নির্গত হচ্ছে না, ভণিতাকে সৃষ্টি হিশেবে দাবি করা হচ্ছে, আসলে শিল্পর্ম তার প্রকৃতি-অবয়ব নিয়ে যেখানে ছিল সেখানেই দাঁড়িয়ে আছে। সংঘটিত চতুরালির মধ্যে অধ্যবসায় আছে, এমনকি হয়তাে অধিকাংশ ক্ষেত্রে সামুতা পর্যন্ত আছে, কিন্তু তা-ই কি সব ?

এই কথাগুলি এলোমেলো মনে এলো 'বিষ্ণু দে-র শ্রেষ্ঠ কবিতা'র সর্বশেষ সংস্করণ হাতে পেয়ে। বিষ্ণুবাবুর প্রথম কবিতার বই 'উর্বশী ও আর্টেমিদ' থেকে একগুছ কবিতা এই সংকলনে স্থান পেয়েছে, যাদের বেশ কয়েকটি আজ থেকে অন্তত ষাট বছর আগে রচিত। আমি এদেরই মধ্যে বিখ্যাততর একটি কবিতাকে পুরোপুরি নিচে তুলে দিছিঃ:

এ-আকাশ মৃছে দাও আজ,
অন্ধকারে রাত্তি লেপে দাও,
জ্যোৎসা ডুবিয়ে দাও অনিদ্রার ঘন কালিমায়।
ছই চোখ ঢেকে দাও, বাতাসের বুাহ ভেদ ক'রে
রাত্তির ঘোমটা-ঘেরা সমৃদ্রের পদক্ষেপধ্বনি
ঢেকে এসো দ্রুতপদে
কল্প ক'রে নি:খাস আমার
শব্দহীন চরণসঞ্চারে।
স্থিরতা নি:শব্দ অন্ধকারে
অনিদ্রার শৃল্যে হোক নিরালম্ব আমাদের
মৃখোমুখি দেখা।
পৃথিবীকে চুর্গ-চুর্গ ক'রে
আকাশে ছড়িয়ে এসো অন্ধকারে হৃদয়ে আমার ॥

('বিষ্ণু দে-র শ্রেষ্ঠ কবিতা', পৃষ্ঠা ১৬)

বারবার ক'রে কবিতাটি আরুন্তি করবার ইচ্ছা হয় আমার, দ্রুত অথবা থেমে-থেমে, পংক্তিগুলি কেটে-কেটে, প্রবহমানতা কথনো মেনে কখনো না-

মেনে। কারণ, অবাক হবার পালা আমার, কাকে আমি গ্রুপদী কবিতা বলবো, কাকে বলবো আধুনিক, এই কবিতার শরীরে গ্রুপদ ও আধুনিকতা তো মিলিয়ে-**জড়িয়ে আছে**। ষাট বছর আগেকার ভাষা, অথচ, কোনোরকম অস্বাচ্ছন্য তো বোধ করছি না আমরা। এই কবিতার ভাষা তো একান্তই আজকের ভাষাও, বিভঙ্গ-ঝোঁক-বিক্যাস সম্পর্কেও একই কথা বলতে হয়। যা ছয় দশক ধ'রে তার আধুনিকত্ব শংজ্ঞা বজায় রাখতে পেরেছে তা তো চিরাম্বতলোকে উন্নীত। 'শ্রেষ্ঠ কবিতা' সংকলন থেকে ইতস্তত পাতা খুলে যে-কোনো কবিতা পতুন, একই উপলব্ধির বুত্তে ফিরে-ফিরে আদতে হবে। দীপ্ত, শাণিত অথচ ভাবনাম্ব সমাহিত, কাব্যগুণে আপ্লুত এবং যে-কোনো প্রজন্মের মান্তবের চিন্তার-আবেগের-যুক্তির-বিচারের-ভাষার-শৈলীর দক্ষে সম্পত্তে। 'বোড়সওয়ার' কি 'পদংবনি' অথবা 'জন্মাষ্টমী', আরো একটু এগিয়ে 'অন্বিষ্ট', কোনোপ্রকার অবৈকল্যই নেই। ভাষা একই সঙ্গে সচ্চুল অথচ খনসংবদ্ধ, ভাবনায় ব্যক্তিমানসের সঙ্গে সামাজিক স্বপ্নের সাযুক্তাসম্পর্ক স্থাপনজনিত উদ্বেগ-আনন্দ-বিহ্বলতা, ছন্দের বিভিন্ন-বিচিত্ত রকমফের, মস্ত খলিফাপ্রতিভার পক্ষেই যা একমাত্র সম্ভব । এই শতাব্দীর চতুর্থ কিংবা পঞ্চম দশকেই তো তা হ'লে বাংলা কুবিতা বিশেষ-একটি পরিপূর্ণতাম্ব পৌছে গিয়েছিল। তার পর আর গত পঞ্চাশ বছরে কতটুকু এগিয়েছি আমরা, কিছু-কিছু লোক-দেখানো ভড়ডের বাইরে ? মানছি, ঐ পর্যায়ে বিষ্ণুবারু একমাত্র यमिकावाकि हिल्मन ना, जाँक माहम क्रियाहिन बाद्या द्व-ठातकन, जिनिछ সাহস ন্দুগিয়েছেন এই ছ-চারজনকে, তার পর তাঁদের সন্মিলিত স্ট্রিঅভিযান। এই অভিযানের ইতিকথা তেমন গুছিয়ে এখনো কোবাও লেখা হয়নি, কিন্ত রবীজনাথের পর বাংলা কাব্যের এতটা ক্লপান্তর তো আর কেউ ঘটাতে পারেননি। এবং এই রূপান্তর রবীন্দ্রনাথ থেকে, রবীন্দ্রনাথের সর্বব্যাপী প্রভাব পেরিয়ে, এড়িরে, সেই যে মস্ত সংগ্রামের বিদোষণা: 'ভোমারে ছাড়িয়ে যেতে হবে'। মোহিতলাল মন্ত্রমণার-কান্ধী নজকল ইসলাম-যতীন্দ্রনাথ সেনগুপ্তরা পারেননি. त्रवीखनात्थत नामीत्भा, त्काथाछ-ना-त्काथाछ, ठाँता व्यर्गनवम्न रुद्ध याच्छित्नन, কিন্তু বিষ্ণুবাবুরা সফল হলেন, রবীন্দ্রনাথকে পেরিয়ে এলেন তাঁরা, বাংলা কাব্যের নবজন্ম ঘটলো।

বাংলা কবিতা যে সেই তিরিশ দশকের মাঝামাঝি সময় থেকে মহতের প্রকোষ্ঠে পৌছে গিয়েছিল তার স্বাক্ষর একটি নিটোল সত্যে বিগ্নত হয়ে আছে। এক সঙ্গে, একই সময়ে. এতগুলি প্রতিভাগাশাপাশি বিরাজ করছেন — স্বধীন্দ্রনাথ দন্ত, জীবনানন্দ দাশ, অমিয় চক্রবর্তী, বিষ্ণু দে, বুদ্ধদেব বস্থ, অজিত দন্ত, সমর সেন, সব শেষে, আমি যোগ করবো, স্থভাষ মুখোপাধ্যায়—, কিন্তু বাংলা কাব্য এতটাই ব্যাপ্তিতে ইতিমুব্যে প্রবিষ্ট যে এ দের কারো স্পষ্টকর্মই অক্ত আরেক জনের স্পষ্টিকর্মের সঙ্গে একাকার হয়ে যাছে না, আলাদা করে চেনা

যায়, আলাদা ক'রে অমুসরণ-অমুকরণ করা যায়। গত তিরিশ বছরের কাব্য-কর্ম সম্বন্ধে আমার সন্দেহের কারণও কিন্তু এর কাছাকাছি সংস্থান থেকে: বাঙালি কবিদের আর আলাদা ক'রে চেনা যাচ্ছে না বেশির ভাগ ক্ষেত্রে, তাঁদের ভাবনা-অমুভাবনা-শৈলীভলিমুদ্রাদেশ ভীষণভাবে পরস্পরের সঙ্গে জড়ানো। এই সমকামা প্রভাব ক্লান্তি উদ্বেগ করে মাত্র; অতত আমাদের মতো হয়তো মাত্র কয়েকজন, যারা বিষ্ণুবারুর 'কর্মিন্ঠ ষন্ত্রণা'র মুগ্ধভায় এখনো বুঁদ হয়ে আছি, ক্লান্ত বোধ না ক'রে পারি না। এবং সেই ক্লান্তিজনিত বিশ্বতা এড়াবার জন্ম শেষ পর্যন্ত বারে-বারে ফিরে যাই সে-সমস্ত উপমাহীন পংক্তির আশ্রয়ে: তোমার বাহুতে অনন্ত-শ্বতি ক্রুত্বভ্রুত্বের শেষ', 'দেখি নয়নে ভাষর তার নীল নদী বয়, ত্বই তট সবুজ্ব উর্বর', 'স্বান্তেও প্রর্থাদেয়ে ইন্দ্রন্থ ভেঙে দিই জীবনে ছড়াই', 'ভোমাতেই বাঁচি প্রিয়া তোমারই ঘাটের গাছে', 'ফোটাই তোমারই কুল ঘাটে-ঘাটে বাগানে-বাগানে', 'পদাবলী গুয়ে গেছে অনেক শ্রাবণে, শ্বতি আছে তার', 'আকৈশোর বন্ধুশ্বতি প্রোঢ় এই বন্ধীপে মূব্র', 'সারা মূথে বাংলার আপ্লুত আদল'…। তালিকা তো ফুরোবে না, শেষ নাহি যে শেষ কথা কে বলবে।

অশ্য-কয়েকটি আলাপে জড়িয়ে যেতে হয় 'তুমি রবে কি বিদেশিনী' গ্রন্থটি প্রসঙ্গে। প্রায় বলা চলে, পঁচিশ-ভিরিশ বছর আগে প্রকাশিত, বিষ্ণু দে-ক্বড অমুবাদকবিতার প্রথম সংকলন, 'হে বিদেশী ফুল'-এর পরিবর্ধিত সংস্করণ 'তুমি রবে কি বিদেশিনী'। ব্যক্তিগত কচি-অভিক্ষচির ব্যাপার এটা, আমার তো মনে হয় বিষ্ণুবাবুর নিজের দেওয়া প্রথম নামটি রেখে দিলেই প্রকাশক ভালো করতেন। অন্ত পক্ষে, 'তুমি রবে কি বিদেশিনী' এই উচ্চারণে বিশেষ-একটি গ্যোতনা কান্ত করছে, দেদিক থেকে বিচার করলে, কে **জানে, হয়তো প্রকাশক** মশায়ই জিতে যাবেন। বিভিন্ন পর্যায়ে, বিভিন্ন সময়ে, বিভিন্ন উৎসাহে বিষ্ণুবাবুর ক্বত প্রায় সমস্ত অনুবাদ-কবিতা এই বইরে জারগা গুঁজে পেরেছে। প্রাচীন চৈনিক থেকে শুরু ক'রে মাও ৎদে তুং, হো চি মিন, তারই পাশাপাশি বদলেয়ার-শালার্মে-রাঁ্যাবো, আপলিনের-এলুআর, আরাগাঁ-সেফিরিস, সেই সঙ্গে চসর-স্পেনসর-শেকস্পিয়র-ওয়ার্ডস্ওয়ার্থ-শেলি-টেনিস্ন-ভ্রাউনিং-ছার্ভি, ওয়েন-পাউণ্ড-এলিয়ট-স্পেণ্ডার-অ্যালান ল্যাইস, লোরকা-নেরুদা-আলবেভি, মাঝখানে হঠাৎ-বেমানান সরোজিনী নাইডু, একটু পেরিয়ে নেক্রাসফ-পাস্টারনক-এরেনবুর্গ, অর্মন কাব্যে পৌছে গায়টে-হায়নে-রিলকে-ত্রেশ্ট, তারও পরে একগুচ্ছ বিভিন্ন সমরের মার্কিন কবিদের কাব্যাকুবাদ, আফ্রিকার একজন-ছজনের, ল্যাটিন আমেরিকার অন্তত একজনের, এমনকি স্কাণ্ডিনেভীয় ছড়া পর্যন্ত। স্বভরাং এই অফুবাদ-সম্ভার থেকে সামগ্রিক কোনো চরিত্র অনুসন্ধান অর্থহীন। এবং, সব চেয়ে যা উল্লেখবোগ্য, সজ্যি-সজ্যি কোনো কবিতাই আর বিদেশিনী থাকেনি। বেহেডু

বিষ্ণু দে দারা অনুদিত তারা, প্রায় প্রত্যেকটিই বাংলার আকাশলীন হয়ে গেছে, কবিদের নিজেদের বিশিষ্ট আবেগভাবনাশৈলীর পরিমণ্ডল আপ্লুত ক'রে বিষ্ণু-বাবুর কাব্যাদর্শ একূল-ওকৃল অধিকার ক'রে নিয়েছে।

আমার দিক থেকে আনন্দের অবধি নেই। মূল কবিতাগুলির অধিকাংশের সঙ্গে আমার মতো অনেকেরই হয়তো পূর্বপরিচয় আছে, বিষ্ণুবাবুর অসুবাদে তাদের স্বকীয়ত্ব বদি খণ্ডিত হয়েও গিয়ে থাকে, আমরা অক্তমনন্দ্রই থাকবো, বরঞ্চ অসুবাদের ভণিতাতেও যে বিষ্ণুবাবুর কবিকর্মের সঙ্গে ফের মুখোমুখি হওয়া খাচ্ছে, সেই সোভাগ্যে বিকচিত হবো। যেমন ধরুন পিএর র'সারের একটি সনেটের অসুবাদ, যা নিচে আমি পুরো তুলে দিচ্ছি:

যথন অত্যন্ত বৃদ্ধা হবে তুমি, শাঁথের বাতিতে
নিয়-কাঁথা বুনে যাবে আনমনে, আসীন
শুঞ্জরি আমারই গান, বলবে, 'হায় রে দেই দিন
যখন বয়স ছিল, র সার গাইত আরতিতে!'
আমার সন্ধিনী যত শোনামাত্র এই কথাটিতে
অক্ষত কর্তব্য ভুলে যাবে, হবে ক্লান্তিও বিলীন,
উঠবে চকিত হয়ে, পুণ্যবতী তুমি মৃত্যুহীন
প্রাতঃশ্বরণীয়া ব'লে পুজা দেবে তোমায় ভক্তিতে।

সে-সমস্কে মৃত্তিকার নীচে আমি নিদ্রার সন্তাপে, করবীর পত্রছায়ে আমি শুধু ছায়া একথানি, ওদিকে তখন তুমি, দীপালোকে জরতী বড়ায়ী তোমার যৌবনগর্ব ভাবো মনে স্মৃতির বিলাপে— বরঞ্চ ভালোই বেসো, এখনও সময় আছে জানি, বর্তমান আজ্বও হাতে, এসো তুলি গোলাপ ছড়াই।

( 'তুমি রবে কি বিদেশিনী,' প ৩১)

একমাত্র চতুর্থ পংক্তিতে 'র'সার' এই স্থনাম-উল্লেখ কুলজী চিনিয়ে দেয়, নইলে ভলি-উৎপ্রেকা সব-কিছুই বিষ্ণুবাবুর কাব্য, 'করবীর পত্রছায়ে' পর্যন্ত । কাকে সার্থক অফুবাদ বলবাে তা হ'লে ? বিশেষ-এক ভাষার কুহক, বিশেষ-এক পরিষদ্ধের আবেগ, বিশেষ-এক সময়ের প্রবণতা অন্য ভাষার মধ্যবভিতায় ছেঁকেধরার সামাজিক প্রয়োজনগুলি আমাদের বুদ্ধির অগম্য নয়। কিন্তু যিনি অন্থাদে নিজেকে নিযুক্ত করছেন, কী ক'রে এটা ভুলি তিনিও সামাজিক মান্ত্র। তাঁর প্রসদ্ধ আলোচনায় উত্থ রাথা অবান্তব। তাঁর স্বাধিকায়-চেতনাকে সন্মান জানাতেই হয়। আমরা তাে আন্তর্জাতিক রায়নীভির আবর্তে পুর্পাক শাচ্ছি না বে অফুবাদক নিছক দোভাষীর ভ্রমিকা পালন ক'রে যাবেন, বাড়িত কিছু করতে

গেলেই তাঁকে বধ্যভূমির দিকে প্রস্থানের নির্দেশ দেওয়া হবে। কোনো-একটি আকাশের অবয়বকে অন্থাদকের পছল হয়েছে, এক হিশেবে যাকে অবয়ব বলা হচ্ছে তা বিমূর্ত, কারণ আমাদের ভাষার মালঞ্চে তার পরিচয় মেলানো যায় না। স্বতরাং অন্থাদক একটু ব্যাপ্তি নিজের জগু রচনা ক'রে নিয়েছেন। যা আপাত-বিমূর্ত, তাকে তো নিজের মতো ক'রে তিনি রূপবদ্ধ করতে পারেন, অন্থাদের মধ্যেও যে 'কমিষ্ঠ যন্ত্রণা'র আসা-যাওয়া, তা ঈষৎ সার্থকতার সাক্ষাৎ পেয়ে তৃপ্ত হ'তে পারে তা হ'লে।

'ठूमिरे मानिनी, जुमिरे তো कून, প্রিয়ে, कून দিয়ে যাও হৃদয়ের দারে, মালিনী': একটি অতি সৃষ্ম দার্শনিক তত্ত্ব নিহিত ছিল —এবং আছে —বিষ্ণুবাবুর এই কবিতায়। অমুবাদের রহস্তেও কি, অনেকটা সেরকম, পুষ্প ও পুষ্পবাহিকার পারস্পরিক সম্পর্ক তথা উপস্থিতি এক হয়ে যায় না ? যদি সব ক্ষেত্রে না-ও হয়ে যায়, বিষ্ণুবাবুর এতগুলি অমুবাদের মুৰোম্খি হয়ে. আমি অন্তত, এই বিচারে পোঁছুচ্ছি, হয়তো হওয়া উচিত। প্রাচীন চীনের পৃথিবীতে আমাদের কোনোদিন অমুপ্রবেশ ঘটবে না: আফ্রিকা-ল্যাটিন আমেরিকার ঘটনাসম্পাত আমাদের কাছে ইতিহাসগ্রন্থের অথবা সংবাদপত্তের উপজীব্য হয়েই থাকবে। যে-অসংখ্য বিদেশী कविजात मत्न जामारमत्र भतिष्य घटहे, जारमत जात्माफ्राम, मा स्मान छेभाय की, এক ধরনের পরোক্ষতা উপস্থিত। তাদের নির্যাদ থেকে আমাদের প্রেম-আন<del>ন্</del>দ-প্রেরণা আহরণ প্রয়োজন, কিন্তু অমুবাদের ভিতর দিয়ে তাদের আত্মস্থ করার প্রক্রিয়া একেশ্বরবাদী না-ও হ'তে পারে। 'তুমি রবে কি বিদেশিনী' থেকে তাই অন্তত দ্লটো লাভ আমি তাৎক্ষণিক বিচারেই উচ্চারণ করতে পারি: বিষ্ণুবারুর কাব্যের গহনে অনেকটা বিস্তার জুড়ে ডুবে থাকার আরেকটি স্থযোগ উপস্থাপিত হলো আমাদের কাছে। সেই সঙ্গে, যেহেতু অমুবাদের বিশেষ এক প্রাকরণিক অভিব্যক্তির প্রকাশ ঘটেচে এই গ্রন্থে, তা নিয়ে আলোচনা প্রচুর চলবে, যে-আলোচনার উপযোগিতা অনুপেক্ষণীয়।

ত্তি বইয়েরই ভবিশ্বতে সংশ্বরণের পর সংশ্বরণ প্রকাশিত হ'তে থাকবে।
প্রকাশকসংস্থাকে সবিনয়ে বলব, বিফুবাবুর কাব্যকীতির প্রতি যথেষ্ট মর্যাদা কিন্তু
প্রকাশনাব্যবস্থায় ক্ষৃত হয়নি, বিশেষ ক'রে 'তুমি রবে কি বিদেশিনী'-তে মুদ্রণ-প্রমাদের আধিক্য মন খারাপ করে, বইটির উল্লিখিত মুলোর পরিপ্রেক্ষিতে আরো
বেশি ক'রে করে।

বিষ্ণু দে-র শ্রেষ্ঠ কবিতা, পঞ্চম সংস্করণ। নাডানা কলকাতা। ৩০ ০০ টাকা। 'তুমি রবে কি বিদেশিনী'। বিষ্ণু দে-ক্বত বিদেশী কবিতার অন্থবাদসংগ্রহ নাডানা, কলকাতা। ৫০ ০০ টাকা।

# পৌছুতে চাই এক পরিবৃত্তে

রবীন্দ্রনাথের শত-সহস্র গানের চরণ আমাদের জীবনচেতনার সঙ্গে অঞ্চালী মিশে আছে, আমরা আলোড়িত হয়েছি, এমনকি নিজেদের কাছে তা স্পষ্ট ক'রে ব্যক্তকরতে হ'লেও রবীন্দ্রনাথের দারস্থ হ'তে হয় আমাদের। এই শত-সহস্র পংক্তির মধ্যেও বিশেষ একটি আমাকে অহরহ তাড়া ক'রে ফেরে। 'তখন তারই আলোর ভাষায় আকাশ ভরে ভালোবাদায়': এখানে যা বলা হয়েছে, তা যেন সমস্ত বচনীয়কে একসন্দে গ্রথিত করে, মধুরতার সঙ্গে গভীরতার ঘন সমিবেশ, আমাদের পার্থিব বিনিময়-প্রতিবিনিময়ের নিহিত অভিলক্ষ্য প্রত্যন্তের স্থিন-বিশ্বতে পোঁছে থরোথরো কাপছে। ছ-হাতে ঠেলে, ছ-পায়ে ক্লান্তির-হতাশার জড়তাকে অতিক্রম ক'রে আমরা এগোচ্ছি, আমরা পৌছুতে চাই এমন এক পরিবৃত্তে যেখানে 'আকাশ ভরে ভালোবাদায়'। দিনযাপনের খিল্লতার ফাঁকে-ফাঁকে উপস্থিত মৃহূর্তের ক্রক্টিকে উপেক্ষা ক'রে আমাদের স্বপ্ন অমরাবতীর সেই রুদ্ধখান প্রাক্তণ, যেখানে 'আকাশ ভরে ভালোবাদায়'।

কী সেই ভালোবাসার সংজ্ঞা, তা নিয়ে সভ্যতার প্রথম সোপান থেকে গুরু ক'রে আজ পর্যন্ত মাছুষের পারস্পারিক প্রশ্ন-কানাকানির অন্ত নেই। ব্যক্তিগত অভিজ্ঞান বিভিন্ন হ'তে হয়তো বাধ্য। আমার কাছে অন্তত, যে-ভালোবাসার প্রদঙ্গ সামগ্রিক মার্কসীয় দর্শনে আষ্ট্রেপৃষ্ঠে জড়ানো, তার বিকচনের মধ্যে দিয়েই মাহুবের মহন্তম মুক্তি। ভগ্নাংশিক বিশ্লেষণে মার্কদবাদ ধরাছোঁয়ার বাইরেই থেকে যায়। ওধু আকাট রাজনৈতিক আন্দোলন নয়, ওধু নীরক্ত ধনবিজ্ঞান নয়, অবয়বহীন ইতিহাসবিচার নয়, নিছক ব্যাকরণগত দর্শনতত্ত্ব নয়, একপাক্ষিক সমাজচিন্তা নম্ব, যান্ত্রিক-কণ্চে-যাওয়ার মত নন্দ্রশান্তও নম্ব, মার্কসবাদ এই সমস্ত কিছুকে জড়িয়ে এক সামগ্রিক ঋদ্ধি, স্তবকে-স্তবকে যুক্তি সাজিয়ে একটি ইতিহাস-দর্শন-সমাজ্ঞজ্ঞিজাসা-ধনবিজ্ঞান ইত্যাদির সর্বগ্রাহ্থ একটি নিম্নমাবলীর কথা বলে: মান্তবের ভাগ্য মান্তবই রচনা করে, মান্তবের বিকাশ সংঘবদ্ধ শ্রেণী-বদ্ধ দৃন্দপরিক্রমার মধ্য দিয়ে, মাহুষের যাত্রা শুভ থেকে অমোঘ শুভতরের দিকে, তার প্রব্ঞার চরিতার্থলয়ে যথন মাস্ত্র পৌছুবে, অস্ফাহীন আনন্দ্বন সাম্য-স্থ্যমানন্দিত এক পরিমণ্ডল তাকে অভ্যর্থনা জানাবে, আকাশ ভালোবাদায় ভরবে, ভালোবাসার সেই মাধুরী ভারপর ফুলের মত বরবে নিজেকে উজার ক'রে নিয়ে।

আপাতত এক অভূত অন্ধ্রকারপরিবৃত অবস্থার মধ্যে আমরা আছি, আমাদের

রাজনৈতিক ব্যানধারণার এক ধ্রনের পরিপক্কতা হয়তো এসেছে, কিন্তু, মাঝেনাঝে আশকা হয় তাৎক্ষণিক পাওনা-গণ্ডা-হিশেব-মেলানোর দল যেন অপেক্ষাকৃত তারী হচ্ছে, অথচ গভীরে গিয়ে আবেগের দলে ইতিহাসচেতনা-বিজ্ঞানচেতনাকে মিলিয়ে নেওয়ার উৎসাহ যেন ক্রমশ নিভে যাবে, এবং সন্তবত সেই কারণেই, আদর্শে পাগল হয়ে ত্যাগের বস্থায় নিজেদের ভাসিয়ে দেওয়ার উত্তাল-হর্পম বাহিনীও ক্ষীয়মাণ। তোতা পাখির বুলি প্রচুর আওড়ানো হচ্ছে, কিন্তু উপলব্ধির ব্যাপ্তি অপরিসর। বাইরের অভিজ্ঞতার ঠোকর বাচ্ছি আমরা প্রায় প্রত্যেকেই, সামাজিক সংঘর্ষ যত বাড়বে আমাদের অভিজ্ঞতাও তত বেশি ভয়ংকর থেকে ভয়ংকরতর অধ্যায়ের মধ্য দিয়ে যাবে, কিন্তু এক হিশেবে দেখতে গেলে অভিজ্ঞতাওলির অপচয় ঘটছে, য়থায়থ শিক্ষা গ্রহণ করতে অপারগ হচ্ছি আমরা, কারণ যে-জ্ঞানের পলিমাটিতে উপস্থিত জীবনযাপন থেকে চয়্নিত অভিজ্ঞতার বীজ বপন করতে পারলে সফলতা অপ্রতিরোধ্য, সেই পলিমাটিই আমরা সংগ্রহ করতে অক্ষম হচ্ছি। আমাদের মধ্যবিত্ততাসম্পন্ন জীবনে নান্তিকতার কীটাপু প্রবেশ করেছে, জ্ঞানচর্চায় বাঙালি সমাজে এই মৃহুর্তে এক বেপরোয়া অনীহা, এমনি করেই যায় যদি দিন যাক না।

আজ থেকে চল্লিশ-পঞ্চাশ বছর আগে, স্বাধীনতাপ্রাপ্তির অব্যবহিত পূর্বে ও পরে, ঋতুর প্রকৃতি অস্তরকম ছিল। পরাধীন দেশে জ্ঞানান্ত্রেগের স্থবোগ স্বভাবতই সংক্ষিপ্ত, হয়তো সেই কারণেই জ্ঞানিপিগার তীব্রতা ছিল উন্তৃত্ব। মানছি, জ্ঞানবার-পড়বার-শেখবার আগ্রহ একটি সংকীর্ণ গণ্ডি অভিক্রম ক'রে যাওয়া সে-সময়ে সন্তব ছিল না। কারান্তরালে আদর্শবাদী যুবকেরা বছরের-পর-বছর অনিশ্চয়তায় কাটাচ্ছেন, তারই মধ্যে তাঁরা হঠাৎ, আলাদা-আলাদা কিংবা এক সঙ্গে, আলোর রেখা দেখতে পেলেন, অ-আ-ক-খ-র মতো ক'রে, পুরো-পুরি নিজেদের চেষ্টায়, তাঁরা মার্কসচর্চায় হাতেখড়ি ঘটালেন, একট্ব-একট্ব ক'রে নিজেরা শিখলেন, পরস্পারকে শেখালেন। সংঘ ছাড়া গতি নেই, এবং সাধারণ মাহামকে সংঘবদ্ধ করতে হ'লে তাঁদের কাছেও পোঁছে দিতে হবে মার্কসবাদের সারাৎসার, কারান্তরাল থেকেই মহা উৎসাহে রাজ্যকলীদের মধ্যে কেউ-কেউ তাই প্রয়োজনাম্বর্গ পুঁথি রচনা করতে নিমন্ম হয়ে গেলেন।

সরোজ আচার্য মশাই ছিলেন এবংবিধ এক মহামহিম পূর্বস্থী। বাংলা ভাষার মার্কসীয় চর্চা তাঁর মতো গুটিকর মাত্র্য গুরু করেছিলেন বিশ-তিরিশ-চল্পিলের দশকগুলিতে, কখনো কারাভ্যন্তর থেকে, কখনো কারাগার থেকে সভ্য বেরিয়ে এসে, বিভিন্ন রাজনৈতিক ক্রিয়াকর্মের কাঁকে-কাঁকে, কখনো হয়ভো বা সাংবাদিকতা বৃত্তির আড়ালে, কচিং-কখনো অধ্যাপনার স্থযোগ ব্যবহার ক'রে। মাত্র্য হিশেবে সরোজ আচার্য তুলনাহীন, পরিস্বচ্ছ বিনয় দিয়ে নিজের জ্ঞানকে আড়াল ক'রে রাখতেন, ব্যক্তিসন্তা ছাপিয়ে সামাজিক সন্তাকে সন্মান জ্ঞানাবার:

তাগিদে নিজেকে তিনি নি:শেষ ক'রে দিয়েছিলেন। বাংলা ভাষায় মার্কসীয় দর্শন ও সমাজবিজ্ঞান ব্যাখ্যা করবার সামাজিক প্রয়োজন অমুভব করেছিলেন তিনি, সোজা-সরল ভাষায়, যুক্তির সোপান ধ'রে-ধ'রে তত্তকথা প্রাঞ্জল ক'রে বোঝানো সম্ভব এই ধর্মবিশাসের বশবর্তী হয়ে পর-পর কয়েকটি বই ও বিভিন্ন প্রবন্ধাদি লিখেছিলেন সেই যুগে। সে-সমস্ত রচনা জিজ্ঞাস্থদের তৃষ্ণা মিটিয়েছিল, তথনো ধারা অজিজ্ঞাস্থ, তাঁদের আকর্ষণ করার মত জাত্বও সেই লেখাণ্ডলিতে ছিল। কিন্তু কাল অতি চঞ্চল, এবং ঐতিহ্যে আমাদের আগ্রহ তথা শ্রদ্ধা ক্রমণ ক'মে আসছে। সে-সমস্ত রচনা তাঁর মৃত্যুর পরবর্তী সময়ে, এতদিন, প্রায় অপ্রাপ্য ছিল। এই এতগুলি বচরের ব্যবধানে পার্ল পাবলিশার্স তাঁর সমগ্র রচনা প্রকাশ করতে উঢ়োগ নিয়েছেন; তাঁদের ক্বতজ্ঞতা জানানো প্রয়োজন। 'রচনাবলা'র প্রথম খণ্ডে সরোচ্চ আচার্যের তথনকার দিনে বছখ্যাত ছটি গ্রন্থ — 'মার্কসীয় দর্শন' ও 'মার্কসীয় যুক্তি বিজ্ঞান' — সন্মিবিষ্ট হয়েছে। বাড়িয়ে বলার কোনো অবকাশ নেই, মার্কসীয় তত্ত্ব নিয়ে অজস্র ইতস্তত এলোমেলো লেখা মধ্যবর্তী দশকগুলিতে পশ্চিম বাংলায় অবশ্রই প্রকাশিত হয়েছে, সেসৰ কোনো রচনাই সরোজবারর প্রণীত গ্রন্থ ছুটির উৎকর্ষ চাড়িয়ে যেতে পারেনি। সাম্প্রতিক মার্কদীয় শাস্তালোচনায় প্রচুর বিদেশী নাম ও বইয়ের ধই হিটোনো থাকে, অপ্রচ্ছন্ন দান্তিকভার পরিচয় থাকে, বাক্যের-বাচনভঙ্গির চতুরালি থাকে, কিন্তু যদি স্তত্তকথা জানতে চাই, আমি 'মার্কসীয় দর্শন' ও 'মার্কসীয় যুক্তিবিজ্ঞানে'ই প্রত্যাবর্তন করবো। পাণ্ডিত্য আছে, পণ্ডিতিয়ানা নেই, এ ধরনের বিরল সৌভাগ্য ভো হালে প্রকাশিত কোনো তাত্তিক বই ঘেঁটে আর অর্জন সভাব নয়।

শীযুক্ত গোপাল হালদার, 'সরোজ আচার্য রচনাবলীর'-র এই খণ্ড প্রকাশের উপলক্ষে, উভর গ্রন্থের জন্মই আলানা ক'রে ভূমিকা লিখে নিয়েছেন; ব্যক্তি সরোজ আচার্য ও তাঁর ক্ষতিকর্মের নিটোল পরিচয়পূর্ণ ভূমিকা ছটি। আশা ক'রে থাকবো, পরবর্তী খণ্ডে সরোজবাবুর নানা জায়গায় ছড়িছে-ছিটিয়ে-থাকা সাহিত্যসংস্কৃতি-শিল্পবিষয়ক রচনাগুলি গ্রন্থিত করা সন্তব হবে। আরো আশা ক'রে থাকবো, কালের গতি যেমনই হোক না কেন, সেই গতিকে সামাজিক সার্থে অম্পাসন্যুক্ত করাও যেহেতু সমান কর্তব্য, মার্কস্বাদী মহলে সরোজবাবুর গ্রন্থাবলী পাঠ তথা আলোচনার ব্যবস্থা নেওয়া হবে, অন্তত কিছু-কিছু মার্কস্বাদী মহলে। আশা কৃহকিনী হ'তে পারে, কিন্তু আশার নির্ভর ছাড়া ইতিহাসের তো এগিয়ে যাওয়ার জন্ম তেমন-কোনো উপায় নেই।

ভবে মনে হয় আমাদের তুলনায় অপর বাংলায়, অর্থাৎ সরকারি সংজ্ঞায় যা বাংলাদেশ, সেখানে ভাষাচর্চার সঙ্গে আদর্শাশুয়ী বিষয়চর্চার অন্বিভ উত্যোগ অনেক বেশি এগিয়ে গেছে। একটি বড়ো কারণ নিশ্মই মাতৃষাধার প্রতি

মমতাবোৰ ওখানে বছন্ত্ৰণ তীব্ৰতর: আমাদের কাছে যা সামাজিকতা, বাংলা দেশের মান্তবের কাছে তা সংগ্রাম-ক'রে-জ্বর-ক'রে-আনা ধন —ভাষাকে বিরে তাই অনেক বেশি শ্রদ্ধা, অনেক বেশি পরিচর্যা-অভিনিবেশ। দ্বিতীয় প্রধান কারণ বাংলাদেশে মধ্যবিত্ত শ্রেণী এখনো প্রাথমিক বিকাশের স্তর অভিক্রমরত: কভিপন্ন মৌল অভিমান-আদর্শ এখনো এই শ্রেণীভুক্তদের নাড়া দেয়, নাল্ভিকতা কিংবা নিরাবরণ বৈশ্ববৃত্তিতে পৌছুতে এখনে। তাঁদের কিছু সময় শাগবে। মার্কসবাদকে পুঝারপুঝ অন্থবীক্ষণে জানবার যে প্রেরণা আজ থেকে বেশ কয়েক দশক আরে কলকাতাকেন্দ্রিক পরিপার্যে উন্মাদনা সৃষ্টি করেছিল, অন্তর্মপ প্রেরণার ঢেউ বাংলা দেশে বর্তমান মুহুর্তেও যথেষ্ট বহুমান। বদরুদ্দীন উমরের সাম্র্রতিকতম প্রবন্ধসংগ্রহ, 'মার্কসীয় দর্শন ও সংস্কৃতি', ভাষার প্রসাদগুণের সঙ্গে কী অনায়াস সাচ্ছল্যে সমাজচিন্তার তীক্ষতাকে মেলানো সম্ভব, তার প্রকৃষ্ট উদাহরণ। বোঝা যায় ভাষা সামাজিক আন্দোলনের অতি-অভ্যন্ত তুণে পরিণত হয়েছে, সমাজজিজ্ঞাসা-সামাজিক দক্ষ ইত্যাদির তরিষ্ঠ বিশ্লেষণ ভাষাব্যবহারের সামাজিক বিশ্লেষণ বাদ দিয়ে, বাংলাদেশে অন্তত, আর সম্ভব নয়, শ্রেণী সমস্তা ও ভাষা সমস্যা একাকার হয়ে গেছে। বদরুদ্ধীন উমর বরাবরহ অকুতোভয় পুরুষ। বহু আত্মত্যাগের ভিতর দিয়ে গেছেন, কোনোদিনই রেখে-ঢেকে তাঁর মতামত বলার অভাাস করেননি। বিশেষ ক'রে দৃষ্টি আকর্ষণ করবো আলোচ্য গ্রন্থে সন্নিবিষ্ট 'ভাষা, শ্রেণী ও সমাজ' প্রবন্ধটির প্রতি: পশ্চিম বাংলার সমাজসচেতন দাংস্কৃতিক কর্মীরাও, আমার গভীর বিশ্বাস, প্রবন্ধটি পাঠ ক'রে বিশেষ উপক্লত হবেন, বীক্ষণের সঙ্গে কর্মযোগের সংশ্লেষণ্-সম্পর্কীয় সমস্যা নিয়ে উৎকৃষ্টতর কোনো রচনার কথা চটু ক'রে মনে আনতে পারছি না। ভাষার ঔজ্জল্যের সঙ্গে যুক্ত হয়েছে উমরের মার্কদীয় বেদ থেকে আহত লোকপ্রেম, যার উপাত্তে রবীন্দ্রনাথ-বর্ণিত সেই অধ্বালোক, যেখানে 'আকাশ ভরে ভালোবাসায়'।

সবশেষে উল্লেখ করবো ঢাকান্থ বাংলা একাডেমি কর্তৃক প্রকাশিত আরু মাহমুদের 'মার্কদীয় বিশ্ববীক্ষা'। আরু মাহমুদ অর্থশান্ত্রের অধ্যাপক, বদরুদ্দীন উমরের মতো প্রত্যক্ষ রাজনৈতিক সংগ্রামের অভিজ্ঞতা তাঁর নেই, কিন্তু বিশ্ববিচালয়ের অন্ধকৃপেও আর শান্তি নেই, জীবনানন্দীয় বিশন্ধ বিশায় তার সাম্রাজ্ঞার ক'রে যাচ্ছে, মাতৃভাষায় বিরাট আয়ুতনে মার্কসের সমগ্রিক মানববীক্ষা লিপিবদ্ধ করতে অধ্যাপক অন্ধীরুত। সরোজ আচার্য মশাই যে-তবদর্শনকথা পরিমিত পৃষ্ঠা জুড়ে ব্যক্ত করেছেন, আরু মাহমুদ তা-ই আরো অনেক বড়ো ক'রে, বহুষা ঢীকা জুড়ে, ব্যাখ্যা করতে নিজের কাছে প্রতিশ্রুত। বদরুদ্দীন উমরের রচনাগত ভাষা-উৎকর্ম তার নেই, অনেক আয়গায় মনে হয় অন্থচ্ছেদের পর অন্থচ্ছেদ ইংরেজি থেকে অনুদিত, কোনো-কোনো জায়গায় বিশ্লেষণের অবয়বে মন্ত ছিন্তা চোখে পড়ে, কিন্তু নিহিত নিষ্ঠাকে অভিনন্দন না জানিয়ে উপায় নেই।

আলোচ্য প্রথম বণ্ডের পর আরো খণ্ড বেরোবে। এই পরিমাপের প্রয়াস, বাংলা ভাষা থেহেতু এখন একটি স্বাধীন দার্বভৌম রাষ্ট্রের ভাষা, হয়তো দেই হেতু সম্ভব হয়েছে, জন্ধী একনায়কত্ব সত্ত্বেও সম্ভব হয়েছে। ইতিহাস যে তার নিয়ম মেনে এগোবেই, হাতের কাছে সামান্ত আরো-একটি প্রমাণ পেয়ে গেলাম আমরা।

১. সরোজ জাচার্য রচনাবলী। প্রথম থণ্ড। পাল পাবলিশার্স, কলকাজা। ৪০'০০ টাকা। ২. মার্কদীয় দর্শন ও সংস্কৃতি। বদক্ষদীন উমর। চিরায়ত প্রকাশন, কলকাজা। ১৪'০০ টাকা। ৩৯ মার্কদীয় বিশ্বীকা, প্রথম খণ্ড। জারু মাহমুদ। বাংলা একাছেমি, ঢাকা। ২০০'০০ টাকা।

রবীন্দ্রনাথ সারা জীবন জুড়ে তাঁর পাঠকদের সঙ্গে অনেক বিভঙ্গের কোতুক ক'রে গেছেন। 'কবিরে পাবে না তার জীবনচরিতে': এই উক্তিরও হয়তো বহুতর ছদ্ম অর্থ বের করা সম্ভব। কিন্তু কবিতাকেও কি পাওয়া যাবে না তার ইতিহাসের বিশ্লেষণের গহনে? শব্দ ঘোষের সন্তপ্রকাশিত রচনাগুচ্ছ, 'কবিতার মূহূর্ত', সম্পূর্ণ অস্তা কথা বলছে। যে-কবিতা সম্পূর্ণ নির্মিত অবস্থায় আমাদের সামনে এদে দাঁড়ায়, তার রহস্তের ঘোর কখনোই ঠিক যেন কাটে না। সে কি বাইরে এলো, নির্মোকের উপর আরও নির্মোক জড়িয়ে, পরতের পর পরত, একগুচ্ছ ভাবনা-অম্ভাবনাকে আরেক গুচ্ছ ভাবনা-অম্ভাবনার শরীরে মিশিয়ে দিয়ে, স্তরের-পরস্তর সংযোজন ক'রে নিয়ে? না কি প্রক্রিয়াটি উপ্টো, কবিতা নির্মোকের পর নির্মোক বসাচ্ছে, পরতের পর পরত নির্মোহ নিষ্ঠায় ছুঁড়ে ফেলে দিছেে, চিন্তাকে-ভাবনাকে-আবেগকে আরো, আরো, আরো স্পষ্ট, ব্যক্ত, অনাবৃত ক'রেক'রে এগোচ্ছে, ভার একমাত্র অভীষ্ট অভিম কেন্দ্রবিন্দৃতে পৌছনো? অথবা একটু সাহস সঞ্চয় ক'রে এটাও কি বলা চলে, কবিতার ক্ষেত্রে প্রেশ এবং প্রস্থানের মধ্যে কোনো বৈপরীত্য নেই, আবরণ ও উন্মোচন অভিন্ন ঘটনাক্রম, সন্ধ্যা ও প্রভাতের একই সারাংসার?

'কবিতার মূহুর্ত' এই প্রশ্নমালার নিটোল উত্তর ঠিক পরিবেশন করে না, কবিতা বে-কুহেলী সেই কিংবদন্তীকে দৃঢ়তর প্রত্যরে প্রতিষ্ঠা করাই, কে জানে, সম্ভবত তার লক্ষ্য, কিন্তু রবীন্দ্রনাথের কপটভাষণকে জাক্ষরিক অর্থে মেনে নেওয়া যে অসমীচীন এই গ্রন্থের মধ্যবিতিতায় শব্ধ ঘোষ তা অন্তত আমাদের জানিয়ে দিছেন। আমাদের কিছু প্রথাসিদ্ধ ধ্যানধারণাকে অপ্রমাণ করে ব'লেই অতীব বিষয়েউদ্রেককারী 'কবিতার মূহুর্ত'-এ অন্তর্ভু ক্ত প্রবন্ধাবলী। শব্ধ ঘোষর কবিতার যে-রূপের সঙ্গে আমাদের বহিপরিচয়, তা তার প্রায়বিমূর্ত পরিশীলা। কাব্যকে কথা বলতেই হবে, কিন্তু কবি যেন এন্ত, তাঁর বচনে কোনো শিথিলতার স্থান নেই, এমন-কোনো বাক্য-বাক্যবন্ধন জায়গা পাবে না যা ন্যুমতম প্রয়োজনের বাইরে স্রেফ অলক্ষরণহেতু, আবেগের পরিমিতিই কবিতা তা যেন কারো বুক্তে অস্থবিধা না হয়। এমনকি কখনো যথন তাঁর কাব্যে ছন্দের আপাত-চাপল্য চোখে পড়ে, তা-ও যেন কোথায় একটি গান্তীর্য বহন ক'রে বেড়াছে। হাত বাড়িয়ে আমরা কোনো বিশেষ আবেগ বা চিন্তাকে স্পর্শ করতে চাই, একটি প্রছন্ধ বাধার আড়াল এনে দ্বাড়ায়, আন্বরা শ্রতিহত হয়ে ক্ষিরি, নিজ্ঞেদের মনকে

অতঃপর শাসন করি: বামন হয়ে চাঁদ ধরতে যেতে নেই, কবিতাতে মুগ্ধ হও, আবিষ্ট হও, কবিতার তোড়ে ভেসে যাও; কিন্তু কবিতাকে ছুঁরে-ছেনে দেখার প্রলোভনের ফাঁদে ধরা দিও না, তা কবির প্রতি অসম্মান হবে, মোহানার উন্মাদনায় মগ্ন থাকতে শেখা, উৎসের অমুসন্ধানে কী বাড়তি লাভ তোমার।

'কবিতার মুহূর্ত' প্রমাণ উপস্থাপন করছে, বাড়তি লাভ আছে, যা মনে হয়, অধিকাংশ ক্ষেত্রেই ঠিক তা নয়। শভা ঘোষ তাঁর পঁচিশটি কবিতা বেছে নিয়েছেন, তারপর প্রায় কথকতার মতো ক'রে তাদের জন্মের ইতিহাস শুনিয়েছেন। চমকে উঠি আমরা, এই স্বল্পবাক কবি, যিনি কথা ছাঁটতে পছন্স করেন, অব্যর্ক্তের মধ্য দিয়ে নিজেকে ব্যক্ত করার দিকে যার ঝোঁক, যার কুশলতার স্পষ্টতম সাংগ্য আবেগকে ঝেড়ে-পুঁছে সম্পাদনা ক'রে ব্রস্বতম করা, তিনিও আসলে সমাজের সঙ্গে তাঁর সমগ্র কবিসন্তাকে জড়িয়ে নিয়েই জীবন অভিবাহন করেছেন। আমি পৃথিবীর কবি : পাড়া ফাটিয়ে এই ধরনের বিবৃতি তাঁর কাছে প্রয়োজনের বাইরে মনে হয়, কিন্তু, 'কবিতার মুহূর্ত' চোখে আঙুল দিয়ে দেখিয়ে দিচ্ছে, সমাজের প্রত্যঙ্গ নিম্নে কবিতা সমাজের আকুলি-বিকুলি-আর্তনাদ-ক্রোধ-ক্ষোড-অসহায়তা-বোধ-স্বপ্ন-আনন্দ-উপভোগের অন্নকণা থেকে কবিতার জন্ম, সমাজই কবিতার আকর। কখনো একটি ঘটনা ( যেমন 'যমুনাবতী'), কখনো একটি ছু ডে-দেওয়া বাক্য ( যেমন 'ভিড়', 'দক্ষ' হয়ে যান, ছোট হয়ে যান'), কখনো একটি পরিস্থিতি (যেমন 'আপাতত শান্তিকল্যাণ'), কখনো খবর-কাগজের শিরোনামসমাস ( থেমন 'খবর সাতাশে জুলাই'), সমাজের আতির-উদুলান্তির-সংস্থানের প্রতিভাস হিশেবে মননকে-আবেগকে মোচড় দেয়, বোধকে কুরে-কুরে খেতে থাকে ক'দিন ध'রে, তারপর হঠাৎ অনাম্বাস সাহসিকভাম বেরিয়ে আসে কবিতা। দেশভাগ থেকে ভুক্ত ক'রে রবীন্দ্রনাথের একশো পঁচিশ বছর তিথিউদযাপনের মুহূর্ত পর্যন্ত বাঙালি সমাজসন্তার যুগ থেকে যুগান্তরে উত্তীর্ণ হবার বিচ্ছিন্ন, অথচ পরম্পরাগ্রন্থিত, কাহিনীর রিক্ততা-ঐশ্বর্য-অভিমান-উচ্ছলতা-ব্যাপ্তি-সংকীর্ণতা ধরা পড়েছে পঁচিশটি কবিতার ইতিকথায়। এই কবিতাণ্ডলি আমরা ইতিপূর্বে প্রত্যেকটি আলাদা ক'রে পড়েছি, তাদের উপক্রমণিকা থেকে বিশ্লিষ্ট, একমাত্র কাব্যগুণের নির্ভরে দাঁডিয়ে তারা তথন নিজেদের উপস্থাপন করছে। তাদের অন্ত:স্থিত প্রদাহ কিংবা প্রশান্তির সঙ্গে আমাদের যে-পরিচয়, এখন যেহেতু তাদের ইতিহাসব্যাখ্যা আমাদের করতলগত, প্রতিটি ক্ষেত্রে পার্ণেট যাবে তা, নতুন অভিব্যক্তির আভান্ত তারা স্নাত হবে। এ-ব্যাপারে শান্তীয়-অশান্তীয় বিতর্কের প্রদন্থ অবান্তর, কোনো কবিতাই বিশুদ্ধ নর, আমরা তাদের উপর বিশুদ্ধতা আরোপ করি আমাদের নিজয় সংস্কার-প্রবণতা-ব্যাকরণ-বৃদ্ধি অহুযায়ী, মনের ঋতুর সঙ্গে-সঙ্গে তাই কবিতার স্বাদ বদলায়। , শব্দ ঘোষের কাছে ক্বভক্ততার পরিসীমা নেই আমাদের, বুকে চমক দিয়ে তাঁর কাব্যের টীকাভান্তের একটি নতুন দিক ধরিয়ে দিলেন তিনি, শমাব্দ সম্পর্কে তাঁর ব্যাকুলতা ও অভিমানের তার চেরে বড়ো প্রমাণ কিছু হ'তে পারে না, যেন কবিতাই সমাজকাহিনী, সমাজই কবিতার ধারক। তার মানে এই নয় যে গাণিতিক ধাপের হিশেবে সমাজের উৎকণ্ঠা কবিতার কায়া গ্রহণ করবে। কবির নিভূত একাকিছে সমাজজিজ্ঞাদার প্রহার কোন্ বিশেষ বিদ্যাসে আঘাত হানবে, কোন্ প্রক্রিয়ার আবর্তে সেই আঘাত একটি বিশেষ কবিতার আদলে নিজেকে উন্মোচিত করবে, তা আগে থেকে গুণে বলা অসম্ভব। বেলেঘাটার মাদিমা, মৃত্যুলয্যাগতা, ছেলে যার কংগ্রেমী অত্যাচারে পাড়াছাড়া, যিনি মৃত্যুর মূহুর্তে রুমালে-বাধা সামাশ্ব কয়েকটি টাকা দিয়ে বলেছিলেন অর্থেকটা ছেলের হাতে দিতে, আর অর্থেকটা পার্টি ফাণ্ডে, তিনি তো পরোক্ষে একটি উস্কুল স্বমহৎ কবিতার জন্মদাত্রী ('হাসপাতালে বলির বাজনা'), কিন্তু মৃত্যুমূহুর্ত কী ক'রে জন্মনূহুর্তে রূপান্তরিত হয়, সেই জান্বতে একমাত্র কবিপ্রতিভারই অখণ্ড অধিকার, এবং এই রূপান্তরের ইতিবৃত্ত প্রতিটি কবিতার ক্ষেত্রে আলাদা হ'তে বাধ্য।

'কবিতার মূহূর্ত' অপর একটি সত্যও উদ্বাহিত করে। গছও কবিতা, অন্তত গছও কবিতা হ'তে পারে সে-গছ যদি শুদ্ধতম কোনো কবিসন্তার কলর থেকে নিঃস্তত হয়। কবিতা পড়বো, না সেই কবিতার পূর্বপ্রান্তে-সাজানো গৌরচন্দ্রিকা পড়বো, আকর্ষণ দ্বিধাবিভক্ত হয়ে পড়ে, কারণ ইতিক্থা-বহন-করা গছে-বিশ্বত কাব্যন্তণ হলাদিনী জিভকে অবিশ্রান্ত লোভ দেখিয়ে বেড়ায়। পাশাপাশি মিলিয়ে পড়ুন, 'বাবরের প্রার্থনা', ঠিক তার আগে শুবকে-শুবকে সাজানো গছ: 'শেষ হয়ে আসছে ১৯৪৪ সাল।/বড়ো মেয়েটি বেশ অস্ক্র তখন, —ভয়ে আছে অনেকদিন, মুখের লাবণ্য যাচ্ছে মিলিয়ে। অথচ তখন তার ফুটে ওঠার বয়স।/মন্থর হয়ে আছে মনটা'। এখানে যে-কাব্যোপাখ্যানের শুরু, সে কেন প্রতিযোগিতায় হ'টে যাবে, কেন তাকে আমরা ফুলঝারি দিয়ে অভিনন্দন জানাবো না ?

আমার একটি বিশেষ অস্বস্তির কথা তা হ'লেও নিবেদন করি। গভীর কথা গভীর স্বরে বলবেন, না কোনো বিকল্প অস্থান্দের আশ্রম নেবেন, তা নিয়ে কোনো বহিনির্দেশ চাপানো অনধিকার চর্চা হবে। কিন্তু শব্দ ঘোষ মশাইকে একটু ভেবে দেখতে অস্থরোধ করবো: যে-ভন্নংকর সব সমস্থায় দীর্গ-জীর্গ-বিদীর্গ হ'তে-হ'তে গেছে বাঙালি সমাজ গত কয়েক দশক ধ'রে, স্বরস্থত-মাজারত্তের লথু অবয়ব কি তাদের ভার বইতে প্রতিটি ক্ষেত্রে সক্ষম, ভিলানেলের বেপরোয়া ঘোড়সওয়ার-গিরি বাঙালি অভিজ্ঞতার সংগোপন নির্যাসকে সন্তিট কি পাহাড়-উপত্যকা-নদীক্রদ ভিঙিয়ে পৌছে দিতে পারবে আবেগের মহাসমৃত্রে ? 'কবিতার মুহুর্ত' পড়তে
গিয়ে আমার অস্তত কোনো-কোনো জায়গায় মনে হয়েছে, গতা বিজয়ী বীর, কবিতা পরাজিত, কারণ কবিতার প্রকরণে যথায়ও আবেগের ম্বতি নেই।

সংশব্ন নয়, একটি অকপট আপন্তির কথাও সেই সঙ্গে বলি। 'কবিতার মূহুর্তে'র LIV—18 লেখালেখির সলে সাযুজ্য বিভ্যান বিবেচনা ক'রেই তিনটি নিবন্ধ গ্রন্থটিজে সংযোজিত হরেছে। এই অন্ধীর অক্সতম, 'প্রবাহিত মহয়ত্ব', বীরেন্দ্র চট্টো-পাধ্যায়ের ত্র্জন্ম কবিছতে সন্ধত অভিবাদন জানানোর সামাজিক তাগিদে, বীরেন্দ্র চট্টোপাধ্যায়ের পুরুষালির মতোই রচনাটি নি:সকোচ, স্পষ্টভাষী, অকুভোভন্ন। কিন্তু অন্তিম নিবন্ধটি ('বিশেষণে সবিশেষ') উহ্ন থাকলেই যেন ভাল হতো। বিশেষ একটি ব্যক্তি কী সামাজিক কারণে অল্পদ্রেন্ন, তা বোঝাবার প্রয়োজনে নিবন্ধটি রচিত হয়েছিল: এই গ্রন্থে লেখাটির জান্বগা ক'রে দিয়ে ঐ অল্পদ্রেন্দ্র ব্যক্তিকে বড়ো বেশি সন্মানই যেন জানানো হলো।

কিন্তু, সব শেষে, যে-মন্তব্য যোগ না করলেই নয়: অসাধারণ গ্রন্থ 'কবিভার মুহূর্ত', যা আলোচনা করার স্থযোগ পেয়ে ক্লভার্থ বোধ করছি।

## ধেলা আর খেলা

আমাদের ক্রিকেট খেলা ধরিয়ে গিয়েছিলেন ইংরেজ প্রভুরা। এখানেও ধরিয়েছিলেন, যেমন ধরিয়েছিলেন ওয়েস ইণ্ডিজে। ক্যারিবিয়ান অঞ্চলের ইংরেজীভাষী রুষ্ণকায়দের জাত্যভিমান জেগে ওঠার ইভিহাসের সজে এখন ক্রিকেটে দক্ষতা-সফলতার ইভিহাস অলালী মিশে গেছে। আমাদের গোলাম ক'বে রেখেছে, আমাদের তুজ্ছাতিতুক্ত জ্ঞান ক'রে, ন্যুনতম মানবাধিকারাদি খেকে আমাদের বঞ্চিত ক'রে রেখেছে, সকাল থেকে সন্ধ্যা, সন্ধ্যা থেকে মধ্যাত্রি, আমরা খেটে কালাভিপাত করছি ইক্ষুক্তেত্রে ও অক্সত্রে, কিন্তু সেই শ্রমের ফলে আমাদের অধিকার নেই, শাদা প্রভুরা তা দিয়ে মুনাফার-ঐশর্যের-প্রাচুর্যের-বিলাসের পাহাড় গড়ছেন। ইভিহাসের নিয়মকলা বলে এই দিন যাবে, শোষত-বঞ্চিত মামুষ আল্তে-আল্তে সমাজচেতনার সঙ্গে নিজেদের অন্বিত করতে শিখবে, তারা তারপর আল্পঞ্রকাশের পথ খুঁজবে, অন্ত:ন্থিত প্রভিজা হঠাৎ উপলগতি হবে, অবশেষে কোনো মহানু ক্বভিত্বের সংস্থানে দাঁড়িয়ে নিজেদের কাছে, পৃথিবীর কাছে প্রমাণ করবে শোষণকে পরাহত করেছে ভারা।

কোনো-না-কোনোভাবে আমরা নিজেদের প্রমাণ করবো, আমাদের যারা গোলাম ক'রে রেখেছে তাদের দেখিয়ে দেবো তাদের চাইতে আমরা কোনো ष्यास्य क्य यांचे ना । अद्युक्त चेखिएक अने क्षम्यां क्रियान किन्न क्षम् क्ष्म त्रा अपन अपन अपन अपन क्षम वास्य क्षम वा य-(थना-धतिरय-निरम्निहरनन जारक व्यवन्यन क'रते । हेरदाव्यत्वत किरकरिहे चारम् कत्रता, त्य-त्थना अता अक्ना मिथिताहिन त्मरे त्थनार्ड अत्नत नाकानातून করবো, তাই হবে ইতিহাদের প্রতিশোধ। বন্তিতে-মাঠে-সমুদ্রের উপকৃলে খুরে বেড়াত যে-ছেলেণ্ডলি, তানের ক্রিকেট খেলবার সরঞ্জাম-উপকরণ ইত্যাদি ছিল না, কুছ পরোম্বা নেই, গাছের ভাল ভেঙে ব্যাট, ছোটো ভকিম্বে-যাওমা নারকেলের বল, তা দিয়েই অফুশীলন-অধ্যবসায়ের ভক্ত। সাম্রাজ্যবাদ-বিরোধিতা ও ক্রিকেটামুরাগ এক সঙ্গে জড়িয়ে গেল, ওরা যে-খেলা আমাদের শিথিয়ে গেছে সেই থেলাতেই ওদের নাক ঘ'ষে দেবো, লিম্বারি কনস্টানটিন ও জর্জ হেডলিকে নিয়ে, আজু থেকে পঞ্চাশ-ষাট বছুর আগে, ষে-স্বপ্নের বুনন শুরু হয়েছিল, আন্তে-আন্তে তা বাস্তবের পরিপূর্ণতা পেল। ক্যারিবিদ্বানের ইংরেজীভাষী দেশগুলি এখন স্বাধীন, কিন্তু ব্ৰাজনৈতিক স্বাধীনভাৱ তৃপ্তি ছাপিয়ে সেধানে অস্তু-একটি পরম সফলতার আস্বাদও: আমাদের বিচার্ডস, আমাদের লয়েড, আমাদের বার্শালের ভয়ে একদা-প্রভুরা এখন অড়োসড়ো, মাঝে-মাঝে প্রভুদের দেশে গিরে

ওদের গো-হার। হারিয়ে দিয়ে আসি আমরা। ওরাও যখন পাশ্টাপাশ্টি আমাদের এখানে খেলতে আসে, তখন আরেক-দফা যুগের-পর-যুগ হ'রে সঞ্চিত অপমানের শোহ নিই পাঁচদিনের টেক্টেই হোক, কিংবা একদিনের প্রতিযোগিতায়ই হোক, ওদের তুলোহোনা করে। ওয়েস্ট ইণ্ডিজের খুদে-খুদে দেশগুলি যদিও রাজনৈতিক দিক থেকে এখন আলাদা, প্রত্যেকেই সম্মিলিত জাতিপুঞ্জের সদশ্য, তাদের পারস্পরিক ভৌগোলিক দূরত্বও ঠিক ফেলনা নয়, তা হ'লেও ক্রিকেটের ক্রেক্তে কিন্তু নিজেদের ভাগ হ'তে দেয়নি। আমার সল্পেহ, অন্তত্ত ক্রিকেটের মাঠে সাংগঠনিক সংহতি অক্র্ম রাখার সিদ্ধান্তেও একই মানসিকতা কান্স করেছে: যদি আমরা আলাদা-আলাদা দল গঠন করি, শাদা চামড়াদের হয়তো তা হ'লে হারাতে পারবো না, তা তো হ'তে দেওয়া যায় না, ক্রিকেটে আমাদের শ্রেষ্ঠ বজায় রাখতেই হবে যে-ক'রেই হোক, অতএব অন্যত্ত আমরা বিজক্ত হ'তে পারি, কিন্তু ওয়েস্ট ইণ্ডিজ ক্রিকেট দলের অথওতা অব্যাহত থাকবেই, কারণ তা না হ'লে ঐ সামাজ্যবাদীরা ফের হ্যেগ্য পেয়ে যাবে।

আমাদের ইতিহাস অবশ্র একটু অক্য খাতে বয়েছে। আমাদের স্বাধীনতা-चाटनानटनत गृहार्ड (थनात मार्फ क्रिटक है सान-ज्ञान-त्थातना हार में ए।यनि, সেই স্থান অধিকার করেছিল ফুটবল। ফুটবল সরঞ্জামনির্ভর খেলা নয়, মাত্র একটি বর্তু লাকার উপকরণ হ'লেই হলো, গ্রামে-গঞ্জে অচিরে ছড়িয়ে পড়লো দেই খেলা। ফুটবলের আন্তর্জাতিক মান সম্বন্ধে আমাদের কোনো ধ্যান-ধারণা ছিল না, ভারতবর্ষের লক্ষ-লক্ষ নিস্তেজ্ব-নিপ্রদীপ অভুক্ত-অস্বাস্থ্যতাচ্ছন্ন গ্রামে বাইরের পৃথিবীর প্রয়োজনও ছিল সেই অবস্থায় প্রায় শৃত্য, পরিবেশের বর্ণনা করতে গেলে রূপকল্প হিলেবে রবীক্রনাথের ভাষা ব্যবহার ক'রে বলতে হয় 'কুন্ত আশা, কুদ্র হখ'। সেই ছোটো-ছোটো জাত্যভিমান-ঘেরা আশা ব্যক্ত হয়েছিল ফুটবলে পরোয়া ক্বতিখের মারফৎ, মোহনবাগান দল কোথায় কীভাবে গোরা দলকে হারালো, ধালি পায়ে আমাদের ছেলেরা কী ভেল্কিই দেধালো বুট-পরা লালমুখোদের সবে মুখোমুখি লড়াইতে যে কুখ্যাত পুলিশ কমিশনার টেগার্ট পর্যন্ত ভারিফ না ক'রে পারশো না। বাখা-বাখা সব নাম, আমাদের শিশুদের কাছে আশ্চর্যের জান্ত-ছুইয়ে-যাওয়া: গোষ্ঠ পাল-মন্মথ দত্ত-বলাই চাটুজ্যে-উমাপতি কুমার-সামাদ। আর জানেন, সেই সেবার করুণা ভট্টাচার্বের অধিনায়কত্বে আমাদের ভারতীয় দল অস্ট্রেলিয়া না কোথায় খেলতে গিয়েছিল. রাইট আউটে বেঁটে-খাটো প্রসাদের ক্ষিপ্রতা দেখে সাহেবরা মুশ্ধ, আদর ক'রে ভার নাম দিয়েছিল 'মিকি মাউন'। গ্রামের মাঠে, পুকুরপাড়ে, গঞ্জের দোকানে শহর-পাড়ার রকে যে-সবগল্প হতো, সেগুলি প্রধানত ফুটবলকে বিবে, স্বাদেশিকভা ও ফুটবল সমার্থক হয়ে গ্রিছেল, তুলনায় ক্রিকেট, মানে ব্যাটবল খেলা, বর্তব্যের মধ্যেই নয়। পয়সাওলা লোকদের খেলা ক্রিকেট, কানো-ভাানো

ব্দনেক কিছু চাই, ব্যাট, বল, উইকেট, প্যাড, কোর বই ; ওসব বোর্ডারোগে দরকার নেই আমাদের।

তবে ইংরেজ-আশ্রিত বড়লোকেরা তো ছিলেনই, স্থতরাং ক্রিকেটের পশুন হয়েই ছিল যথানিয়নে. প্রধানত নেটিভ রাজরাজড়াদের, নয়তো জমিদারদের, পৃষ্ঠ-পোষকতায়। নবনগরের জামদাহেবরা মস্ত জমকালো দল গড়েছিলেন, সেই পরিবার থেকে বেরিয়েছিলেন রঞ্জিত সিংজী-দলীপ সিংজী-অমর সিং, পাতিয়ালার মহারাজার দল, যে-দলে থেলতেন উজির আলি-নাজির আলি বিখ্যাত এই হুই ভাই, মহম্মদ নিদারও, হোলকাররা পুষতেন সি কে নাইডু-সি এদ নাইডু-মৃত্যাক আলিদের। তা ছাড়া, বিজয়নগরমের মহারাজকুমার, কুশলতার ছিটেকোঁটাও নেই, দলেই পড়তে পারেন না যোগ্যতার বিচারে, কিন্তু তাতে কী, তাতে কী, দামাজবোদের প্রজ্যায় সামন্ততন্ত্র তখনও পরমবিক্রমে বহাল, বিশেতে সফর করতে যাবে ভারতীয় দল, তিনি বাঁধা দলপতি। বড়লোকেরা এবং বড়লোক-আশ্রিতেরা প্রবানত ক্রিকেট থেলতেন ইংরেজ আমলে, মধ্যবিত্ত সম্প্রদারের কেউ-কেউ মাঠে গিয়ে কমলালেরুর কোয়া অথবা চীনেবাদামের খোসা ছাড়াতে-ছাড়াতে অলস রোল্রের মোহ-মাখানো মন্থর শীতের ছুপুরে সেই খেলা মাঝে-মধ্যে দেখতে যেতেন।

জাতীয়তাবোধের উন্মাদনা ক্রিকেটকে কখনোই আছে ম ক'রে আসেনি, বেমনটি হয়েছিল ফুটবলের বেলায়। তবে সাবধানের মার নেই, ইংরেজরা সাম্রাজ্য-শাসনের অন্ধিসন্ধি জানতো, ভাগ করো আর ছড়ি ঘোরাও, ক্রিকেট থেকে আশক্ষাক্ম, তা হ'লেও ওসব জাতীয়তাবোধটোধের ব্যাপারে আগে থেকে তৈরি থাকা ভালো। ছক কেটে তাই পেন্টাঙ্গুলার প্রতিযোগিতা চালু করা হলো; ইওরোপীয়, হিন্দু, মুসলিম, পার্সি ও অবশিষ্ট, এই পাঁচ-পাঁচটি দলে ভাগ করে দেওয়া হলো ক্রিকেট খেলোয়াড়দের। এমনি ক'রে প্রভু আমায় মারো, আরো মারো: হিন্দু দলের সন্দে মুসলিম দলের খেলা, হিন্দু দলের অধিনায়ক সি কে নাইডু, মুসলিম দলে তাঁর অপত্যামেহে লালিভ মুক্তাক আলি, কিন্তু হ'লে কী হবে, এক মুসলমান আম্পায়ারের নাকি এত বড় স্পর্ধা, সি কে নিজে বলেছেন, তিনি ব্যাটে বল ঠেকিয়েছেন, তা সত্তেও তাঁকে এল বি ডব্লু আউট দেওয়া হয়েছে। খেলার মাঠ ছাপিয়ে খবরকাগজের সম্পাদকীয় গুন্তের মারদালা, সাম্প্রদায়িক হংকার, আড়ালে দাঁড়িয়ে সাম্রাজ্যবাদী প্রত্মর মুচকি হাসা।

এসব ছুটকো-ছাট্কা ঘটনাবলী ঠিক তুচ্ছ করবার নয়, তা হ'লেও আমাদের দেশে ক্রিকেটটা জমেছে স্বাধীনতা-পরবর্তী অধ্যায়েই। তার অনেকগুলি কারণ হাৎড়ে বের করা যায়। ইংরেজরা যদিও প্রস্থান করেছেন, ইংরেজমনা ব্যক্তিদের প্রজাব দেশের প্রশাসনে-সমাজব্যবস্থায় গত চল্লিশ বছরে বছগুণ বৃদ্ধি পেরেছে। যে-শাসককৃল অপস্ত হলেন, ঠাদের সংস্কৃতি, আচারকলা ইত্যাদি

অন্ত্র্বণ-অন্ত্র্ণরণের আগ্রহ ভারতীয় সমাজের প্রদাওলা সাম্ব্রণের মধ্যে প্রায় নেশার রূপ নিষ্ণেছে। উচ্চবিন্তরা সামগ্রিক জনসংখ্যার অমুপাতে কম, কিন্তু রাইক্ষমতা তো তাঁদেরই হাতে, তাঁদের পছন্দ-অপছন্দ সমাজের সর্বত্ত প্রভাব না ফেলে পারে না। মধ্যবিস্ত-নিমবিস্তেরাও এ ধরনের সমাজবাবস্থায় উপরতলার মান্ত্রদের, প্রায় প্রাণের দায়ে, নকল করতে অনেক ক্ষেত্রে বাধ্য হন, রেভিও-টেলিভিশনের মোহিনীমায়া এড়ানো প্রায় অসম্ভব। দশ হাজার মাইল দ্বের ক্যারিবিয়ান থেকে প্রেরণা ঈষৎ প্রবাহিত হবার সম্ভাবনাও পুরোপুরি অস্বীকার করি কী ক'রে ? হয়তো অন্ত-একটি মানসিকতাও সামান্ত কান্ত করছে। অন্ত কোনো থেলায় আমরা কলকে পাচ্ছি না, বিদেশে বিভিন্ন প্রতিযোগিতায় দল পাঠিয়ে হাস্থাম্পদ হচ্ছি, অন্তত ক্রিকেটে তা-ও কথনো-সখনো একটা-প্রটো খেলা জিতি আমরা, অতএব এই খেলাকে ধ'রেই ঝুলে পড়া যাক। আরো বেশি-বেশি দেশ যদি একবার কোমর বেঁধে ক্রিকেট খেলা শুরু করে, তা হ'লে ক্রিকেটেও আমাদের ফোঁপরদালালির দিন শেষ হবে, সেই চিন্তা এখনো আমাদের মনকে ভারাক্রান্ত ক'রে আনেনি। একটু-একটু ক'রে বিন্ধাতীয় ক্রিকেট ভারতীয়দের ধাতে ঢুকে গেছে। তবে আঞ্চলিক উচ্চাবচ্চতা এখনো যথেষ্ট। ক্রিকেট নিয়ে বরাবরই পশ্চিমাঞ্চলে যে-উৎসাহ, আমাদের বাংলা দেলে তা অনেকাংশে নিম্প্রভ। অথবা হয়তো, উচ্চবিত্ত-মধ্যবিত্তদের মধ্যে উৎসাহের অভাব নেই, কিন্তু উৎসাহের সঙ্গে স্বভাব-প্রতিভার কোনো যোগস্তত্ত স্থাপিত হয়নি। স্বাধীনতা-পূর্ব পর্বে সরকারি টেস্ট দলে কদাচ এমনকি একজন বাঙালিরও জায়গা হয়নি। অধ্যক্ষ সারদা রায়ের সময় থেকে শুরু ক'রে, হেমান্স বস্থদের অধ্যায় পেরিয়ে, কাতিক বস্থ-গণেশ বস্থবা চেষ্টা কম করেননি, কিন্তু কোথায় যেন শৃক্ততা থেকে গেছে। ক্ষণস্থায়ী ঋতুতে বাঙালিরা তাই খ্যামবাজার ইউনাইটেডের ভটে বাঁডুয্যেকে নিয়ে শোরগোল তুলেছে —সেই যে ১৯৪৬ সালের সফরে দারবাতের দহযোগিতায় সারের বিরুদ্ধে দশম উইকেটে বিশ্বরেকর্ড —কিন্তু 🗳 পর্যস্তই। এবং খোকন সেন-পক্ষজ রায় অমুচ্ছেদান্তে গত পঁচিশ-তিরিশ বছরের দীর্ঘ সময়ে কোনো বাঙালিরই ভারতীয় ক্রিকেট দলে বাঁধা জায়গা হয়নি।

ষাভাবিক কারণেই বাংলা সাহিত্যেও ক্রিকেট তাই তেমন-কোনো ছারা কেলেনি। থেলাধুলোর প্রদক্ষে যখন প্রধানত কিশোর সাহিত্যেরই উল্লেখ করতে হয়, সেই 'সন্দেশ' যুগ থেকে শুরু ক'রে কিশোর পত্রপত্রিকা বেঁটে দেখুন, বে-সমস্ত গল্প-উপস্থাস ছাপা হয়েছে পেড়ে-পড়ে দেখুন, ক্রিকেটের বিশেষ নাম-গন্ধ নেই, হয়তো কচিং-কোথাও বুদ্ধদেব বহুর কোনো গল্প, নয়তো অচিন্ত্যকুমার সেন-শুপ্ত বা অক্ত-কারো একটি-ছটি ছড়া, ব্যস, ঐ পর্যন্ত। কিন্তু একেবারে হালে, সামাজিক আচারকলার ঋতুপরিবর্তন হেতুই, একটু অক্তরকম হচ্ছে, আন্তে-বীরে ক্রিকেট বাংলাসাহিত্যের শরীরে অন্থপ্রবেশ করছে। এটা ঘটছে প্রায় একজনের একক চেষ্টায়। মানবেন্দ্র বন্দ্যোপাধ্যায় সব্যসাচী পুরুষ, পেশায় তুলনামূলক সাহিত্যের অধ্যাপক, কিন্তু তাঁর সদাসছল বিচরণ ল্যাটিন আমেরিকার বিপ্লবী চলচ্চিত্র থেকে ভারতীয় ক্রিকেটের নাড়িনক্ষত্রের ইভিহাস পর্যন্ত। নিচ্ছে খেলোয়াড় না হয়েও ক্রিকেটে তলগতপ্রাণ: অক্স সমস্ত কর্তব্য বিসর্জন না দিয়েও ছরি-ভূরি বই লিখে যাচ্ছেন ক্রিকেট নিয়ে, প্রবন্ধ-গল্প-ছড়া কিছুই বাদ যাচ্ছে না। বিশেষ ক'রে ক্রিকেট নিয়ে তাঁর গল্পগুলি আমাকে ফের শিং ভেঙে বাছুরের দলে ভিড়ে যেতে ভীষণ প্রলুক্ত করে। বইয়ের নামগুলিই কেমন মনোমূমকারী: 'থেল সমাচার', 'রুজয় সফর', 'স্কোয়ার কাট', 'ওভার বাউণ্ডারি', ফুসফুস ভ'রে ক্রিকেটের আত্রাণ নিচ্ছি যেন। মানবেন্দ্রের গল্পগুলির জাল্ব হলো প্রত্যেকটি ধরোয়া পরিমণ্ডলের কাহিনী, চরিত্রগুলির মধ্যে আমাদের সংসারের ছেলে-মেয়েদের যথাযথ চিনতে পারছি, তাদের ধিরে ক্রিকেটের রোমাঞ্চ অমুষ্ঠিত হচ্ছে, কিছুটা বিষাদ, কিছুটা আনন্দ, কখনো হতাশা, কখনো সাফল্যে ভ'লে-ওঠা, স্ব-কিছু যা বাস্তবে ব'টে থাকে, মেশানো উপলব্ধি, মেশানো অভিজ্ঞতা, ক্রিকেটের গল্প, কিছু আমাদের মধ্যবিত্ত, কচিৎ-কখনো উচ্চমধ্যবিত্ত, সমাজের গল্পও।

मानरवन्त वरन्त्राभाषारद्वत मर्वरमय क्रिकिकोहिनी व्यवक्र वामारक व्यादा অনেক বেশি মাত ক'রে দিয়েছে। ক্রিকেট খেলতে যেমন পটু হইনি আমরা এখনো, কিন্তু আমাদের স্বপ্ন দেখবার অধিকার তো কেউ কেডে নিতে পারবে মানবেন্দ্র তাঁর এই গল্পে সেই স্বপ্ন দেখবার দাহদ দেখিয়েছেন, আমাদের স্বাইকে সেই স্বপ্নের ভাগীদার হবার জ্বন্ত নিমন্ত্রণ জানিয়েছেন। ভাবতে পারেন, তাঁর এই রোমাঞ্চকর গল্পে, ভারতীয় টেস্ট দলে, একজন নয়, ছ-ছজন বাঙালির সমাবেশ, তাঁদের মধ্যে একজন, পবন দাশ, তুখোড়ভম ব্যাটসম্যান, এবং সেই সঙ্গে, বুকের ছাতি কয়েক ইঞ্চি নিশ্চয়ই ফুলে উঠবে व्याननारमञ्ज, टिम्टे मरमञ्ज कहारिकेन७, व्यम्र वन, व्यक्टीक ह्यांचे व्याप्त বোলার, ম্যালকম মার্শালের প্রতিভাকেও মান ক'রে দেওয়ার মতো তার বলের গতি ও ধার। এই স্বপ্নবিলাদিতার প্রেমে ম'জে গিয়ে 'কানামাচি' আমি ছু-ছুবার পড়েছি, দ্বিভীয়বার প্রথমবারের চেয়েও বেশি ভালো লেগেছে। তা ছাড়া, মানবেল্রের গল্পে কাহিনীর বুনন নিটোল, আঁটোসাঁটো, থেলোফ্লাড়দের ব্যক্তিগত জীবনের কান্নাহাসির বন্ধনিষ্ঠ ছাত্মা পড়েছে ভাতে। সেই সঙ্গে তাঁর স্থভীক্ষ রাজনৈতিক-সামাজিক চেতনা ক্রিকেটের গল্পকেও অক্সতর স্তরে তলে নিরে যার টাকার লোভে দক্ষিণ আফ্রিকার খেলতে যাওয়ার জন্ম যে-খেলো– দ্বাভরা ঝোঁকেন, তাঁদের ব্যাপারত্যাপার কাহিনীর একটি বড়ো অংশ জুড়ে আছে-'কানামাছি'ভে।

জন্ন হোক মানবেক্স বন্দ্যোপাধ্যান্তের, ক্রিকেট নিম্নে ভিনি আরো-আরো অনেক লিখুন। সমাজপরিবর্তনে কিমাস করি ব'লে রোমাটিক হ'তে আমাদের বাধা কোন্তায়, রোমা**ন্টিক ব'লেই** তো আমরা সমান্তপরিবর্তনের স্বপ্নের প্রেমে ভেসে যাই। আসলে আমাদের যে-কোনো স্বপ্নেরই অবলম্বন প্রয়েজন, সমান্ত-পরিবর্তনের স্বপ্ন-দেখার অবলম্বন থেকে তা আলাদা নয়। ক্রিকেটের ক্লাকাহিনীর উপর ভর ক'রে মানবেন্দ্র আমাদের সমান্তচেতনারই অশুভর এক তারে তুলে নিম্নে যান, তাঁকে তাই অভিনন্দন না জানিয়ে উপায় কী।